





385.27

T. 103789
C. 1220020



APARATO GEOGRAFICO

PARA ENTENDER CON MAYOR FACILIDAD
Y CLARIDAD

LA GAZETA

DE

NUESTRA ESPAÑA,

VA AÑADIDA AL FIN

la correspondencia de todas las Monedas
de la Europa con las de Castilla en España,
para su mayor inteligencia.

POR D. FRANCISCO PRIETO DE TORRES,
PRESBITERO.

SALAMANCA.



Con licencia: en la Oficina de la calle del
Prior por Manuel Rodriguez, y Manuel
de Vega.

1795.

APARATO
GEOGRAFICO

TARA ENTENDER CON MAYOR FACILIDAD

Y CLARIDAD

Felicissimus. . . Sermo est, cui et rectus ordo, et apta junctura, . . . oportune cadens contingit. Quint. inst. Orat. lib. IX. cap. IV.

Solum qui fructuosa, non qui multa scit, sapit. Senec.

Sapiens corde praecepta suscipit: stultus creditur labiis. Parab. Salom. cap. 10. v. 8,

VA ALIADA AL FIN

La correspondencia de todas las Monedas de la Europa con las de Castilla en España, para su mayor inteligencia.

POR D. FRANCISCO PRIETO DE TORRES,
PRESBITERO.

SALAMANCA.

Con licencia: en la Oficina de la calle del
Mayor por Manuel Rodríguez, y Manuel
de Vega.

1793.



R. 134158

¿Quién le dixera á Theofrasto Renaudot, natural de Loudum antigua Ciudad de Francia en el Poitú, primer Autor de la Gazeta en 1631; ¿Quién le dixera habia de llegar á tan alto grado de estimacion su obra, que á pocos años de su invento, habia de estar extendida por toda la Europa; y que toda ella habia de estimar su lectura, como un divertimiento inocente, y si vale decirlo, interesante? ¿Por ventura, le pasaria por el pensamiento al mismo Autor, que con el tiempo, todo hombre sensato y prudente, ó que no tuviese el gusto extragado ó desabrido, lo tendria grande y sazonado en su manipulacion y lectura? Pues ellos son hechos que no necesitan de pruebas para su apoyo. Todos saben, que por toda Europa circula la Gazeta; y la experiencia misma está acreditando, quan gran complacencia se halla en el dia en leerla. Apenas hay en toda clase de personas, sexos y estados, quienes no hablen de su contenido. En esta atencion, Lector mio, creo has de convenir conmigo, que entre tanta multitud de gentes como la leen, no ha de faltar quien necesite alguna instruccion para entender perfectamente lo que se lee, y para hablar con algun fundamento sobre lo que se ha leído. Y ve aqui todo el motivo, que

me ha movido á dar á luz este volúmen en octavo con el título de *Aparato para entender con mayor facilidad y claridad la Gazeta de nuestra España*. Sé que hombres Sábios en todas materias han escrito sobre lo que yo intento compilar aquí. Pero, además de que esta obrilla podrá suplir la lectura de muchas, que, ó no hay tiempo para leerlas, ó faltan medios para adquirirlas; mi intento en compendiar este tratado, es el de dar alguna instruccion á los menos entendidos, que es para quienes escribo, pues los Doctos y Sábios no necesitan mis instrucciones. Por aquesta misma razon, el estilo nada tendrá de nervioso, ni grave; pero por lo mismo, siendo sencillo y sin frases delicadas ni pomposas, lo entenderán mejor los que poco saben. No se crea vivo persuadido á que digo quanto hay que saber para la inteligencia de la Gazeta; confieso con ingenuidad que hay mucho mas que saber que lo que yo aquí escribo. Mas esto sabido, algo menos resta que saber en la presente materia: y por lo menos, debes agradecerme el trabajo que he tenido en reunir lo disperso en muchos libros abultados, y que me ha parecido mas obvio y comun de la Europa, que es de la que singularmente hablan nuestras Gazetas, y que es el objeto de lá obra.

Esta la divido en V. partes. En la I. se

hace una descripción natural del *Mapa mundi*, baxo del qual titulo se difinen ó declaran algunos términos geográficos, dignos y necesarios de saberse para no tropezar en la lectura de la Gazeta. En la II. se hace una descripción política y geográfica de la Europa en general: en cuya descripción se señalan sus límites, los mares que la circundan y bañan; en cuántos Reynos se divide, y quáles son sus Cortes, sus principales Islas, Promontorios, Mares, Golfos, Estrechos, Lagos, Rios, Montes y Volcanes: cuántos son sus Soberanos, Repúblicas, Principados, y Ducados mas principales; quiénes se coronan por elección, y quiénes por sucesion: quáles son sus Gobiernos, las Religiones, y las Lenguas. En la III. se hace la misma descripción respectiva de todos los Reynos, Repúblicas, &c. en particular: qué posesiones y fuerzas tiene cada Soberano en los límites de la Europa, sin hablar nada de las posesiones que en las otras tres partes del mundo obren. En la IV. se pone un Diccionario geográfico que describe por orden alfabético las Cortes de toda la Europa, las Capitales, en que cada Reyno queda dividido, todas ó casi todas sus Islas, los Mares que la circundan y bañan, Rios que la riegan, Montes que la ocupan, con otras no-

ticias que me ha parecido no deber omitir en sus respectivas letras. Ultimamente en la V. parte se pone la correspondencia de las Monedas de la Europa con las de Castilla en España, que hace no poco al caso para nuestro intento.

Acaso se echará de ver que no describo historialmente los sucesos memorables que de Guerras y Paces han acaecido en las Ciudades que describo, como cosa tan necesaria para el intento que me he propuesto. Pero á esto se satisface con decirte que quisiera saliese este volúmen sumamente reducido, para que llevandolo cada uno en su faltriquera, pudiera valerse de él en toda ocasion, tiempo y lugar: por lo que me pareció mas oportuno hacerlo geográficamente. Para saber en tiempo de Guerras la posicion de los Exércitos, con enterarse de la division que hago de los Reynos en la III. parte, y la distancia que pongo en la IV. de unos lugares á otros, se podrá venir facilmente en conocimiento en qué parte está el teatro de la Guerra. Finalmente, si este primer ensayo de mi corta capacidad hallare favorable acogida en el Público, prometo dar á luz otra obrilla, que podrá servir de II. Tomo á ésta, con la que quede satisfecha tu escrupulosidad, y cumplidós tus deseos. *Vale.*

PARTE I.

DESCRIPCION NATURAL DEL MAPA MUNDI.

CAPITULO I.

DE LA TIERRA.

Sin estar instruido en algunos principios de Geografia, ninguno leerá sin tropiezo nuestras Gazetas. Y por tanto, baxo el titulo de Descripcion natural del *Mapa Mundi*, diremos lo que nos parece no deberse ignorar para su inteligencia: remitiendo á los que quisieren instruirse á fondo en esta agradable y utilissima ciencia á los Autores que *ex profeso* tratan de ella. La *Geografia*, pues, que es lo mismo que ciencia de los Mapas, no es otra cosa que el conocimiento y descripcion matemática, física y política de toda la tierra. *Mapas* ó *Cartas* se distinguen en universales, generales, especiales, y particulares. Mapa *universal* es la que representa todo el Globo de la tierra. Carta ó Mapa *general*, es la que solo muestra una de las quatro partes de la tierra, ó del mundo: y

estas quatro partes son: *Europa*, *Asia*, *Africa* y *América*. Carta *especial* ó *Corográfica*, es la que manifiesta un Imperio, Reyno ó República. Carta *particular* ó *Topográfica*, es la que solo contiene la descripcion de una Ciudad, un País, ó una Provincia. Cartas *Marinas* ó *Hidrográficas*, son las que representan los Mares, el curso de los Rios, y las Islas. Tierra aqui no entendemos uno de los quatro elementos; sino este basto Globo que habitamos, compuesto de *Tierra* y *Agua*, que juntas forman un cuerpo esférico ó redondo, llamado *Globo Terráqueo*, en cuya superficie habitamos, y se nos representa baxo una circunferencia convexâ. Este cuerpo es muy dilatado, pues tiene de circuito ó redondez mas de 7000. leguas; y queda de todas partes rodeado del Ayre, sustentandose sobre su propio peso, por la Omnipotencia divina, que le crió. Dividese esta tierra en seis Continentes, que son: *Europa*, *Asia*, *Africa* y *América*; *Tierra Artica*, y *Tierra Antártica*. Otros la dividen en solos quatro, que son el antiguo Continente, que comprende *Europa*, *Asia* y *Africa*; y el nuevo Continente, que encierra las *Américas Septentrional* y *Meridional*; y los dos sobredichos *Artico* y *Antártico*. Otros, y con mayor fundamento, solo señalan dos, que son *nuevo* y

viejo Continente. Al sentir de estos últimos adherimos, pues las tierras Polares no se sabe si son Continentes ó no: pues lo descubier- to hasta ahora, solo es una pequeña parte sobre la costa. *Continente* es un espacio dilata- do de tierra, que comprende muchos Rey- nos, Imperios, ó Provincias, unidas las unas con las otras. V.gr. la Europa. *Imperio* es una gran Region, que comprende muchos Reynos, Regiones y Provincias, cuyos Prin- cipes son *Soberanos*, y solo en algunos casos reconocen á un gran Monarca, que se llama *Emperador*, como el Imperio de Alemania, y el de los Turcos. *Reyno* ó *Region*, es un gran Pais, que tiene muchos Pueblos sujetos por lo regular á un *Rey* ó *Principe*, como España. La *Region* se divide muchas veces en otros Reynos mas pequeños, como Espa- ña, que contiene á Castilla, Aragon, Va- lencia, &c. *República*, es un Estado ó Pais, que se gobierna por muchos: si estos fueren solo nobles ó Magistrados, su gobierno se llama *Aristocrático*, como en la República de Venecia: pero quando gobierna todo el Pueblo, se llama *Democrático*. *Monarquía*, es un Estado grande y extendido, gobernado por uno solo, que se llama *Monarca*, con independenciam de otro Señor, como es la Monarquía de España. *Principado*, es aquel

cuyo Señor tiene título de *Príncipe* : el qual ó es Soberano y absoluto, ó es el primero en aquel Estado ó Reyno , despues del Monarca. *Provincia* , segun unos es parte de otro Reyno mayor , que se gobierna en nombre del Príncipe por un partiular , como el Intendente de Salamanca. *Señorio* , es el que tiene el poderio y derecho propietario; y asi llamamos *Señorio de Vizcaya* , cuyo Señor es el Rey de España. *Ducado* , es un Estado establecido en título de honor, y el que le posee se llama Duque, como el Duque de Alba. *Estado* , es una extension de Pais poseida por un Príncipe ó República. *Isla* , es un pedazo de tierra chica ó grande , que por todas partes está rodeada de agua , como Mallorca , Córcega , &c. *Peninsula* , ó casi Isla , es una parte de tierra cercada de mar , excepto por una parte que se une al Continente , que se llama *Istmo* ; como la Moréa en la Turquía de Europa , y la España , comprendiendo á Portugal. *Istmo* , es aquel espacio angosto de tierra que une la Peninsula al Continente , como el de Corinto en la Moréa. *Chersoneso* , *Cherconeso* , ó *Cherroneso* , es lo mismo que Peninsula. *Promontorio* , es una abultada porcion de tierra que sobresale y abanza al mar. *Cabo* , es un peñasco ó punta de tierra , que se abanza dentro del mar.

Si es parte de tierra firme, ó de elevacion montuosa, se llama *Cabo*: si no sobresale con elevacion se llama *punta*. El *Promontorio* y el *Cabo* se usan promiscuamente. *Peñón*, es una union de crecidísimas peñas levantadas sobre la ribera del mar, ó sobre una llanura. *Escollos*, son unas pequeñas Isletas regularmente de peñas, que si están descubiertas de agua, se llaman *Sirtes*; y se señalan en los Mapas con unas crucecitas. *Diques*, son unos vallados para detener las aguas, que rotos inundan la comarca. *Procurrente* es una gran porcion de tierra, abanzada dentro del mar, como Dinamarca é Italia. *Paso*, *Cuello* ó *Garganta*, es un paso estrecho entre montañas. *Dunas*, son unas pequeñas colinas de arena sobre la ribera del mar, ó las mismas orillas del mar, las cuales elevadas impiden que no se esparza sobre las costas. *Batideros*, son unos montes ó peñascos escarpados de las costas del mar. *Arsenal*, es la casa ó sitio donde se hallan los pertrechos de Guerra. *Astillero*, es el sitio donde se fabrican los Navios. *Costas*, son lo largo de la tierra que baña el mar; y toman el nombre del país respecto de cada Reyno ó Provincia en que se hallan. *Montañas*, son unas puntas de tierra, que se levantan mucho de su plano, y regularmente se llaman Sierras ó Puertos.

Cerros ó *Collados*, son unas montañas que no se elevan tanto como las pasadas. *Llanuras* ó *navas*, son unos campos grandes no interrumpidos con Sierras ni otras desigualdades. *Bosques*, son una espesura de Arboles juntos. *Emporio*, es una gran Ciudad, donde para el trato se concurre de varias partes. *Colonia*, es una Ciudad adonde los Romanos enviaban á sus Ciudadanos para que la habitasen. *Territorio*, es aquel espacio de tierra y campos, cuyo término está sujeto á la jurisdiccion y estatutos de una Ciudad. *Ciudad*, es una gran poblacion de casas y edificios, cuyos vecinos viven baxo de unas mismas leyes.

CAPITULO II.

DE L. MAR.

La division del Agua verdaderamente mas es politica que natural: mas porque al nombre de agua se le dán los de *Mar*, *Lagos*, *Rios*, *Lagunas*, &c. Se explicarán brevemente con todos los demás términos que se usan en la Geografia, y que componen con la tierra el Globo Terraqueo. *Mar* se llama todo el congreso de las aguas que rodéan la tierra. Este

Marse divide en *Océano*, *Mediterráneo*, *Ponto*, *Piélagó*, *Archipiélagó*, *Golfo*, *Puerto*, *Ensenada*, *Barra*, *Rada*, &c. *Océano* son todos los Mares que bañan la tierra por fuera; y cerca de la costa toman el nombre de las que bañan; como de España, de Francia, de Alemania, &c. De los que se hará mención en sus respectivos lugares. *Mediterráneo*, es todo el Mar que se extiende desde el Estrecho de Gibraltar, entre Europa y Africa, caminando ácia Oriente, hasta la Georgia y pequeña Tartaria en el Asia. Llamase *Mediterráneo* por estar rodeado de tierra por todas partes, si no es por el Estrecho, que se comunica con el Océano. *Piélagó*, es una parte del Mar ancha, sin isla alguna ni escollo. *Archipiélagó*, es una porción dilatada del Mar, sembrada de muchas islas, como el que está en la Moréa. *Ponto*, es un Mar, que está cercado de la tierra, excepto por una parte que tiene comunicacion con otro, como el Ponto Euxino, el Mar de Marmara y otros. *Seno*, es un espacio largo en que el Mar se mete dentro de la tierra, entre dos costas á la larga, como el Mar Bermejo ó Seno Árabetico. *Golfo*, se diferencia del Seno solo en ser su espacio mas ancho, como el Golfo de Venecia, llamado por otro nombre Mar Adriático. Llamase tambien

Golfo con propiedad la parte conocida de Mar alta, en quien no se descubre tierra, por quien se dice *engolfarse*. *Barra*, es aquella línea donde la Bahía tiene algun banco de arena, que en no siendo plena Mar la hace peligrosa. *Bahía*, es un lugar apartado de la ribera con fondo suficiente para retirarse las Naves. *Puerto*, es un pequeño golfo en donde los Navios arriban asegurados de los vientos para descargar sus mercaderias, como el de Barcelona, Cartagena &c. *Ensenada*, es un pequeño golfo que no es capaz de hacer de Puerto. *Muelle*, es un espacio para la seguridad y desembarco de las Naves, distinto del Puerto, por quanto el Muelle es efecto del arte. *Playa*, es Mar abierto junto á la ribera donde no hay defensa contra las tempestades. *Rada*, es un lugar propio para ancorar, y donde los Navios estan al abrigo de los vientos: llamase *Rada* por tener la hechura de una herradura. *Banco* ó *baxo*, es aquel conjunto de arenas, que amontonado recibe sobre si poca agua, y hace encallar al Navio. Si están en las orillas se llaman *Dunas*. *Sirtes*, son escollos cubiertos de poca agua. *Euripos*, son unos parages de escollos cavernosos, que entrando el agua por un lado, sale con gran impetu y movimiento irregular por el otro; de modo, que arrastra

trás sí á los Navios: tal es el que hay entre la isla Acaya, y la isla Eubea, hoy Negro Ponto. *Faro*, es un Fanal sobre alguna torre ó eminencia para guiar á los Navegantes en algun paso peligroso. *Freto* ó *Estrecho*, es un brazo de Mar, que por una y otra parte tiene muy cerca la tierra. El mas famoso es el que hoy llamamos de *Gibraltar*, y en otro tiempo de *Hércules*. *Canal*, es lo mismo, y así se llama *Estrecho y Canal* de la Mancha, el que hay entre Francia é Inglaterra. *Bósporo*, es nombre Griego, lo mismo que en Castellano *Estrecho*; y por eso los Estrechos del Oriente mantienen esta voz, como el *Bósporo de Tracia*. *Lago*, es una gran cantidad ó estanque de agua, rodeada de la tierra, como *Ladoga*, y *Onega*. *Laguna*, es un Lago mas pequeño que el antecedente. *Rios*, son aquellas aguas, que teniendo su origen muy lexos del Mar, corren sucesivamente hasta entrar en él. *Confluencia, concurrencia* ó *junta*, es un lugar en donde un rio se junta con otro. *Boça* ó *embocadura de rio*, es la parte de donde sale de madre para entrar en un Lago ó en el Mar. Llamase la orilla derecha ó izquierda de un rio, la parte de su playa ó madre derecha ó izquierda de una persona que vá baxando, y que le vé correr delante de sí. *Fuente*, es el nacimiento del

Rio ó Arroyo, que por ser menos caudaloso se llama así.

CAPITULO III.

MISCELANEA

DE VARIAS MATERIAS NO MENOS dignas de saberse.

El Oriente, que tambien se llama *Este* ó *Levante*, y se señala en este manual con la letra *E*, es el punto donde el Sol nace; y está en los Mapas ácia la derecha del que los mira. El *Occidente*, que tambien se llama *Oeste* ó *Poniente*, y se señala con la letra *O*, es el punto por donde el Sol se pone, y en los Mapas está á la izquierda de quien los mira. El *Septentrion*, que se llama *Norte*, y algunas veces *Polo Artico*, y se señala con la letra *N*, está en medio del Oriente y Occidente, y en los Mapas está en lo alto de ellos. El *Medio dia*, que se llama *Sud* ó *Sur*, y tambien *Polo Antártica*, está igualmente apartado del Oriente y Occidente enfrente del *Septentrion*: en los Mapas está en lo baxo de ellos, y en este libro se señala con la

letra S. Por no hacer mas abultado este libro que como adverti en el Prólogo, quisiera que pudiera traerse en la faltriquera, no se describen aqui todos los ayres, que erz su propio lugar. Solo se nota y advierte, que quando en esta obra señale alguno, que no sea de los quatro Cardinales, que son *Este*, *Oeste*, *Norte*, y *Sud*: *Oriente*, *Occidente*, *Norte*, y *Mediodia*, señalados con estas letras E. O. N. S.; lo pongo con todas las letras; como por exemplo *Este Nordeste*. Pero quando solo pongo dos, como por exemplo N. O. lease *entre Norte y Poniente*, y quedan comprendidos los tres que median entre los dos; y asi de todos los demás. *Polos* son dos, *Artico* y *Antártico*. El que nosotros vemos se llama *Artico* (y tambien *Septentrional*, *Boreal*, y *Aquilonar*) del Griego *Artos*, en Castellano *Ossa*, por hallarse cerca de cierta Constelacion ó monton de estrellas, que los Astrónomos llaman *Ossa menor*. *Septentrion* de otras siete estrellas tambien vecinas, llamadas *Triones*, y por ser siete, *Septentriones*. El nombre de *Aquilonar*, se toma de cierto viento que alli sopla, llamado *Aquilon*, segun Plinio lib. 2. *Auster Africa Serenus*, *Aquilo nubilus*. *Boreal*, de otro viento llamado *Poreas*, *Cierzo* ó *Regañon*: Este Polo Artico se vé pin-

tado en la cabeza del *Mapa Mundi* con un *semicírculo*, en medio del qual termina la línea del *Exe*. Y aunque en los Mapas generales y particulares, no se halle señalado el *Exe del Mundo*, que es término ó punto que demuestra el *Polo*; pero se vén claras las líneas que baxan de este *Polo Artico* al *Antártico*. Este se llama *Meridional*, *Antártico*, y *Austral*. *Meridional*, porque respecto á nosotros cae ácia aquella parte. *Antártico*, de *Anti*, contrario ú opuesto, y así *Artico* y *Antártico*. Y finalmente *Austral* del mismo verso de Plinio, por venir de allí el *Austro*. Señalase este *Polo* á los pies de la Carta universal. Las *Zonas* son cinco, dos *frias* ó *glaciales*, dos *templadas*, y una llamada *Tórrida* ó *Cálida*. Esta última está dividida en el *Mapa Mundi* por el *Equador*, llamado también *Línea*, en dos partes iguales; y sus términos ácia los *Polos*, son los *Trópicos*, que en los Mapas se señalan con unas líneas de puntitos. El espacio que hay desde estos *Trópicos* hasta los *Circulos Polares* contienen las dos *Zonas templadas*; y las dos *Glaciales* están comprendidas dentro de los *Circulos*. El modo de hallar la *Longitud*, y la *Latitud* de qualquier lugar sobre el Mapa, aunque no sea universal, es como se sigue. Ya dixé que los Mapas por lo comun tienen en la

parte superior al *Norte*, y en la inferior el *Sur*, á su derecha el *Occidente*, y en su izquierda el *Oriente*. Ahora añado, que las líneas que de alto á baxo atraviesan los Mapas, se llaman *Meridianos*, y sirven para contar mas facilmente la *longitud* de qualquier lugar; y las que atraviesan de un costado á otro son *paralelos de latitud*, pues por ellos se determina ésta. Esto asi supuesto, quiero saber en un Mapa general ó particular, la longitud v.gr. de Madrid. Busco para esto esta Corte (lo mismo otro qualquiera) en el Mapa, veo la línea de las que están de arriba á baxo, que pasa por Madrid ó su cercanía; sigo ácia qualquiera de las márgenes superior ó inferior del Mapa, y en el fin hallaré por número la longitud de esta Corte. Para la latitud se hace lo mismo en los *paralelos ó líneas* que atraviesan de un costado á otro; y observando que línea de estas pasa por Madrid ó cerca, sigo la ácia qualquiera de los costados del Mapa, y en su remate hallaré los números que denotan la *latitud* de éste y los demás lugares. Pero habiendo como hay dos especies de *latitud*, *Septentrional* y *Meridional*, se tendrá advertido, que si (contando regularmente) se cuenta la latitud de abaxo arriba será *Septentrional* en el caso propuesto: porque es-

tando Madrid entre el *Equador*, y el *Polo Artico*, es su *latitud Boreal*. Al contrario si se cuenta de arriba abaxo, será *Meridional*, como la de Lima en América, Bomaro en la isla de Madagascar.

Ultimamente para complemento de este Capítulo y Parte, pondré el modo fácil de saber la distancia que hay de unos lugares á otros: en la inteligencia, de ser las leguas de 20 al grado. Para hallar pues la distancia de leguas que hay de un lugar á otro, si lo quiero saber por el *Mapa Mundi*, ú otro que tenga mostrado el *Equador*, es la práctica facilísima. Tomase con un compas la distancia de un lugar á otro poniendo las puntas de él en los *obalitos* que se hallan cerca de ellos; pasase con esta abertura de compás sobre el *Equador*, y dará el número de grados comprendidos entre uno y otro lugar, que hecho leguas por la regla de 20 al grado, se tendrá sabida la distancia. Pero si el Mapa no tiene la *Equinocial*, *Equador* ó *Linea*, como sucede en casi todos los particulares se suple este defecto aplicando la abertura del compás á qualquiera de los costados del Mapa, sobre los grados de *latitud* que en qualquiera parte valen lo mismo que los del *Equador*; y con este arbitrio, está averiguada la verdad. Y para mayor certe-

za, respecto de que casi todos los Mapas traen figuradas las leguas en uno de sus ángulos, buscar allí la que se llama *Escala*, y midiendo por ellas se sacan infaliblemente.

NOTA.

Para quitar toda equivocacion, y porque no todos tendrán Mapas, y aun quando los tengan, suele entre ellos haber alguna discrepancia, como yo mismo lo he tocado por experiencia; me he valido para señalar en este libro los grados de latitud y longitud del mas moderno Autor, Don Juan Antonio Gonzalez Cañaveras, individuo de las Reales Sociedades Bascongada y Sevillana, y Director por S. M. de la Academia y Seminario mandado establecer en la Ciudad de Cádiz, quien acaba de dar á luz sus once tomos de *Metodo para aprender por principios la Geografia general y particular*, impreso en Madrid con Privilegio en la Oficina de Cano, años de 1793 y 1794. Y para la distancia de unos lugares á otros del Diccionario Geografico de Don Antonio Mompalau en la quinta edicion, corregida y enmendada. Con esta advertencia se quita toda duda, ó equivocacion que pudiera acaer-

cer. En lo que resta que decir , se hallarán otras noticias , no menos dignas de saberse para inteligencia de la Gazeta , especialmente en el Imperio de Turquía , y Reyno de Inglaterra.

PARTE II.

DESCRIPCION POLITICA

Y GEOGRAFICA

DE LA EUROPA

EN GENERAL.

La Europa , asunto de nuestra pluma , es una de las quatro partes del mundo habitado , la primera en orden ; y aunque la mas pequeña de todas ellas en extension , es la mas considerable y aventajada , si se contempla que es la mas floreciente en la Agricultura , Artes , Ciencias , Comercio , Política y valor de sus habitantes. Sus almas se computan , con mucha verosimilitud , en número de ciento y cinquenta millones : y si toda ella estuviese igualmente poblada , pu-

diera contar muchas mas. Empieza en la Carta universal, (que es la que representz todo el Globo Terráqueo) á los 36.º grados de latitud, y acaba á los 71.º estando situada en la Zona templada, excepto algunas partes, que pertenecen á la Glacial. Confina al S. con el mar Mediterráneo, que la separa del Africa. Al O. con el mar Atlántico. Al N. con el mar del Norte; y al E. con el Asia; de la qual la separan el Archipiélago, el mar de Mármara, el mar Negro; la laguna Meócis, ó mar de Zabache; y el río Dón. Los Mares que rodéan la Europa son: el Océano Atlántico ó mar Occidental, que se divide en mar de España, mar de Francia, mar de Irlanda y mar de Inglaterra: el mar Germánico, ó mar del Norte: el mar Báltico, ú Oriental: el mar Blanco; el mar de Zabache ú Azoff: el mar Negro, ó Ponto Euxino: el mar Adriático, ó Golfo de Venecia: y el mar Mediterráneo, que se divide en diferentes denominaciones, que toma de las varias costas que baña, como se dirá en la Parte IV. letra *M. verbo Mediterráneo.*

DIVISION GENERAL DE LA EUROPA.

La Europa se divide en 16 diferentes Países, ó Estados Principales, que son:

| PAISES | CAPITALES. |
|-------------------------|-------------------------------------|
| I. Portugal. | Lisboa. |
| II. España. | Madrid. |
| III. Francia. | Paris. |
| IV. Alema- nia. | Viena. |
| V. Suiza. | Berne. |
| VI. Italia. | Roma, Nápoles, Turin, Vene- cia. |
| VII. Países- Baxos. | Bruselas, y Amsterdam. |
| VIII. Gran- Bretaña. | Lóndres. |
| IX. Dina- marca. | Copenhague. |
| X. Noruega. | Bergen. |
| XI. Suecia. | Stocholmo. |
| XII. Mosco- via. | Moscou, y S. Petesburgo. |
| XIII. Prusia. | Konisberg, y Berlin. |
| XIV. Polo- nia. | Cracovia y Varsovia. |
| XV. Ungria. | Buda y Presburg. |
| XVI. Tur- quia. | Stambol, ó Constantinopla. |

Baxo de ésta se comprende :

1. La Grecia.

2. La Tartaria en Europa , ó pequeña Tartaria.

- *Las Islas principales de la Europa son 19.*

La Gran-Bretaña , cuya parte *Meridional* es el Reyno de Inglaterra , su Capital *Lóndres* : y la *Septentrional* el Reyno de Escocia , cuya Capital *Edimburgo*. Irlanda, su Capital *Dublin*. La Seclaud en Dinamarca , de la qual se halla cerca la Isla de Tionia , Capital de ésta *Odensen*, de aquella *Copenhague*. Islas Gorland , su Capital *Visbi*. Islanda , su Capital *Skalot*. Islas de Fare ó Fero. Las Schesland , pertenecientes á la Escocia. Las Orcades. Las Hebrides , ó Westernes. Las Baleares , que son Mallorca , su Capital *Palma*: Menorca , su Capital *Mabon*: Iviza , su Capital *Iviza*. Corcega , su Capital *Bastia* y *Calví*. Cerdeña , su Capital *Cagliari*. Sicilia , su Capital *Palermo*. Malta , su Capital *Malta*. Corfú , su Capital *Corfú*. Candia , su Capital *Candia*. Negroponte , y demás del Archipiélago.

Promontorios, Golfos, y Estrechos mas principales de la Europa.

Golfo de *Botnia*. Golfo de *Finlandia*

El Estrecho del *Sund*, que junta el mar Báltico con el Océano. El *Categat*. El *Schagen*. El *Schagerrack*. La Mancha ó el Canal, llamado el paso de *Calé*, entre la Inglaterra y la Francia. Estrecho de *Gibraltar*, que separa á la Europa del Africa, y junta al Mediterráneo con el Océano. Golfo de *Venecia*, llamado tambien mar *Adriático*: *Archipiélago*, ó mar de *Levante*, y Estrecho de los *Dardaneles*, y mar de *Mármara*.

Además de éstos hay los Lagos *Onega*, *Ladoga*, *Peipo*, en la Rusia. El de *Wener*, en la Suecia; el de *Constanza*, en Alemania; el de *Ginebra*, y el de *Zurich*, en Suiza; y el Lago *mayor*, en Italia.

Rios principales.

El *Tamisa* ó *Támesis*, en Inglaterra: el *Don* y *Volga*, en Moscovia: el *Danubio* (que comienza en Alemania) en la Turquía: el *Boristenes* ó *Nieper*, en Polonia: el *Rhin*, el *Elba*, y el *Oder*, en Alemania: el *Pó*, y el *Tiber*, en Italia: el *Loyre*, el *Rona*, el *Sena*, y el *Garona*, en Francia: el *Ebro*, el *Duero*, el *Tajo*, el *Guadiana*, y el *Guadalquivir*, en España.

Montes mas considerables.

Los *Dofrines*, entre la Suecia y Noruega:

el *Krapac*, entre la Polonia y Hungría: Los *Alpes*, entre la Italia y Francia: el *Apenino*, que atraviesa la Italia: Los *Pirineos*, que sirven de limite á la Francia, y España.

Tres famosos Volcanes.

El *Hecla*, en Islanda: el *Etna*, en Sicilia: y el *Vesubio*, cerca de Nápoles.

Limites.

Al *Oriente* confina con el *Asia*, cercanías del rio *Oby*, y mar *Negro*. Al *Occidente* con el mar *Occidental*, ó mar *Atlántico*, y Cabo de *San Vicente*, en Portugal: al *Septentrion* con el mar *Blanco*, mar *Glacial*, Cabo del *Norte*, y mar *Septentrional*: al *Medio dia* tiene el *Mediterráneo*, y Cabo de *Matapán*, en la *Grecia*.

Extension.

La mayor longitud de la *Europa* es desde el rio *Oby*, en la *Rusia*, hasta el Cabo de *San Vicente*, en Portugal, que comprehende en linea recta mas de mil leguas: y la mayor latitud ó anchura de ella, es desde el Cabo del *Norte* hasta el de *Matapán*, en la *Grecia*, que es de unas ochocientas leguas.

SOBERANOS.

Hay en la *Europa* un *Czar*, que se llama tambien *Emperador* de la *Rusia*: el *Emperador* de *Constantinopla*, que tambien se llama *Gran Señor*: y el *Emperador* de *Alemania*. Once *Soberanos* o *Reyes*: á saber, de *Portugal*, *España*, *Francia*, de *Cerdeña*, de *Nápoles* y *Sicilia*, de *Ungria* y *Bohemia*, de *Prusia*, de *Polonia*, de *Suecia*, de *Dinamarca* y *Noruega*, y de *Inglaterra*.

Repúblicas.

Holanda, *Venecia*, *Suizos*, *Grisones*, *Ginebra*, *Génova*, *Bolonia*, *Luca*, *Ragusa*, y *San Maurino*. Hay tambien un *Archiducque* de *Austria*, y un *Gran-Duque* de *Toscana*.

Duques principales.

De *Curlandia*, *Witemberg*, *Saxonia*, *Parma* y *Plasencia*, *Módena*, *Saboya*, *Monferato*, *Milán*, y *Mantua*, y un *Gran-Maestre* de *Malta*.

Electores del Sacro Imperio.

Son *nueve*: *tres* del *Estado Eclesiástico*, y *seis* *Seculares*. Los *Eclesiásticos* son: el *Arzobispo* de *Colonia*, el de *Maguncia*, y el de *Tréveris*. Los *Seculares* son: *Bohemia*, *Sa-*

xonia, Brandemburgo, Baviera, Palatino del Rhin, y Brunswick, que tambien se llama de Hanover.

Hay tres Principes.

De pequeña *Tartaria, de Valaquia, y de Moldavia.*

De todos estos Soberanos, hay unos que son *electivos*, esto es, que salen por elección; y otros, cuyos Estados, son *sucesivos y hereditarios.*

Los *electivos* por lo Secular son, el *Emperador* de Alemania, que es elegido por los *Electores* del Sacro Romano Imperio. El *Rey* de Polonia, que lo es por la *Nobleza* del Reyno. El *Rey* de Suecia lo fue por los *Estados* del Reyno, mas ya no lo es. El *Dux* de Venecia, que lo es por un cierto número de *Nobles*, como tambien el de *Génova*. Los *electivos* por lo Eclesiastico son: el *Papa*, que lo es por el Sacro Colegio de Cardenales. El *Gran Maestre* de Malta, el *Arzobispo* de *Maguncia*, el de *Colonia*, el de *Tréveris*, *Munster*, *Wurtzburg*, *Mamberba*, y *Lieja*. Y los *Electores* de todos éstos, menos del *Papa*, son: el de *Maguncia*, el de *Tréveris*, el de *Colonia*, el de *Saltzburgo*, los *Obispos* de *Lieja*, de *Munster*, de *Wurtz-*

burg, de *Bamberga*, el Abad de *Fulde*, y el Gran Maestre de *Malta*, con el del Orden *Teutónico*.

Los sucesivos ó hereditarios, son:

Todos aquellos en que los hijos suceden de derecho á los Padres: y son todas las demás Testas Coronadas de que ya se ha hablado. Y entre éstos hay tambien otros en que suceden las hijas, en defecto de los Varones, como en *Portugal*, *España*, *Inglater-ra*, y *Ungria*.

Clases de Gobierno.

Cinco son los Gobiernos. *Despótico*, *Monárquico*, *Aristocrático*, *Democrático*, y *Mixto*. Gobierno *Despótico*, es aquel cuya voluntad hace ley: tal es el de los *Turcos*. Esta palabra *Despótico*, viene de otra Griega, que quiere decir *Señor de Esclavos*. *Monárquico*, es de un Soberano, que manda segun las Leyes, como el de *España*, &c.: y asi *Monarquía*, palabra Griega, significa *solo el Rey*. *Aristocrático* es, por exemplo, el de la República de *Venecia*, donde mandan los *Nobles*; porque *Aristocracia*, palabra Griega, de donde trae su origen, quiere decir *Gobierno de Nobles*. *Democrático*, es el que está confiado al Pueblo, para que elija sus *Gobernadores*, y asi *Democracia* es go-

bierno del Pueblo. El *Mixto*, es compuesto de muchas suertes. En *Holanda* es *Mixto*, y está compuesto de *Aristocrático* y *Democrático*. En *Inglaterra*, *Alemania*, y *Suecia* es *Monárquico*, *Aristocrático*, y *Democrático*, todo junto.

Religiones.

Las Religiones de la Europa, son: 1. La Religion Christiana, Católico Romana, que se divide en Christianos del Rito Griego, y en Christianos del Latino. 2. El Judaísmo. 3. El Mahometismo. 4. El Paganismo, aunque de esta última apenas ha quedado rastro en la Europa. En cada Reyno respectivamente se dirá qué Religion abraza cada uno, y si alguna otra Secta que de ellas se han levantado. Bien entendido, que solo la Christiana es la verdadera.

Lenguas.

En la Europa se hablan las Lenguas siguientes. La Latina, Teutónica, Esclavona, Griega, Arabe, Tartara: y además, cada Reyno tiene su propio Dialecto, de que en cada uno se hará mención.

PARTE III.
 DESCRIPCION POLITICO
 GEOGRAFICA
 DE TODOS LOS REYNOS
DE LA EUROPA
 EN PARTICULAR.
 PORTUGAL.

El *Reyno de Portugal* en tiempo de los Romanos se comprendia baxo el nombre general de *España*: mas desde los años mil ciento y doce de la Era Christiana hace un *Reyno* aparte, pero el mas corto de la *Europa* en extension. Por los años de mil quinientos ochenta y tres se volvió á unir con la Corona de *España*, hasta el de mil seiscientos quarenta, que los *Portugueses* apellidaron por *Rey* al Duque de *Braganza*, y desde entonces han quedado independien-
 tes.

DIVISION DEL REYNO
DE PORTUGAL.

Dividese el Reyno de Portugal en VI.
Provincias.

| | |
|--|-------------------------|
| I. Extremadura. | Lisboa. |
| II. Beyra. | Cohimbra. |
| III. Tra-os Mon- tes. | Braganza. |
| IV. Entre Duero y Miño. | Capitales. . . . Braga. |
| V. Alentejo , ó entre Tajo y Guadiana. | Evora. |
| VI. Reyno de Al- garve. | Tavira y Lagos. |

Rios mas principales.

1. El *Miño*, que tiene su origen en *Ga-
licia* (en *España*) y desagua en el *Océano*,
en las *Costas de Portugal*. 2. El *Duero*,
que toma su curso en *Castilla la Vieja* en *Es-
paña*, en la *Sierra de Urbion*; atraviesa á
Portugal, y desagua en el *Océano*, junto á
Oporto. 3. El *Mondego*, que tiene su origen
en la *Provincia de Beyra*, y desagua en el
Océano, junto á *Cohimbra*. 4. El *Tajo*, que
tiene su origen en *Castilla la Nueva*, frente

del Reyno de *Aragon*; atraviesa de *Oriente* á *Occidente* á toda *Castilla la Nueva*, y *Extremadura*, y entra en *Portugal*, desaguan-
do junto á *Lisboa* en el *Océano*. 5. El *Guadiana*, que tiene su origen en *Castilla la Nueva* en *España*, corre siete leguas por debaxo de tierra, atraviesa á *Castilla la Nueva*, y *Extremadura*, y separando á la *Andalucía* del Reyno de *Algarve*, se hecha en el *Océano* junto á *Faro*.

Montes.

1. La Sierra de *Caldeyraon*, entre el *Alentejo*, y Reyno de *Algarve*. 2. La Sierra de *Amaráon*, en la Provincia de *Tra-os Montes*.

Cabos.

Tiene 4. 1. de *Rosent*, y el 2. de *Spi-
chel*, ambos en la Provincia de *Extremadu-
ra*. 3. de *San Vicente*, y el 4. el de *Santa
Maria*, ambos en el Reyno de *Algarve*.

Bahias.

Dos: la de *Setubal*, en la Provincia de *Extremadura*, y la de *Lagos*, en el Reyno de *Algarve*.

Islas.

Las *Barlengas*, que son quatro, en el *Océano*, enfrente de *Santarén*, en la Provin-
cia de *Extremadura*.

Limites.

Al *Oriente* confina con el Reyno de *España*. Al *Occidente* y *Mediodia* con el mar de *España*. Al *Septentrion* con el Reyno de *Galicia*.

Situacion.

Este Reyno se encuentra en los Mapas desde el 36.º hasta el 42.º de latitud: y desde el 8.º y 45. hasta el 11.º de longitud; de manera, que viene á tener desde *Sud* á *Norte*, esto es, desde el Cabo de *Santa Maria* hasta el Reyno de *Galicia*, como unas ciento y veinte leguas: y desde *Oriente* á *Poniente*, esto es, desde *España* hasta Cabo de *Roxent* como quarenta y cinco leguas. El número de habitantes se podrá regular en 1.8000 almas, distribuidas en 3343 *Parroquias*.

Clima.

El *Ayre* aquí es sano y templado la mayor parte del año: pero en el *Estio* es fuerte el calor: el *Invierno* es muy lloioso por lo general.

Producciones del terreno.

Es *Pais* abundante de todos *Frutos*, y exquisitos *vinos*: y sobre todos los del *Fondon*: no lo es tanto de *trigo*: pero se coge mucho *centeno* y *mijo*, ó *millo miudo*, como

los naturales llaman, con que se alimenta lo común de la gente. Se coge en él mucha *se-da*, exquisitas y sazoadas *Frutas*, especialmente en el *Mondego*. Los *Caballos* son muy vivos; tiene algunas minas de *oro*, *plata*, *plomo*, y *estaño*, y aun de *rubies* y *esmeraldas*, y algunas canteras de *jaspe* y *mármol blanco*.

Religion.

La *Religion* de Portugal es la *Católica Romana*, que es la sola que se profesa en el *Reyno*, y por la que son los *Portugueses* muy zelosos. Son los *Portugueses* cortesés y urbanos, hasta pisar la raya de *zalameros*, especialmente hallandose en Reynos extraños: son generosos, bizarros, guerreros, y muy adictos a su *Rey*: pero muy zelosos con las mugeres. El *Papa Benedicto XIV.* concedió al *Rey Don Juan V.* el titulo de *Magestad Fidelissima* para si, y sus sucesores. Portugal en la *Europa* tiene tres *Arzobispados*, *Evora*, *Lisboa* y *Braga*; y diez *Obispados*. De los de *Goa* y *Brasil*, con sus *Obispados*, no se hace mencion. El Heredero de la *Corona* se intitula *Principe del Brasil*. Y el 2.º de *Beyra*, y los demas *Infantes*.

Lengua.

La *Lengua Portuguesa* es muy dulce y

agradable. Participa mucho de la *Castellana*; pero no pronuncia la *J* ni la *G* como los *Españoles*: les es muy dura esta pronunciacion.

Gobierno.

El *Gobierno* es *Monárquico*, y *hereditaria* la *Corona* aun á las hijas. Los *Consejos* de *Portugal*, son: de *Estado*, *Guerra*, *Cámara Real*, ó *Hacienda*; *Consejo* de *Desembargo*, y de *Apelaciones*, y *Suplicaciones*, donde se juzgan los *Negocios* de *Apelacion*. El *Consejo* de *Guerra*, que fue instituido en 1640, baxo el Reynado de *Don Juan IV.* cuida de todos los asuntos que tienen relacion á la *Guerra*, y de las funciones de todos los *Empléos militares*, desde *Capitan* hasta *Comandante de Provincia*, y *Capitanes Generales* de los *Exércitos*, á los quales se les despachan las órdenes por la *Secretaria* de *Guerra*. El *Juez Asesor*, el *Promotor Fiscal* del *Consejo* de *Guerra*, los *Administradores*, y *Auditores Generales* de todas las *Provincias* tambien dependen de este *Tribunal*. Le tocan los nombramientos desde *Sargentos* hasta *Capitan exclusivè*, y la *Inspeccion* de las *Fortalezas*, *Arsenales*, *Alojamientos de Tropa*, los *Hospitales*, y la *Artilleria*. En ciertos casos confiere los asuntos con el *Consejo* de *Estado*. Y este *Consejo* de *Estado* nom-

bra los *Virreyes*, *Capitanes Generales*, *Gobernadores de Provincia*, y todos los *Oficiales* hasta *Capitanes inclusive*,

Posesiones y Fuerzas,

El *Reyno de Portugal* en *Europa* tiene poca extension: pero tiene muchas posesiones en *Asia*, *Africa*, y *América*, las que no se mencionan por no ser del intento. El *Rey de Portugal* (segun conjeturas) tendrá en *Europa* de 25. á 304. hombres de *Tropas*, y unos 25. á 30. *Navios*. La tropa de *Marina* que monta estos buques, asciende á 2600 *Soldados*; y los *Artilleros* á unos 4000.

ESPAÑA.

España es uno de los *Reynos* mas considerables de *Europa*, digan lo que quisiesen los *Extranjeros*, compuesto de diez y seis *Provincias*, todas, ó las mas con titulo de *Reyno*, que en otros tiempos se gobernaban por si solos; mas con el decurso del tiempo se han vuelto á unir baxo una sola *Corona*, como lo estaban en tiempo de los *Godos*; á excepcion de *Portugal*, que hace *Reyno* aparte, como se dixo en su lugar.

*Dividese este Reyno en XVI. Provincias,
en esta forma:*

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|---|------------------------|
| I. Reyno de Castilla la Nueva. | } Corte. MADRID. |
| II. Reyno de Castilla la Vieja. | |
| III. Provincia de Extremadura. | } Burgos. |
| IV. Reyno de Leon. | |
| V. Reyno de Galicia. | } Badajoz. |
| VI. Principado de Asturias. | |
| VII. Señorío de Vizcaya. | } Leon. |
| VIII. Reyno de Navarra. | |
| IX. Reyno de Aragon. | } Santiago. |
| X. Principado de Cataluña. | |
| XI. Reyno de Valencia. | } Oviedo. |
| XII. Reyno de Murcia. | |
| XIII. Reyno de Granada. | } Bilbao. |
| XIV. Reyno de Córdoba. | |
| XV. Reyno de Jaén. | } Pamplona. |
| XVI. Reyno de Sevilla. | |
| | } Zaragoza. |
| | |
| | } Barcelona. |
| | |
| | } Valencia. |
| | |
| | } Murcia. |
| | |
| | } Granada. |
| | |
| | } Córdoba. |
| | |
| | } Jaén. |
| | |
| | } Sevilla. |
| | |

Rios mas principales.

- I. El Ebro, uno de los mas célebres de

España, que tiene su origen en los confines de *Castilla la Vieja*, junto á *Asturias*: pasa por *Frias*, *Miranda de Ebro*, *Logroño*, *Calaborra*, *Tucela*, y *Zaragoza*, parte de *Cataluña*, y entra en el *Mediterráneo*. 2. *Guadalupe*, que tiene su origen en la Sierra de *Segura*, ácia *Castilla la Nueva*, atraviesa á toda la *Andalucía*, pasando por *Baeza*, *Anaúzar*, *Córdoba*, *Sevilla*, &c. y se entra en el Golfo de *Cádiz* en *San Lúcar de Barrameda*. *Guadiana*, *Tajo*, *Duro*, y *Miño*, de los que se ha hablado ya en la descripción del Reyno de *Portugal*, fol. 33.

Montes.

Los *Pirinéos*, entre *Francia* y *España*: Las Montañas de *Santillana*, en el Reyno de *Galicia*. Sierra *Morena*, que divide los Reynos de *Castilla la Nueva*, y de *Sevilla*. La de *Urbion*, en el Reyno de *Castilla la Vieja*. La *Nevada*, en los confines del Reyno de *Granada*. Monte *Colibre*, en el de *Valencia*.

Cabos.

El de las *Peñas*, en *Asturias*. El de *Ortegal*, y el de *Finisterre*, en *Galicia*. El de *Trafalgar*, en el Reyno de *Sevilla*. El de *Gata*, en el de *Granada*. El de *Palos*, en el de *Murcia*. El de *Martin*, en el de *Valencia*.

El de *Creux*, en el Principado de *Cataluña*.

Babias.

Las de la *Coruña* y *Vigo*, en *Galicia*. La de *Cádiz*, en *Andalucía* ó *Sevilla*. La de *Gibraltar*, en el Reyno de *Granada*. La de *Cartagena*, en el de *Murcia*; y la de *Alicante*, en el de *Valencia*.

Islas.

Posee el Rey de *España* en el *Mediterráneo* las cinco *Baleares*: *Mallorca*, su Capital *Palma*. *Menorca*, su Capital *Puerto Mahón* y *Ciudadella*. *Iviza*, su Capital *Iviza*. Junto á ésta se halla la de *Formentera*, casi despoblada por la multitud de *Insectos* ponzoñosos de que abunda. Inmediata a la de *Mallorca* se halla la de *Cabrera*, algo mas poblada; y abundante en *Conejos*. Hay otra *Isla* á 20. leguas de *Sevilla*, llamada *Isla de Leon*, y tambien *Isla de Cádiz*, que tiene lá figura de una *Pera*.

Limites.

Al *Oriente* confina con el Reyno de *Francia*, y mar *Mediterráneo*. Al *Mediodia* con un brazo del *Mediterráneo*, Estrecho de *Gibraltar*, y una parte del mar de *España*. Al *Occidente* con el Reyno de *Portugal*, y mar

de *España*. Al *Septentrion* con el mar de *Vizcaya*.

Situación.

El Reyno de España se encuentra en los Mapas desde el grado 36.º de latitud hasta el 44.º ; y desde el 8.º y 30. hasta el 21.º es toda su longitud, que quiere decir que tiene desde el Cabo de *Trafalgar* en *Andalucía*, hasta el Cabo de las *Peñas*, en *Galicia*, ácia el *Norte*, unas 180. leguas ; y desde el Cabo de *Finisterra*, en la misma *Galicia*, ácia el *Mediodia*, hasta el Cabo de *Creusa*, o de *Creus* en *Cataluña*, al *Oriente*, unas 240., y toda su circunferencia, es como de 660. leguas.

Clima.

El *Clima de España* es muy saludable: algo *frio* ácia el *Norte*: ácia el *Poniente* algo ardiente en el *Estio*: pero tan *templado* ácia el *Levante* y *Mediodia*, que apenas se siente en algunos parages el *Invierno*. Por lo comun el *Ayre de España*, es el mas puro, sereno y apacible que se conoce en *Europa*; y digo por lo comun: porque en algunos parages de la *Extremadura* suele en el *Estio* reynar bastante un *ayre*, que los naturales del Pais llaman *Solano*, porque sigue al *Sol*, que á los no connaturalizados con él no les suele ser muy favorable á la salud.

Producciones del terreno.

El terreno de España es fertilísimo en los tres reynos: *Vegetal*, *Mineral*, y *Animal*. En el primero (en años regulares de lluvias) abunda de toda clase de *granos*, *vinos*, *pastos*, *ganados*, *frutas*, *legumbres*, *aceytes*, *yerbas medicinales*, y *flores*. No se puede negar, que por falta de *lluvias*, suelen escasear las cosechas de *granos*. Pero esta falta se pudiera remediar por uno de dos modos: ó abriendo *Canales* de mar ó rios, como lo han hecho con utilidad y provecho en varias partes del *Reyno*: ó plantando *árboles* en los climas calurosos, como la *Extremadura*: pues está visto, que en los campos de *Castilla*, donde naturaleza cria *Encinas*, las mieses que se siembran baxo de ellas, conservan su verdor necesario hasta el tiempo de la *sazón*; y se coge doble grano que en el descampado. Y si fuesen otros árboles frutales, como *Castaños* y *Olivas*, daría la tierra dos productos á un mismo tiempo, ó en un mismo año. Algunos *aváros* y *codiciosos* no accederán á este mi parecer, pretextando que los *Pájaros*, que se criarían en los *árboles*, les comerían su *grano*. Pero debieran advertir estos tales, que aun despues de mantenerse los *animalejos* que Dios cria, les quedaria todavia muchisima utilidad. Fuera de que

los *Pájaros* se crían donde hay árboles, y donde no los hay: y para el exterminio de los *Gorriatos* ó *Pardales*, que son los mas perjudiciales á los sembrados, ya el Gobierno tiene dadas sus sábias *Providencias*. En el *Reyno mineral* es tambien *España* pingue, hallandose en ella muchas minas de *Oro*, y *Plata*, de *Azogue*, *Estaño*, *Plomo*, *Cobre*, *Hierro*, y canteras de *piedras hermosísimas*, *Mármoles*, *Alabastros*, y *Jaspes*. Está lleno el terreno de muchas *Cazas* de toda clase, como *Perdices*, *Conejos*, *Liebres*, *Codornices*, &c. y de animales mayores, *Ciervos*, *Corzos*, *Venados*, *Javalies*, &c. Las *Andalucias* crían *Caballos* vivos y hermosos: y las costas tanto del *Océano*, como del *Mediterráneo* abundan en bellísimos pescados; pero los mas regalados son los de sus *Rios*; y mucho mas los de los *inferiores*, ó menos *principales*.

Religion.

La *Religion* de *España* es la *Católica Romana*, en cuya pureza y culto se puede asegurar, que la *Nacion Española*, quando no aventaje á las demás de su *Iglesia*, nunca ha sido inferior á las otras, desde que Dios parece que la eligió para *Escudo* de la *Fe*. El *Rey* se llama *Católico* desde tiempo inmemorial, pero principalmente despues que el

Papa *Alexandro VI.* renovó á los *Reyes Fernando é Isabel* este título por los muchos que le merecieron en 1496. El *Hijo primogénito del Rey de España* se intitula *Principe de Asturias*, y los demás *Infantes de España*. *Henrique Tercero Rey de Castilla y de Leon* fue el primero que se intituló *Principe de Asturias*, segun se acordó en las Cortes de *Bribiesca* año de 1388. La fidelidad y amor de los *Españoles* á su *Rey*, su obediencia á las *Leyes*, y sumision en el cumplimento de las Soberanas *disposiciones*, son dignas de la mayor admiracion. Cuenta *España* en *Europa* 8 Arzobispados, 49 Obispados sus *Sufraganos*, y dos exentos, que son *Leon y Oviedo*. Los Arzobispados son: de *Toledo, Sevilla, Santiago, Granada, Burgos, Tarragona, Zaragoza, y Valencia*. Solo en las *Provincias* del *Continente* se cuentan ciento treinta y nueve *Ciudades*, veinte y tres mil *Poblaciones*, entre *Villas, Lugares y Aldeas*; y su poblacion actual se acerca á once millones de habitantes; todos ellos afables, benignos, generosos, fuertes, vencedores, guerreros; y lo que es sobre todo, todos *Cristianos Católico Romanos*.

Lengua.

La Lengua principal de *España* es la

Castellana: lengua abundante y rica, de nobles expresiones, y de bellas frases: *sublime*, *magestuosa*, y *suave*; cuyos *chistes* y *refranes* encantan por la destreza y gracia con que se producen. Bien conocieron todas estas ventajas en el pasado siglo las *Naciones extrañas*: pues apenas habia entre ellas hombre culto y de buen gusto que no aspirase á entenderla y hablarla.

Gobierno.

El *Gobierno* de *España* es *Monárquico*; y *Hereditario*: esto es, que las hijas pueden suceder en defecto de los hijos. Todo el *Gobierno* de *España* puede dividirse en *Político*, *Militar*, *Civil* y *Económico*: y aunque el *Soberano* es árbitro para sus determinaciones, rara vez usa de este derecho, sin que preceda informe de sus *Consejos* y *Tribunales* respectivos. Estos son tantos como las *Secretarias* y *Oficinas* de dentro y fuera de la *Corte*, que seria salir de nuestro asunto el apuntarlos. Baste decir, que ademas de la *Suprema Junta* de la *Real* y *Distinguida Orden* de *Carlos III*, *Real Junta* incorporada con este *Orden Consejo* de *Estado*, de *Guerra*, de *Castilla*, de *Inquisicion*, de *Indias*, de *Ordenes*, de *Hacienda*, *Comisaria* de *Cruzada*, *Junta* de *Obras* y *Bosques*, de *Comer-*

eio , Monedas , Dependencia de Extrangeros ,
 y Minas , y de Tabaco : hay otros muchos .
 El Consejo de Guerra , que hoy tiene titulo
 de *Supremo* , constituyó uno mismo con el
 de Estado hasta 1526 , en que Carlos I. for-
 mó una Junta de Ministros de Capa y Espa-
 da , sin número , con un Fiscal Togado , dos
 Secretarios , y un Alguacil Mayor para en-
 tender privativamente en todos los negocios
 pertenecientes á la guerra , y como tales se
 llamaban del *Consejo de Estado y Guerra* ,
 porque en los Consejos plenos de qualquiera
 de estos departamentos asistian los Conseje-
 ros de uno y otro Consejo . En este siglo ha
 sufrido varias alteraciones , quitandole todo
 conocimiento activo y pasivo , en lo guber-
 nativo y directivo de la Guerra , Exércitos ,
 Plazas , y Armadas , y reduciendolo pura-
 mente á una Junta de quatro Ministros de
 otros Consejos para las causas contenciosas
 de fuero y justicia , entre Cuerpos y particu-
 lares de Milicias . Ultimamente en 1770 ha
 dado el Rey una nueva planta , concedien-
 dole supremas preeminencias , en quanto á
 Tribunal de Justicia , que era la segunda
 parte en que entendia el antiguo Consejo ,
 con el tratamiento de *Magestad* , por ser el
 Rey su Presidente . Consta de veinte Minis-
 tros con su Decano , que fue nato el Secre-

tario del Despacho Universal de la Guerra, hasta el de 1792, en que fueron desmembrados estos dos oficios, obteniendo al presente aquél el Excmo. Señor D. Gerónimo Caballero, y éste el Excmo. Señor Conde de Campo de Alange. De estos veinte Consejeros, unos son Militares, y cinco Togados, con dos Fiscales, el uno tambien Militar, y el otro Togado. Los Ministros Militares son todos Oficiales Generales del Ejército, y de la Armada: y entre ellos lo son natos los Inspectores de la Infanteria, de la Caballeria, y de los Dragones: los Directores Generales de Ingenieros y de Artilleria, el Coronel mas antiguo de Reales Guardias de Infanteria, y Capitan de Guardias de Corps mas antiguo.

Fuera de la Corte hay varias Audiencias, Chancillerias, y Consejos, como en Navarra, Valladolid, Granada, Coruña, Sevilla, Oviedo, Canarias, Extremadura, Aragon, Valencia, Cataluña, Mallorca, el Virreynato de Navarra; y Capitanias Generales de Aragon, Valencia, Cataluña, Andalucia, Costa de Granada, &c. y varias Comandancias Generales. Ademas, hay catorce Tribunales del Santo Oficio; ciento y cinquenta y cinco Alcaldias Mayores; ciento y diez Corregimientos; cinquenta y seis Gobiernos;

y veinte y seis Intendencias : en la inteligencia que no entran en este número los Tribunales de las Américas.

Las Ordenes Militares que hay al presente en España , son : la de Santiago , con 87 Encómiendas : la de Calatrava con 55 : la de Alcántara con 37 ; y varias de la de San Juan de Malta. Hay la del Tuyson de Oro ; la Real Orden Distinguida de Carlos Tercero ; y la última , establecida para Señoras baxo el titulo de la Reyna Maria Luisa. Hay gran número de Abadias : unos 768 Eclesiasticos : quasi otros tantos Regulares , y hasta 308 Monjas.

Posesiones y Fuerzas.

Como no es del intento hablar de las posesiones ni fuerzas que los Soberanos tienen en el *Asia*, *Africa*, ni *América*, por eso no se señalan aqui. Pero no obstante para Gloria de nuestra Nacion , no excuso el decir, que al *Rey de España* jamás se le pone el Sol en sus Estados , bien sea en unos , ó bien en otros. Por cuya causa cierto Rey de los Perasas, escribiendo al Rey de España , puso por sobreescrito: *al Rey que tiene el Sol por Sombrero*. En la *Europa*, además del Reyno de España , que queda descripto , posee en el Mediterraneo las *Islas Baleares*, de que ade-

lante se hará mencion. El estado mayor del Exército ó Fuerzas de España en *Europa*, y en tiempo de paz, se puede conjeturar no pase de 800 hombres, aunque en tiempo de guerra se puede duplicar. El estado mayor de la *Real Armada*, con su *Martineria* y *Maestranza*, podrá regularse en unos 74 á 750 hombres; y 70 Navios de linea.

FRANCIA,

Reyno grande de nuestra *Europa*, compuesto hasta el pasado siglo de XIV *Provincias*: despues del Tratado de *Reswick*, que le fue dada la *Alsacia*; despues de la de *Utrecht*, que se le cedió el *Pais Baxo Francés*; y el *Rosellón* y *Conflans*, con todo lo que está de la parte de allá de los *Pirinéos*, que le fue cedido por los Tratados de Paz, llamados la *Paz de los Pirinéos*, celebrados en la Villa de *Urim* en 1660; se compone de XVIII *Provincias*, que son:

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|--------------------------------|------------|
| I. La Isla de Francia. | Paris. |
| II. El Orleanés. | Orleans. |
| III. El Leonés. | Leon. |

| | |
|---|-----------------------|
| IV. <i>La Picardía.</i> | Amiens. |
| V. <i>La Normandía.</i> | Ruan. |
| VI. <i>La Bretaña.</i> | Rennes. |
| VII. <i>La Guiena.</i> | Burdéos. |
| VIII. <i>La Gascuña.</i> | Bayona. |
| IX. <i>El Languedoc.</i> | Tolosa, y Narbona. |
| X. <i>El Rosellon.</i> | Perpiñán. |
| XI. <i>La Provenza.</i> | Aix. |
| XII. <i>El Delfinado.</i> | Grenoble. |
| XIII. <i>La Borgoña.</i> | Dijon. |
| XIV. <i>La Champaña.</i> | Rhems. |
| XV. <i>La Lorena.</i> | Nanci. |
| XVI. <i>El Franco Condado.</i> | Besanzon. |
| XVII. <i>La Alsacia, Provincia de Alemania.</i> | Strasburg. |
| XVIII. <i>Pais-Baxo Francés.</i> | Lila. |

Rios.

El *Sena*. Que tiene su origen en la *Borgoña*, entra en *Champaña*, en la *Isla de Francia*, y en la *Normandía*, y se echa en el *Océano*, en *Havre de Grace*. *Loyre*. Que tiene su origen en las *Montañas de Vivarés*; pasa por el *Bourbonés*, y el *Nivernés*, el *Orleanés*, y la *Tourena*: atraviesa el *Gobierno de Anjou*, pasa despues á la *Bretaña*, junto á *Nantes*, y de aquí se echa en el

Océano. El *Garona*, que tiene su origen en los *Pirinéos*, atraviesa una parte de la *Gascuña*, entra en el *Languedoc*, cuela por medio del Gobierno de *Guiena*, y se entra en el *Océano*, entre *Saintonge*, y la *Guiena* propia. El *Rhóna*, ó *Ródano*, que tiene su origen en los Montes de *Valés*, en *Suisa*, entra en el *Lago de Ginebra*, atraviesa la *Saboya*, entra en el *Leonés*, de allí corre entre el *Delfinado* y *Vivarés*: separa el *Languedoc* de la *Provenza*, y se echa en el Golfo de *Leon*, en el *Mediterráneo*.

Montes.

Los *Pirinéos*, entre *Francia* y *España*. Los *Alpes*, entre *Italia* y *Francia*. Las *Cebenes*, en el *Languedoc*. El Monte *Jura*, que separa el *Franco Condado* de la *Suisa*.

Cabos.

De *Antifer*, y de la *Hogue*, en la *Normandia*. De *Feret*, en la *Galena*. De *Sicie*, y el de *Taillat*, en la *Provenza*.

Islas.

Las de *Garnesei*, *Jersei*, *Oleron*, *Ovesant*, y *Re*, en el *Océano*. Las *Hieres*, en el Golfo de *Leon*, ácia la costa de *Provenza*.

Limites.

Al *Oriente* el Imperio de *Alemania*, y *República de Suisa*. Al *Mediodia* *Italia*,

Golfo de Leon, y Mediterráneo. Al Occidente Reyno de España, y Golfo de Gascuña. Al Septentrion la Mancha, y Paisenbaxos.

Situacion.

El *Reyno de Francia* se encuentra en los Mapas desde el grado 42.º de *latitud*, hasta 51.º y desde el 12.º con 30. hasta el 24.º con 40. de *longitud*. Tiene cerca de 240. leguas de largo, y 225. de ancho.

Clima.

Francia goza de un Ayre puro, sano, y templado, principalmente en las Provincias Meridionales: no obstante, son bastante fuertes y frecuentes los ayres. Su situacion es hermosa y agradable, y el Pais bello y delicioso.

Producciones del terreno.

Abunda en granos, legumbres, frutas, vinos, &c. Tiene tambien minas de hierro, plomo, cobre, plata, oro, &c.

Religion.

Al presente no se puede asegurar con certeza qual sea: y aun se duda si hay alguna, despues que destronaron é hicieron morir en un cadahalso á su Rey y Reyna, Luis XVI. y su Dignisima Esposa Doña Maria Antonia

de Lorena : aquel en 21 de Enero de 1793, y ésta en 19 de Octubre del mismo año. Dias memorables en la historia de Francia por su horroroso atentado. La única Religion que se profesaba en este Reyno era la *Católica* desde que Luis XIV. habia revocado en 1685 el Edicto de *Nántes*, por el qual habia permitido Enrique IV. el exercicio de la *pretendida reforma*. El Rey tenia los titulos de *Rey Christianisimo*, dado á Luis XI. en el año de 1469. por el Papa Paulo II. como una prerrogativa especial ; y el de *Hijo mayor de la Iglesia*. Este último se fundó en que quando Clodoveo abrazó la Religion *Christiana* era el único Príncipe *Católico* ú *Orthodoxo*, los demás estaban inficionados con las heregias de *Arrio*, ó de *Euthyches*. O! *secula!* ó *mores!* La Corona de *Francia* era hereditaria, y solo los varones hijos legitimos eran los que tenian derecho á ella, segun la *Ley Sálica*, que excluye á las hembras. Desde el año de 1350 el Heredero presuntivo de la *Corona* tomó y ha tomado siempre el titulo de *Delfin de Francia*, Señor del *Delfinado*.

Fuerzas.

La *Francia* ha mantenido en este nuestro siglo en tiempo de paz lo menos 180y hom-

bres de *tropas regladas*, cuyo número puede doblarse en tiempo de *Guerra*: y en efecto se ha visto en aquestos nuestros dias, que despues de tantas derrotas como dentro, y confines del *Reyno* han padecido, persevera firme al frente de Exércitos formidables. En este número de 1809 no se comprehenden las *Milicias*, que forman un total de 509, ni los *Invalidos*, cuyo cuerpo compone hasta 309, ni los *Marechauseas*, que cuidan de la seguridad del *Reyno*, que consta de mas de 30 *Compañias*. La tropa de la *Casa Real* formaba solo un cuerpo de más de 109 hombres: y los cuerpos extrangeros de *Alemanes*, *Suizos*, *Irlandeses*, *Escoceses*, que el *Rey* tenia á su sueldo, subian á mas de 509 hombres. La *Real Armada*, en la última guerra con la *Gran-Bretaña*, que empezó en 1778, las *fuerzas maritimas* de Francia se componian de 8 Navios de *tres puentes*, 48 de *linea*, 20 de *segundo orden*, y 40 *Fragatas*, y aun llegó despues á contar 88 Navios de *guerra*, incluso 16 de *tres puentes*, 10 de ellos de 100 cañones arriba, y mas de otras 60 Embarcaciones de guerra, entre *Fragatas*, *Corbetas*, y *Burlotes*. Los *matriculados* ascendieron á unos 809. El total de habitantes de la Francia, antes de estas presentes guerras, ascendia á 22 millones de almas.

ALEMANIA.

*P*ais grande, situado en medio de la Europa, con titulo de *Imperio*, en que se comprehende tambien el Reyno de *Bohemia*, y *Electores del Sacro Imperio*. Del Reyno de *Hungria* se hablará en otra parte.

DIVISION PARTICULAR DEL IMPERIO DE ALEMANIA.

Este se divide en IX. Circulos:

| CIRCULOS. | CAPITALRS. |
|----------------------------------|---------------------|
| I. De Austria. | Corte. . . . Viena. |
| II. De Baviera. | Munich. |
| III. De Suavia. | Ausburg. |
| IV. De Franconia. | Nuremberga. |
| V. Del Baxo Rhin. | Manhein. |
| VI. Del Alto Rhin. | Strarburg. |
| VII. De la Alta Saxonia. | Witemberg. |

| | | | |
|-----------------------|---|-------|------------|
| VIII. De la | } | ..... | Magdeburg. |
| Baxa Saxonia. | | | |
| IX. De West- | } | ..... | Embden. |
| falia. | | | |

El Reyno de Bohemia se divide en:

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|-------------------------|-------------------|
| Bobemia propia. | Praga. |
| Lusacia. | Lubén, y Bautzen. |
| Silesia. | Breslau. |
| Moravia. | Olmutz. |

Electores del Sacro Imperio.

I X.

| ELECTORES. | CAPITALES. |
|--------------------------------|------------|
| Bobemia. | Praga. |
| Baviera. | Munich. |
| Colonia. | Colonia. |
| Maguncia. | Maguncia. |
| Tréveris. | Tréveris. |
| Palatino del Rhin. | Manheim. |
| Saxonia. | Dresde. |
| Hannover, ó Brunswick. | Hannóver. |
| Brándemburgo. | Berling. |

Rios de la Alemania. D. IIIV

El *Danubio*. Este es el mayor rio de la *Europa*, que tiene su origen cerca del Lago de *Constanza* en el *Circulo* de *Suavia*: atraviesa de *Oriente* á *Occidente* á la *Alemania*, *Hungria*, y *Turquia* en *Europa*, y se echa en el mar *Negro*, dividido en varios brazos, y su curso es de mas de 400 leguas: es navegable con *Fragatas* desde *Viena*. El *Oder*. Este tiene su origen en la *Silesia*: la atraviesa toda de *Sud* á *Norte*; entra en la *Pomerania*, que divide en dos partes, y desagua en el mar *Báltico*, despues de haberse dividido en muchos brazos, y su curso es de 125 leguas. El *Elba*. Este toma su curso en la extremidad *septentrional* de la *Bohemia*, la qual atraviesa: pasa á la *Alta Saxonia*, en el Ducado de *Magdeburgo*; se divide en muchos brazos por debaxo de *Hamburgo*; y desagua en el Mar bastante lexos de esta Ciudad, teniendo un curso de mas de 150 leguas. *Weser*. Este tiene su origen en *Francia*: recibe varios rios, como el *Werst*, y el *Fulda*, y desagua en el mar del *Norte*. *Rhin*. Este tiene su origen en el *Monte San Gotard*, en *Suisa*, separa á la *Alemania* de la *Francia*: riega á los *Circulos* del *Rhin*, de *Wesfalia*, y el Ducado de *Clèves*: se divide luego en varios brazos, que toman dis-

tintos nombres, y despues se pierde y desagua en el mar de *Alemania*. El *Mein*. Este tiene su origen en el *Circulo de Franconia*: pasa por *Frankfort* y otras Ciudades, y se entra en el *Rhin* cerca de *Maguncia*. El *Mosela*. Este tiene su origen en la *Francia*, y entra en el *Rhin* cerca de *Coblenza*.

Montes.

Los *Alpes*, que separan á la *Alemania* de la *Italia*. Las Montañas de los *Gigantes*, entre la *Bohemia* propia, y la *Silesia*. Las Montañas de *Hartz*, que están entre las dos *Saxonias* alta y baxa. Las Montañas de *Voggen* entre la *Alsacia* y la *Francia*.

Islas.

Rugen, en el mar *Baltico*.

Lagos.

El de *Constanza*, en la *Suavia*. El de *Czirnitz*, en la *Austria*.

Limites.

Al *Oriente* confina con el Reyno de *Ponia*, y con el Reyno de *Hungria*. Al *Medio* con el mar *Adriatico*, ó *Golfo de Venecia*, con *Italia*, y con la *Suisa*. Al *Ocidente* con los *Paises Baxos*, y con el Reyno de *Francia*. Al *Septentrion* con el mar del *Norte*, Reyno de *Di-*

namarca, y mar *Báltico*.

Situacion.

Este *Imperio* se encuentra en los *Mapas* desde el 45.^o hasta el 55.^o de *latitud*; y desde el 25.^o hasta el 35.^o de *longitud*: esto es, que tiene desde el *Obispado* de *Lieja*, en el *Circulo* de *Westfalia*, hasta el *Reyno* de *Hungria* unas 190 *leguas*; y desde el *Ducado* de *Holstein* ácia el *Norte*, hasta el *Ducado* de *Carniola* unas 200; y toda su *circunferencia* será como de 680 *leguas*.

Clima.

El *Ayre* de *Alemania* es bueno y sano; pero *frio*.

Producciones del terreno.

El *terreno* de *Alemania* es fértil y abundante, especialmente en *granos*, *legumbres*, y *pastos*. Las *viñas* no producen igualmente por toda la *extension* del *Pais*. En las *Provincias Septentrionales* queda la *uva* sin *madurar*: pero en las de *Mediodia* y *Occidente* se sacan buenos *vinos*, aunque *blancos*. Este *Pais* es de muchos *bosques* abundantes de *caza*: tiene en las *Montañas* bastantes *Minas* de *plata*, *oro*, *plomo* y *hierro*: la mayor parte de las de *oro* se hallan en *Bohemia*, *Silesia* y *Tirol*: y las de *plata* en *Bohemia* y *Saxonia*.

Religion.

La *Religion* del *Estado*; esto es, de los *Emperadores* es la *Católica Romana*. No obstante que la *Calvinista* y *Luterana* se vén dominar en la *baxa* y *alta Alemania*, en *Westfalia*, en *Franconia*, en *Suavia*, en el *alto Rhin*, y en muchas *Ciudades Imperiales*. El *Landgraviato* de *Hesse* es casi todo *reformado*. En él se hallan *Anabaptistas*, y otros de la *Secta* de *Hus*, con otras muchas, y gran número de *Judios*; pero unos y otros están solamente *tolerados*.

Lengua.

La *Lengua Alemana* es un *Dialecto* de la antigua *Teutona*, ó *Teutónica*. Es muy *magnestuosa*, y no tan difícil su pronunciacion, como parece á los principios á algunos.

Gobierno.

El *Gobierno* del *Imperio* de *Alemania* es *Mixto* ó *Compuesto* de muchas suertes. El *Emperador* es el *Monarca*; pero tiene su autoridad algunos límites por los *Electores* y otros *Principes*. No obstante crea y confiere las altas *Dignidades Seculares*, y goza de todos los *Derechos Reales*. El es el que conoce, y baxo de cuyo nombre se hace todo, aun quando obre el *Imperio* todo en general;

convoca y junta para todas las *Asambleas Imperiales* y *Dietas*. En otro tiempo eran los *Emperadores de Alemania Reyes de Romanos*. Pero hoy se llama *Rey de Romanos* el que ha sido elegido por los *Principes Electores*, durante la vida del *Emperador*, para tener el manejo de los *Negocios*, en su ausencia, y para suceder en su muerte al nombre y dignidad del *Emperador*: por consiguiente es *Heredero presuntivo del Imperio*.

La *autoridad* que dixe tenia el *Emperador limitada*, se reduce á que, los negocios de *Estado* se deciden por una clase de juntas, que llaman *Dietas*, en que cada Estado del *Imperio* tiene quien le representa. Estos Estados forman tres *Divisiones* ó *Colegios*, que se dividen por Bancos. El primero de los *Electores*. El segundo de los *Principes* y *Duques* en nueve Bancos. El tercero comprende dos Bancos para las *Ciudades Imperiales*. Las *Ciudades Imperiales*, llamadas así porque dependen inmediatamente del *Emperador*, son 51, las que no se nombran por no abultar este volumen: como ni tampoco los *Principes* y *Duques*. Los *Electores* que tienen voto en las *Dietas*, y que ellos solos eligen al *Emperador*, son nueve: tres *Eclesiasticos*, y seis *Seculares*. Los tres Ecle

siásticos son los Arzobispos de *Maguncia*, de *Tréveris*, y de *Colonia*: y los Seculares el Rey de *Bobemia*, el Duque reynante de *Baviera*, el Duque de *Saxonia*, que es el Primogénito de la linea *Albertina*; el Marqués de *Brandemburgo*, Cabeza de la rama primogénita: el Duque de *Brunswick Luneburg*, el Primogénito de la linea de *Hannóver*: el Conde Palatino del *Rhin*, Cabeza de la rama primogénita *Rodulfina*.

Además del derecho exclusivo de nombrar un Xefe al *Imperio*, gozan dichos *Electores* desde el año de 1711 de otras prerrogativas, que no se pueden ni aun indicar aqui sin abultar mucho este volumen.

El Elector de *Maguncia* es *Archi-Canciller* del Sacro Romano Imperio: en calidad de tal dirige el *Colegio Electoral*, del qual se intitula *Decáno* algunas veces. El de *Tréveris* es *Archi-Canciller* del Sacro Romano Imperio en las *Galias*, y *Reyno de Arlés*: este Elector tiene el primer voto en las *Diets* de eleccion. El de *Colonia* es *Archi-Canciller* del Sacro Romano Imperio en *Italia*: tiene el segundo voto en la *Dieta* de eleccion. El Rey de *Bobemia* es *Archi-Copero* del Sacro Romano Imperio: en calidad de tal presenta al *Emperador* recien electo una *Copa* llena de agua y vino. El de *Baviera*

es *Archi-Seneschal*, ó *Archi-Mayordomo* del Sacro Romano Imperio: sus funciones son llevar el *Globo Imperial*: poner en la Mesa del *Emperador* quatro platos de plata de doce marcos cada uno, y en servir el primer manjar. El de *Saxonia* es *Archi-Mariscal* del Sacro Romano Imperio: en la ceremonia de la *Coronacion* corre á caballo con una haz de avena, y llena de ella una medida de plata. El de *Brandemburgo* (que es el Rey de Prusia) es *Archi-Chambelan* del Sacro Romano Imperio, y le presenta una Palan-gana para lavarse las manos. El *Palatino* es *Archi-Tesorero* del Sacro Romano Imperio: distribuye en la ceremonia de la *Coronacion* del *Emperador* monedas de oro y plata al Pueblo, y lleva en la Procecion solemne la *Corona Imperial*. El de *Hannóver*, entre tanto que se erige un nuevo oficio, continúa usando del titulo de *Archi-Tesorero*, pero sin exercicio: este es Rey de *Inglaterra*. El de *Bobemia* es hoy Emperador de *Alemania*: y como *Archi-Duque* de *Austria* que es, posee la *Stiria*, *Carintia*, *Carniola*, *Tirol*, y lo demás del *Circulo* de *Austria*: como Rey de *Bobemia*, la *Bobemia*, la *Lusacia*, la *Silesia*, y la *Moravia*: como Rey de *Hungria*, este Reyno, la *Esclavonia*, *Bosnia*, *Servia*, *Transilvania*, y parte de la *Valaquia*; y la

herencia de Carlos II, parte del Ducado de Milán, y los Países-Baxos Españoles, que hoy se llaman Países-Baxos Austriacos.

La *Alemania* tiene una especie de Soberanos; es a saber, los *Landgraves*, cuyo nombre y origen son dignos de saberse. La Dignidad ó Título de *Landgrave* en su primera institucion no fue mas que cierta comision que los *Emperadores* daban á los *Señores* para poder ser *Jueces* de una *Provincia* y gobernarla, juntar los Estados, y dar aquellas providencias necesarias, á fin de establecer y mantener en ellos la paz y el buen orden: y se llamaban *Jueces Provinciales*, ó *Condes de Provincia*, por la jurisdiccion que exercian en toda ella. Los *Landgraviatos*, que por entónces no eran sino ciertas comisiones particulares, llegaron á ser despues *feudos* hereditarios; y además de los derechos y privilegios anexos á esta dignidad, habia tambien *feudos*, que estaban unidos á ella. De estos *feudos* unos dependian inmediatamente de los *Emperadores*, y otros de los *Obispos* de la *Provincia*, ó de algun otro *Señor Poderoso*: y asi los *Landgraves* estaban obligados á recibir del *Emperador* la Investidura de su dignidad, y algunos *feudos*, que dependian del Imperio, y hacian tambien homenaje de otros *feudos* que po-

seían , á los señores Soberanos. Casi lo mismo se puede decir de los *Margraves*, y *Burgraves*. Los *Margraves* ó *Marqueses*, eran una especie de Oficiales nombrados para mandar una frontera. Los *Burgraves* para sola una *fortaleza* ó *Ciudad*, y juntamente tener su gobierno. Estas dignidades se hicieron hereditarias, y sus poseedores llegaron a ser Soberanos. En Alemania hay tres Soberanos de éstos.

Posesiones y Fuerzas.

Acabamos de decir las *Ciudades Imperiales* que dependen inmediatamente del Emperador, lo que posee por su *Archi-Ducado*, y Reynos de *Bohemia* y *Hungria*. En lo demás, como el Imperio de *Alemania*, es de tan vasta dominación, y de tantas y tan distintas Soberanías, pues pasan de 310, baxo la division de los *Circuitos*, comprehendiéndose en cada *Circulo*, que es una *Provincia* de mucha extension, muchos *Estados Soberanos*; no se puede tratar con particularidad de sus fuerzas y posesiones. Baste decir, que cada uno de los *Circuitos* tiene mas ó menos *Directores* con derecho de convocar para las *Asambleas* ó *Juntas*, á fin de deliberar sobre los *Negocios* comunes: y todos estos miembros deben contribuir para las necesidades

del *Estado*; ó por mejor decir, cada *Circulo* con cierto número de *Tropas*, y cantidad de *Dinero*, á proporcion de las urgencias en que se vea el *Imperio*. Y asi, aunque el *Emperador*, en calidad de tal, no tiene Exército, y solo hay el del *Imperio*, compuesto de los Regimientos de los *Circulos*, que se forma del Contingente de *Tropas*, que cada uno apronta de los Soldados con que cada *Estado* debe contribuir; está acordado en la *Dieta* de 1681, que el *Imperio* debe mantener en pie continuamente un Exército de 40y hombres; los 12y de Caballeria, y los 28y de Infanteria. Para la subsistencia de este Cuerpo de *Milicia* permanente, los *Circulos* contribuyen cada uno, segun el repartimiento siguiente:

| <i>Circulos.</i> | <i>Caballeria.</i> | <i>Infanteria.</i> |
|-------------------------|--------------------|--------------------|
| De Austria. | 2522. | 5507. |
| De Baviera. | 0800. | 1494. |
| De Suavia. | 1321. | 2707. |
| De Franconia. | 0980. | 1902. |
| Del Baxo Rhin, | 0700. | 2707. |
| Del Alto Rhin | 0491. | 2853. |
| De la Alta Saxonia. . . | 1322. | 2707. |
| De la Baxa Saxonia. . . | 1322. | 2708. |
| De Westfalia. | 1221. | 2708. |
| De Borgoña. | 1321. | 2707. |
| <i>Totál.</i> | 12000. | 28000. |

Como este último *Circulo de Borgoña* ha sufrido disminuciones considerables, pues de todo él, que era considerabilísimo, solo posee la Casa de Austria una parte de los Ducados de *Brabante*, de *Limburgo*, y de *Luxemburgo*, y otra parte de los Condados de *Flándes*, del *Hanaut*, de *Namur*, y del Cuartel superior de *Gueldres*; se puede decir, que en el día tal *Circulo* no subsiste; y por eso no se mencionó en la Division de *Alemania*. Pero como lo que ha quedado de él al Imperio ha recaído en la Casa de *Austria*; ella es el *Director* y *Principe* del residuo de este *Circulo*; y como tal contribuye con su contingente.

El *Emperador* tampoco puede emprender una *Guerra*, ni hacer la *Paz* en nombre del *Imperio*, sin el consentimiento de los *Electores*, *Principes*, y *Estados*: pues todo lo concerniente á estos dos objetos debe tratarse y arreglarse en la *Dieta*. Sin embargo, la Corte *Imperial* há mucho tiempo que acostumbra por sí sola, y sin el previo concurso de los *Estados* dirigir todo lo que pertenece á esta materia. Por otra parte los *Estados* contribuyen tambien para los gastos de la *Guerra* con millon y medio de *florines*, que segun el repartimiento hecho en 1708, el contingente de cada *Circulo* es del modo siguiente:

| <i>Circuitos.</i> | <i>Florines.</i> |
|-----------------------|------------------|
| Austria. | 3064309. |
| Baviera. | 0914261. |
| Suavia. | 1564360. |
| Franconia. | 1134480. |
| Baxo Rhin. | 1054654. |
| Alto Rhin. | 1014552. |
| Alta Saxonia. | 1564360. |
| Baxa Saxonia. | 1564360. |
| Westfalia. | 1564364. |
| Borgoña. | 1564360. |
| <i>Totál.</i> | <i>17000060.</i> |

Aunque en *Alemania* hay diferentes monedas en distintas *Ciudades*; pero el *florin* en toda ella equivale á 10 rs. y 23 mrs.

R E P U B L I C A D E L A S U I Z A .

El Pais de la *Suiza* ó *Suisa*, llamado por otro nombre *Cuerpo Helvético*, ó *Pais de los Helvecios* ó *Esguizaros*, situado entre la *Francia*, la *Alemania*, y la *Italia*, confina por el N. con el *Suntgaw*, la *Selva Negra*, y parte de la *Suavia*. Por el E. con el *Con-*

dato de *Tiról*. Por el S. con la *Saboya*, el *Milanesado*, y las Provincias de *Bergamo* y *Bresa*. Por el O. con el *Franco-Condado*, Provincia de Francia.

Su division se hace en XIII Cantones, en esta forma:

| CANTONES. | CAPITALES. |
|-----------------------------|------------|
| <i>Berne, Protextante.</i> | Berne. |
| <i>Basle, Protextante.</i> | Basle. |
| <i>Zurich, Protextante.</i> | Zurich. |
| <i>Schafouse, Protext.</i> | Schafouse. |
| <i>Glaris, Mixto.</i> | Glaris. |
| <i>Apencel, Mixto.</i> | Apencel. |
| <i>Soleure, Católico.</i> | Soleure. |
| <i>Fribourg, Católico.</i> | Fribourg. |
| <i>Lucerna, Católico.</i> | Lucerna. |
| <i>Zug, Católico.</i> | Zug. |
| <i>Schwitz, Católico.</i> | Schwitz. |
| <i>Uri, Católico.</i> | Altorf. |
| <i>Underwald. Católic.</i> | Stanz. |

Rios.

Tiene quatro principales: 1. el *Rhin*: 2. el *Aar*: 3. el *Rona*: 4. el *Inn*.

La descripcion ó curso de éstos, y de todos los que restan que describir, así como la de los *Montes* y *Lagos*, se hará quando la de las *Ciudades Capitales*.

Lagos.

El Lago de *Ginebra*: el de *Neufchatel*, ó *Iverdum*: el de *Biena*: el de *Thoun*: el de *Brienza*: el de los quatro *Cantones*: el de *Zurich*.

Montes.

Además de los *Alpes*, que cubren á la *Suisa*, hay dos muy altos, que son el *Gran San Bernardo*, y *Monte San Gotardo*.

Límites.

Al *Oriente* y *Septentrion* el Imperio de *Alemania*. Al *Mediodia* la *Italia*. Al *Occidente* el Reyno de *Francia*.

Situacion.

Este País se encuentra en los *Mapas* desde el grado 46° de *latitud* hasta el 47° con 45 , y desde el 23° de *longitud* hasta el 28° : esto es, que tiene de *Sud* á *Norte* desde *Italia* hasta el Imperio de *Alemania* unas 40 *leguas*; y de *Oriente* á *Poniente* desde el Reyno de *Francia* hasta la *Valtelina* ó parte de *Italia* unas 75: y toda su *circunferencia* será como de 180 *leguas*.

Clima.

El *Ayre* de la *Suisa* es sutil y sano, pero mas frio que templado; sin embargo del

resguardo de las muchas *Montañas* que la cercan.

Producciones del terreno.

El *terreno* de la *Suisa* no es muy fértil, por los muchos *Lagos*, *Rios* y *Montañas* que le rodean: pero los valles producen buen vino y abundantes pastos, que alimentan muchas *Bacas* y *Caballos*. De la *Suisa* se saca mucha manteca y quesos; y tambien mucha madera, tanto para construccion, como para otros usos de *Carpinteria*.

Religion.

En esta *República*, compuesta de XIII Cantones, que en realidad son otras tantas *Provincias* particulares, hay siete que son de la *Religion Católica Romana*, quatro de la de los *Protestantes*, y dos *Mixtos* de éstos y de los *Católicos Romanos*. De unos y otros se hizo ya division en sus respectivos *Cantones*.

Lengua.

La *Lengua* de esta *República* en la mayor parte de sus *Cantones* es la *Alemana*, en algunos la *Francesa*, y en los que habitan en las fronteras del *Milanés* la *Italiana*.

Gobierno.

El *Gobierno* de la *Suisa* es *vario*, á pro-

porcion de los Cantones de que se compone, pues cada uno tiene su *Gobierno* particular é independiente; y todos éstos están tan unidos entre si, que solo forman un *Cuerpo* conocido baxo el nombre de *Suisa* ó *Helvecia*. Pero generalmente su gobierno es *Democrático* en algunos Cantones, y *Aristo-Democrático* en otros.

Poseiones y Fuerzas.

Además de los XIII Cantones ya dichos, y de los *Aliados*, de que luego se hablará, hay otros *Paises* pequeños, que poseen en comun muchos Cantones, los cuales se dividen en tres partes, segun están situados, ya de parte de *Alemania*, ya de *Italia*, ó ya de *Francia*; y éstos se llaman *vasallos* de los *Suizos*.

Por la parte de *Alemania* hay los vasallos siguientes:

VASALLOS.

CAPITALES.

| | |
|---|-------------------|
| El Condado de <i>Badén</i> | Keisertoul. |
| La Provincia libre, ó <i>Baylios</i> libres. . | Assi. |
| El <i>Tourgaw</i> | Tourgaw. |
| El <i>Togembourg</i> | Togembourg. |
| El <i>Rheintal</i> | Rheintal. |
| El Condado de <i>Sargans</i> . <i>Sargans</i> y <i>Valhens-</i> | <i>tadt</i> . . |
| El <i>Gastél</i> , ó <i>Pais de Gastal</i> , ó de <i>Uznach</i> . | <i>Gastél</i> |
| La Ciudad de <i>Raperaswil</i> | <i>Raperaswil</i> |

Por la parte de Italia poseen los Suizos siete Bayliages, ó Baylios, que son:

| BAYLIOS. | CAPITALES. |
|------------------------------------|------------|
| <i>Lugano</i> | Lugano. |
| <i>Locarno</i> | Lucarno. |
| <i>Mendris</i> | Mendris. |
| <i>Val-Madia</i> | Val-Madia. |
| <i>Belinzone</i> | Belinzone. |
| <i>Val-Brena</i> | Val-Brena. |
| <i>Riviera, ó Poggio</i> | Riviera. |

Por la parte de *Francia* tienen los Suizos quatro Baylios, ó Bayliages, pertenecientes á *Berne* y *Fribourg*: éstos son:

| BAYLIOS. | CAPITALES. |
|---------------------------------|-----------------|
| <i>Morat</i> | Morat. |
| <i>Granson</i> | Granson. |
| <i>Orba</i> | Orba. |
| <i>Schwarzembourg</i> | Schwarzembourg. |

Las *Fuerzas* de la *Suisa* no consisten en *Tropas* regladas, ni pie de *Exército*, sino en que cada Suizo es un *Soldado*. Luego que un muchacho ha llegado á la edad de 16 ó 17 años le enseñan á manejar las *armas*, y le obligan á estar pronto á la primera señal para el puesto que se le ha asignado, llevando siempre consigo 4 libras de Plomo, 2 de Pólvora, y Viveres para 8 dias. El *Empléo* de éstos es servir en qualquier *Potencia* de

la *Europa*; y actualmente habrá mas de 500 Suizos en el Servicio de diferentes *Soberanos* de ella.

No obstante, en virtud de los Reglamentos Militares hechos en 1647, 68 y 73, para la comun seguridad, deben estar siempre prontos 1400 hombres armados repartidos por los *Cantones*, por los *Aliados*, y por los *Vasallos* del *Cuerpo Helvético*, de la misma manera *respectivè* que por los *Circulos* de *Alemania*. Por otra parte, cada *Canton*, y cada *Provincia* *Altada* ó *Súbdita* de la República, tiene obligacion de aprontar un Cañon de Artilleria, con su cureña, pertrechos, y municiones correspondientes: de suerte, que á la primera señal, como ya se insinuó, todo pueda ponerse en *Campaña* para dar un pronto socorro al que lo necesitare. Además, cada *Canton*, cada *Pais*, y cada *Súbdito* debe suministrar el doble, el triple, y mantenerlo pronto para la segunda y tercera contribucion: y las *Ciudades* y *Cantones*, que tienen Caballeria, deben tambien tenerla prevenida para la primera órden. Quando algun *Canton* está amenazado de invasion, tiene derecho de pedir socorros á su vecino, hasta una triple contribucion; y el vecino debe pedirlós al que tiene mas cercano, y así sucesivamente; y todos

los requeridos deben hacer marchar sus *Tropas* inmediatamente al parage señalado. Por toda la *Suiza* hay sobre las *eminencias* y *montañas* ciertas *torres* de señales, que deben servir para juntar mas prontamente las *Tropas*. Tiene la *Suiza* pocas Fortalezas, pues solo son Plazas fortificadas *Ginebra*, *Soleure*, y *Zurich*: á las que se pueden añadir *Berna*, *Basiléa*, y *Arbourg*, que lo es por su asiento en una cumbre. Pero se encuentran buenos *Arsenales*, bien provistos, y sobre todo el de *Berna*.

ALIADOS

DE LA SUIZA.

Los *Aliados* de la *Suiza* están unidos á la *Confederacion Helvética*, y baxo su proteccion: éstos son:

| ALIADOS. | CAPITALES. |
|---|-----------------|
| <i>La República de los Grisones,</i> Mixtos. | } . . . Ilantz. |
| <i>La República de Ginebra,</i> Pro- textante. | |
| <i>La Valtelina,</i> Católicos. | } . . Ginebra. |
| <i>El Valés,</i> Católico. | |
| <i>Biena,</i> Protextante. | } . . . Sión. |
| <i>Neuchaté,</i> Protextante. | |
| <i>Abadia de S. Gal,</i> Católico. | } . . . Biena. |
| | |
| | } Neuchaté. |
| | |
| | } San Gal. |
| | |

REPÚBLICA

77.

DE LOS GRISONES.

Este País unido, ó Aliado con la Suiza desde el año de 1491, que antiguamente se llamaba *Rhecia*, ó Canton de los *Rhecios*, está al Mediodía de la Suiza, Pueblos en lo mas alto de la Europa, que son los que están en los *Alpes*.

Limites.

Al Norte parte del Condado de *Tirol*, y el de *Sargans*. Al Oriente otra parte del *Tirol*, y de *Bormeo*. Al Mediodía los *Baylios comunes*, que los Cantones poseen en *Italia*. Al Occidente los Cantones de *Glaris*, y *Uri*.

Dividense en tres *Ligas*, esto es, en tres grandes partes, que juntas forman esta República.

| PARTES. | CAPITALES. |
|--|---------------------------|
| 1. <i>La Alta, ó Grisa</i> | <i>Ilantz</i> . |
| 2. <i>La Cadéa, ó Casa de Dios</i> | } <i>Coyre</i> . |
| 3. <i>La de las diez Comunidades</i> | |
| | <i>S. Juan de Davós</i> . |

Gobierno.

Su Gobierno es Democrático, y aunque

todas estas *Ligas* comprenden 26 *Comunidades* , ó 53 *Jurisdicciones* , que se gobiernan por sus *Leyes* , no componen mas que una *República*.

Religion.

Este Pais en la mayor parte sigue la *Religion reformada* , y en la menor la *Católica*.

Producciones del terreno.

Su *terreno* no es de los mas fértiles , por estár encerrado en los *Alpes* , y consistir solo en algunos valles , mas ó menos anchos al pie de estas montañas : no obstante por algunas partes , especialmente ácia el *Mediodia* , no dexa de ser fértil en trigo , frutos y vino : y en lo interior no faltan pastos , con lo qual mantienen mucho ganado Bacuno , de que hacen bastante tráfico : no dexa tambien de haber bastante caza , y en sus Rios y Lagos mucho Pescado.

De la *Valtelina* , *Valés* , *Biena* , *Neuchâtel* , y *Abadia de San Gal* , nada decimos mas que lo que se dirá de sus *Ciudades* ; porque solo tienen de diferencia con esta *República* , su *Situacion* , y su *Religion* , la que ya se apuntó en sus respectivos lugares.

REPÚBLICA

DE GINEBRA.

Este País es un pequeño *Territorio* al Occidente de la *Suisa*, de la qual es *Aliado*, ácia la *Francia*. Todo este País es fértil, hermoso, y muy poblado. Los Lugares son grandes y bien edificados. Sus campos son abundantes de granos y frutos: tienen buenos vinos, con especialidad los tintos.

La *Religion* de esta *República* es la *reformada* de *Calvino*. Todo su *Territorio* comprende 11 *Parroquias*: las tres dependen absolutamente de la Soberania de *Ginebra*, con algunos lugares de otras: las demás dependen en parte de la jurisdiccion de *Ginebra*, y en parte de la del Duque de *Saboya*.

Su *Gobierno* es *Aristocrático* con 250 Miembros en el gran Consejo, 25 en el pequeño, y tres *Baylios*. A la cabeza de la *República* hay quatro *Sindicos* anuales, que no se pueden reeligir hasta pasados quatro años. Estos presiden al pequeño Consejo, y á otro Cuerpo, llamado Consejo de *Justicia*. El gran Consejo, que juzga las causas mayores Civiles, y absuelve los reos, acuña moneda, elige los Miembros del pequeño Consejo, y delibera sobre todo lo que debe proponer al

Consejo General, que forma la *República*. Este Consejo comprende el Cuerpo entero de los *Ciudadanos*, y *Burgenses*, que llegan á la edad de 25 años, no han hecho banca rota, ni tienen nota alguna de *infamia*. A este *Congreso General* pertenece el derecho de *Guerra*, y de *Paz*, de las *Alianzas*, de los *Impuestos*, y la eleccion de los principales *Magistrados*, que se hace en la *Catedral*.

I T A L I A.

Italia es una grande *Peninsula* de *Europa*, entre los *Alpes*, que la separán de la *Francia*, la *Saboya*, y el mar *Mediterráneo*. La *Descripcion* geográfica de su situacion, sus rios, *Montes*, &c. se hará de toda ella en general; y despues se hablará de cada *Reyno*, *República*, &c. en particular.

Dividese la Italia en III. Partes.

| PARTES. | CAPITALES. |
|---|--------------|
| I. <i>Parte Septentrional, Lombardia.</i> | } . . Turin. |
| II. <i>Parte Interior, ó del Medio.</i> | } . Roma. |
| III. <i>Parte Meridional.</i> | } Nápoles. |

Islas.

| ISLAS. | CAPITALES. |
|---|---|
| I. <i>Reyno de Sicilia</i> | } Palermo y Mesina. La Valeta. . . . Lipari. .. Cagliari. Calvi, y la Bastia. . |
| II. <i>Isla de Malta</i> | |
| III. <i>Islas Lipari, que son siete</i> | |
| IV. <i>Cerdeña, Reyno</i> | |
| V. <i>Córcega, Reyno</i> | |

Rios.

El *Pó*, que tiene su origen en el Monte *Viso*, en el *Piamonte*, ácia el *Delfinado*, atraviesa los Ducados de *Monferrat*, *Plasencia*, *Milán*, y *Ferrara*, y desagua en el Golfo de *Venecia* por muchas partes. El *Tiber*, que toma su origen en el Monte *Apenino*, atraviesa la *Toscana*, y *Estado Eclesiástico*, y desagua en el mar de *Toscana*, en *Ostia*, Ciudad en la *Campaña de Roma*. El *Adige*, que tiene su origen en los *Alpes*, y desagua en el Golfo de *Venecia*.

Lagos.

Lago mayor : De *Como* : y de *Guarda*.

Montes.

Los *Alpes*, el *Apenino*, el *Vesubio* ó *Soma*, el *Etna* ó *Mongibelo*.

Limites.

Al *Oriente* tiene el mar *Adriático* ó Golfo de *Venecia*. Al *Mediodia* el mar de *Jonia*, ó mar *Jónico*. Al *Occidente* el mar de *Liguria*; mar de *Toscana*, y Reyno de *Francia*. Al *Septentrion* el Imperio de *Alemania*, y la República de *Suisa*.

Situacion.

La *Italia* se encuentra en los *Mapas* desde el grado 36° y 45 hasta el 46° y 38 de *latitud*, y desde el 24° hasta el 36° con 47 es toda su *longitud*. Por ser tan irregular su *extension* en *longitud* y *latitud*, no es fácil de determinar con precision una ni otra. Su *latitud* es por partes de 157 leguas, y por otras de menos. Lo mismo sucede en quanto á la *longitud*.

Clima.

El *clima* de *Italia* es sano y templado, aunque en el *Estio* es muy cálido, y en el *Invierno* muy lloviOSO.

Producciones del terreno.

El *terreno* de *Italia* es muy fértil, y produce todo lo necesario á la vida humana. Abunda en granos de todas suertes, frutas delicadas, aceyte, vinos exquisitos, seda,

&c. No faltan en sus *Montes* minas de oro, plata y hierro, ni buenas canteras de mármol y alabastro.

Religion.

En toda *Italia* no hay otra Religion que la *Católica Romana*; pero se toleran algunos *Judios*, y ácia la *Suisa* y *Pais* de los *Grisones* algunos *Protestantes*.

Lengua.

La *Lengua* de la *Italia* es la mas suave y delicada de toda la *Europa*: es hija de la *Latina*, pero adulterada por la mezcla de las de otras de diversas *Naciones*.

Gobierno.

Para tratar como se debia del *Gobierno* de *Italia*, era necesario hablar en particular de cada uno de los muchos *Estados Soberanos* de que se compone, lo que no se puede executar en la presente *Obra*. Lo mismo se debe juzgar de sus *Posesiones* y *Fuerzas*, pues cada *Estado* tiene las suyas, así como la forma de *Gobierno* en la mayor parte es distinta. Pero para dar alguna noticia, diremos algo, aunque de paso, del *Estado Eclesiástico*, Reynos de las *Dos Sicilias*, y de *Cerdeña*, Principado de *Piamonte*, Ducado de *Saboya*, y Ducado de *Parma* y *Plasencia*.

y otros inferiores Ducados, de que luego se hablará.

ESTADO

ECCLESIASTICO.

El *Estado Eclesiástico* (nombre que se dá á los *Estados del Papa*) es de mucha consideracion, y se divide en doce *Provincias*, que componen la parte interior de la *Italia*, y son:

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|--|---------------------------|
| <i>La Campaña de Roma.</i> . . . | <i>Corte.</i> . . . Roma. |
| <i>La Sabina.</i> | Magliano. |
| <i>El Patrimonio de San Pedro.</i> | Viterbo. |
| <i>El Ducado de Castro.</i> | Castro. |
| <i>El Orbietano.</i> | Orvieto. |
| <i>El Perugino, ó Perusino.</i> | Perosa. |
| <i>El Ducado de Espoleto.</i> | Spoleto. |
| <i>El de Urbino.</i> | Urbino. |
| <i>La Marca de Ancona.</i> | Ancona. |
| <i>La Romanía.</i> | Ravena. |
| <i>El Bolonés.</i> | Bolonia. |
| <i>El Ferrarés.</i> | Ferrara. |

De las *Islas, Rios, Lagos, Montes, Religion, y Lengua del Estado Eclesiástico* queda ya dada noticia atrás, hablando de la *Italia* en general.

Limites.

Al Norte la República y Golfo de *Venecia*, al Oriente el Reyno de *Nápoles*, al *Mediodia* el Mar de *Toscana*, al Occidente la *Toscona*, Ducados de *Módena, Mirandula* y *Mantua*.

Situacion.

Estas *Provincias* tienen de extension en las *Cartas* desde el grado 41.º de *latitud* hasta el 45.º y de de *longitud* desde el 28.º y 30 hasta el 32.º

Producciones del terreno.

Además de lo que tiene este *Estado* de comun con toda la *Italia*, este terreno es fértil en trigo, vino, aceyte, frutos, y pastos.

Clima.

El temperamento no es muy sano por las muchas *Lagunas* que en él se hallan.

Gobierno.

Estas doce *Provincias* bastante considerables, están gobernadas por varios *Legados* de su *Santidad*.

La *Dignidad* del Papa (como ya se apuntó en el fol. 29) se confiere por *eleccion*. Al modo que Jesu-Christo eligió á San Pedro; y en los primeros siglos el *Clero*, y el *Pueblo Romano* eligieron por unánime consentimiento á sus *Sucesores*. Despues con consentimiento del mismo *Clero de Roma*, *Pueblo* y *Senado*, se unieron los *Cardenales* para la *eleccion* de Celestino II. Desde este tiempo se hace la *eleccion* por éstos en un lugar, llamado *Cónclave*, en una parte del *Palacio Vaticano*, en donde se encierran solemnemente para esta *eleccion*, desde el décimo día de la muerte del último Papa, despues de haber oído la Misa del Espiritu Santo.

El *Sacro Colegio* representa toda la *Gerarquía* de la Iglesia; y éste gobierna en *Sede vacante*, por medio de los tres *Cardenales* mas antiguos de los tres *Ordenes* de él, que son: el *Decáno* de los *Cardenales Obispos*, el de los *Presbiteros*, y el de los *Diáconos*. Y el *Cardenal Camarlengo* es el que cuida de los Funerales del Papa difunto, el qual se expone en la Iglesia de San Pedro por espacio de tres dias.

Los *Cardenales*, que son los únicos que tienen la facultad de elegir los Papas, y componen el *Consejo* y *Senado* del Pueblo no pueden pasar de 70, y cada uno tiene

el tratamiento de *Eminencia*.

El *Papa*, por el *dominio* que tiene, tanto en lo *espiritual*, como en lo *temporal*, por *Soberano* de la *Ciudad*, y *Campaña de Roma*, *Patrimonio de San Pedro*, *tierra de Sabina*, *Ducado de Espoleto*, *Marca de Ancona*, *Ducado de Urbino*, y los demás *Territorios*, ya dichos del *Estado Eclesiástico*; tiene diferentes *Ministros*, como *Secretario*, *Vicario*, *Penitenciario*, *Vice-Cancelario*, *Camarlengo*, *Prefectos de Signatura* y *Breves*, &c. que todos son *Cardenales*.

El *Consejo Supremo* del *Papa* es el *Consistorio*, que se compone de los *Cardenales*, que mantienen la *autoridad* de la *Santa Sede*. Los *Auditores de la Rota*, son doce *Prelados*, que juzgan de las *Causas Beneficiales* de toda la *Iglesia*. Hay de éstos, uno de varias *Naciones* de la *Christiandad*, y de la de *España* hay dos.

Las *Rentas* de los *Estados* del *Papa*, son: fuera de las *fixas* por lo que producen aquellos de que se ha hablado, las que llaman *Casuales*, que son las que provienen de los *Derechos* de *Anatas*, *Bulas*, *Dispensas*, &c. á que contribuye todo el *Pueblo Cristiano* en general.

Poseiones y Fuerzas.

Las *Fuerzas* del *Papa* podrán componer-

se de 10 á 12½ Soldados de *Infantería*, que llaman Soldados de la *Banda*; y unos 4 ó 6½ de *Caballería* por tierra. Y por mar consisten en unas quantas *Galeras* y *Fragatas*, y otros *Barcos* armados. Todas estas Tropas no serían despreciables, si tuviesen experiencia, y buenos Generales. Son bien tratadas, y tienen buena paga, y su número se aumenta ó se disminuye, según las circunstancias. Todos los años se ahorra una porción considerable, que se guarda en el Castillo de San Angelo, y forma el Tesoro del Papa, en donde debe haber conservados cinco millones de escudos (*cada uno 20 rs. y 20 mrs.*) que el gran Pontífice Sixto V depositó, estableciendo que no se pudiesen emplear sino para recobrar la Tierra Santa, y para la defensa del Estado Eclesiástico, y de los demás Países Católicos, en caso de ser invadidos por Infieles ó Hereges. También para los casos en que los Estados de la Iglesia fuesen infestados de la peste. Y el incomparable Ganganelli, Clemente XIV (hermano de Religión de Sixto V, y en todo parecido á él) de aquí sacó con que comprar trigo, quando realmente llegó Roma á las últimas boqueadas de la necesidad, proveyó á todo mandando se abasteciese el Pueblo, se diesen semillas á los Cultivadores, cercenó la

tasa de los abastos, y cortó la raíz del mal, que era grande. Toda Roma bendixo al Angel tutelar, que se desvelaba por la salud de los miserables; y en esta circunstancia dixo ingeniosamente Pasquin, que muchos Papas no sabian mas que bendecir y santificar: *Benedicere et sanctificare*: pero Clemente XIV tenia el talento de reynar y gobernar: *Rege-re et gubernare*. Y quando pudo, de sus rentas mismas volvió á reintegrar el fondo de los cinco millones. La Guardia de su Santidad se compone de 400 Suizos, de 75 Corazas, y otros tantos Caballos ligeros.

Este *Estado* de la Iglesia se ha ido formando de varias donaciones hechas á la *Santa Sede* por diferentes *Emperadores* y *Reyes*. Además de estos *Estados*, posee el Papa, como *Soberano*, el Ducado de *Benevento*, en el Reyno de *Nápoles*, *Aviñon*, y el Condado *Venesino*, en la *Provenza*; y tambien tiene otros Dominios en *Nápoles*, *Parma*, y *Plasencia*, y otros *Estados* de Italia.

REYNO DE LAS DOS-SICILIAS.

Los Estados del Rey de las *Dos-Sicilias*, comprehenden el Reyno de *Nápoles*, la *Isla* y Reyno de *Sicilia*, los Estados de los *Presidios*, y las *Islas de Lipari*.

NÁPOLES.

La parte meridional de la *Italia* es la que compone este Reyno de *Nápoles*, que se divide en doce Provincias, y son:

PROVINCIAS.

CAPITALES.

| | | |
|---|-------------|---------------------------|
| <i>La Tierra de Labor</i> | } | <i>Corte</i> . . Nápoles. |
| <i>El Principado Citerior</i> | | Salerno. |
| <i>El Ulterior</i> | | Benevento. |
| <i>La Basilicata</i> | | Matera ó Cirenza. |
| <i>La Calabria Citerior</i> | | Cosenza. |
| <i>La Ulterior</i> | | Cantazano. |
| <i>La Tierra de Bari</i> | | Bari. |
| <i>La Tierra de Otranto</i> | | Otranto. |
| <i>El Abruzo Citerior</i> | | Chieti. |
| <i>El Ulterior</i> | | Aquila. |

El Condado de Molisa. } Molisa.
 La Provincia de Capitanate. } Lucera.

Las *Islas, Lagos, Rios, Montes, Religion y Lengua* del Reyno de Nápoles quedan ya indicadas en el lugar que le correspondé, hablando de la *Italia* en general.

Limites.

Al *Norte* la Marca de *Ancona*, y parte del Golfo de *Venesia*. Al *Oriente* la otra parte del Golfo de *Venecia*. Al *Mediodia* el *Mediterráneo*. Al *Occidente* parte del *Mediterráneo*, y *Estado* de la Iglesia.

Extension.

Este *Reyno* se encuentra en las *Cartas* desde el grado 37° de *latitud* hasta el 43° ; y desde el 30° y 45 hasta el 35° y 40 de *longitud*. Se extiende mas de 40 leguas en su *latitud*, desde *Gaeta* hasta la embocadura del *Pescara*, y 120 de *longitud*, desde el *Abruzo Ulterior* hasta *Reggio* en la *Calabria Ulterior*; y su *circunferencia* tiene como 290 leguas: las 240 de costas.

Clima, y Producciones.

Este *Reyno* es admirable por su tempera-

mento y fecundidad en granos, vinos, y frutas excelentes. Es uno de los mejores Países de toda la *Italia*, y en su hermosura y producción de todo lo necesario á la vida, se puede llamar como el *Parayso*, ó tierra de Promision.

Gobierno.

El *Gobierno* es *Monárquico*, y hereditario como el de *España*. Los *Consejos* en Nápoles son quatro: 1.º el que llaman *Consiglio á Latere*, que es para lo *Politico*: 2.º el *Consiglio Capuano*, que es para lo *Criminal*: el 3.º la *Cámara de la Sumaria*, que comprehende todos los *Dominios*: 4.º La *Audiencia di Campi*, para los *Negocios Militares*.

Hay en las *XII Provincias del Reyno*, otros tantos *Tribunales*, y otros *Subalternos* con sus *Presidentes*, *Oidores*, *Abogados*, *Fiscales*, &c.

El *Reyno de Nápoles* está muy poblado. Segun aseguran tendrá mas de dos millones y quinientas mil almas, sin comprehender los habitantes de la Ciudad de *Nápoles*, su *Capital*. Tiene 21 *Arzobispados*, y 129 *Obispados*. El *Rey de Nápoles* toma el titulo de *Rey de las Dos-Sicilias*, y de *Jerusalén*. Y el *Principe heredero* el de *Duque de Calabria*.

REYNO

DE SICILIA.

Este Reyno se divide en tres Provincias o valles, que son :

| PROVINCIAS. | CAPITALES. | |
|--------------------------------|----------------------|---------------------|
| I. El Valle de Mazara. | } Palermo. | |
| II. El de Demona. | | Messina. |
| III. El de Noto. | | Syracusa. |

Golfos.

El de *Mazara.*

Limites, y Situacion.

La *Isla* y Reyno de *Sicilia*, que está en en el *Mediterráneo*, está separada de *Nápoles*, por un estrecho de poco mas de *legua* y *media* de ancho, que se llama *Faro* de *Mesina*, y se extiende en los *Mapas* desde el grado 36° y $30'$ hasta el 38° y $28'$ de *latitud*, y desde el 30° y $30'$ hasta el 33° y $15'$ de *longitud*.

Producciones.

El terreno de esta *Isla* es tan fértil en granos, que ha pasado siempre por el *granco*

ro de Italia: abunda no menos en vinos, aceyte y frutas. Tiene minas de oro y de plata, y algunas Canteras de Agata y Jaspe; y se pesca en sus Costas algun Coral.

Tiene tres *Arzobispados*, y seis *Obispados* con el de *Lipari*, y mas de 100 ricas *Abadías*, *Encomiendas*, y *Prioratos*.

El *Estado* de los *Presidios* del Reyno de las *Dos-Sicilias* está en las costas de *Toscana* con buenas Plazas muy útiles en tiempo de *Guerra*, que son entre ellas: 1. *Orbitelo*, en medio de un estanque salado, cerca del rio *Albegua*, y del *Mar*: 2. *Tamalon*: 3. *Porto-bercole*: 4. *Portolongono*: 5. *Porto San Estefano*: 6. *Monte-Filipo*.

L I P A R I.

Estas *Islas*, que son siete, miradas como un *Anexo* de la *Sicilia*, están al *Norte* de ésta, y la mayor de ellas dá el nombre á todas las seis, no obstante sus nombres son: *Stromboli*, *Panaria*, *Vulcano*, las *Salinas*, *Felicur*, y *Alicur*. Su *circuito* es de unas seis leguas. Su *clima* muy templado, y el terreno fértil y abundante en frutas, especialmente en higos y pasas, de que se hace mucho comercio para todas partes de *Europa*, como tambien de betún, alumbre y azufre, y no menos de pescado.

El *Rey* de las *Dos-Sicilias* tiene en tiempo de *Paz* como 564 hombres de *Tropa arreglada*, y no le será difícil, en caso de necesidad, mantener un pie de *Exército* de 1004 hombres.

Su *Marina* se compone de varios *Navios* de línea, *Galeras*, *medias Galerás*, muchos *Faluchos*, y otros *Barcos armados*.

En *Sicilia*, así como en *Nápoles*, hay prodigioso número de *Principados*, *Ducados*, *Marquesados*, y *Condados*: y solo en *Nápoles* hay mas de 1800 familias de *Nobles*, establecidos en el *Reyno*.

REYNO DE CERDEÑA.

El *Reyno de Cerdeña* comprehende, además de la *Cerdeña*, la *Saboya*, *Piamontés*, *Monferrato*, y una parte del *Milanés*, de que adelante se hablará.

La *Cerdeña*, *Isla* grande en el *Mediterráneo*, situada al Mediodia de la *Isla de Córcega*, separada de ésta por un estrecho, que tendrá de dos á tres leguas de ancho, se halla en los *Mapas* desde el grado 38.º y 30 hasta el 41.º de *latitud*, y desde el 25.º

30 hasta el 27^o y 40; de manera, que tendrá de *Mediodia* á *Norte* como 60 leguas, y poco mas de 40 de *Levante* á *Poniente*.

Dividese en dos Partes.

PARTES.

CAPITALES.

- I. *Cabo Lugodori*, ácia el *Norte*. . . Sasari.
 II. *Cabo Cagliari*, ácia el *Mediodia*. Cagliari,
Clima, y *producciones*. (ó *Callér*.)

El *Ayre de Cerdeña* es bastante frio: el terreno abunda ó produce mucho trigo, y excelentes vinos: abunda de pescado, y con especialidad de Atún: hay muchas vivoras en esta *Isla*, tarantuias, y cierta sabandixa de figura de *Araña*, que llaman *Solifuga*, porque huye del *Sol*. Hay en esta *Isla* 11 Puertos, 94 Torres para su defensa, 3 Arzobispados, 4 Obispados, 7 Ciudades, 432 Villas y Lugares, y 2 Universidades.

CORCEGA.

Esta *Isla* al *Norte* de la *Cerdeña*, separada de ésta por el estrecho de *Bonifacio*, que tiene unas tres leguas de ancho, y se pone aquí, no porque al presente pertenezca al Reyno de *Cerdeña*, sino por esta inmediacion; es un Pais enfermo, montuoso, y poco fértil por partes; aunque en los Valles produce bastante trigo, y en las colinas vi-

nos y frutas. Se halla en los *Mapas* desde el grado 41.º hasta el 42.º con 30 de *latitud*, y desde el 26.º con 20 hasta el 28.º de *longitud*. Su extension de *Norte* á *Mediodia* es de 40 *leguas*; y de *Oriente* á *Occidente* de 17. Pertenecía á la Francia; pero en 1794 se apoderaron de ella los Ingleses. Es gobernada esta Isla por un Virrey, y por las mismas leyes de Inglaterra. La Ciudad de la *Bastia* es la Capital Meridional. *Calvi* de la parte Septentrional.

LOMBARDIA.

Los demás *Estados* del Rey de Cerdeña, que componen la parte *Septentrional* de la *Italia*, ó la *Lombardia*, que son la *Saboya*, el *Piamonte*, *Monferrato*, y *Milanés* se encuentran en los *Mapas* desde el grado 43.º y 36 de *latitud*, hasta el 46.º y 26; y desde el 23.º y 20 hasta el 27.º y 25 de *longitud*.

SABOYA.

Este *Ducado* tendrá como 30 *leguas* de largo, y 25 de ancho.

Sus límites son:

Al Norte la República de la *Suisa*. Al

Oriente parte de esta República, y el Piamonte. Al Mediodia el Delfinado. Al Occidente el Gobierno de Leon, y el Róna.

Dividese este Pais en siete Partes.

| PARTES. | CAPITALES. |
|---|------------|
| I. <i>La Saboya propia.</i> | Chamberi. |
| II. <i>El Ginebrés.</i> | Aneci. |
| III. <i>El Chablais.</i> | Thonon. |
| IV. <i>La Tarantasia.</i> | Munstér. |
| V. <i>La Mouriena.</i> | San Juan. |
| VI. <i>El Fosigni.</i> | La Cluse. |
| VII. <i>Las quatro Baronias en la Brese, que son: San Ramberto, San Sorlin, Pontén, y Cerdon.</i> | |

Clima.

El Ayre de Saboya, aunque muy sano, pero mas frio que el del Piamonte, y de la Cerdeña. Saboya produce mucho trigo, excelentes viños, y muchos pastos.

P I A M O N T E.

Esta Provincia, que tiene titulo de Principado, es una de las mas considerables, y hermosas de Italia.

Comprehende.

PARTES.

CAPITALES.

| | |
|--|------------------|
| <i>El Piamonte propio.</i> | Turin. |
| <i>El Ducado de Aost al Norte.</i> | Aost. |
| <i>El Señorío de Verceli al Oriente.</i> . . . | Vercelil. |
| <i>El Condado de Niza al Mediodia.</i> . . . | Niza. |
| <i>El Marquesado de Saluces al Occidente.</i> | Saluces |
| <i>Condado de Tende.</i> | Tende. |
| <i>Condado de Boglio.</i> | Bebil, ó Boglio. |
| <i>Principado de Barceloneta.</i> . . . | Barceloneta. |

Limites.

El *Piamonte* tiene por limites al *Norte* el *Valés*. Al *Oriente* el Ducado de *Milán*. Al *Mediodia* el Condado de *Niza*. Al *Occidente* el *Delfinado*.

Situacion.

Está situado al pie de los *Alpes*; tendrá de *Mediodia* à *Norte* como 60 leguas, y de *Levante* à *Poniente* como unas 40.

Producciones del terreno.

Es muy fértil en todos frutos, y abunda mucho en arroz: es muy agradable y poblado: tiene algunas minas de oro, plata, cobre, y hierro.

MONFERRATO.

Este País, con el nombre de Ducado, se divide en Alto y Baxo.

| PARTES. | CAPITALES. |
|----------------------------|------------|
| <i>Del Alto.</i> | Casal. |
| <i>Del Baxo.</i> | Alba. |

Limites.

Al Norte y Occidente el *Piamonte*. Al Oriente el *Milanés*. Al Mediodia la República de *Génova*.

Situacion.

Se extiende de *Mediodia* á *Norte* como unas 24 leguas; y de *Oriente* á *Poniente* como 12, y se halla entre el *Piamonte* y *Génova*.

Producciones.

Este País es muy fértil y abundante, aunque montuoso.

MILANÉS.

Este Ducado, que desde principio de este siglo pertenece á la Casa de *Austria*, y que antes tenia sus Señores particulares, se divide (dexando aparte el desmembramiento que ha padecido á favor de los *Suizos*) en seis partes pertenecientes á la Casa de *Austria*,

y en ocho al Duque de Saboya.

De la Casa de Austria, son:

| PARTES. | CAPITALES. |
|---------------------------------|------------|
| El Milanés propio. | Milán. |
| El Comasco. | Como. |
| El Condado de Anghiera. | Anghiera. |
| El Pavésino. | Pavia. |
| El Lodesano. | Lodi. |
| El Cremonés. | Crémona. |

Los *Territorios* ó *Países* desmembrados del Ducado de *Milán*, cedidos por la Casa de *Austria* á favor del Duque de *Saboya*, son: Los Valles de *Sesía*. La parte Occidental del Territorio de *Anghiera*. El *Novarés*. El *Vigevanasco*. La *Laumelina*. El *Alexandrin*. El *Tortonés*. Parte del *Pavés* ó *Pavesano*. Ni ahora se ponen, ni despues se pondrán las Capitales de estos Territorios por ser de poca consideracion. En todos estos *Estados* del Rey de *Cerdeña* se profesa solo la *Religion Católica*, y su *Gobierno* es *Monárquico*.

En *Saboya* se sirven de la *lengua Francesa* para las *Escrituras*. En el *Piamonte* de la *Italiana*. Pero en *Cerdeña* se hacen todas en *Castellano*.

El *Rey de Cerdeña* puede poner en Campaña hasta 4000 hombres de *Tropas regladas*. La Marina del *Rey de Cerdeña* consiste actualmente en unos 30 Baxeles de Guerra, entre *Fragatas* y *Galeras*.

OTROS DUCADOS SOBERANOS

DE LA ITALIA:

GRANDUCADO

DE TOSCANA,

Esta es una grande *Provincia* de la *Italia*, que se extiende unas 43 leguas de Norte á *Mediodia*; y unas 40 de *Oriente* á *Occidente*.

Limites.

Al Norte el *Bolonés*, *Modenés*, y *Piamontano*. Al Oriente el Ducado de *Urbino* y *Estado de la Iglesia*. Al *Mediodia* el *Mediterráneo*. Al *Occidente* el *Mar*, y *República de Génova*. Este *Estado* comprehende otros particulares, y entre ellos:

| ESTADOS. | CAPITALES. | |
|-------------------------------|--------------------------------|---|
| El <i>Florentin</i> | } <i>Florencia</i> . | |
| El <i>Pisano</i> | | } <i>Liorna</i> , y <i>Pisa</i> . |
| El <i>Sienés</i>. . . . . |  |  | } . . . . . Sena. |

Producciones del terreno.

Este País abunda en vino , granos , naranjas , limones , y otras frutas ; y generalmente hablando en todo lo necesario á la vida humana. Tiene altos montes, minas de plata , cobre , alumbre , salinas , y canteras de pófido y de mármol.

Los Colegios, en quienes reside el Gobierno Supremo, están establecidos en Florencia, y éstos son por todos hasta 35.

La Religión es la Católica Romana , y se hallan en la Toscana 3 Arzobispados , 15 Obispados , 3 Iglesias Metropolitanas , 19 Catedrales, 3559 Parroquiales. El Clero Secular asciende á mas de 107 Individuos ; el Regular á unos 57 : las Monjas á 97 ; y las Hermitas á 144.

Fuerzas.

El Gran-Duque mantiene unos 67 hombres de Tropas Regladas, incluso los Inválidos. La Marina del Gran-Duque consiste en varias Fragatas. Ultimamente, si habemos de dar crédito á cierto Autor moderno, el Gran-Duque de Toscana es un Monarca absoluto, que se debe contar entre los Principes mas respetables de la Europa : pues en caso de necesidad podrá poner en Campaña un Ejército de 307 hombres. Cuenta en sus Estados un millon de habitantes , y sus ren-

tas superan á las de muchos *Soberanos*.

DUCA DO DE P A R M A.

Este Pais delicioso y fértil tiene por límites : al *Norte* el rio *Pó*, que le separa del *Cremonés*, que pertenece al *Milanés*. Al *Oriente* y *Mediodía* el Ducado de *Módena*, y parte de *Génova*. Al *Occidente* el Ducado de *Milán*.

Los Estados del Duque de Parma, son:

| ESTADOS. | CAPITALES. |
|---------------------------------------|--------------------|
| <i>Parma</i> | <i>Parma</i> . |
| <i>Plasencia</i> | <i>Plasencia</i> . |
| <i>Guastala</i> | <i>Guastala</i> . |
| <i>Busetto ó Pálavicini</i> | <i>Busetto</i> . |
| <i>Val di Taro</i> | <i>Taro</i> . |

Todos estos *Estados* se extienden como unas 35 *leguas* en *longitud*, y 25 en *latitud*, y tendrá como 65 *leguas* de *circunferencia*. Todos estos *Paises* son muy fértiles y poblados, el *Ayre* es muy sano y templado.

La *Religion* es la *Católica Romana*. Comprehenden los *Estados* del Duque de *Parma*

3 Obispos, 9 Colegiatas, 10 Abadías, mas de 100 Parroquias, y unos 70 *Conventos* de ambos sexos.

Tiene su *Alteza Real* un Consejo secreto compuesto de siete Consejeros, y un Secretario; y seis Supremos Tribunales.

Las *Tropas* que actualmente mantiene el Duque de *Parma* se reducen al siguiente *Estado*: una Compañía de *Guardias de Corps*, otra de *Reales Alabarderos*, el Regimiento de *Reales Guardias de Infantería*, el Regimiento de *Parma*, un Cuerpo de *Ingenieros*, una Compañía de *Artilleros*, y un Cuerpo de *Inválidos*, y dos Comisarios de *Guerra Ordenadores*.

M O D E N A.

El Ducado de *Módena* tiene de extension de Norte á *Mediodía* como unas 19 leguas, y de *Oriente* á *Occidente* 17.

Limites.

Al Norte el Ducado de *Mantua*. Al Oriente el *Bolonés*, y *Estado Eclesiástico*. Al *Mediodía* la *República de Luca*, y la *Toscana*. Al *Occidente* el Ducado de *Parma* y *Plasencia*.

Su division se hace en tres partes.

| PARTES. | CAPITALES. |
|----------------------------|--------------------|
| <i>Módena</i> | <i>Módena</i> . |
| <i>Mirandula</i> | <i>Mirandula</i> . |
| <i>Regio</i> | <i>Regio</i> . |

Este *Pais* es hermoso y abundante de trigo, y de vino. Aunque los *Duques de Módena* son vasallos del *Sacro Romano Imperio*, su poder es *absoluto* é ilimitado en sus *Estados*. Promulgan leyes, baten moneda, mantienen Tropas, Fortalezas, y Tribunales, despachan Enviados á las *Cortes extrangeras*. Contienen los *Estados* del Duque de *Módena* 4 Obispados, 3 Abadias, mas de 180 Iglesias, y de éstas 53 Parroquias.

EL MANTUANO,

Pais de *Italia* á lo largo del *Pó*, que le divide en dos partes. Confina al Norte con el *Veronés*. Al Occidente con el *Ferrarés*. Al Mediodia con los Ducados de *Módena*, *Mirandula*, y *Regio*; y al Occidente con el *Cremonés*. Tiene casi 20 leguas de largo, y 11 de ancho. Es fértil en trigo, frutas, y vinos excelentes, y abundante de pastos y ganados.

Antiguamente fue el *Duque de Mantua* Soberano de todo el Ducado que comprehen-

de los Ducados de *Mantua*, *Guastala*, *Sabioneta*, los Principados de *Castiglione*, *Solferino*, y *Bozolo*, y el Condado de *Novellara*. Pero desde el año de 1707 posee todos estos Estados la Casa de *Austria*, fuera de lo que poseen las ramas Colaterales de la Casa de los Duques de *Mantua*. *Mantua* es la Capital.

MAESTRAZGO

DE MALTA.

Posee este *Gran-Maestre* una *Isla* del mar *Mediterráneo*, entre *Africa* y *Sicilia*, de casi 7 leguas de larga, 4 de ancha, y 20 de circuito. La cedió el Emperador *Cárlos V*, despues de la pérdida de *Ródas*, al *Gran Maestre del Orden de San Juan de Jerusalem* en 1530, quien estableció allí su *Religion* baxo del reconocimiento Feudal á la *Corona de España*, adonde envia todos los años unos *Alcones* en señal de tributo. En lo demás el *Gran Maestre* es Señor de toda la *Isla*, en que se cuentan cerca de 5000 almas. Es muy fértil, y abunda en miel, algodón y cominos. Está siempre en guerra con los *Turcos* y *Piratas*. *Malta* es la Capital, llamada tambien la *Valetta*.

REPUBLICA

DE VENECIA.

Este poderoso *Estado*, que há 1300 y mas años que subsiste, despues de haber sostenido largas y tremendas *guerras* por mar y por tierra con todas las Naciones del *Mediterráneo*, reside depositada en manos de los *Nobles*, de modo que el *Gobierno de Venecia* es una rigurosa *Aristocracia*.

Limites.

Al Norte el Obispado de *Trento*, y de *Brixen*. Al Oriente el Ducado de *Carniola*, y golfo de *Venecia*. Al *Mediodia* el Ducado de *Ferrara*, y el *Bolonés*. Al Occidente el Ducado de *Milán* y Lago de *Como*.

Division.

Esta República se divide en catorce Provincias.

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|-------------------------------|------------------|
| El <i>Dogado</i> | <i>Venecia</i> . |
| El <i>Paduano</i> | <i>Padua</i> . |
| El <i>Vicentino</i> | <i>Vicenza</i> . |
| El <i>Veronés</i> | <i>Verona</i> . |

La Brescia. *Bresa*.
El Bergomasco. *Bergamo*.

Estas seis de Oriente á Occidente.

La Polesina de Rovigo. *Rovigo*.
El Cremasco. *Crema*.

Estas dos al Mediodia.

El Feltrin. *Feltro*.
El Belunés. *Beluno*.

El Cadovin. *Cadora*.
Marca Trevisina. *Treviso*.

El Frioul. *Udina*.
La Istria. *Capo de Istria*.

Estas seis al Norte.

El *Gran-Dux*, mirado como *Principe* de la *República*, tiene el titulo y los honores de tal quando está presidiendo el *Senado*, ó los *Consejos* en el *Palacio Ducal*, mas por si solo no tiene ninguna autoridad. No obstante tiene el *derecho* de acuñar moneda con su nombre, mas sin su *efigie*. Despacha en su nombre *Cartas de creencia* de los *Embaxadores* y *Ministros* que envia á varias *Cortes Extrangeras*, &c. No goza de mas renta que doce mil ducados anuales, que el *Senado* le tiene señalados para su *manutenccion*.

Aunque la *Religion Católica* es la dominante en los *Dominios* de la *República*, esto

no impide que los *Armenios*, *Griegos* y *Ju-
dios* gozen del libre exercicio de la suya,
pues profesando su culto en secreto son to-
lerados.

Despues de graves dificultades se esta-
bleció el Tribunal de la *Inquisicion en Vene-
cia*, que se compone de un *Nuncio* del Papa,
del Patriarca de *Venecia*, del *Inquisidor*, y
de tres *Asesores Laycos*; quienes antes de de-
terminar algun negocio importante, deben
dar cuenta a la *República*.

Las rentas anuales de la República as-
cienden á ocho millones.

Los dominios, además de las catorce
Provincias ya dichas, posee la *Isla de Corfú*,
en la embocadura del golfo *Adriático*. Su
Capital *Corfú*.

En tiempo de paz la República apenas
mantiene seis mil hombres de Tropas regla-
das entre *Infanteria* y *Caballeria*. No tiene
armada naval, solo mantiene una Esquadra,
que cruza en el golfo *Adriático* al mando de
un noble *Veneciano*, con titulo de *General
del Adriático*, cuyo cargo es trienal. El *Se-
nado* elige cinco sugetos, que son llamados
los *Sábios de Tierra-firme*, que aunque no
tienen asiento en el *Senado*, tienen voto y
deciden y resuelven los asuntos de la Guer-
ra siguientes. El primero de los *Sábios por*

escritura , licencia las Tropas , asiste á las reclutas de Soldados , aumenta ó reforma el Ejército , despues de haber deliberado con sus compañeros de todas estas cosas , y de haber sido autorizado por el *Colegio* compuesto de solos los cinco mencionados : juzga por apelacion , y en última Instancia todas las Causas civiles y criminales de los Militares de la *República*. El segundo , llamado *Sábio Casiero* , propone y dá las pagas á las Tropas , y á todos los que tienen sueldo de la *República* : nada se paga del Erario sin su orden firmada. Los otros tres trabajan con los primeros , ó los substituyen en enfermedades. De esta clase saca la *República* los Embaxadores para todas las Cortes principales de *Europa*. No hay Estado en el mundo como *Venecia* , donde la justicia se administre con mas exâctitud.

REPUBLICA

DE GENOVA.

Esta *República* , que se extiende á lo largo del *Mediterráneo* , casi en medio de la costa , en la cabeza de una grande *Ensenada* , llamada así de *Génu* ó *Génua* , que significa la *rodilla* , por estar como la *rodilla* que ha-

ce la *Italia* en la pierna ó *bota* que representa, tiene por límites: Al *Norte* los Ducados de *Milán*, *Monferrato* y *Parma*. Al *Oriente* el Ducado de *Módena* y *Toscana*. Al *Mediodia* el *Mediterráneo*. Al *Occidente* el Condado de *Niza*, y el *Piamonte*.

Su extensión de *Oriente* á *Occidente* es de unas 46 leguas, y de *Norte* á *Mediodia* varia por algunos parages, y por el que mas, tiene la anchura de unas 8 leguas.

El *Gobierno* de este *Estaa* es *Aristocrático*. La *Soberania* reside en el *Gran-Consejo* que tiene, compuesto de 400 Nobles. El *Senado* se compone de 12 *Senadores*, y un *Dux*, que es su cabeza; y este *Tribunal* tiene todo el manejo de los *Negocios*. El empleo de *Dux*, y *Senadores* se renueva cada dos años.

La *Religion* que se observa, y con todo rigor es la *Católica Romana*; y el *Tribunal* de la *Inquisicion* muy vigilante. Tiene un *Metropolitano*, que habita dentro de la misma *Catedral* de *Génova* con seis *Sufraganeos* *Obispos*.

Las rentas ordinarias del *Estado* no pasan de medio millon de *Genovinas*. Y sin embargo la *República* en tiempo de paz mantiene ordinariamente hasta dos mil y quinientos hombres arreglados: y un pequeño *Cuerpo* de *Alemanes* y *Suizos*, que con una

Compañía de *Bombarderos* forman la guardia del *Dux*. Tiene además las Milicias del *Pais*, que toman las armas en caso de necesidad, y forma un Ejército de 3000 hombres: la Caballería de 600: y han sabido poner los *Genoveses* en Campaña hasta 1800 de Tropas regladas.

La Marina, que en otros tiempos ha llegado á 70 y 80 Galeras, hoy esta reducida á 4, y algunos armados pingues.

Son posesiones de *Génova* las Islas de *Córcega*, y la de *Caprara*: Aquella posesion al presente de Inglaterra, que la tomó á la Francia en 1794: ésta la posee hoy pacíficamente: ámbas sobre la costa de *Toscana*.

REPUBLICA

DE LUCA.

La Ciudad de *Luca*, una de las más antiguas y ricas de *Italia* está á 4 leguas del mar de *Toscana*. Entre las varias Ciudades de la *Toscana*, que en el siglo XII sacudiéron el yugo de los Emperadores, se cuentan *Florençia*, *Pisa*, *Sená*, *Pistoya* y *Luca*; pero solo ésta ha sabido sostener su independencia hasta hoy. Los *Luqueses*, más zelosos de su libertad que poderosos, para defen-

derla han buscado siempre la proteccion de algun *Estado* mas poderoso; y asi, aunque *Republicanos*, están baxo la proteccion del Gran Duque de *Toscana*.

La Suprema *potestad* legislativa pertenece á un *Senado*, compuesto de 150 Patricios, que tiene por cabeza un *Confalonero*, y 9 Consejeros, que llaman *Ancianos*, cuyos em- pleos solo duran dos meses. Toda la auto- ridad del *Confalonero* se reduce á ser el pri- mero que hace las proposiciones al *Senado*, tiene el titulo de Principe de la República, y goza de todos los honores de un *Soberano*. El *Estado* tiene el titulo de *Serenisima Re- pública*, y el *Senado* de *Excelencia*. Se re- gulan sus rentas ordinarias á unos 4000 ducados. El número de Tropas regladas que mantiene son 500 hombres, y 70 *Suizos* pa- ra la guardia del *Confalonero* y de los 9 *An- cianos*. El territorio de esta *República* com- prehende 150 Lugares: su Capital *Luca*. El *Gobierno* es *Aristocrático*.

REPUBLICA

DE RAGUSA.

La República *Aristocrática* de Ragusa com- pone una parte de la *Dalmacia*: su *Gobierno*

está formado sobre el Gobierno del de *Venezia*; y así está depositado en manos de la Nobleza; bien que ésta se halla muy disminuida. La cabeza de la *República* se titula *Rector*, el qual se muda cada mes. Como este *Estado* no tiene poder bastante para defenderse por si mismo, pues solo se compone de *Ragusa* y otros tres Lugares, se ha puesto baxo la proteccion de varias Potencias, y principalmente baxo la del *Turco*. El tributo que paga al *Gran Señor*, incluso los gastos de la Embaxada, que se repite cada tres años, asciende anualmente á 208 *Zequines* *. La dotacion del *Rector* se reduce á 5 ducados al mes; pero si acierta á ser uno de los *Pregadi* ó *Senadores*, que juzgan las causas de apelaciones recibe un ducado diario. Se profesa en esta República la Religion *Católica Romana*, permitiendo al mismo tiempo el exercicio público á los *Armenios* y *Mahometanos*. *Ragusa* es la Capital. Ponese aquí por estar en la costa del Golfo de *Venezia*.

REPÚBLICA

DE S. MARIN.

Este pequeño *Estado*, encerrado entre la

* *Doblonos*.

Romaña y el Ducado de *Urbino*, está baxo la proteccion del Papa, y se mantiene libre desde el siglo VII. El *Gobierno* reside en un *Consejo*, compuesto de 40 personas, la mitad *Nobles*, y la otra mitad *Ciudadanos*. Sin embargo quando se tratan negocios de grande importancia se junta el *Arengo*, ó gran *Consejo*, al qual asiste una persona de cada familia. Los principales Ministros de este *Estado* son dos Capitanes, que se mudan cada seis meses. La Ciudad de *S. Marin*, que está situada en la cumbre de un monte alto y escarpado, que solo es accesible por un lado: con algunos otros cerros que circundan esta montaña, forma todo el territorio de esta *República*, que cuenta mas de 10 millas de circunferencia, y contiene unas 7000 almas de poblacion; de las quales 500 pertenecen à la *Ciudad*.

REPUBLICA

DE BOLOGNA.

Bologna, es una hermosa, antigua y grande Ciudad del *Estado Eclesiástico*, en la *Romaña*, situada al pie del *Apenino*, sobre el *Rbeno*, que comunica con el *Pó*, por medio de un un *Canal*. Un Auditor General exer-

ce la Justicia en nombre del *Soberano*. El *Gobierno* interior de la Ciudad, la *Policia*, y todo lo que concierne inmediatamente á los intereses de los *Ciudadanos*, la conservacion de los establecimientos, &c. son de la jurisdiccion del *Confalonero*, y de los *Senadores*, que todos son escogidos del cuerpo de la *Nobleza*, que llaman familias patricias. El *Confalonero* es el primer Magistrado de la *República*, que se muda cada dos meses. La Ciudad tiene tambien un *Embaxador* residente en *Roma*, encargado de los negocios cerca de la *Santa Sede*. Este privilegio prueba, que *Bolonia* está baxo las leyes del *Soberano Pontífice*, mas bien como aliada, que como súbdita.

Hasta aquí de la *Italia*, de la que ha sido preciso hablar con mas extension que de los otros *Reynos*, por la multitud de *Soberanos* y *Repúblicas*, que la mandan.

PAYSES-BAXOS.

Esta es una *Region* de la *Europa*, llamada así, por estar en una llanura, sin montaña alguna, y sitio tan inferior al mar, que sino fuera por los *Diques*, se inundára.

Sus límites son:

Al *Occidente* y *Norte* el mar *Océano*. Al *Oriente* el Imperio de *Alemania*. Al *Mediodia* el Reyno de *Francia*.

Esta Region se divide en XVII Provincias, que en el año de 1560 estaban baxo la dominacion *Española*; pero en el año de 1579 se dividieron por varias turbaciones, rebelándose VII de ellas; y apartándose de la obediencia y *Religion Católica*, despues de una sangrienta guerra desde el año de 1564 hasta el de 1648 quedaron separadas, baxo el nombre de *Provincias-Unidas*; y las otras X se mantuviéron fieles á España, desde cuyo tiempo se llamáron *Payses-Baxos Españoles*, ó *Payses-Baxos Católicos*, para distinguirlos de las *Provincias-Unidas*, hoy llamadas *República de Holanda*, la qual profesa el *Calvinismo*.

Despues de esto, y varios motivos que ocurriéron, se apoderó la *Francia* á fines del siglo pasado, y principios de éste de una parte de los *Payses-Baxos Españoles*, ó *Católicos*, á la qual se llamó *Payses-Baxos Franceses*; y la otra se cedió á la Casa de *Austria*, por cuya cesion, tomó el nombre de *Payses-Baxos Austriacos*, el qual conserva en el dia.

De éstos se vá á hablar ahora , y de los otros siete se hablará despues en seguida.

Division.

PAYSES.

CAPITALES.

- | | |
|---|----------------|
| I. Ducado de Bravante. | Bruselas. |
| II. Condado de Flándes. | Lila, y Gante. |
| III. Condado de Henau. Valenciennes y Mons. | |
| IV. Condado de Artois. | Arras. |
| V. Condado de Namur. | Namur. |
| VI. Ducado de Limburgo. | Limburgo. |
| VII. Ducado de Luxemburgo. Luxemburgo. | |
| VIII. Ducado de Güeldres. | Güeldres. |
| IX. Señorío de Malinas. | Malinas. |
| X. Marquesado de Ambéres. | Ambéres. |

NOTA.

La Francia posee á Lila, capital de la *Flándes Francesa*, y de todo el *Pais-Baxo Francés*: á Duay, Tournay, Cassel, Gravelina, y Dunquerque. En el Condado de Henau á Valenciennes, Condé, Bauchain, Maubeuge, Avesnes, Landreci, Philippe-Villa, Charlemont, Gibet, Quesnoy. Todo el Condado de *Artois*. En el Condado de *Namur* á Charlemont. Y en el Ducado de *Luxemburgo* algunas otras plazas.

Mas como la guerra en el dia es aqui

tan activa , se ignora si conservará despues de la paz todas estas posesiones , ó adquirirá otras mas.

La *Holanda* tiene una parte en el Ducado de *Brabante*. Otra en el Condado de *Flandes*. Otra en el Ducado de *Limbargo*, y otra en el de *Gueldres*. Y en este último tiene una parte la *Prusia*. Pero todos estos establecimientos están comprehendidos baxo el titulo de *Payses-Baxos Austriacos*.

Rios.

El *Escalda* : el *Mosa* : el *Sambra* : el *Lis*.

Limites.

Al *Septentrion* la República de las *Provincias-Unidas* , ó la *Holanda*. Al *Oriente* el Imperio de *Alemania*. Al *Mediodia* el Reyno de *Francia*. Al *Occidente* el *Océano*.

Clima.

El *Clima* de los *Payses-Baxos* es sano, aunque algo frio y húmedo.

Producciones del terreno.

El *terreno* es muy fértil en granos y pastos : en sus campos se crian bellos caballos.

Religion.

Como estos *Payses* están dominados por diferentes *Soberanos*, es su *Religion*, *Lengua*, *Gobierno* y *Fuerzas*, segun el Estado de quien dependen; pero en todos los mas resplandece la *Religion Católica*: por lo qual los nombrados se llaman *Payses-Baxos Católicos*, y su *Lengua* generalmente es la *Flamenca*, que tiene mucha conexi6n con la *Alemana*.

REPUBLICA

DE HOLANDA,

O PROVINCIAS-UNIDAS.

Estas *Provincias* de los *Payses-Baxos*, asi llamadas á causa de la union ó confederacion que hicieron entre si en *Utrecht* en 1579, como se dixo en la pág. 118.

Se dividen en VII *Provincias*.

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|--------------------------|--------------|
| I. De Zelanda. | Middelsburg. |
| II. De Holanda. | Haya. |
| III. De Utrecht. | Utrecht. |
| IV. De Gueldres. | Nimega. |

PROVINCIAS.

CAPITALES.

| | | |
|------------------------------------|-------------|-----------|
| <i>V. De Overisél.</i> | } | Deventer. |
| <i>VI. De Frisia.</i> | | Levarde. |
| <i>VII. De Groninga.</i> | | Groninga. |

Tiene además tres Aliados.

ALIADOS.

CAPITALES.

| | | |
|--|-------------|------------------|
| <i>I. Pais de Drente.</i> | } | Coevorden. |
| <i>II. Bravante Holandés.</i> | | Bois-leduc. |
| <i>III. Flándes Holandesa.</i> | | Sluis, ó Eclusa. |

Rios.

El Rbin : el Mosa : el Vahal : Merwde, ó Mervedo : Leck : Vech : Issél.

Lagos.

Zuiderzee : Har'em : Eiesbock : Dolert : La célebre Rada de Texél : El Vaddem.

Islas.

Gourea, Overslakke, el Pais de Voorn, y de Purten; y cerca de éste el Beyerland, y el Pais de Steten, Isemond, Texél, Ulieland, Ter-Scheling, Ameland, Schiermonnikow, Wieringa, el Urk. La Schokland, de otro modo, Ens, ó Emmeloort. Marken.

Limites.

Al *Oriente* el Imperio de *Alemania*. Al *Mediodia Payses-Baxos Austriacos*. Al *Ocidente y Septentrion* Océano del *Norte*.

Situacion.

La *Holanda* se halla en los *Mapas* desde el grado 51° hasta el 54° de *latitud*; y desde el 21° hasta el 25° de *longitud*: de manera, que viene á tener de largo desde *Sluis* ó *Ectusa*, hasta el *Lago Dolert*, como unas 60 leguas: y de ancho desde *Schiernon-ni-kong* hasta los *Paises-Baxos Austriacos*, como 50 leguas.

Clima.

El *Clima* de *Holanda* es frio y muy húmedo.

Producciones.

El *terreno* abunda de pastos, y por algunos parages es algo fértil en trigo.

Religion.

La *Religion* que domina en *Holanda* es la pretendida *Reformada*; y solo los que la profesan públicamente son admitidos al *Gobierno* y *empléos* de la *República*. Pero se permiten todas las demás *Religiones*.

Lengua.

La *Lengua Holandesa* es la misma que la *Flamenca*; pero se diferencia de ésta en ser algo mas culta y pura.

Gobierno.

El *Gobierno* de la *Holanda* es *Arísto-Democrático*, ó *Mixto*. Cada *Provincia* es un *Estado Soberano*, que se gobierna, segun sus *Leyes y costumbres*. Y la *Suprema autoridad* reside en los *Estados Generales* de las *Provincias Unidas*, que componen una *Asamblea*, que consta de todos los *Diputados* de las *Provincias y Ciudades*. Hay en ella un *Gobernador General*, que llaman *Statuder*, que es *Xefe* de las fuerzas de la *República* en mar y tierra, y sobre todo esto tiene mando. A estos *Estados Generales* se les dá el titulo de *Altas-Potencias*, y así quando en las *Gazetas* se hallan (SS. AA. PP.) lease sus *Altas Potencias*.

Posesiones y Fuerzas.

Las *Posesiones* de la *República de Holanda*, fuera de las que tiene en *Europa*, son considerables en *Asia*, *Africa* y *América*. Puede poner en tiempo de *Guerra* una *Armada* de mas de 800 hombres, y 40 *Navios* de linea. Para mantener toda esta *Tropa*, cada *Provincia* tiene quanta pueda pagar; y solo

los Regimientos *Suizos* se sostienen de los *Estados Generales*. El *Statuider* es un *Xefe*, revestido del titulo y dignidad de *Almirante* y *Capitan General*. El Principe de *Orange* es el heredero del *Statouderiato* ó *Gubernacion*, del *Almirantazgo*, y *Capitania General*. Pero por importante que sea esta *dignidad*, y por considerables que sean sus rentas, no está revestido del *poder Soberano*. Y la autoridad y prerrogativas anexas á su *dignidad* están expresas en la comision que los *Estados de Holanda* y *Westfrixia* diéron al Principe Guillermo V en 1766, que todas, á excepcion de ser *heredero* de estos empleos, la execucion de sus funciones, y de otros derechos de poca monta; todo ha de ser conforme las instrucciones y consejos que los *Estados Generales* le diéren.

Quando esto se escribe, todos estos *Pay-ses-Baxos* son el teatro de la guerra con los *Franceses*, que dará abundante materia para la historia en lo venidero.

INGLATERRA.

Inglaterra, llamada por otro nombre la *Gran-Bretaña*, se compone de tres Reynos, que son: *Inglaterra*, *Escocia* ó *Irlanda*; y

llamase *Gran-Bretaña*, para diferenciarla de la *Bretaña menor*, que está en Francia.

Division.

REYNOS. CORTES.

| | | |
|-----------------------------|-------------|------------|
| <i>Inglaterra</i> | } | Lóndres. |
| <i>Escocia</i> | | Edimburgo. |
| <i>Irlanda</i> | | Dublin. |

Subdivision.

Inglaterra se divide en IX Estados.

ESTADOS. CAPITALES.

| | | |
|---|-------------|------------|
| I. El Departamento del País, ó Circulo de Homme | } | Bristol. |
| II. El de Norfolk, ó Circulo Norfolker | | Norwick. |
| III. El de Oxford, ó Circulo Oxforden | } | Oxford. |
| IV. El del medio, ó Circulo de Midlan | | Boston. |
| V. El de West, ó Circulo de Wester | } | Alppleby. |
| VI. El del Norte, ó Circulo Norder | | Newcastle. |
| VII. El Principado de Gáles | } | Cardif. |

ESTADOS.

CAPITALES.

| | | | |
|-----------------------|---|-------|----------|
| VIII. La Provincia de | } | ..... | Lóndres. |
| Mialesex. | | | |
| IX. El Condado de | } | ..... | Chester. |
| Chester. | | | |

La Escocia se divide en II. Partes.

| PARTES. | CAPITALES. |
|-------------------------------|-------------|
| I. Escocia Meridional. .) | Edimburgo. |
| II. Escocia Septentrional. .) | Inverlochí. |

La Irlanda se divide en IV Provincias.

| PROVINCIAS. | CAPITALES. |
|---|-------------------|
| I. Provincia de Leinster, ó Lagénia. | } Dublin. |
| II. Provincia de Ulter, ó Ultónia. | |
| III. Provincia de Connaught, ó La-Conia. | } Galloway. |
| IV. Provincia de Munster, ó Mammónia. | |
| | Limerick. |

Rios.

El Támisa ó Támesis, el principal de Inglaterra, que tiene su origen baxo el nom-

bre de *Isa* en la Provincia de *Glocester*, y toma el de *Támisa*, luego que entra en el *Tám*, un poco mas abaxo de *Oxford*, desde donde baxa a *Lóndres*, y de allí se echa en el *mar del Norte*, ó de *Alemania*: es muy navegable este *rio* por lo ancho y lo profundo.

Saverna; que tiene su nacimiento en el monte *Plinilimouth*, en el Pais de *Gáles*, y desagua en la Ciudad de *San Forge*.

Humber, que tiene su origen en la Provincia de *Yorck*, y entra en el *mar* entre *Sparnbcad*, y *Gumsby*.

Tay, *rio* de los mayores de *Escócia*; que la divide en *Septentional* y *Meridional*, tiene su origen en el monte *Grantsbain*, en la Provincia de *Braid-Albin*, y entra en el *mar del Norte*, tres leguas de *Dundee*.

Shannon, *rio* considerable de *Irlanda*, que tiene su origen en el Lago de *Allén*, y desagua en el *Océano*.

Golfos, Lagos, Mares y Cánales.

El Golfo de *Forth*, y el de *Murray*, en *Escócia*: el *mar* de *Irlanda*, y el Canal de *Bristol*.

Islas.

En Ingiaterra *Wight*, su capital *Yarmouth*, sobre el *mar*. Las *Sorlingas*, que son 145.

Anglesei, su capital *Beaumaris*, sobre el *mar*.
Man, su capital *Dowglas*, sobre el *mar*. En
Escócia, las *Orcades* y *Hebrides*, o *Westernes*,
 al poniente de *Escócia*, *Skia*, *Lewis*,
Vist, *Mull*, *Ila*, *Jura*, *Arrán*.

Cabos.

En *Inglaterra* el de *Goudstart*, *Lezar*,
Lans-End, en *Escocia*, *Dungbi*, *Faro*, *Ga-*
lloway: en *Irlanda* el *Claro*.

Limites.

Tiene este *Reyno*, compuesto de estas
 dos *Islas*, por limites al *Océano* del *Norte*
 por el *Oriente*. Al *Mediodia* la *Mancha* ó
Canal. Al *Occidente* el *mar Atlántico*; y al
Septentrion el *mar de Escócia*.

Situacion.

La *Gran Bretaña*, por su irregular figu-
 ra, no dexa de terminar precisamente su ex-
 tension, en *latitud* y *longitud*: y para dar
 alguna idea de una y otra, se tratará de la
Inglaterra y *Escócia*; que forman una *Isla*,
 la mas vasta de toda la *Europa*. Esta se en-
 cuentra en los *Mapas* desde el 50° hasta el
 61° de *latitud*: de modo, que tiene de an-
 cho de *Sud* á *Norte* casi 700 millas de *In-*
glaterra, que vienen á ser mas de 200 le-

guas comunes ; y en quanto á la *longitud* que tambien es desigual , se encuentra desde el 12.^o hasta el 19.^o , y viene á tener de largo como 280 *millas* , que son unas 90 *leguas* ; y todo su rodéo será de 470 *leguas*.

La *Irlanda* , que es la III Parte ó *Reyno* de la *Gran-Bretaña* , se extiende desde el 51.^o de *latitud* hasta el 55.^o , que viene á tener unas sesenta *leguas* de ancho , y desde el 7.^o de *longitud* hasta el 12.^o , que compone como 80 *leguas* de largo ; y su *circunferencia* será de 240.

Clima.

El *ayre* de la *Gran-Bretaña* es frio húmedo , especialmente en la Parte *Septentrional*.

Producciones del terreno.

El *terreno* de la *Gran-Bretaña* es abundante (especialmente en la Parte *Meridional*) de toda clase de granos y frutos , caza , pastos y ganados , y muy buenos caballos , pero es poco ó ninguno el vino que se saca de estos tres *Reynos* , y substituyen en su lugar la *cerbeza* , que tiene mucha fuerza , y es agradable al gusto. Aquí se hallan algunas minas de hierro , estaño , plomo , y carbón de piedra.

Religion.

La *Religion dominante* en *Inglaterra* es la *Episcopal*, la qual se diferencia de la *pretendida reformada*; en que ha conservado á los *Obispos*; los quales gobiernan baxo la *autoridad del Rey*. *Religion*, que guarda un medio entre la *Católica* y la *Reformada* hecha por *Calvino*. Esta *reforma* se ha extendido hasta la mayor parte de *Escocia* é *Irlanda*; por lo que mira al *Estado*. Sin embargo en una y otra; especialmente en *Irlanda*, es de mucha consideracion el número de *Católicos Romanos*: tambien se encuentran bastantes en *Inglaterra*; pero el exercicio público de esta *Religion* está prohibido, aunque no se executa asi con las demás.

Lengua.

La *Lengua Inglesa* está compuesta del *Saxón*, *Normando*, *Latino* y *Céltico*. La *Escocesa* se diferencia poco de la *Inglesa*; y la *Irlandesa* es lengua particular de los naturales del *Pais*.

Gobierno.

El *Gobierno* de la *Gran-Bretaña* es á un tiempo *Monarquico*, *Aristocrático* y *Democrático*. La *Escocia* era en otro tiempo *Reyno* separado de la *Inglaterra*, y tenia sus *Reyes* particulares: pero en 1707 se unió

con éste baxo el nombre de la *Gran-Bretaña*. La *Irlanda*, dependiente de un *Virrey* de *Inglaterra*, que gobierna segun las *Leyes* del *Reyno*, y *decisiones* del *Parlamento*, tuvo por su primer *Rey* á Enrique VIII en 1541; pues antes de este tiempo los *Reyes* de *Inglaterra* eran solamente *Señores* de *Irlanda*. Para la *Escocia* y la *Inglaterra* no hay en el dia mas que un *Parlamento*, que tiene su asiento en *Lóndres*. La *Escocia* envia sus *Diputados*, como sus *Representantes*. El *Virrey* de *Irlanda* reside en *Dublin*, y aquí tiene su *Parlamento* particular. La *Corona* de *Inglaterra* es *hereditaria* aun á las *hijas*, en defecto de los *hijos*. El *hijo* Primogénito del *Rey* se intitula *Principe de Gáles*; y el segundo *Duque de Yorck*. De todo lo dicho se deduce que la basa de la constitucion de *Inglaterra*, sobre que estrívan todos los principios de su *Gobierno* consiste, en que solo en el *Parlamento* reside la potestad legislativa; es decir, el poder de establecer *Leyes*, abrogarlas, y explicarlas. Las *Partes*, ó *Cuerpos* que constituyen al *Parlamento*, son la *Cámara baxa*, ó *Cámara* de los *Comunes*, la *Cámara alta*, ó *Cámara* de los *Lores* ó *Señores*; y el *Rey* por sí. La *Cámara baxa*, que es la junta de los *Representantes* de la *Nación*, se compone de los *Diputados* de los

diferentes *Condados de Inglaterra*, que cada uno envía dos: de los Diputados de las Ciudades, las cuales unas mandan uno, y otras dos, y algunas como *Lóndres* ocho; de los Diputados de las Universidades de *Oxford*, y de *Cambridac*, que eligen dos cada una; y la *Escócia*, que envía 45 Diputados: que juntos con los demás de *Inglaterra*, componen por todos 348 miembros.

La *Cámara alta*, se compone de *Lores espirituales*, que son los Arzobispos de *Cantorbery* y de *Yorck*, y de los 24 Obispos: de los *Lores temporales* de qualquier titulo, como Duque, Conde, Barón, &c. (inclusos los Príncipes de la Sangre): y de los 16 *Parres* Diputados por parte de la *Escócia*. Todos juntos, que pasan casi siempre de 200, forman solo un cuerpo, cuyos votos se cuentan indistintamente, donde la pluralidad decide.

Los *Lores Católicos* es verdad que tienen voto y asiento en la *Cámara alta*; pero no asisten. Sus asientos están desocupados hasta que entren en el gremio de la *Iglesia Anglicana*, y que presten los dos juramentos á que están obligados los miembros de la *Cámara baxa*. Los *Católicos Romanos* son declarados inhábiles para reynar: y para todos los empléos del *Parlamento*.

En fin, el *Rey* forma el tercer orden que compone el *Parlamento*. El *Rey*, fuera de otras prerrogativas, tiene la de ser *Generalísimo* nato de todas las fuerzas de mar y tierra. Solo él puede levantar *Tropas*, armar Esquadras, construir fortalezas, y nombrar todos los empleos en todas clases. Con respecto á las Naciones extranjeras él es el representante y depositario de todo el poder y *Magestad* de la *Nacion*. Como tal envia y recibe los *Embaxadores*, ajusta alianzas, declara la *Guerra*, y hace la *Paz*, conforme lo halla ó juzga conveniente. Pero aunque el *Rey* tiene derecho de levantar Exércitos, armar Esquadras, declarar la *Guerra*, y conferir empleos y dignidades; sin su *Parlamento*, que le ha de conceder los Subsidijs, nada puede poner en obra.

Poseiones y Fuerzas.

La *Gran-Bretaña* extiende su dominio, fuera de la parte que tiene en *Europa*, á las tres partes de *Asia*, *Africa* y *América*. El *Rey* de *Inglaterra* tiene una Marina considerable; y sus fuerzas por tierra no son de menor consideracion: aunque en tiempo de paz no pasan de 25 á 30y hombres de *Tropas* regladas, sin comprehender las emplea-

das en *Gibraltar*, *Africa*, *Indias Orientales* y *Occidentales*.

Explicacion de varios términos Ingleses.

Scheriff, es el Magistrado que ha sucedido al antiguo Conde; reúne las funciones de Juez en ciertos casos: es Guardian de la paz del Rey; es decir, del buen orden: es oficial ministerial de los Tribunales superiores de Justicia. A este *Scheriff*, que hay uno en cada Condado, quando el Rey convoca un *Parlamento*, el Canciller despacha sus órdenes, y éste las suyas respectivas. *Lord* (señor *Dominus*) es el nombre general de los Nobles; y quando este titulo precede a un apellido, sin la denominacion de otra dignidad, indica un *Baron*. El *Lord Gran Justicia*, viene a ser el Gobernador ó Juez Supremo del Reyno de *Inglaterra*. El *Gran Canciller*, que de ordinario es tambien el *Gran Guarda-sellos*, sigue á su graduacion inmediato al Arzobispo de *Cantorberi*, y es en virtud de su puesto miembro del Consejo de Estado. El *Lord de la Tesoreria*, es Presidente del Consejo de la Cámara de *Echiquier*, ó de Hacienda. Comunmente le llaman *primer Ministro*, y dirige tambien el Departamento de las *Aduanas*. Al presente exercise este empléo el famoso Mr. *Pitt*. El *Lord*

Presidente del Consejo privado, es el que presenta en este Consejo los negocios que deben entrar en deliberacion; y quando el *Rey* está ausente se informa de todo lo que ha pasado. El *Lord Guarda-sellos secreto*, es quien pone el Sello privado á todos los Diplomas públicos. Y en el caso que pusiese el Sello á materias contra los derechos y constituciones del *Reyno*, quedaria él solo responsable. Es miembro del Consejo de Estado; y debe procurar que el *Rey* jamás sea engañado. El *Lord Gran Chambelán*, que es oficio hereditario en la casa de *Láncaster*, es quien viste al *Rey* en su Coronacion. El *Lord Gran Condestable*, no exerce las funciones de su empleo sino en la solemnidad de una Coronacion del *Rey*. El *Lord Gran Mariscal*, es en tiempo de Guerra Juez Supremo, en ciertos casos, quando se trata de delitos militares, que deben juzgarse por las reglas del derecho civil: este oficio ha sido hereditario mucho tiempo en la casa de los Duques de *Norfolk*: pero despues que abrazó el *Catolicismo*, el *Rey* le ha permitido que haga ejercer sus funciones por una persona, á quien dá sus poderes. El *Lord Gran Almirante*, es Juez en todas las causas civiles y criminales, que se presentan en la mar ó en los rios. Este empleo es de tanta importan-

cia, que comunmente se confiere á un Principe de la Familia Real, ó á lo menos á un Señor de un mérito distinguido. *Bill*, es lo que cada *Lord* presenta al *Parlamento* que le parece conveniente al *Reyno*; y es aprobado ó reprobado por pluralidad de votos despues de haberle leído en la *Cámara*.

DINAMARCA.

Los *Modernos* para hacer la *division* de este *Reyno*, le llaman *Jutland*, y le dividen en *Nort-Jutland*, y *Sud-Jutland*.

El Nort-Jutland comprehende los Obis-
pados de:

OBISPADOS.

CAPITALES.

| | | |
|--|---|------------------------------|
| Obispado de Zelanda, que es una Isla. . . . | } | Copenhague. |
| Obispado de Funnen, ó Fionia, que es otra | | |
| Isla. | } | Odensea. |
| Obispado de Alburg. . . | | |
| Obispado de Wiburg. . . | } | Wiburg. |
| Obispado de Aarhusén. | | |
| Obispado de Ripén. . . | } | Aarhus ó Aarhusén. |
| | | |
| | } | Ripén. |
| | | |

*Y el Sud-Jutland comprehende el:
Ducado de Sleswick. . . Capital. . . Sleswick.*

*Islas.
Lessu: Aanbut: Samsøe: Amack: Mena: Fals-
ter: Laland: Bornholm: Langeland: Arroë:
Alsén: Fermeu: Fanoë: Rom: Silt: Foobr:
Noordstrand: Heilgeland.*

*Rios, Golfos, y otras Aguas.
Limfort, Golfo: Silië, Rio: Leyder,
Rio, que separa á Dinamarca de Alemania:
Gran Belt: pequeño Belt, que son dos Es-
trechos.*

*Cabos.
Stevens-Klint, en Nort-Jutland: Scha-
gën, lengua de tierra muy abanzada al Nor-
te de Nort-Jutland.*

*Limites.
Al Oriente el mar Báltico, y el mar Sund.
Al Septentrion el Categat, y el Schager-Rach.
Al Occidente el mar del Norte. Y al Medio-
dia el Imperio de Alemania.*

*Situacion.
El Reyno de Dinamarca se encuentra en
los Mapas desde el grado 54.º de latitud,*

hasta el 58.º, que quiere decir, que contiene como 45 leguas, 58 pasos cada una: y desde el 25.º y 30 de longitud hasta el 30.º y 30: esto es, unas 38 leguas de los mismos pasos.

Clima.

El *Clima* de *Dinamarca* es mucho mas frio que el de *Alemania*; pero bastante sano: y no tienen en este *Pais* mas que dos Estaciones, *Estio* é *Invierno*: pues de pronto se pasa de frio á calor, y de calor á frio.

Producciones del terreno.

El *Terreno* es muy fértil en Granos, Legumbres y Pastos: abunda de caballos y bueyes, de los cuales salen en cada año del *Reyno* mas de 500. Hay tambien muchos ciervos y caza; y la pesca es muy buena, especialmente los *Harenques*.

Religion.

La *Religion* del Estado en *Dinamarca* es la *Luterana*, baxo la direccion de un Obispo. La *Calvinista* se tolera; pero la *Católica* es enteramente prohibida.

Lengua.

La *Lengua Dinamarquesa* es un dialecto de la *Teutónica*, y la de la *Noruega* se di-

ferencia bastante de aquella.

Gobierno.

El Gobierno de Dinamarca es Monárquico ; y aunque era *electiva* hasta el año de 1660 , hoy es *hereditaria* la Corona , aun á las *hijas* , en defecto de los *hijos*. Federico III fue el que hizo en 1659 hereditario este Reyno. El heredero se intitula *Principe de Fienen ó Fionia*, Isla.

Posesiones y Fuerzas.

El Reyno de Dinamarca , además de su Reyno , posee la mayor parte de la Noruega , y toda la Islandia. Las Islas de Fare ó Ferro , que son 16 , al Norte de la Escocia. Fuera de lo que en Asia , América y Africa posee , que no se menciona , tiene en Alemania parte del Ducado de Holstein. Y en las tierras incógnitas la Groenlandia , al Norte la Islandia. El Rey de Dinamarca en tiempo de Guerra puede armar hasta 50 Navios de línea , y poner en Campaña mas de 784 hombres.

NORUEGA.

La Noruega , Reyno de la Europa , en la Scandinavia , entre Suecia y el mar tuvo sus

Reyes particulares hasta el 1387, en que se incorporó con *Dinamarca*: y lo gobierna un *Virrey* de un poder absoluto, el qual reside en *Bergén*.

Dividese en:

Noruega Meridional, y *Noruega Septentrional*.

La Noruega Meridional comprehende:

GOBIERNOS. **CAPITALES.**

I. *Gobierno de Bergén*. *Bergén*.

II. *Gobierno de Aggerhus*, llamado tambien
Anslo, ú *Opslo*. *Anslo* ó *Cristiania*.

La Noruega Septentrional comprehende:

GOBIERNOS. **CAPITALES.**

III. *El Dronthem*. *Dronthén*.

IV. *Gobierno de Wardhus*, de otro modo,
Lord-Land, ú *Laponia Danesa*. *Wardhus*.

V. *La Grande Isla de Isla de Islandia*. *Skalhold*.

VI. *Las de Fare* ó *Fero*. *Fare*.

VII. *La Grsenlandia*. *Friderikshaah*.

Rios. *Gálama* ó *Glumen*: el *Gran Malstrom*, una corriente de agua, que tiene flujo y reflujo de 6 en 6 horas.

Montes.

Los *Dofres* ó *Dofrines*; Montes que se extienden todo lo largo de la *Suecia*: el Monte *Ecla*; en *Islandia*; que arroja fuego.

Islas.

Hitterén: *Nomendale*: *Sanrién*: *Surroy*: *Tromso*; las de *Fare*; ó *Fero*.

Cabos.

Cabo Norte: *Cabo Nortkin*. Al Sud de la *Noruega* se halla *Cabo de Narices* ó de *Nez*, llamado así por la figura de dos puntas de tierra, que abanzan en el mar.

Limites.

Al *Oriente*, Reyno de *Suecia*: Al *Mediodia* el *Schage-Rack*, que es un gran Golfo, formado por el mar del *Norte*; donde el *Futland* se abanza como una Península: Al *Poniente* el mar del *Norte*: Al *Septentrion* mar *Glacial*.

Situacion.

La *Noruega*, la mas *Septentrional* de la

Europa, que en otro tiempo era *Reyno* á parte, pero que depende hoy día; como ya se dixo de *Dinamarca*, es una figura sumamente irregular; y es la cola del *Dragon* que forma toda la *Europa*: está separada de la *Dinamarca* por una parte de *mar*, de mas de 30 leguas de ancho; teniendo el terreno como 360 leguas de largo; y mas de 70 de ancho por algunas partes; y por otras solamente de 3 á 4 leguas. En los *Mapas* se encuentra desde el 58.^o hasta el 72.^o de *latitud*; y desde el 23.^o hasta el 49.^o de *longitud*.

Clima.

El Ayre de la *Noruega* es en extremo frio; pero sano.

Producciones del terreno.

El *Terreno* es casi estéril, todo lleno de bosques y montes; y así toda la produccion de este *Pais* se reduce á maderas para construcción y carpinteria.

Religion.

La *Religion*, *Posesiones* y *Fuerzas*, todo es con relacion á *Dinamarca*, de quien depende: solo se diferencia en el *Gobierno*; que reside en el *Virrey*, que tiene mas poder que el de nuestro *México* en su territorio.

SUECIA.

Este gran Reyno, uno de los mas Septentrionales de Europa.

Se divide en V. Partes.

PARTES.

CAPITALES.

| | | |
|---|-------------|---------------|
| I. La Suecunia ó Suecia propria. | } | Sthocolmo. |
| II. La Gotlandia. | | Wisbí. |
| III. La Nordlandia. | | Falhum. |
| IV. La Laponia Sueca. | | Lula ó Lulea. |
| V. La Finlandia. | | Abo. |

La Suecia propia comprehende las Provincias de:

PROVINCIAS.

CAPITALES.

| | | |
|---------------------|-------------|-----------|
| Uplandia. | Upsal. | |
| Sudermánia. | } | Nicoping. |
| Nericia. | | Orebo. |
| Westmánia. | | Westeras. |
| Dalecarlia. | | Fahlun. |

La Laponia se divide :

En Dinamarquesa, ó Septentrional. Wardhus.

En Sueca ó Meridional. Lula ó Lublea.

Y en Moscovita ú Oriental. Kola.

La Meridional es la que pertenece al Rey de Suecia.

Rios.

El Kimi : el Torno : Lubla : Pitea : Uhma :

Lagos.

De Meler : de Wener : de Weter : de Lapwesi : de Tende.

Golfos.

El Golfo de Bosnia, entre Norlan y Finlandia. El Golfo de Finlandia sobre la costa meridional de Finlandia.

Islas.

De Oeland : de Gotland : de Aaland.

Montes.

Los Dofrines, que separan á la Suecia de la Noruega.

Limites.

Al Oriente el Imperio de Rusia ó Moscovia. Al Mediodia el mar Báltico. Al Occidente el Sund, Categat, y Reyno de Noruega. Al Septentrion la Laponia Danesa.

Situacion.

La *Suecia* se encuentra en los *Mapas* desde el 55° hasta el 69° de *latitud*, y desde el 30° hasta el 49° de *longitud*; y tendrá de *Sud* á *Norte* como unas 120 *leguas*; y de *Poniente* á *Oriente* 140; cada *legua* de 58 *pasos geométricos*.

Clima.

El *Clima* de la *Suecia* es muy frío, pero sano: se puede decir que no tiene *Primavera* ni *Otoño*: el *Invierno* dura 9 meses, y los tres restantes para completar el año son de un calor insoportable: en la *Laponia*, que está ya en la *Zona frígida*, hay tres meses de continua noche en *Invierno*; y tres de continuo dia en el *Estio*. Lluve rara vez en *Verano*, y la tierra está cubierta de nieve en *Invierno*.

Producciones del terreno.

El *Terreno* es poco fértil en trigo: es un *Pais* todo lleno de montañas y lagos: sus producciones se reducen á maderas para construcción de *Navios*, hierro, cobre y bellas pieles. Abunda de *Osos*, *Aguilas*, *Halcones*, y otras aves de rapiña.

Religion.

La *Religion dominante* en *Suecia* es la *Luterana*.

Lengua.

La *Lengua Sueca* participa algo de la *Teutónica*, aunque menos que la *Dinamarquesa*; pero la *Alemana* y *Francesa* son muy comunes entre la gente de distincion.

Gobierno.

El *Gobierno* de la *Suecia* es *Monárquico*, y su *Reyno* muy antiguo. Hasta el año de 1523 fue *electiva* la *Corona*: despues se hizo hereditaria aun á las hijas; pero desde 1720 estableciéron los *Suecos* la eleccion, que duró hasta que *Federico III* en 1772 se constituyó *Monarca absoluto*.

Posesiones y Fuerzas.

El *Rey* de *Suecia*, además de la parte del *Norte*, que domina, posee la *Pomerania ulterior*, la *Isla de Rugén*, y la *Ciudad y Puerto de Wismar*, en *Alemania*. Las *fuerzas* del *Rey* de *Suecia*, segun conjeturas, podrán muy bien ascender en tiempo de *Guerra* á mas de 50y hombres, y mas de 30 *Navios* de *linea*.

RUSIA.

Este Grande Imperio, que ocupa parte de Europa, y parte de Asia, se divide por lo mismo en dos partes; en Rusia ó Moscovita, y en Tartaria Rusiana.

La primera se divide en V partes.

| PARTES. | CAPITALES. |
|---------------------------------|-----------------|
| I. Rusia Oriental. | Novogorod. |
| II. Rusia Occidental. | Moscow. |
| III. Laponia Moscovita. | Kola. |
| IV. Ingria. | S. Petersburgo. |
| V. Livonia. | Riga. |

La segunda parte de la Rusia, que se extiende hasta la Asia, llamada por esto Tartaria Rusiana:

Se divide ó se compone de IV Reynos.

| REYNOS. | CORTES. |
|---------------------------|------------|
| Reyno de Siveria. | Tabalskoi. |
| De Casán. | Casán. |
| De Bulgaria. | Bulgár. |
| De Astracán. | Astracán. |

Lagos.

Ladoga, el mayor de toda la *Europa*:
Onega, que con él comunica: *Peipo*,

Rios.

Rio *Duina*, *Dwina*, ó *Dwine*, que se forma de las aguas del *Suchina*, y se entran en el *mar Blanco*: el *Neva*: el *Duna*, que tiene su origen en el Ducado de *Rescöw*, cerca del *Wolga*, y entra en el Golfo de *Riga*, cerca de *Dunamunda*: el *Nieper*, ó *Boristenes*, que tiene su origen en la *Rusia Moscovita*, en el Ducado de *Rechau*, pasa por *Polonia*, y entra en el *mar Negro*, cerca de *Ockzakow*: el *Dón*, llamado *Tanais*, por los Antiguos, tiene su origen en el Ducado de *Rezán* al Mediodia de *Moscow*, y desagua en el mar de *Azof*, ó en el *Limen*, llamado antiguamente *Laguna Meotide*. El *Wolga*, el mayor de la *Europa*, que tiene su origen en el Lago *Wronow*: atraviesa toda la *Rusia* de Occidente á Oriente, y desagua en el mar *Caspio* 12 leguas de *Austracán*, despues de un curso de mas de 400 leguas: el *Okka*: el *Kama*, este entra en el *Wolga*, y mejora sus aguas.

Islas.

De *Candanoes*, en el mar *Glacial*: De *Dago*: De *Ossél*.

Limites.

Al Oriente el *Asia*: al Mediodia el mar *Negro*, y la pequeña *Tartaria*: al Occidente el Reyno de *Polonia*: el mar *Báltico*: el el Golfo de *Finlandia*, y la *Finlandia*: al Septentrion el mar *Blanco*: mar *Glacial*; y *Way-Gat*.

Situacion.

Este Imperio se encuentra en los Mapas desde el 45° de *latitud*, hasta el 77°; y desde el 45° hasta el 85° de *longitud*; de manera, que viene á tener de *Sud* á *Norte*, como 600 leguas de ancho, y de *Oriente* á *Occidente* como 800 de largo; y toda su circunferencia sera de casi 3800 leguas.

Clima.

El ayre de la *Rusia* es muy frio, especialmente hacia el *Norte*, donde hay parages en que se encuentran *Nieves* y *Hielos* en los 9, ó 10 meses del año.

Producciones del terreno.

El *Terreno* de este vasto Imperio no dexa de producir en abundancia en las tierras mas *Meridionales* trigo, y frutas delicadas, y con particularidad buenos melones. La uba con dificultad llega á estado de madurar, á causa de la demasiada humedad y grosura

del terreno. Por algunas partes está tan lleno de *Bosques*, *Lagos* y *Fangos*, que es casi estéril. Las principales *producciones* de estos *Payses* consisten en *cueros de Bueyes* y *Bacas*, y en *pieles finas*, *maderas*, *miel* y *cera*.

Religion.

La *Religion* de todo este *Imperio* es la *Griega Cismática*. Los *Católicos Romanos* son tolerados; y en gran número los *Mahometanos*, y otros *Infieles*.

Lengua.

La *Lengua Rusa* participa de la *Griega* y de la *Esclavonia*: es muy suave en la pronunciación. La *Nobleza* y *gentes* de distinción se aplican mucho á las lenguas *Alemana*, *Francesa* é *Italiana*; y tambien á la *Guerra*, *Politica* y *Comercio*, y todo género de *Ciencias*.

Gobierno.

El *Gobierno* de la *Rusia* es *Despótico*: y la *Corona* hereditaria aun á las *hijas*, con derecho que tiene el *Soberano* de señalar en su *Familia* el que le haya de suceder, sea *varon* ó sea *hembra*.

Posesiones y fuerzas.

El *Imperio* de la *Rusia* extiende sus *Po-*

sesiones hasta el *Asia*, en donde tiene nueve ó diez *Provincias*, y mas de quarenta en la *Europa*. Sus *Fuerzas* por mar y tierra son de mucha consideracion. Puede poner en campaña mas de 3000 hombres; y su *Marina* se compondrá en el dia de mas de 100 *embarcaciones*, entre *Navios* de *linea*, *Gale-
ras*, *Brulotes* y *Bergantines*.

PRUSIA.

Este *Pais* de la *Europa* se divide en dos partes principales, y cada una en otras diferentes.

PARTES.

CAPITALES.

- I. *Prusia Polaca*. Dantzic.
 II. *Prusia Ducal ó Reyno de Prusia*, *Konigs-
 berg*.

La *Prusia Polaca* se divide en:

PARTES.

CAPITALES.

- I. *Pequeña Pomerania*. Dantzic.
 II. *Territorio de Culm*. Culm.
 III. *De Mariemburg*. Mariemburg.
 IV. *El Wermeland, ó
 Ermeland*. Heilsberg.

La Prusia Ducal, ó Reyno de Prusia

se divide en :

PARTES.

CAPITALES.

- | | | |
|------------------------|-------------|--------------|
| V. Circulo de Samland. | } | Konigsberg. |
| VI. El Natangén. | | Brandenburg. |
| VII. El Hockerland. | | Holland. |

Lagos.

Curisch-Haff: Frisch-Haff.

Rios.

Vistula: Pregel: Niemen, ó Memel.

Peninsulas.

Curisch-Nering: Frisch-Nering.

Limites.

Al Occidente el Imperio de Alemania: Al
Mediodia y al Oriente el Reyno de Polonia:
Al Septentrion el mar Báltico.

Situacion.

Este Reyno se encuentra en los Mapas desde el grado 52.º de latitud hasta el 57.º; y desde el 34.º hasta el 42.º de longitud: esto es, que tiene de Sud á Norte como 50 leguas de ancho, y de largo de Oriente á Poniente como 140.

NOTA.

Los *Limites* y *Situacion* de la *Prusia*, asi como de la *Polonia*, no se pueden hacer matemáticamente, á causa de la extension que vá tomando aquella, y desmembracion que vá cada dia experimentando ésta. Y asi, aunque en algo se varie, no perderé de vista sus antiguos limites.

NOTA II.

No obstante que *Konisberg* es la capital de la *Pomerelia*, ó *Pomerania*, y aun de toda la *Prusia Ducal*, que es de la que toma el titulo de *Rey de Prusia* desde que fue erigida en Reyno en 1701 en favor de Federico III, Margrave de *Brandenburg*; el *Rey* tiene su residencia en la capital de este Margraviato, que es *Berlin*.

Clima.

El Ayre de *Prusia* es frio y húmedo, pero sano.

Producciones del terreno.

El *Terreno* de *Prusia*, aunque lagunoso, no dexa de ser fértil en *trigo*, *lino* y *Pastos*.

Religion.

La *Religion* dominante en los Estados de *Prusia* es la *Luterana*; aunque se toleran

todas las demás en ellos , sin violencia alguna.

Gobierno.

El *Gobierno* de este Reyno es *Monárquico* , y *hereditario* desde el año de 1706.

Posesiones y fuerzas.

El *Rey* de *Prusia* , además de lo que incluye el término de su *Reyno* , posee algunas tierras en los *Payses-Baxos* , de que ya se indicó en el título de *Payses-Baxos*. Este *Soberano* es el que en la *Consagracion* y *Coronacion* del *Emperador* de *Alemania* , le presenta el *Cetro*. Aunque la *Poblacion* de todos los *Estados* del *Rey* de *Prusia* no pasa de cinco millones de personas ; el *estado* de su *Exército* es de los mas respetables de *Europa*. El pie de su *Infanteria* se regula en tiempo de paz en 1354 hombres ; el de su *Caballeria* en 394 , cuyo total asciende á 1924 combatientes , sin incluir el cuerpo de *Artilleria* , que es de 104 hombres.

POLONIA:

Este grande Reyno de Europa se divide en quatro partes principales , que son:

- I. Reyno de Polonia. . Cracovia y Varsovia.
 II. Gran Ducado de Lituania. Wilna,
 III. Rusia Polaca. Lember ó Leopold.
 IV. Ducado de Curlandia. Mitau.

La primera se divide en:

- PARTES. CAPITALES.
 I. Grande Polonia. Varsovia.
 II. Pequeña Polonia. Cracovia.

La segunda se divide en:

- PARTES. CAPITALES.
 I. Lituania propia. Wilna.
 II. Samogicia. Witepck.

La tercera se divide en:

- PARTES. CAPITALES.
 I. Rusia propia ó Roxa. Lember ó Leopold.
 II. La Volbinia. Luk ó Lucko.
 III. La Podolia. Kamienieck.

Rios.

Vistula : Warte : Ware : Niester : Bog.

*Nieper ó Dnieper: Niemen: Duina ó Dwina,
ó Dwine.*

Montes.

Los Montes *Krapakes*.

Limites.

Al Oriente el Imperio de la *Rusia*. Al Mediodía la *Turquía de Europa*, y el Reyno de *Hungria*. Al Occidente el Imperio de *Alemania*. Al Septentrion el Reyno de *Prusia*.

Situacion.

Este Reyno; con arreglo á lo que se dijo en la Nota primera, puesta despues de la Situacion de *Prusia*, se encuentra en los Mapas desde el 49.^o de *latitud* hasta el 57.^o y desde el 34.^o hasta el 50.^o de *longitud*; esto quiere decir, que comprehende de *Sud* á *Norte* como 160 leguas; y de *Oriente* á *Poniente* unas 300.

Clima.

El ayre de *Polonia* es frio, húmedo, y poco sano.

Producciones del terreno.

El Terreno es muy fértil de toda suerte de *Ganados* y *Frutas*, no tanto de *Vinos*. Abunda de *Pastos* y *Ganados*, y tiene animales de muchas especies: produce mucha

miel y cera. Las montañas contienen varias minas de *Plata*, *Cobre*, *Plomo* y *Hierro*, y alguna *Sal*.

Religion.

La *Religion* del Reyno de *Polonia* es la *Católica Romana*; esta es la profesion de su *Rey* y del *Estado*; pero tambien se toleran *Luteranos*, *Calvinistas*, *Judios*, y otras *Sectas*.

Lengua.

La *Lengua* de *Polonia* es una mezcla de *Esclavon* y *Aleman*; la gente de distincion habla *Latin*, *Francés* é *Italiano*.

Gobierno.

La *Polonia* y el *Gran Ducado de Lituania* forman una *República* libre é independiente, cuya cabeza es el *Rey*, en la qual, la mayor porcion de la autoridad *Suprema* pertenece al *Senado* y al *Orden Equiestre*; y asi se dice, que al *Rey* pertenece la *Magestad*, al *Senado* la *Autoridad*, y al *Orden Equiestre* la *Libertad*. El *Rey* es elegido por los *Senadores Eclesiásticos* y *Seculares*, y por todos los *Nobles*, que pueden enviar sus *Nuncios*, y por varias *Ciudades* del *Reyno*. La eleccion siempre debe recaer en un *Católico Romano*. Está obligado á tomar dictámen de los *Estados* para formar un ejército, concluir la paz, ajustar alianzas, &c.; y en

una palabra, para tomar determinacion sobre todos los negocios que conciernen á la República.

De lo dicho se infiere, que el Gobierno de Polonia es *Monárquico* y *Aristocrático*. Tiene titulo de *Reyno*; y el cuerpo del Estado toma el de *República*.

Poseciones y Fuerzas.

El Rey de Polonia, unido con el Gran Ducado de Litmania, puede poner en campaña mas de roy hombres. Este Reyno desde mitad de este siglo ha sido desmembrado por el Imperio de Alemania, el de Rusia, y la Prusia.

U N G R I A.

Antiguamente la *Ungria* llevaba el nombre de *Panonia*, cuyos habitantes, que eran originarios de los *Esclavones*, se adjudicaron el titulo de *Panobos*, de la palabra *Pan*, que significa en lengua Esclavona *Señor*; y de aquí viene el llamarse *Panonios*. Es un Reyno hereditario en la Casa de *Austria* desde el año de 1687, aunque lo poseia ya desde 1523; y puede ser poseido por hembras: y en caso que la linea se extinga, debe pasar la Corona á la rama *Leopoldina*,

que ocupa el Trono de *Portugal*. El Principe heredero de esta Corona, se llamaba antes *Duque de Ungria*, y hoy se intitula el *Archiduque de Austria*. El Papa Clemente XIII confirmó en 1758 á la Emperatriz de Alemania Reyna de Ungria, *Doña Maria Teresa*, y á todos sus Sucesores al Trono la calificacion del titulo de *Rey Apostólico*, que el Rey San Estevan I.^o se habia adquirido por sus piadosos esfuerzos en la conversion de los Ungaros á la *Fé Católica*.

Este *Reyno*, situado sobre el *Danubio*, se divide en seis Reynos, y un Principado, en esta forma:

REYNOS.

CAPITALES.

- | | |
|--|---------------|
| I. Reyno de Ungria. | Buda. |
| <i>En este en alta Ungria.</i> | Presburgo. |
| <i>Y en baxa Ungria.</i> | Buda. |
| II. Principado de Transilvania. | Hermanstad. |
| III. Reyno de Esclavonia. | Peterwaradin. |
| IV. Reyno de Croacia. | Carlostad. |
| V. Reyno de Bosnia. | Sarayo. |
| VI. Reyno de Servia. | Belgrado. |
| VII. Reyno de Dalmacia. | Ragusa. |

Ríos.

El *Danubio*: el *Drava*: el *Save*: el

Teise : el *Morave* : el *Maros*.

Montes.

Los *Krapaks*.

Limites.

Al *Oriente* la *Turquia Européa*. Al *Mediodia* la misma *Turquia*, la *Grecia*, y el *Golfo de Venecia*. Al *Occidente* el *Imperio de Alemania*. Al *Septentrion* el *Reyno de Polonia*.

Situacion.

El *Reyno de Ungria* se encuentra en los *Mapas* desde el grado 43.^o hasta 50.^o de *latitud*; y desde el 33.^o hasta el 45.^o de *longitud*; y tiene de *Sud* á *Norte* como 140 *leguas*, y de *Oriente* á *Poniente* como 160.

Clima.

El *Ayre* de la *Ungria* en general no es sano. Las *Aguas* tambien son malas, á excepcion de las del *Danubio*.

Producciones del terreno.

El *Terreno* es muy fértil en *granos*, *frutos*, *maderas* y *pastos*: produce *vinos* exquisitos. Las *montañas* abundan de *minas de oro*, *plata*, *cobre*, *hierro*, *sal*, y *antimonio*.

Religion.

La *Religion* de la *Ungria* es la *Católica Romana*; pero se toléran *Calvinistas*, *Luteranos*, *Arrianos*, y de otras *Sectas*.

Lengua.

La *Lengua Ungara* es un dialecto de la *Esclavona*. Los *Ungaros* hablan la mayor parte de ellos *Aleman* y *Latin*; y las personas de distincion *Fransés* é *Italiano*.

Gobierno.

Como la *Ungria* corresponde al Emperador de *Alemania*, su *Rey*, como heredero de la Casa de *Austria*; su *Gobierno* y *Fuerzas* dependen de este *Soberano*; de cuyos artículos se ha tratado, hablando de este vasto Imperio. Los Soldados de á caballo se llaman *Husares*, y los de á pie *Heyduques*.

TURQUIA

EUROPEA.

Esta se divide en tres partes principales, y cada una comprehende otras diferentes.

PARTES.

CAPITALES.

| | | |
|--|---|-----------------|
| I. <i>Turquia propia.</i> | } | Constantinopla. |
| II. <i>La Grecia.</i> | | Salónica. |
| III. <i>La pequeña Tartaria.</i> | | Oczakou. |

La *Turquia propia* se divide en:

PARTES.

CAPITALES.

| | | |
|--|---|-----------------|
| I. <i>Romania ó Romelia.</i> | } | Constantinopla. |
| II. <i>La Bulgaria pequeña</i> | | Sofia. |
| III. <i>La Valaquia.</i> | | Bucharest. |
| IV. <i>La Moldavia.</i> | | Jasi. |

La *Grecia* se divide en:

PARTES.

CAPITALES.

| | | |
|--|---|-------------|
| I. <i>Macedonia.</i> | } | Tesalónica. |
| II. <i>Albania.</i> | | Durazo. |
| III. <i>Tesalia ó Fanna.</i> | | Larisa. |
| IV. <i>Livadia.</i> | | Aténas. |
| V. <i>Península de Moréa.</i> \|\| . . . . . |  | Modon. |

La *pequeña Tartaria* se divide en:

PARTES.

CAPITALES.

| | |
|---|-------------|
| I. <i>Tierra-Firme.</i> | Oczakou. |
| II. <i>Península de Crimea.</i> | Buchaseray. |

El *Danubio*: el *Nieper*: el *Dón* ó *Tanaís*:
el *Niester*: *Bog*: *Pruth*.

Islas.

Corfú: *Cefalonia*: *Zante*. Estas tres pertenecientes á *Venecia*. *Candia*, en otro tiempo *Creta*: *Negro-ponte*: *Lemnos*, ó *Stalimene*: *Mitiline*: *Scio*: *Samos*: *Patbmos*.

Cabos.

Matapán.

Límites.

Al *Oriente* el *Lago de Azof*, el *mar Negro*, el *mar de Marmora*, el *Archipiélago* ó *mar de Levante*. Al *Mediodia* el *Mediterráneo*, y el *Golfo de Venecia*. Al *Septentrion* el *Reyno de Ungria*, y el *Imperio de la Rusia*.

Situacion.

La *Turquia de Europa* se encuentra en los *Mapas* desde el grado 34° hasta el 49° de *latitud*; y viene á tener cerca de 300 leguas; y desde el 35° hasta el 59° de *longitud*, que componen mas de 400 leguas.

Clima.

El *Ayre* de la *Turquia*, por lo respectivo á la parte de *Europa*, es sano y templado en general: mas esto no obstante suelen

reynar pestes en abundancia , con particularidad en *Constantinopla*.

Producciones del terreno.

El *Terreno* de la *Turquia* de *Europa* es muy fértil en *Granos* , *Azeyte* y *Frutas* delicadas , y en buenos *Pastos*. Las *Viñas* producen bastante , pero no se cuida demasiado en sacar vino , por no tener mucho consumo entre los *Turcos* , y solo sirve para los *Extranjeros* : de *Seda* y *Lana* se hace buena cosecha , especialmente de la *Moréa* , la primera ; y la segunda de la *Macedonia* y *Romania*.

Religion.

La *Religion* de la *Turquia* en general es la *Mahometana* , que es mezcla del *Judaismo* y *Christianismo*. Pero se encuentran en estos *Paises* muchos *Judios* y *Christianos* de diferentes *Sectas* ; y tambien *Católicos Romanos* ; aunque estos últimos no con tanta libertad como los otros. Sin embargo : los *Religiosos Franciscos* tienen en *Constantinopla* *Conventos* de *Misiones* , en donde exercen sus funciones al modo que en el *Asia*. *Ministros de la Religion Mahometana* : la cabeza de la *Religion* de los *Turcos* es el *Mufsti* , ó *Intérprete* de la *Ley*. Goza de una gran consideracion: pues el *Sultan* se levanta para recibirle , y se adelanta

siete pasos, siendo así que para el *Gran Visir* no anda más que tres: éste se acata profundamente para besarle al Gran Señor la falda de su *caftan*; pero solo el *Mufsti* tiene el honor de besarle el hombro izquierdo. El *Mufsti* debe ser consultado, conforme la Ley en todos los casos, y sobre todo en los que interesan á la paz y á la guerra: verdad es, que esta diferencia hoy no es más que una formalidad; y si dá alguna explicacion de la Ley, ú opina de un modo que se oponga á las ideas del *Gran Señor*, se procura deponele: en otros tiempos quando al *Mufsti* se le llegaba á convencer de traycion ó delito grave, se le machacaba en un mortero: este bárbaro castigo se ha abolido mucho tiempo há: sin embargo para conservar su memoria, se guarda el mortero en unos de los patios de las Torres de Constantinopla. Si el *Mufsti* entre los Turcos corresponde en cierto modo comparativo, en el orden gerárquico, al Sumo Pontífice entre los Católicos; el *Kadileskier*, viene á corresponder á un Patriarca: el *Mollá* á un Arzobispo: el *Cadi*, que es al mismo tiempo Juez civil como *Kadileskier*, á un Obispo; y el *Imán* á un simple Sacerdote. El principal cargo de este último consite en rezar las Oraciones públicas en alta voz.

Hay tambien Conventos entre los Turcos, y una especie de Monges, conocidos baxo el nombre general de *Dravis*, entre quienes los *Betraskis*, los *Mavelevis*, los *Kadris*, y los *Sayatis*, reducen todos sus actos de devocion á ciertas danzas sagradas. El *Scheich*, es un Prelado ó Abad; y aunque el crédito de todos estos Religiosos ha disminuido mucho, todavia gozan de bastante consideracion. Para obligar á el *Sultan* á renunciar el Trono, bastaria, que los tres principales de estos Religiosos se presentasen, diciendo: que es voluntad de Dios que el *Emperador* dexé de reynar; pero contra esto hay un arbitrio, y es que el *Sultan* pida un plazo, en cuyo intermedio, elevando á los tres Religiosos á grandes empléos civiles, los trate despues como personas seculares, que en calidad de tales, puede desterrar ó condenar á muerte.

Ningun *Christiano* puede abrazar el *Mahometismo* sin que se dé noticia al *Enviado* ó *Cónsul* de su *Nacion*; y una vez ya profesado, no puede abjurarle, baxo pena capital. Asimismo todo *Christiano* que convierta á un *Musulmán*, ó tenga trato carnal con soltera, corre pena de ser empalado vivo. *Jesu-Christo* es tenido entre los Turcos por un *Gran Profeta*, y de esta creencia exigen

confesion formal á todo *Judio* que se vuelve *Mahometano*.

La *Iglesia Griega* en la *Turquia Europea* tiene por cabeza el Patriarca de *Constantinopla*, que es elegido por los *Obispos*, y *Metropolitanos* vecinos; y confirmado por el *Sultan*, ó por su *Gran Visir*. El *Archimandrita* es el superior de un Monasterio, ó de muchos, que se llaman *Mandres*, y tiene cada uno un *Abad*; los *Caloyeres* son los *Monges*.

Lengua.

La *Lengua Turca* es un dialecto de la *Arabe*: La *Griega*, aunque adulterada, está muy en uso en la *Turquia de Europa*. También se habla la *Italiana* y la *Francesa*, y comunmente la que llaman la *Franca*, que es una mezcla de *Italiano*, *Provenzal*, y otras.

Gobierno.

Antes de hablar del *Gobierno Turco*, diré algo del origen del Imperio de los *Turcos*, ó Imperio *Otomano*, de los nombres del *Soberano*, y oficios de la *Corte*, como requisitos previos tanto para lo que se vá á decir, quanto para no tropezar en ello quando se lea la *Gazeta*, en donde á cada paso se hallan estos términos, que si no se tienen presentes, es forzoso tropezar.

El Imperio de Constantinopla se llama *Imperio Otomano*, del nombre de su primer fundador *Osmán* ú *Otmán*, La voz *Túr*, como adjetivo, significa *eminente*, y como sustantivo, un *Caudillo* ó *Xefe*. *Ki*, entre los Turcos significa una *Horda* ó *Tribu*. Así que, bien sea el Xefe de una Horda, ó bien la Horda misma puede llamarse *Turki*, y de aqui viene el Imperio *Turco*.

El Emperador de los Turcos toma tambien el titulo de *Kán*; que, así como la palabra arábica *Sultán*, significa un *Gran Señor* y *Principe*. Qualificación que la Puerta Otomana no concede sino á los Principes de la Crimea: y de aqui es llamarse *Kán* de los Tartaros. La Corte del Emperador de los Turcos, segun una antigua expresion Oriental, se denomina la *Puerta Otomana*, ó bien la *Sublime Puerta*. Otras veces se llamaba la *Puerta de la Justicia*, la *Puerta de la Magestad*, la *Puerta de la Felicidad*. De todos estos titulos usan los Sultanes quando escriben á otras Potencias.

El *Divan* (*Galeve Diwani*) es el Consejo de Estado, que se junta dos veces cada semana, los Domingos y Mártes en el Palacio del Emperador (llamado el Serrallo.) El *Gran Visir* lo preside, teniendo á la derecha el *Kadileskier* de Romelia ó de Europa, y á

su izquierda el de Natolia , ó de Asia. Todos los demás Visires (*Lubbe Wisirs*) tienen tambien su asiento , despues de los quales sigue el *Daftardar* , ó Gran Tesorero , el *Reis-Effendi* , ó Cancillér del Imperio. Los demás Oficiales (*Calemsi*) (*Cámara de los Condes*) están de pie , y á un lado : pero los del Ejército , el *Agá* de los Genizáros , el *Spalizar Agá* , el *Salidar Agá* , y otros están sentados en la Sublime Puerta en lo interior del *Divan*. El *Sultán* oye en su retrete contiguo , desde donde puede ver por detrás de una zelosia lo que pasa. Los Individuos de este Consejo usan de vestido particular , el qual se ponen en los dias de Audiencia quando son Enviados cerca de alguna Potencia Christiana. Quando el Gran Señor convoca un Consejo General , todos los Grandes del Imperio , el Clero (*Ulema*) los Oficiales Militares , y otros , y hasta los Soldados mas ancianos y mas aguerridos asisten , y como esta Asambléa se tiene de pie , toma el nombre de *Ajak-Diwani*.

El *Gran Visir* (*Wesiri Aesæm*) es el Oficial mas eminente , y la primera persona despues del Emperador. Quando vá á visitar al Gran Señor , S. A. se adelanta tres pasos á recibirle , y él entonces , haciendo una profunda inclinacion , le besa la falda del *Café*.

tán (Balandrán que le llega á los tobillos.) El Vicario del Gran Visir es el *Kaymakán*, que el Sultán elige de entre los Visires, que se llaman de *tres Colas*, y no debe confundirse con el Gobernador de Constantinopla, y el de Andrinopoli, que tienen el mismo titulo. Las prerrogativas del *Kaymakán* son casi las mismas que las del Gran Visir, en los casos que el Gran Señor está ausente de Constantinopla, ó de Andrinopoli 8 leguas: pero casi no tiene autoridad alguna quando reside en estas Cortes el Soberano. Si éste sale á Campaña, hay un *Kaymakán* destinado para en ausencia del Gran Visir, quando se aparta del Sultán 8 leguas, tomar conocimiento de todos los negocios, expedir sus órdenes, mandar lo que juzgue conveniente, menos el oponerse á las providencias del Gran Visir, ni deponer, ó hacer decapitar á los antiguos *Baxaes*. El Intérprete Imperial (*Dragomán*) es tambien uno de los Oficiales de la Corona de mayor crédito, por estar encargado, en nombre del Gran Visir, de todas las negociaciones con los Estados de las Potencias Christianas. Ordinariamente es un Grande de nacimiento el que está condecorado con este empléo. Este debe ser siempre Christiano Griego Cismático, á quien le dán el titulo de Principe.

El Tribunal Supremo (llamado *Divan*)

chans) se junta en un Salón del Palacio del Gran Visir, que en calidad de Xefe, está obligado á asistir los Viérnes, Sábados, Lunes y Miércoles, para administrar Justicia al Pueblo. En el caso de no poder asistir por la ocupacion de otros negocios importantes, lo que sucede rara vez, debe ocupar su lugar el *Chiaous-Baschi*. El Viérnes tiene el Gran Visir por Asesores á los dos Kadilesckieres de Asia y de Europa; esto es, el de Natolia y el de Romelia: el primero puesto á su izquierda como simple Asesor oyente, y el segundo á la derecha como Juez. El Sábado asiste con el Gran Visir el *Galata-Mollasi* ó el *Pera-Mollasi* (Jueces de los arrabales de Galata y Pera.) El Lunes tiene por Asesores, el *Ejub-Mollasi* (Juez del arrabal de San Job) y el *Iskiuder-Mollasi*. En fin el Miércoles asiste con el Visir el *Stambol-Effendi* (Juez de la Ciudad de Constantinopla, llamada Stambol por los Turcos.) Después de leídos los pedimentos (*Arzual*) de las partes; los Asesores dicen su dictámen. Si el Gran Visir aprueba su sentencia, se escribe en el mismo (*Arzual*) ó pedimento, y lo firma: sino, se forma el por sí la sentencia, y manda despachar copia de ella á las partes. La decision de los pleytos se hace allí incontinenti, una vez que esté instruido el *Cadi* (Juez de alguna Provincia ó de algun Pueblo).

Gobierno Politico, Militar, y Civil.

La sucesion al Trono no está establecida segun el derecho de primogenitura: y los Turcos apenas tienen consideracion á otra cosa en la eleccion de un sucesor, que hacer que recaiga en alguno de la Sangre de Osmán. En lugar de Coronacion se ciñe al nuevo Gran Señor la cimitarra (Alfange) del Sultán Osmán, fundador del Imperio, la qual se guarda en la Mezquita de Jub. La forma del Gobierno es despótica en Turquía, aunque por otra parte el Sultán corre riesgo, no solo de ser depuesto, sino tambien de perder la vida, quando no gobierna á gusto del Pueblo, y sobre todo de los Genizaros.

El Gobierno Militar y Cívil está dividido en dos Departamentos: el de Europa (*Rumili*) y de Asia (*Anaoli.*) Cada uno tiene por Presidente un *Kadileskier* (Juez del Exercito): siendo el de Anadoli ó Nattolia el principal. En uno y otro de estos dos Departamentos, los Turcos siguen la misma division en Reynos, Provincias y Distritos, que subsistian quando hicieron su conquista. Los Reynos y las Provincias son gobernados por *Baxaes*, que tienen la mayor parte el titulo de *Beglerbey*; es decir, Principe de los Principes. Los que presiden

en cada distrito se llaman *Beyes*, ó bien *Sangiaes* (título menor que el otro) que tienen baxo sus ordenes á los *Zaymes*, y á los *Timoriatas*.

La Turquía Européa, que tiene por Gobernador Supremo al Kadileskier, llamado de Romelia: se divide en diferentes Gobiernos de Provincias y Camarcas, que son las siguientes: La *Romania*, que es la antigua Tracia, está gobernada por tres Sangiachs, el de *Kirk-Eklesie*, el de *Wlza*, y el de *Galipoli*. La *Rama*, que es la Bosnia, tiene tres Sangiachs, el de *Bagmtaluka*, el de *Serajo*, y el de *Orach*. La *Servia*, antiguamente gobernada por un Despóta, hoy lo es por quatro Sangiachs, que son: el de *Belgrado*, el de *Senunder*, el de *Kratawa*, y el de *Nowlbasar*. La *Bulgaria*, que antiguamente tuvo sus Reyes, hasta 1396, en que Bayaceto la acabó de conquistar; es gobernada por quatro Sangiachs, el de *Wioldin* ó *Bodón*, el de *Sophia* ó *Sardica*, el de *Nicopoli*, y el de *Silistria* ó *Drysta*. El de *Arnawt*, que comprehende la Macedonia y la Albania; es gobernada por un Baxá. La primera tiene dos Sangiachs, el de *Salónica*, y el de *Guistendil*; y la segunda tiene tres, el de *Scutari*, el de *Awlon*, y el de *Delfino*. La *Moréa*, antiguamente el Peloponeso; se divide en tres

Gobiernos de Sangiachs, el de *Saceania*, el de *Brazo de Mayna*, y el de *Belvedere*. La *Fanna*, que es la antigua Tesalia, es gobernada por un Sangiach. La *Herzegowinia*, que comprehende los payses de *Syria Turca*, tiene un Gobernador propio. Las Islas del *Archipiélago*, tienen un Gobernador General, llamado *Beglerbey*; y cada una, segun es mas ó menos grande, tiene su Baxá, Sangiach, ó Cadi. La Isla de *Candia*, es gobernada por su *Beglerbey* propio, cuya jurisdiccion se extiende á las vecinas. La de *Negroponte*, con los distritos de la Grecia adyacentes, tiene tambien su Gobernador propio, que es el Almirante Turco.

Son tres los payses de Europa, que están baxo la proteccion de la Puerta Otomana, y son sus tributarios: primero, la *Valaquia*, gobernada por un Principe ó *Vayvoda*, vulgarmente *Hospodar*, que es vasallo del Gran Señor, á quien paga en su Ingreso al Principado 2500 duros, y anualmente 1000; segundo, la *Moldavia*, que es gobernada por *Vayvoda* ó *Déspota*, con el nombre de *Hospodar*, vasallo tambien del Gran Señor, á quien paga la misma entrada y tributo anual que el de Valaquia; tercero, la *Criméa* ó pequeña Tartaria, que es gobernada por un Soberano electivo, llamado *Kán*, vasallo

tambien de la Puerta Otomana, desde el año 1471; pues necesita su eleccion de la confirmacion del Gran Señor. Este pais fue por los años de 1789 y 90, el asunto de las disputas entre las Cortes de Constantinopla y de Rusia, habiendo quedado sujeto al fin á esta última Potencia. A todos estos despacha el *Divan* sus *Firmánes* (órdenes) para obrar en lo que ellos no pueden por si solos.

Del Estado Militar.

El Ejército de la Puerta Otomana, entre Infanteria y Caballeria, forma un total de 3000 hombres.

I.º La Infanteria compone dos clases: las Tropas de *Capiculys*, y los *Serraculys*. Los primeros, que jamás se apartan de la Puerta (*Gapy*) y del lugar donde el Sultán hace su residencia, se componen de los *Jengistcheri*, *Agemoglanis*, *Topeys*, *Gebegys*, y *Sackas*. Los *Jengistcheris* (*Genizáros*) llamados así de la voz *Jengi* (nuevo) y de *Tscheri* (soldados) fueron formados por el Soldán Amurates, que formó este cuerpo de Milicia de muchachos Christianos prisioneros, que adiestró en el manejo de las armas. Su número sube á 5400, distribuidos en Constantinopla en 196 *Odas* o *Brigadas*; es á saber de 100 de

Tajabeis, 61 de *Bolukis*; y 35 de *Seyments*. Esta milicia tiene la preeminencia, entre los demás Soldados, y no es como en otro tiempo turbulenta, pronta para amotinarse, y ansiosa de guerra: así pues la mayor parte son casados. La paga de un Genizaro es de tres *aspros** al dia, dos panes, cierta cantidad de carnero, de arroz y de manteca, que se les subministra cocido todo y guisado. Esta Milicia viene á ser como los Guardias en España.

El otro cuerpo de *Capyculis* que forma un total de 600 hombres, se compone de 400 *Agemoglanis*, que son Genizaros nuevos: de los *Topcys*, que son los Artilleros: los *Gebeys*, que cuidan de la limpieza y buen estado de las armas; y de los *Zakas*, que son los Aguadores. La segunda clase de Infanteria son los *Serraculys*; mantenidos por los Gobernadores de las Provincias, baxo cuyas órdenes están. Estas Tropas son destinadas para reforzar á los Genizaros.

11.º La *Caballeria*, que es la parte mas numerosa del Exército; por abundar el imperio de caballos, se compone de los

* *Término Italiano*, que vale poco mas de tres maravedis cada uno.

Spahis ; que forman un cuerpo de 164 hombres : de *Topraclys* , que son 124 , que los Baxaes mantienen baxo sus órdenes , y de *Serraculys* , que sirven en la Guardia de las fronteras. Esta es la Caballeria de mejor uso ; formada de la que los pay-ses tributarios , como son los Tártaros , y los Principes de Valaquia ; y de Moldavia tienen obligacion de aprontar.

Dignidades Militares.

III^o La cola de caballo , atada á una percha , rematada en un pomo dorado , es una distincion particular entre los Turcos y Tartaros. Esta insignia de condecoracion tiene diferentes graduaciones ; á un Bey precede una cola ; á un Baxá dos ; á un Beglerbey , que es del orden de los Visires , tres : á el Gran Visir cinco : y á el Gran Señor , quando marcha con el Exército , siete.

De la Marina.

El Sultán Mahometo II fue el fundador de la Marina de los Turcos , y despues Selim la puso sobre un mejor pie. La famosa batalla de Lepanto destruyó para siempre las fuerzas navales de los Otomanos en 1571 , en la época en que

estaban mas pujantes , de cuyo fatal golpe no ha podido repararse la Puerta jamás. Regularmente se compone la Armada Turca de bastimentos de vela y remo, como son Galeras , Galeazas , Galeotas , y de vela sola , como son Fragatas , Bergantines ; Carracas ; y de algunos años acá, de Navios de alto bordo. Parte de estos buques es construida y armada por cuenta del tesoro Imperial en el Arsenal y Astillero de Galata , arrabal de Constantinopla ; y parte la aprontan los Beglerbeyes , los Beyes , los Zaims , y los Timoriatas , que mandan en las Provincias maritimas. Hasta ahora las Regencias de Tunez , Tripoli y Argel han suministrado los Xaveques. El Almirante de toda la Armada es el Capitan Baxá , pero como los Turcos no entienden muy bien la nautica , ni la maniobra , ni la construccion naval , sus fuerzas maritimas siempre serán poco considerables.

Rentas públicas.

Las Rentas forman dos Erarios : el primero es el Tesoro del Imperio (*Dischi Chesine*) que está baxo la custodia del *Daftardrr-Bachá* , quien preside a doce Chancillerias (*Calém*) á donde se lle-

van todos los tributos, portazgos y otras rentas del Imperio, y de donde se sacan las pagas para el Ejército. El Gran Tesorero percibe la veintenna de todo lo que entra en el Erario, lo que asciende un año con otro á tres millones de reales, bien que cede la quarta parte al *Kictobudabeg* ó *Kichaya*, que es el substituto del Gran Visir, y superior al Gran Tesorero. El dinero de este Erario, llamado el Tesoro público de los Musulmanes (*Beital mali Muslimin*) no puede el Emperador expenderlo sino en una necesidad urgente, y mucho menos para sus intereses privados. El segundo Erario es el Tesoro Imperial propio del Sultán (*Irsch Chassma*) del qual puede disponer á su voluntad, y está baxo la custodia del *Hosnadar Baschi*, primer oficial del Serrallo, despues del *Kislar-Agá*. Se puede regular actualmente á 20 millones de pesos el ingreso anual de estos dos Erarios.

Se cuentan en Constantinopla quatro Caxas para las rentas del Estado. La primera es del Tesorero del Imperio, confiado al Gran Tesorero (*Daftardar-Bachá*) cuyo ingreso anual subirá á doce millones de pesos. La segunda, destinada para los gastos de la guerra, ó la jornada

del Sultán á Andrinopoli , sube á un millon de pesos. La tercera es la del Sultán , y para sus gastos privados : la qual se valúa en unos dos millones y medio de pesos de ingreso anual , procedente de los tributos del Cayro , de la República de Ragusa , de los Principes de Valaquia y de Moldavia (de que toma el Gran Visir una buena parte) y de los bienes de los Ministros de Estado muertos ó depuestos. En la quarta Caja entra todo lo que está consagrado para sostener la Ciudad de Meca , que compondrá cerca de 4000 pesos. Agrégase á esto seis millones de pesos en que se puede estimar lo que los Baxaes , los Beyes , los Zaims , y los Timariotas reciben en sus Gobiernos. Verdad es que en esta cuenta entra lo que se entrega en género para la Corte Imperial ó para la Marina , lo qual equivale á una suma de dinero considerable. En vista de estas rentas , y de que generalmente los Sultanes ponen su gloria en dexar despues de muertos grandes Tesoros, es presumible que no hay Soberano tan rico como el Gran Señor en dinero efectivo. Y como tiene tomadas las mas rigurosas para que el dinero no se extrayga del Imperio , pues los Comercian-

tes extranjeros no pueden habitar sino en los Puertos, y aun aqui no les dan dinero por mercaderias, sino que les pagan con otros generos, de aqui es, que cada dia es mas rico el Imperio. Ojalá que en esto lo imitara nuestra España, y se veria mas floreciente! Héme detenido mas de lo acostumbrado en la descripcion de la Turquía; porque tanto término como queda insinuado es necesario tener presente quando menos se piense. Mas porque no todos son comunes, ni de todas las Gazetas, pondré aqui un compendio de los mas usuales, para hallarlos con mas facilidad.

El titulo de *Baxá*, *Bacha* ó *Pacha*, se dá á todos los Grandes de la *Puerta*, esto es de la Corte de Constantinopla, que están en los mayores empleos, y hay varias clases. La primera comprehende los Grandes Generales ú Oficiales Generales. El *Gran Visir*, que es el primer Ministro de Estado, y Teniente General del Imperio y de los Exércitos, es la cabeza y el principal de esta clase: guarda el Sello del Gran Señor, y preside en todos los *Divanes*, ó Consejos. Las órdenes que por ellos se despachan se llaman *Firmanes*. El segundo es el *Kaymakán*, ó Teniente del

Gran Visir; esto es, el Gobernador de Constantinopla, y el que en su defecto hace todas las funciones del Gran Visir. *Reis-Effendi* es el Canciller del Imperio. *Reis-Effendi Stambol* el Juez de la Ciudad de Stambol ó Constantinopla. *Dragomán* es el Intérprete. El *Capitan Baxá* es el *Baxá* del mar; esto es, el Ministro de Marina ó Almirante de la Flota Otomana. El *Agá*, es el General de los *Genizáros*, que viene á ser como el Comandante de toda la Infanteria. Los *Genizáros* son infinitos, y forman la mejor Tropa de Infanteria que tienen los Turcos, como los *Spabis* la de Caballeria.

La segunda clase de *Baxaes* son los *Beglerbeis* ó Gobernadores Generales de Provincia. A éstos están sujetos los *Sangiachs Beis*, que son Gobernadores de Provincias particulares, y Xefes de una Tropa muy valiente, que llaman *Sangiacos*. El principal estandarte entre los Turcos suele ser una ó muchas colas de caballo, teñidas de encarnado, atadas á una hasta ó pica, guarnecidas de algun tisú ó tejido de crin, y por remate una bola ó manzana grande de bronce dorado. Los *Beys*, quando salen á campaña, llevan delante de sí una cola, los *Baxaes* dos, los

Grandes Beglerbeis tres , el Gran Visir cinco , y el Gran Señor siete ; y así los Baxaes se distinguen algunas veces por el número de colas de que se compone su estandarte , y se llaman Baxá de dos colas , de tres colas , &c.

La Moldavia y la Valaquia , tributarias del Turco , tienen sus Principes particulares , que elige el Gran Señor á su gusto , y se llaman *Vayvodas* ; esto es, Principes de las Tropas. Los titulos de *Déspota* y *Hospodar* , que el uno en Griego , y el otro en Esclavon , significan Señor , son los que mas agradan á estos Principes.



PARTE IV.

DICCIONARIO

GEOGRAFICO,

QUE COMPREHENDE LA
*Descripcion de todas las Cortes de Europa:
 la de las Capitales de las Provincias, Circu-
 los, Cantones, &c. en que se dividen sus Rey-
 nos: la de los Lagos, Rios, Desiertos, Mon-
 tañas, Volcanes, Mares, Islas, con otras
 curiosidades, no menos útiles para la
 inteligencia de la Gazeta.*

A

Aar. *rio* considerable de *Suiza*; que nace en el Canton de Berna, en el Monte Grinsel, donde empieza á navegarse: atraviesa los Lagos de Brientz, y de Thun; pasa por Berna, y Soleura; y desemboca en el Rhin por debaxo de Coblenza. Tiene 29 puentes este rio, en el qual se coge oro, y por él se hace mucho comercio. Hay otros dos rios en Alemania

del mismo nombre, aunque poco considerables.

Abo. Ciudad grande y marítima de Suecia, capital de la *Finlandia*, en el Golfo de Bosnia, sobre la altura de la Isla de *Aland*, á la embocadura del rio *Aurojoki*, á 50 leguas N. E. de Stocholmo, 40 N. p. O. de Revel.

Aix. Antigua, grande y bella Ciudad de Francia, de buenos pascos, alamedas, calles, arboles, fuentes y estatuas, capital de la *Provenza*, á 16 leg. S. E. de Aviñon, 30 E. de Mompeller, 32 O. de Niza, 163 S. p. E. de Paris.

Aland. Isla del mar *Báltico*, entre la Suecia y la *Finlandia*. Tiene la figura de serpiente sin cola. Pertenece á la *Suecia*.

Alba. *Alba Pompeja*, no *Alba Julia*, ni *Alba de Tórmes*. Ciudad de Italia, capital del baxo *Monferrato*, sobre el *Tanaro*, á 5 leguas S. O. de Asti, 85 O. de Acqui.

Albis. Célebre y alta cadena de montañas de la *Suiza*, que comienza en *Einsidlen*, y separan el Canton de *Zurich*, del de *Zoug*.

Alén. Rio de Alemania en la *Baxa Saxonia*, en el Ducado de *Calemberg*, que naciendo en el monte *Goelling*, del dis-

trito de *Corvei*, se emboca en el *Wesser*, con el *Schwime*, cerca de la Abadía de *Lipeldesberge*.

Albourg. Llanada así por las muchas *Anguilas* que en ella se cogen, Ciudad de Dinamarca, capital del Obispado de su nombre en el *Nort-jutland*, situada sobre un canal, á 12 leguas N. de *Wibourg*, 20 N. de *Arhus*.

Alpes. Altos montes, que separan la *Italia* de *Francia* y *Alemania*. Empiezan hácia la costa del *Mediterráneo*, cerca de *Mónaco*, entre el Estado de *Génova*, y el Condado de *Niza*; y terminan en el *Golfo de Carnero*, que es parte del *Golfo de Venecia*.

Alp-stein. Cadena de altas montañas de la *Suiza*, que separan el Canton de *Appenzell*, al Mediodía de *Togembourg*, de *Reintal*, de la *Baronia de Sax*, y que en otro tiempo hacían los límites entre el País de los *Rethios* ó *Grisones*, y el Landgraviato de *Turgovia*.

Alpes de Suevia. Cadena de montañas, que se extiende á lo largo de las fronteras de *Witemberg*, al E. de *Necker*.

Altorf, ú *Altdorf*. Bello y grande pueblo de los *Suizos*, capital del Canton de *Uri*, sobre el *Russ*, á 15 leguas S. de

Zurick, 45 E. de Lucerna, 12 O. de Glaris.

Amarao. Sierra considerable de Portugal, en la Provincia de *Tra-os-montes*.

Ambéres ó Antuerpia. Ciudad grande y fuerte, y en otro tiempo ha sido de las más bellas, ricas y populosas de Europa, en los *Payses-Basos Austriacos*, capital del Marquesado del mismo nombre, situada sobre el *Escalda*, á 9 leguas N. E. de Gante, 275 de Amsterdam, 37 O. de Colonia, 68 N. p. O. de Paris, 70 de Londres.

Amiens. Ciudad de Francia muy celebrada en las Historias, capital antigua de la *Picardia*, se halla á orilla del *Soma*, el qual entra en ella por tres canales, regándola de este modo, y sirviendo para varias manufacturas y otras comodidades, á 14 leguas S. O. de Arrás, 20 N. E. de Ruan, y 30 N. de Paris.

Amorgos. Isla del *Archipiélago*, una de las *Cicladás*, muy fértil en vino, aceyte, y otros frutos. Tiene 12 leguas de circunferencia, á 10 leguas S. E. de Naxia, 11 N. de la Isla de Candia.

Amsterdán. Ciudad la mas hermosa, la mayor y mas poblada de todas las de las *Provincias-Unidas*, capital juntamen-

te con la *Haya* de la República de *Holanda*, situada en el *Sud-Holanda*, ú *Holanda Meridional*, en la union del rio *Amstel* y del *T.*, á 27 leguas N. de *Amberes*, 70 E. de *Londres*, 95 de *Paris*, 130 S. O. de *Copenhague*, 225 N. O. de *Viena*, 350 N. p. O. de *Roma*.

75 Ancona. Ciudad grande, rica y antigua de *Italia*, capital del *Marquesado* de la *Marca de Ancona*, jurisdiccion del *Papa*, Puerto de mar, en el *Golfo de Venecia*, á 20 leguas S. E. de *Urbino*, 47 N. p. E. de *Roma*.

81 Aneci. Ciudad de *Italia*, capital del *Ginebrés*, la segunda de las siete *Provincias* de la *Saboya*, al N. de ella, separada del *Bugei* por el *Róna*, al pie de una montaña sobre el *Ligo* de su nombre, que tiene 4 leguas de largo, y 3 de ancho. Es la residencia del *Obispo* y *Cabildo* de *Ginebra*, despues que esta Ciudad abrazó el *Calvinismo* en 1335, á 7 leguas S. de *Ginebra*, 9 N. de *Chambery*.

91 Anghiera. Ciudad de *Italia*, fundada en una eminencia con un buen castillo, capital del *Condado* de este nombre en el *Milanés*, sobre el *Lago Mayor*, á 12 leguas N. O. de *Milán*.

372 Anglesei. Isla de la *Gran-Bretaña*, ane-

xa al Principado de *Gáles*, en la Diócesis de *Bangor*, con título de Condado, de casi 26 leguas de circunferencia, y 2008 fanegas de tierra: fértil en trigo; con buenos pastos: situada en el mar de Irlanda; frente de *Dublin*. *Bewmarish* es la capital.

Antiparos. Isla del Archipiélago, en frente de la Isla de *Páros*; de la que dista solas dos leguas; y de la que toma su nombre.

Anslo. *Vid. Christiania*.

Aost. Ciudad toda rodeada de murallas, aunque antiguas, y casi arruinadas, capital del Ducado y valle de *Aost*, en el *Piamonte*, situada en un hermoso sitio al pie de los *Alpes*; á la orilla izquierda del *Doria*, á 15 leguas N. de *Suza*, 20 N. de *Turin*, 25 S. E. de *Ginebra*.

Apenino. Cadena de montes, que dividen la Italia á lo largo, desde los *Alpes* hasta la extremidad mas meridional del Reyno de *Nápoles*. Es el gran depósito de las aguas de Italia, pues casi todos los ríos nacen en el *Apenino*.

Appenzel. Ciudad pequeña, pero rica de los *Suizos*, capital del Canton del mismo nombre, dividido en doce Comunidades, seis interiores al E., y seis exte-

riores al O. Las interiores Católicos, y los exteriores Protexantantes. Dista 4 leguas S. E. de San Gal; 16 E. de Zurich.

Aplebly. Ciudad comerciante de Inglaterra; capital del Departamento de *West* ó Circulo de *Wester*; situada sobre el *Edén*, á 70 leguas N. p. O. de Londres.

Aquila. Ciudad casi arruinada por el terremoto; acaecido en 2 de Febrero de 1703; capital del *Abruzo ulterior*; en el Reyno de Nápoles sobre el río *Pescara*; á 14 leguas del mar; 40 N. O. de Nápoles; 21 N. E. de Roma; y 11 O. de Chieti.

Archipiélago. Llamado tambien mar *Blanco*; y mar de *Levante*. Es una parte considerable del mar *Mediterráneo*. Está al N. de la *Natolia*; al E. de la *Macedonia*; al O. de la *Livadia* y *Moréa*; al S. de la Isla de *Candia*: pertenece á la *Europa* y á la *Asia*; cuya separación hace desde la Isla de *Ródas* hasta el mar de *Marmara*. Son sus *Islas* en gran número: pero las mas principales son 45: tiene 6 grados de largo desde los 35; y algunos minutos; hasta los 41.

Ardena. Selva grande sobre el *Mosa*; que se extiende mucho del O. al E. entre *Charlemont* al N. y *Rocroy* al S.

Argentiera. Isla pequeña del *Archipié-*

lago, poco distante de la de la de *Milo*. Llamase así por sus minas de plata, y no tiene mas agua que la de las *Cisternas*. Hay un lugar solo en esta Isla.

Arhus o *Arhusén*. Ciudad considerable de *Dinamarca* en el *Nor-Jutland*, capital del Obispado de su nombre, situada sobre el *Edén*, a 70 leguas N. p. O. de *Lóndres*.

Arieja. Rio de Francia, que tiene su origen en los *Pirinéos*, pasa por *Foxe*, y *Pamiers*, y se mezcla con el *Garóna*: lleva arenas de oro, y cria buen pescado; y sobre todo truchas muy delicadas.

Arrán ó *Arrén*. Isla considerable de *Escocia*, y una de la *Hebridas*, con una Villa del mismo nombre, un buen puerto, y titulo de Condado. Abundan sus rios en *Salmónes*, y sus mares en *Arenques*, *Merluzas* y *Abadejo*. Capta es su montaña mas alta.

Arrás. Grande, bella y fuerte Ciudad de los *Payses-Baxos*, capital del Condado de *Artois*, sobre el *Escarpa*, Pais-baxo Francés, á 5 leguas S. O. de *Duay*, 9 N. O. de *Cambray*, 14 N. E. de *Amiens*.

Astracan. Ciudad grande, y de mucha poblacion del *Asia*, capital del Reyno de este nombre en la *Tartaria Mosco-*

vita, situada en la Isla del *Dolgol-Ostros*, que forma el *Volga*; á 12 leguas de su embocadura en el mar *Caspio*, 75 N. de *Terki*.

Athénas. Antigua Ciudad de *Grecia*, célebre en las *Historias* por los *Sabios* y famosos *Capitanes* que ha producido, capital de la *Livadia*, posesion del *Turco* en *Europa*: en cuya *Livadia* se hallan tambien las no menos célebres Ciudades de *Lepanto* y *Corinto*. Está situada *Athénas* sobre el *Golfo* de *Engra* á 40 leguas N. E. de *Misitra*, ó *Lacedemonia*, 53 S. p. E. de *Larisa*, 130 S. p. O. de *Constantinopla*.

Atlántico. Mar que rodea la tierra desde la *Escocia* hasta la *linea Equinoccial*, ó *Equador*, en el *Mapa-Mundi*, recibiendo este nombre del *Monte Atlas*, en *Africa*. Y en este Mar ú *Océano Atlántico* están comprendidos el *Mar de España*, el *Mar de Francia*, de *Irlanda*, de *Inglaterra* y *Germánico*.

Athos. Alto monte de *Grecia* en la *Macedonia*, en una *Peninsula* al S. del *Golfo* de *Contesa*. Un poco antes de ponerse el *Sol* llega su sombra á la Isla de *Salimena*, *Lemnos*, que dista 8 leguas.

Aube. Rio considerable de *Francia*,

que tiene su origen en un monte en la extremidad meridional del Bosque de *Auberive*. Atraviesa parte de *Champaña*, y entra en el *Sena*.

Auda. Grande rio de Francia en el *Baxo Langüedoc*. Tiene su origen en los montes *Pirinéos*. Pasa por *Carcasona*, y entra en el *Mediterráneo* mas abaxo de *Narbona*.

Aurigni. Pequeña Isla en las costas de *Normandia*, cerca del *Contemni*, pertenece á los *Ingleses*.

Ausburgo. Grande, bella, famosa y antigua Ciudad de Alemania, Capital del Circulo de *Suavia*, situada en una altura agradable, fértil en frutos, y de un ayre muy puro y sano, á 12 leguas N.O. de *Múnich*, 25 S. de *Nuremberga*, 50 E. de *Strasburgo*, 80 O. de *Viena*.

Avonne. Rio de *Suiza*, que nace en el monte *Jura*, pasa por *Aubona*, y desemboca en el *Lago de Ginebra*.

Azof, ó Mar de *Zabache*. Véase *Laguna Meotis*.

B

Bahías. Pequeña Comarca de *España* en las montañas de León, acia Asturias.

Badajóz. Mas que mediana Ciudad de España, Capital de la Provincia de *Extremadura*, y residencia del Capitan General, y del Intendente de ella. Plaza de Armas fronteriza á Portugal, con su competente Guarnicion, y tres muy buenos Castillos, además de las fuertes murallas de que está cercada, á media legua del Rio *Caya*, que divide los dos Reynos. Cuenta unos 2½ vecinos. Dista 3 leguas E. de Yelves, 40 N. O. de Sevilla, y 68 S. O. de Madrid.

Barcelona. Ciudad alegre, hermosa y fuerte, con bellas murallas y hermosas calles y edificios, Capital del Principado de *Cataluña*, en el Reyno de España.

Barceloneta. Villa en el *Piamonte*, Capital del Principado del mismo nombre, al pie de los *Alpes*, 44 leguas E. de Embrum, 22 N. de Niza.

Báltico (el Mar) ó Mar Oriental. Grande Golfo del Mar, entre *Alemania* y *Polonia*. Tiene al S. la Dinamarca. La

Suecia al O. La Liponia al N. y la Botnia , Finlandia , Livonia , Curlandia , y parte de la Polonia al E. Tiene comunicacion con el Mar de Dinamarca por los estrechos de Sund , y los del grande y pequeño Belt.

Bachaseray. Ciudad la mas considerable , y Capital de la Peninsula de la *Criméa* , donde reside de ordinario el *Kán* de los Tártaros de *Criméa*.

Baykál. Grande Lago del Imperio Ruso en la *Siberia*. Es necesario pasarle para ir á la China , y á este efecto ponen á los Camellos unos botines herrados para andar por el hielo.

Bari. Ciudad muy rica , hermosa y bien fortificada del Reyno de *Nápoles*, Capital de la tierra de su nombre (aunque otros ponen á Trani) en la qual vive el Gobernador de la Provincia , en la Apulla , á 8 leguas E. de Trani , 4 N. E. de Bitonto , 50 N. p. E. de Nápoles.

Barlengas. Islas pequeñas en el Mar *Océano* , pertenecientes á los *Portugueses*, enfrente de Santarén , en la Provincia de Extremadura. Son varias , y la principal la Barlengota , que solo tiene de particular una Torre , fabricada contra los Piratas.

Bass. Isla pequeña de Escocia en el Golfo de *Edimburgo*, con un fuerte construido sobre una roca inaccesible, que es tenido por inconquistable.

Basle, ó *Basilea*. Grande, rica, poblada, y la mas bella Ciudad de los *Helvecios*, ó *Suizos*, Capital del Canton del mismo nombre, á orillas del *Rhin*, á 22 leguas S. de Strasburgo, 50 N. O. de Ginebra, 160 N. O. de Viena, 100 E. p. S. de Paris.

Bastia. (la) Ciudad grande, y muy poblada, con un buen Castillo, buen Puerto y fortificaciones, lo que no bastó para que en el año de 1794 dexasen de apoderarse de ella los Ingleses y Saboyanos contra los Franceses, Capital de la Isla de *Córcega*, á 3 leguas E. de San Lorenzo, 40 S. p. E. de Ginebra.

Bautzén. Ciudad bastante grande y hermosa con un buen Castillo en unas altas rocas escarpadas, Capital de la alta *Lusacia*, sobre el *Eprea*, en el Reyno de Bohemia, á 12 leguas E. de Dresde, 26 N. de Praga.

Beaume. Gruta de una montaña de Francia en la *Provenza*, entre Aix, Marsella, y Tolón, donde se dice murió Santa Maria Magdalena, lo que es causa de

ser aquel lugar muy frecuentado.

Bayona. Ciudad mediana , pero de grande importancia en Francia , Capital de la *Gascuña* , apartada casi una legua del Mar , y dividida en tres partes , á 10 leguas S. O. de Dax , 17 N. de Pamplona , 170 S. p. O. de Paris.

Beau-Marais. Ciudad comerciante de Inglaterra , Capital de la Isla de *Anglesey* , edificada por Eduardo I , que la fortificó con un buen Castillo , tiene un buen Puerto , á 64 leguas N. p. O. de Londres.

Bebil , ó Boglio. Ciudad con buen Castillo en el Piamonte , sobre la frontera de la Provenza , Capital del Condado del mismo nombre.

Belgrado. Grande , fuerte , y célebre Ciudad de la Turquía Europea , Capital de la *Suavia* , en la union del *Danubio* y el *Saba* , situada á 65 leguas S. p. E. de Buda , 55 S. O. de Hermanstad , 106 S. p. E. de Viena , 160 N. p. O. de Constantinopla.

B. linzone. Ciudad medianamente grande , situada en una llanura al pie de los Alpes , sobre el Tesin , Capital del *Baylio* de su nombre , Aliado de los Suizos.

Belun , ó Beluno. Ciudad pequeña , pe-

ro hermosa, y bien poblada. situada entre Montañas en la Italia, Capital del *Belunés*, Provincia de Venecia, sobre el *Piave*, á 7 leguas N. E. de *Feltro*.

Belt. Nombre de dos Estrechos de Dinamarca, uno de los quales se llama el *grande Belt*, y el otro el *pequeño Belt*.

Benevento. Ciudad grande, hermosa y rica, aunque no poblada á proporcion, Capital del *Principado ulterior*, en el Reyno de Nápoles, cerca del *Sabato*. Aunque está en el Reyno de Nápoles, es de la Jurisdiccion del Papa, á 12 leguas E. de Capua, 12 N. E. de Nápoles, 48 S. E. de Roma.

Bergamo. Ciudad rica y de comercio en la Italia, Plaza fuerte, Capital del *Bergomasco*, Provincia de Venecia, situada en una pequeña montaña al pie de los Alpes, á 10 leguas N. E. de Milán, 11 N. O. de Brescia.

Bergén. Antigua Ciudad con un muy fuerte Castillo, Capital del Gobierno de *Bergén*, y de todo el Reyno de *Noruega*, residencia de sus Reyes, quando los tuvo. Dista 95 leguas S. O. de *Dronthein*, 37 N. de *Stavangén*, 120 N. p. O. de *Copenhague*.

Berlin. Grande, fuerte y bella Ciu-

dad de Alemania, sobre el Sprea. Corte del Rey de Prusia, y Capital del Electorado de *Brándemburgo*, que lo es el mismo Rey. Dista 10 leguas E. de Altbrandeburg, 18 N. O. de Francfort, 30 S. p. O. de Stetin, 120 N. p. O. de Viena.

Bernardo (*San*) Gran Montaña de los Suizos, y de la Saboya, entre el Valais, y el valle de Aoste en el nacimiento del Drauce y Dorja. Hay sobre la cima, la que está siempre cubierta de nieve, un gran Monasterio, donde los Religiosos reciben con mucha humanidad y *gratis* á todos los pasajeros durante tres dias, sin distincion de Católicos y Protestantes.

Berne, ó Berna. Grande y bella Ciudad de los Helvecios ó Suizos, Capital del Canton del *mismo nombre*, en una larga Península, que forma el Rio Aar, casi en medio del Canton á 7 leguas N. E. de Triburgo. 20 S. Basilea. 30 N. E. de Ginebra.

Besanzon. Antigua, grande y muy fuerte Ciudad de Francia, Capital del *Franco Condado*: dividida por el *Doux* en dos partes casi iguales, que á la una llaman la alta Ciudad, y la otra la baxa, á 26 leguas N. de Ginebra, 39 S. O. de

Basilea, 10 N. O. de Dola, 83 S. E. de Paris.

Beveland. Isla de las Provincias unidas en Zelanda. La divide el *Escalda* en dos partes: la una llamada *Zuiz-Beveland*, y la otra *Nont-Beveland*.

Bienna. Ciudad de muchos privilegios Capital de la *Bienna*, Aliada de los Suizos a legua y media N. de Nidau; y 7 N. O. de Berna.

Bilvao. Bella y rica Ciudad de España, con una buena ría, muy frecuentada: Capital del Señorío de *Vizcaya*, y residenciada de su Corregidor, que siempre es un Oidor de la Chancillería de Valladolid, y Juez de Alzadas del Señorío. Está como á una legua del Occéano en la orilla Oriental del *Ibaizabal*, á 20 leguas O. de San Sebastian, 26 N. de Burgos, 75 N. de Madrid.

Blanco. (*el mar*) Golfo grande del Occéano Septentrional, que baña las costas de la *Laponia Moscovita*. Tambien se dá este nombre á una parte del Archipiélago, encerrado entre los Dardaneles y Negroponte, por contraposición al Mar negro.

Boca-di-Lupo. Nombre moderno, que se dá al desfiladero de Thermopiles en

tre la Livadia y la Thesalia en la Turquía Europea.

Boisle-Duc. Grande, rica, y hermosa Ciudad con excelentes fortificaciones, Capital del *Bravante Holandés*, una de los de la Generalidad, ó Aliados de Holanda, sobre el *Domel*, que juntandose con el *Aa* toma el nombre de *Disa*, á 9 leguas E. de Breda, 18 N. E. de Amberes, 18 S. de Amsterdan.

Boine. *Rio* de Irlanda en la Ultonia, memorable por la batalla que perdió Jacobo II en 1690, en la que murió el Margrave de Schomberg.

Bolonia. Ciudad antigua, una de las mas hermosas y ricas de Italia, Capital del *Bolonés*, Jurisdiccion del Papa sobre el *Reno*, á 9 leguas S. O. de Ferrara, 15 de Ravena, 19 N. de Florencia, 70 N. p. O. de Roma. Vease República de Bolonia.

Boristenes. Vease Niepper.

Bornholm. *Isla* del Mar Báltico en Dinamarca al S. E. de la Provincia de Schonen. Sandewick es la Capital.

Bosphoro de Tracia, ó Canal de Constantinopla. *Estrecho* por el qual el Mar de Marmára comunica con el Negro. Tiene cerca de 8 leguas de largo, y media

de ancho por donde mas se estrecha. Han edificado los Turcos dos Castillos , uno en frente del otro para defender la entrada. Separa al Asia de la Europa : tiene hermosa vista ; pero mala entrada por el peligro que corren en ella los Navios. Constantinopla , y las Casas de Campo del Gran Señor , de los Baxaes , y Embaxadores extrangeros adornan sus orillas.

Boston. Ciudad muy pequeña , pero Plaza fuerte , con una Torre , que tienen por la mas alta de Inglaterra , Capital del Departamento del *Medio* , ó círculo de *Midlen* , en la Provincia de Lincoln sobre el rio *Witam* , que se echa en el Occéano de Alemania , á 10 leguas S. E. de Lincoln , y 35 N. de Lóndres.

Botnia (golfo de.) Divide este golfo á la Provincia considerable de Botnia en la Suecia : llamada la una *Cajania* , ó *Botnia Oriental* , y la otra *Botnia Occidental*. Todas las Costas de este golfo estan muy pobladas.

Bovin. *Isla* de Francia en la costa del baxo Paitú del que está separada por un canal. Representa un triangulo de dos leguas de largo , y tiene una sola poblacion.

Braga. Ciudad cerca del Occéano en la parte occidental del Reyno de Portugal, en-

tre los Ríos *Cabedo* y *Deste*, Capital en otro tiempo de todo el Reyno, al presente solo de la Provincia de *entre Duero y Miño*, á 35 leguas S. E. de Santiago, 63 O. de Braganza, 66 N. de de Lisboa.

Braganza. Ciudad muy buena con un Castillo, de Portugal, Capital de la Provincia de *Tra-os-Montes*, á dos leguas de la raya de Castilla, y del Obispado de Zamora al Norte de Salamanca en las Fronteras del Reyno de León y de Galicia en una llanura sobre el Rio *Teravenza*, cerca del *Sabór*, dividida en antigua y nueva, á 13 leguas N. O. de Miranda, 36 E. de Braga.

Brandemburgo. Villa medianamente grande, Capital del circulo de *Natangen* en la Prusia Ducal, ó Reyno de Prusia, con un magnifico y antiguo Castillo, á 5 leguas S. O. de Kontiberg, 32 N. E. de Dantzick.

Brandemburgo. Hay dos Ciudades y un Electorado de este nombre en Alemania. En este Electorado está la Ciudad de *Berlin*, donde tiene su Corte y residencia el Rey de Prusia.

Bresa, ó Brescia. Grande y hermosa Ciudad de Italia Capital del *Bresano* una de las catorce Provincias de Venecia, á

11 leguas S. E. de Bergamo, 11 N. O. de Cremona, 19 N. de Parma, 38 O. de Venecia.

Breslau. Ciudad hermosa, grande y bien poblada de Alemania, Capital de toda la *Silesia*, y cabeza del Ducado de Breslau en la baxa *Silesia* sobre el *Odir*, en el parage que entra en el rio *Olau*, a 16 leguas N. de Glatz, 14 N. O. de Ope-len, 45 N. E. de Praga, 55 N. O. de Cracovia, 67 N. de Viena.

Bristol. Ciudad de Inglaterra, grande, bien poblada, comerciante y rica Capital del Departamento del *Pais*, o Circulo de *Home*, sobre el rio *Avion*, a 10 leguas S. O. de Gloucester, 14 N. O. de Salisbury, y 32 O. de Londres.

Bruselas. Ciudad grande, hermosa y bien poblada, Capital del *Brabante*, y de todos los *Payses-Baxos Austriacos*, residencia de su Gobernador, sobre el rio *Sena*, que se comunica con el *Escalda* por un canal de 5 leguas, a 9 leguas S. de Amberes, 10 y media S. E. de Gante, 59 N. p. E. de Paris.

Bua. *Isla* del Golfo de Venecia en la costa de *Dalmacia*, cerca de la Ciudad de *Trau*. Se llama tambien *Isla de las Perdices*, a causa de las muchas que

en ellas se encuentran.

Buda, ú Ossén. Ciudad grande y fuerte con bella Ciudadela, Capital de la *Baixa-Ungria*, ordinaria residencia de sus Reyes, mientras ha tenido esta Corona sus Soberanos particulares, que al presente es el Emperador de Alemania, pero la posee el Turco: situada á la orilla Occidental del Danubio, á 44 leguas S. E. de Viena, 42 S. E. de Cracovia 225 N. O. de Constantinopla.

Bucharest, ó Buchorest. Grande y fuerte Ciudad de la Turquía Europea, Capital de la *Valaquia*, situada sobre el *Embowitz*, ó *Dembrowitz*, que luego desagüa en el *Danubio*, á 16 leguas S. E. de Targovisch: es residencia del Hospodar ó Vayvoda de Valaquia.

Bulgar. Ciudad del Asia, Capital del Reyno de *Bulgaria*, en la Tartaria Moscovita, situada cerca del Wólga.

Burdéos. Una de las principales Ciudades de Francia, Capital de la Provincia de *Guiena*, dista 35 leguas S. de la Rochela, 130 S. O. de Paris.

Búrgos. Ciudad de España, Capital de *Castilla la Vieja*, situada á la falda de un monte, y de un Castillo, cercado de colinas, sobre el río *Arlanzon*, con

dos puentes, el uno que divide la Ciudad del Arrabál, y el otro para la comunicacion con el célebre Monasterio de las Huelgas, del Hospital del Rey. Fue Corte de los primeros Reyes de Castilla, hoy es Cabeza de la Intendencia de su Provincia, y tiene voto en Cortes, en las que disputa á Toledo el primer asiento. Dista 36 leguas S. E. de León, 26 de Bilbao, 47 N. de Madrid.

Busetto. Pequeña Ciudad de Italia en el Ducado de Plasencia, Capital del Marquesado de su nombre, conocido por el nombre de *Estádo Palavicino*, situada una legua del *Pó*.

Buthe. *Isla* de Escócia, una de las *Westernas*: muy fértil en trigo y pastos, y considerable por la pesca de Harenques. La Casa de Stuardo trae su origen de ella.

Cabrera. Pequeña *Isla* del Mediterráneo, al S. de la de Mallorca, á 40 leguas de la costa de Argél: de unas 20 leguas de largo, y de un ancho irregular. Tiene un Castillo con un destacamento, per-

tenece y posee la España.

Cadéa. [*Liga de la*] Nombre de la segunda Liga de los Gisones, comprehende once grandes Comunidades ó Concejos. Cuya Capital es Coyra.

Cadora, ó Pieva de Cadora. Ciudad de Italia, hermosa y muy poblada. Capital del *Cadorin*, Provincia de Venecia: está al E. de Pieve, al S. de Orsina, y al N. de Boite.

Cagliari. Véase Callér.

Calamo, ó Calamina. *Isla* del Archipiélago, cerca de la costa del Asia, al S. de la Isla de Lero, con una Aldea de su nombre, sujeta á los Turcos.

Calvi. Capital de la Parte Septentrional de la *Isla de Córcega*, sobre un monte escarpado, en el Golfo del mismo nombre, á 13 leguas O. de Bastia, 16 N. de Ayazo.

Callér, ó Cagliari. Ciudad antigua, rica y de mucho comercio, con un bello Puerto, Capital de la Isla y Reyno de *Cerdeña*. que pertenece al Duque de Saboya. En vano la sitiaron los Franceses en el año de 1793. Fue Obispo de esta Ciudad Lucifero, á quien defiende Florez en su Clave Historial.

Callembér. Cadena de altas *Montañas*

de la Baxa-Austria. Comienzan á 2 leguas de Viena , y atraviesan la Stiria. Aquí acamparon los Saxonos en 1683 , yendo á socorrer á Viena.

Camarga. *Isla* muy fértil de Francia, en la Provenza en la embocadura del *Rhódano*. Es un agregado de muchas Islitas, separadas unas de otras por canales.

Canal de la Mancha , ú Occéano Británico. Nombre que se dá al *Mar* , que está comprehendido entre Inglaterra y la Francia. La parte que está al N. E. de este Reyno se llama el páso de Calais, ó de Cales.

Cándia. Ciudad muy fuerte , Capital de la *Isla* del mismo nombre , llamada tambien la *Isla de Creta* , en el mar Mediterráneo , al S. del Archipiélago. Pertenece al Turco.

Canney. *Isla* de Escócia , una de las *Westernas*. Abunda en trigo y pastos. Se pesca en sus costas mucho Abadejo. Pertenece á la Casa de los Magdonels.

Cantazáro. Ciudad de las mas pobladas del Reyno de Nápoles , Capital de la *Calabria Ulterior* , residencia del Gobernador de la Provincia , situada en una Montaña , cerca del Golfo de Squilace. Está cerca del Mar , á 7 leguas S. E. de Nicastro.

Caorla. *Isla* pequeña del Golfo de Venecia, en las costas de *Triuli*. El Ayre es poco sano. Tiene una Ciudad del mismo nombre.

Capo de Istria. Ciudad hermosa y fuerte de Italia, Capital de la *Istria*, Provincia de Venecia, en el Golfo de Trieste, a 3 leguas S. de Trieste, 10 N. O. de Pisino.

Capraya. *Isla* de Italia en el Mar de Toscana, al N. E. de Córcega, de la que depende, no obstante que la Córcega al presente esté por Inglaterra, Capraya pertenece á los Genoveses, como pertenecia Córcega hasta que los Franceses se apoderaron de ella en 1769. Capraya está bastante poblada, y tiene una Aldea con un Castillo para su defensa. Tiene cerca de 6 leguas de circunferencia.

Capri, ó Capreas. *Isla* del mar Mediterraneo, en el Reyno de Nápoles, en el Principado Citerior, enfrente de Sorrento. Es difícil su arribada. Tiene dos leguas de largo, y tres quartos de ancho. Capri es su Capital, Ciudad con un buen Castillo defendido por sus habitantes. Está a 8 leguas S. de Nápoles.

Cardiff. Ciudad considerable de Inglaterra, Capital del Glamorganshire, y

de todo el *Principado de Gáles*, á 42 leguas O. de Londres. Los Primogénitos y Herederos de la Corona de Inglaterra se titulan Príncipes de Gáles, y poseen este Principado: y los segundos son Duques de Yorck.

Carlostad, ó Carlowitz. Ciudad edificada por Carlos, Archiduque de Austria, cuyo nombre conserva, con un buen Castillo, Capital del Reyno de *Croacia*, en la Ungría, situada sobre el *Kulp*, á 3 leguas E. de Meteling, y O. de Zagrach.

Carnero. Se dá este nombre á la parte del Golfo de *Venecia*, que se extiende desde la costa Occidental de la *Istria* hasta la Isla de *Grosa*, y la costa de *Mórlaquia*.

Carraca. Sitio y pequeño barrio de la Bahía de Cádiz, donde residen algunos Gefes de la Marina Real, que tiene allí grandes almacenes de pertrechos navales, y municiones de guerra, y oficinas, laboratorios de xarcia, herrage, &c. y Astillero. Es el invernadero de todos los buques de la Real Armada, pertenecientes al Departamento de Cádiz.

Cassal. Ciudad de Italia, que ha tenido buenas fortificaciones, y en el día

tiene alguna con fuerte guarnición ; Capital del *Alto-Monferrato* , sobre el rio *Pó* , en una llanura situada á 15 leguas N. E. de Turín ; 14 S. O. de Milán, 20 N. O. de Génova.

Casán. Ciudad considerable de Asia, Capital del Reyno de *Casán* , en el Imperio de Rusia. Tiene un Castillo bien fortificado , y una Ciudadela : esta sobre el *Casanka* , que le dá el nombre , cerca del *Wolga*.

Castro. Ciudad de Italia , Capital del Ducado del mismo nombre , en el Patrimonio de San Pedro. Está cerca del torrente del *Ospada* , á 4 leguas del Mar, 10 S.O. de Orvieto , 22 N.O. de Roma.

Categat. (el) Nombre que se dá á un Golfo del mar Báltico , por donde éste se comunica con el Océano , entre Dinamarca y Noruega.

Cefalonia. *Isla* considerable de Grecia en el mar Jónico , al S. de la Albania , y al N. E. de la Moréa. Está sújeta á los Venecianos , su Capital *Cefalonia*.

Cerigo. *Isla* del Archipiélago , al S. de la Moréa , y N. O. de Cándia. Célebre en otro tiempo baxo del nombre de *Cithera* , con una pequeña Ciudad del mismo nombre.

Chamberi. Capital de todo el Ducado de *Saboya*, Ciudad bastante grande y poblada, situada en una llanura, con Castillo en un alto sobre los arroyos *Lesá* y *Arbam*, á 10 leguas N. E. de Grenoble, 16 S. de Ginebra, 35 N. O. de Turin.

Cherso, ó Cherzo. *Isla* del Golfo de Venecia, á cuya República pertenece, con una Ciudad del mismo nombre, cerca de la Croacia. Hay otra *Isla* del mismo nombre en el Archipiélago, cuyos moradores son Griegos.

Chester. Ciudad fuerte y considerable de Inglaterra, Capital del Condado de *Chester*, con un buen Castillo, á 50 leguas N. O. de Londres.

Chieti. Ciudad considerable del Reyno de Nápoles, Capital del *Abruzo Citerior*, en los límites del interior sobre una Montaña cerca del *Pescara*, á 3 leguas S. O. de Pescara, 6 N. O. de Anzani.

Chiempsee. *Lago* de Alemania en la Babiera. Comprehende una Ciudad del mismo nombre, entre el *Innz*, y el *Saltz*.

Cirenza, ó Matera. Ciudad del Reyno de Nápoles, Capital de la *Basilicata* sobre el *Brandano*, al pie del Apenino, á 8 E. leguas de Cosenza, 20 S. O. de Bari, 39 E. de Nápoles.

Ciudadella. Ciudad fuerte, Capital de la Isla de *Menorca*, con un buen Puerto, en el Mediterráneo: la reconquistaron los Españoles de los Ingleses en 1781, y está á 8 leguas N. O. de Puerto Mahon.

Cœvorden. Plaza de mucha consideracion, Capital del Pais de *Drente*, uno de los de la Generalidad, ó Aliados de la Holanda, en la Provincia de *Overissel*, á 12 leguas S. de Groninga, 15 N. E. de Devênter.

Coimbra. Hermosa, grande, y célebre Ciudad de Portugal, casi al N. de Lisboa, Capital de la Provincia de *Beyra*, en la orilla Septentrional del Mondego, no lexos de la costa del Océano, á 35 leguas S. de Braga, 24 S. E. de Oporto, 36 N. E. de Lisboa.

Coyre, ó Coyra. Grande Ciudad, Capital de la segunda Liga, llamada *Cadée*, ó *Casa de Dios*, Aliados de la Suisa, á un quarto de legua del *Rhin*, sobre el *Presara*, á 22 leguas S. de Constañcia, 21 S. E. de Zurich, 38 N. O. de Bergamo.

Col. Isla del Océano, una de las Westernas, al O. de Escócia. Abunda en trigo, pastos, salmón, truchas, anguilas, y Abadejo.

Col de Limón. Páso de los Alpes, que conduce de Sospelle á Coni.

Col de Tende. Páso de los Alpes, entre el Piamonte y el Condado de Niza. Se llama así del monte Tende del mismo Condado.

Colonia. Hácese lugar en este Diccionario Colonia, no porque sea Capital de alguno de los Circuitos de Alemania, sino por ser Capital del Arzobispado y *Electorado de Colonia*, Ciudad grande y célebre en forma de cruz, situada en una llanura sobre la orilla izquierda del *Rhin*, á 7 leguas E. de Juliers, 30 N. p. E. de Tréveris, 23 S. O. de Munster, 184 N. O. de Viena, 104 N. de Paris.

Colouri. *Isla* de la Grecia, con una Villa del mismo nombre en el Golfo de Engia, á 4 leguas de Athénas. Tiene cerca de 25 leguas de circuito.

Como. Ciudad fuerte, poblada, hermosa, rica y de comercio, Capital del *Comasco*, en el Milanés, junto al Lago de *Como*, al N. de Milán, á 11 leguas O. de Bergamo, 9 N. de Milán, 32 N. E. de Turin.

Constantinopla. Llamada por los Turcos *Stambol*, una de las mayores y de las mas célebres Ciudades de la Europa, Ca-

pital de la *Romania*, de la *Turquia* Europea, y de todo el Imperio Otomano, situada en un célebre Estrecho, llamado *Bósforo de Tracia*, que la separa de la *Natolia*, entre la Europa y la Asia. La antigua *Bizancio* es parte de la nueva Constantinopla, en el sitio mas agradable y delicioso del mundo, 280 leguas S. E. de Viena, 200 de Roma, 280 de Londres, 620 de Madrid, 410 de Copenhague, 450 de Stockolmo, 350 de Moscow, 500 de Paris, 45 S. E. de Andrinopoli.

Constancia. Lago del Obispado de Constancia en Alemania en el Circulo de Suavia. Tiene cerca de 3 leguas de largo desde Romishorn hasta Buchorn.

Copenhague. Ciudad rica, y de mucho comercio, lo que se debe á la bondad de su Puerto, y proreccion de su nuevo Castillo, sobre la costa Oriental de la Isla de *Zelanda*, Capital de ésta, y de todo el Reyno de *Dinamarca*, y residencia de sus Reyes. Dista 40 leguas N. E. de Hamburgo, 80 S. O. de Stockolmo, 180 de Londres, 110 de Amsterdán, 225 de Paris.

Córdova. Antigua, grande, y famosa Ciudad de España, Capital y Cabeza

del Reyno de *Córdoba*, y uno de los quatro que componen las Andalucias: está sobre el *Guadalquivir*, donde tiene un magnifico Puente, a 22 leguas N. E. de Sevilla, 34 N. de Málaga, 70 S. p. O. de Madrid.

Corfú. Grande y fuerte Ciudad, Capital de la *Isla* del mismo nombre, Isla considerable del mar Jónico, en la embocadura del Golfo Adriático: pertenece á los Venecianos. La antigua *Corcyra* es hoy parte de sus Arrabales.

Corintho. (Istmo de) Lengua de tierra, que junta la Morea con la Grecia. Se quiso romper este Istmo para hacer Isla la Morea, y se ve hasta el parage por donde se empezó á executar este proyecto. Hay solas dos leguas que romper.

Cosacos. Pueblos situados en los confines de Polonia, Rusia, Tartaria, y Turquía. Están divididos en tres ramas ó castas.

I. Cosacos *Kossakki-sa-Poroxi*, que habitan en las márgenes del Boristenes, baxo el Dominio de la Rusia. Su país se llama *Ukrania*.

II. *Kossakki-Donski*, que habitan las riberas del Don ó Duina, se pusieron baxo la proteccion de Rusia.

III. *Kossaki-Jaiki*, que habitan en los contornos de Jaik, y están también baxo la proteccion de la Rusia.

Los primeros son bien hechos, sagaces, robustos; valerosos, é infatigables; pero al mismo tiempo pérfidos, y muy dados á la embriaguez. Los segundos son atrevidos, pyratas, y grandes partidarios. Y los terceros están casi siempre en guerra con los Tártaros, y hacen continuas correrias en el Mar Caspio.

Coss. Vease Stanchio.

Cosenza. Ciudad considerable con un buen Castillo en el Reyno de Nápoles, Capital de la *Calabria Citerior*, cerca del Apenino, sobre el *Crates*, á quatro leguas y media del Mar, 12 S. O. de Rosano, 60 S. p. E. de Nápoles.

Cracovia. Ciudad grande y bien poblada, ó por mejor decir son quatro Ciudades juntas, cada una con su nombre particular, que son Cazimira, Stradom, Eleparia, y Cracovia, Capital de la *Pequeña Polonia* sobre el *Vistula*. Fue residencia de los Reyes de Polonia, mas hoy es Varsovia, á 60 leguas S. de Buda, 45 S. O. de Varsovia, 72 N. E. de Viena, 290 de Constantinopla, 270 de Moscow.

Crema. Ciudad fuerte y bien guarnecida de Italia, Capital del *Creмасco*, Provincia de Venecia sobre el *Senio*, á 8 leguas N. de Plasencia, 8 N. O. de Cremona, 9 S. E. de Milan.

Cremona. Ciudad de Italia reedificada por Barbaroja, con una Torre la mas alta del Mundo. Su altura ha dado lugar al Proverbio: *Unus Petrus est in Roma: una Turris in Cremona: unus Portus in Ancona*. Capital del *Cremones* en el estado de Milan en una llanura sobre el *Pó* á 12 leguas N. O. de Parma, 6 N. E. de Plasencia, 11 S. de Brescia, 15 O. de Mantua, 16 S. E. de Milan.

Creta. Vease Candia.

Christiania, ú Anilo, y Opilo. Ciudad de Noruega, Capital de Gobierno de *Agerhus*, llamado tambien Anilo, y Opilo. Reside en esta Ciudad el Supremo Tribunal de Justicia del Reyno de Noruega, á 100 leguas O. de Sto-Kolmo, y al S. de Drothein, 12 S. O. de Friederkstat.

Culm. Grande Ciudad, pero poco poblada, Capital del Territorio ó Palatinado de *Culm* en la *Prusia Polaca* sobre una Montaña cerca del *Wistula* á 3 leguas S. de Dantzick, 12 N. O. de Vladislaw.

Cursolarias. *Islas* pequeñas de la Grecia en el Golfo de Patrás, llamadas antiguamente *Echinades*. Están poco pobladas.

Curzola. *Isla* del Golfo de Venecia en la costa de Dalmacia de casi 8 leguas de largo con una pequeña Ciudad del mismo nombre, pertenece á los Venecianos.

Cycladas. *Islas* del Archipiélago puestas en forma de círculo al rededor de la *Isla* de Delos.

Czeremisos. Pueblos de Rusia al N. del *Volga*, son Tártaros, y casi todos Paganos.

Czirnitz. *Lago*, y Villa de la Carniona, á 6 leguas de Laubach. Las aguas del *Lago* se agotan todos los años, y se coge entonces mucho heno y mijo, y gran cantidad de pescado.

D

Dágho. *Isla* del Mar Báltico en la costa de Livonia, entre el Golfo de Finlandia y Riga. Su figura es triangular.

Danzick. Una de las Ciudades mas considerables de Europa, por su grandeza, comercio y riqueza. Plaza fuerte sobre el

Vistula, Capital de la *Pomerelia*, ó *Pomerania*, y de toda la Prusia Polaca á 74 leguas N. p. O. de Varsovia, 105 N. O. de Cracovia, 300 N. E. de Paris, 12 S. E. de Mariemburgo.

Danubio. El mayor y mas considerable *Rio* de la Europa, que nace en la Selva Negra, cerca de Zumberg, pasa por Babiera, Suavia, Austria, Hungria, Servia, Bulgaria, Moldavia, y entra en el Mar Negro despues de 400 leguas de curso. Es navegable con Fragatas desde Viena.

Dardanelos. (Canal ó Estrecho de los) ó con otro nombre *Canal de la Galipoli*, ó *Brazo de San Forge*, Estrecho llamado antiguamente el *Helesponto*, que une el *Archipelago* ó Mar Blanco con la *Prepontida* ó Mar de Marmora. Tiene á un lado y á otro buenas Colinas.

Delos. *Isla* célebre del Archipelago, una de las Cycladas. Se ven en ella las ruinas del famoso templo de Apolo. Tiene un buen Puerto; y cerca hay otra *Isla* llamada *Sdile*.

Deventer. Ciudad grande, fuerte, y bien fortificada de la Holanda, ó Provincias Unidas, Capital de la Provincia de *Wer-issol*, situada en la union de los

rios *Shiplech* y el *Issel*, á la orilla oriental de este, á 3 leguas y media de Zutphen, 22 E. de Amsterdam.

Dieu (Isla de) ó *Isla de Yeu*, pequeña *Isla* de Francia en la Costa del Poitú con una pequeña poblacion.

Dijon. Una de las mas considerables Ciudades de Francia, Capital de la Borgoña, situada sobre el *Ouche* en una famosa llanura á 19 leguas N. E. de Utun, 19 O. de Besanzon, 40 N. de Leon, 67 S. E. de Paris.

Dofres ó Dofrines. *Montes*, que se extienden todo lo largo de la Suecia, y la separa de la Noruega.

Don. *Rio*. Vease en Rusia.

Dollart. *Lago* del Principado de Ost-Trisia. Era antiguamente una hermosa campiña, que el Mar inundó en 1277 con 33 Lugares.

Douglás. Ciudad sobre el Mar de Irlanda, Capital de la Isla de Man, á 10 leguas de Cumberland.

Dravo. *Rio* considerable de Alemania que tiene su origen en el circulo de Babiera, y entra en el Danubio en Hungría.

Dresde. Grande Ciudad de Alemania en el Circulo de la alta Saxonia, Capie

tal de la *Mimia*, y del Electorado de *Saxonia*, á 4 leguas S. E. de Meisen, 16 S. E. de Leisipck, 30 N. O. del Praga.

Drin. *Rio* de la *Turquia* Europea, que nace en el Monte *Marinai* en las fronteras de *Albania*, y entra en el Golfo de *Drin*, que es parte del Golfo de *Venecia*.

Drontheim. Ciudad casi toda rodeada de Mar, Capital antigua del Reyno de *Noruega*, y mansion ordinaria de sus Reyes; ahora solo Capital del Gobierno de *Drontheim* en la parte Septentrional del Reyno en un pequeño Golfo á la embocadura del *Nidder*, á 95 leguas N. E. de *Bergen*, 136 N. p. O. de *Compenhague*, 108 N. O. de *Stocholmo*.

Dublin. Ciudad en el día una de las mejores de los tres Reynos de la *Gran Bretaña*, Capital de un Condado de su nombre en la *Provincia* de *Lunster*, y de todo el Reyno de *Irlanda* sobre el *Liffe*, á 74 leguas S. p. O. de *Edemburgo*, 85 N. p. O. de *Londres*.

Duero. *Rio*. Vease en *Portugal*.

Duna (el.) *Rio* de la *Rusia* Europea, que nace en el Ducado de *Rescow* cerca del *Volga*, y entra en el Golfo de *Riga*, cerca del Fuerte de *Dunamunda*.

Dunas (las) *Montes* de arena , que circuyen algunas costas del Occéano , y sirven de diques para librar de inundaciones á los países vecinos. Se dá particularmente este nombre á las costas de Flandes entre Dunquerque y Neuport , y á una gran roda en las costas Orientales de Inglaterra frente de Kent , defendida por los Castillos *Saadoun* , *Daab* , y *Walmer*.

Durazo. Ciudad de mucho comercio con un célebre Puerto en la Turquía Europea , Capital de la *Albania* en la Grecia sobre el Golfo de Venecia , á 17 leguas S. O. de Scutari , 30 N. E. de Otranto , 24 N. E. de Brindis.

Dwina. (el) *Rio*. Vease en la Rusia.

Earne. *Lago* grande de Irlanda en la Provincia de Ulster , Condado de Termanagh.

Ebro. *Rio*. Uno de los mas célebres de España , que tiene su origen en los confines de Castilla la Vieja en Fontibre , á una legua de la Villa de Reynosa: pa-

sa por la Rioja, Aragón y Cataluña, y entra en el Mediterraneo 4 leguas mas abaxo de Tortosa; son sus aguas muy saludables.

Edimburgo. Ciudad considerable de Inglaterra, en una altura, con un gran Castillo casi inconquistable, rodeada de Murallas, aunque antiguas, excepto por la parte del Norte, que la resguarda un Lago, Capital de la Provincia de *Lothain*, y de todo en el Reyno de *Escocia*, Corte de sus Reyes antes de la union con Inglaterra, á 27 leguas N. E. de Dublin, 90 N. p. O. de Londres.

Eger. *Rio* considerable de Bohemia, que nace en el Fitelberg en Franconia, y desemboca en el Elba.

Elba. *Rio* grande de Alemania, que nace en el monte de los Gigantes en los confines de la Bohemia, y de la Silesia, pasa por Minia en la Saxonia, y entra en el mar de Alemania, mas abaxo de Amburgo.

Elba. *Isla* de Italia en la costa de Toscana, en frente de Piembino, ó Plombin. Pertenece al Principado de este nombre, baxo la protección del Rey de Nápoles, que tiene en ella á Porto Longon, y el Gran Duque tiene el Fuerte de Por-

to Ferrayo. Es memorable por sus minas de hierro, y de imán, y por la Cantera de marmol.

Elbinga. Rica y fuerte Ciudad de Polonia en la Prusia Real, á cuyo Rey pertenece, Capital del Hockerland en el Palatinado de Mariemburg. Está próxima al mar Báltico, á 12 leguas S. E. de Dantzick, 40 N. p. O. de Varsovia.

Else. *Rio* de Silesia, que pasa junto á Jambluncka, y de Tescken, y va á descargar en el Oder, cerca del Oderberg.

Elsternoire. *Rio* de Lusacia, que nace junto á la Ciudad de Carmentz, atraviesa el Electorado de Saxonia, y desemboca en el Elba junto á Wistemberga.

Embden. Fuerte Ciudad de Alemania, Capital del circulo de *West-falia*, el nono y último de todos. Capital tambien del Condado de Ost-Trisia, con un Puerto muy bueno, y Plaza fuerte, á 10 leguas N. E. de Groninga, 18 N. O. de Oldemburgo.

Ems. *Rio* de Alemania, que tiene su origen en el Condado de la Lippa: pasa por el Oosfrisia, entra en el Mar Germanico mas arriba de Embden.

Escalda. Uno de los *Rios* mas considerables del Pais Baxo, que nace en el

Vermandés junto á la Aldea de Beorevoir : pasa por Flandes , y algunas leguas mas abaxo del fuerte de Lilo : se divide en dos brazos , uno de los quales pasa cerca de Berg Op Zoon , y se nombra Escalda Oriental , y el otro Flesinga ; y se llama Escalda Occidental. Entrán despues en el mar de Alemania. Este rio es navegable desde Valencienes.

Espoletto. Ciudad antigua y con buenos edificios de Italia , Capital del Ducado del *mismo nombre* en el Estado Pontificio , situada en el extremo de una llanura muy agradable y fertil , á 11 leguas S. E. de Perosa , 22 N. de Roma.

Estrecho de Gibraltar , ó las *Columnas de Hércules*. Es el que comunica el Mediterraneo con el Occéano , separando la Africa de la España.

Etteriberg. Alto *Monte* á una legua de Weimar en el circulo de la Alta Saxonia , donde hay cantidad de caza , y un Palacio de placer.

Etna , ó Mongibelo. *Volcan* , ó *Montaña* , que arroja muchas llamas , y algunas veces fuego y piedras calzinadas , y es la mas alta de toda la Sicilia. Ocupa entera un terreno de mas de 20 leguas. En su falda hay viñas , huertas,

fuentes, y pastos muy abundantes y sustanciosos. En el medio se ven selvas con varios árboles, bosques, y piedras quemadas. La cumbre está llena de nieve, y se percibe en ella un ruido espantoso. En esta hay una abertura de quatro leguas en circuito, por donde respira como por chimenea el fuego subterráneo, que está en sus concavidades.

Evora. Ciudad considerable de Portugal, Capital de la Provincia de *Alentejo* en una llanura al poniente de Badajoz, entre éste y Lisboa, rodeada de montes, y ceñida de murallas con diez Puertos, y una legua de circunferencia, a 24 leguas S. p. O. de Lisboa, 32 N. O. de Sevilla, 20 S. O. de Yelves.

F

Fahlun. Ciudad pequeña de Suecia, y la Capital de la *Dalecarlia* al Norte de Lago de *Round*, que desagua en el Rio *Dala*, á 11 leguas O. de Gevali, 8 N. E. de Edemora.

Faisanes. Pequeña *Isla*, formada por el Rio *Bidasoa*, que separa la España de Francia, á una legua de Fuente Ra

bia, célebre por la Paz que se concluyó en ella en 1659 entre estas dos Coronas, llamada *la Paz de los Pirineos*.

Falster. *Isla* de Dinamarca en el Mar Baltico. Nicopingue es la Capital.

Faro ó Fero. *Islas* del Océano Septentrional al N. de las Westernas, y de la Irlanda, caminando ácia la Islanda. Obedecen al Rey de Dinamarca en número de 24 la mitad pequeñas, y la otra mitad grandes. El ayre es bueno, y se vive en ellas largo tiempo.

Faro de Mecina (el) *Estrecho* del Mar Mediterraneo en Italia, entre la Sicilia y la Calabria Ulterior, memorable por el fluxó y refluxo de seis en seis horas con una rapidéz extraordinaria, y por la batalla naval que dieron Franceses y Españoles en su Embocadura en 1675. Quien en un Mapa mirase este *Faro*, verá que la Italia que tiene forma de una Bota de Caminante, está como en ademan de dar un puntapie á la Isla de Sicilia, á quien solo divide este Estrecho.

Favagnana. *Isla* pequeña de Italia, de casi seis leguas de circuito en la costa occidental de Sicilia, con un Fuerte llamado *el Fuerte de Santa Catalina*.

Feltro. Ciudad pequeña, pero muy

agradable de Italia, Capital del *Feltrin*, Provincia de Venecia, en una Montaña á la orilla izquierda del *Alsona*, á 19 leguas N. de Padua, 7 S. O. de Bellimo, y 16 N. O. de Venecia.

III Femeren. *Isla* pequeña de Dinamarca en el Mar Báltico, distante una legua de Holstein, fertil en granos, y pastos.

IV Fémine. (*Isla delle*) ó de las Mugeres. Pequeña *Isla* del Mar Mediterraneo sobre la costa septentrional de Sicilia á dos leguas de Palermo.

V Ferrara. Grande y hermosa Ciudad de Italia, pero poco poblada, Capital del *Ferrares*, Jurisdiccion del Papa. Por los desvelos de sus Principes habia sido una de las mas hermosas de Italia, y los restos de su magnificencia lo atestiguan todavia. Está próxima al *Pó* á 10 leguas N. E. de Bolonia, 15 N. O. de Ravena, 28 N. p. E. de Florencia, 76 N. de Roma.

VI Fienen ó Fionia. Es una *Isla* en el Mar Baltico, la mayor de Dinamarca despues de la de Scelana ó Zelanda. El Heredero de la Coroua de Dinamarca, que es el Primogénito, se intitula Principe de Fienen, despues que Federico III en 1659 hizo hereditario el Reyno, habiendo sido antes Electivo. *Odensen* es la Capital.

Finisterræ. *Cabo* el mas occidental no solo de Galicia y de España, sino de Europa. Por esta causa los Antiguos que no conocian tierra alguna mas allá, le dieron este nombre, que significa fin del Mundo. Hay en él una Villa del mismo nombre.

Finlandia (*Golfo de*) Este *Golfo* que tiene cerca de noventa leguas de largo, confina con la Provincia de este mismo nombre en la Suecia. Por el E. con Petersburgo: por el S. con el Mar Baltico, y por el N. con el Golfo de Botnia.

Flada. *Isla* pequeña, una de las Westernas entre las de Skia y Lwis, de una legua de circunferencia, memorable por la gran pesca que se hace en ella, especialmente de Ballenas.

Florençia. Gran Ciudad de Italia, bien poblada y fuerte, Capital y Corte del *Gran Duque de Toscana*, situada al pie del Apenino á 16 leguas S. de Bolonia, 24 S. p. E. de Módena, 34 S. E. de Parma, 36 S. E. de Mantua, 46 S. p. O. de Venecia, 50 N. O. de Roma.

Fora ó Foehr. *Isla* pequeña del Mar de Alemania en la costa occidental de Sleswick. Abunda en ganados y granos.

Conservan sus naturales la lengua y traje de los antiguos Frisones.

Formentera. Pequeña *Isla* de España en el Mar Mediterraneo á dos millas de la de Ibiza. Antiguamente estuvo muy poblada, hoy está desierta, y solo la habitan una casta de asnos silvestres indomesticables, y multitud de insectos ponzoñosos. Tiene algunas salinas y ensenadas en su costa, donde se abrigan los Piratas Berberiscos.

Forth (el) *Rio* de la Escocia meridional, que dá su nombre al Golfo de Forth.

Fourche. (*montagne de la*) alto monte de los Suizos en la parte oriental del Valais. Se llama así, á causa de dos montes altos que son allí en forma de horca.

Fribourgo, ó Friburgo. Ciudad hermosa y grande de los Suizos, Capital del Canton del *mismo nombre*, situada á la orilla del *Saue*, que la rodea por todas partes, á 7 leguas S. O. de Berna, 12 N. O. de Lausana, 14 S. O. de Soleure, 30 S. O. de Zurich. Hay un Santuario de este mismo nombre á una legua de esta Ciudad, y otras dos Ciudades en Alemania.

Friderikskaad. Ciudad Capital de la grande Isla de *Groenlandia*, ó mas veri-

similmente Peninsula de las tierras Articas, que aun se ignora á que parte del mundo corresponde. Está baxo el dominio del Rey de Dinamarca. Empieza esta Isla á los 59 grados y 90 minutos de latitud, y prosiguelo hasta hoy descubier- to hasta los 82 grados en que el Estre- cho de Davis la separa de las tierras sep- tentrionales de lá America. De buena ga- na me extendiera en la descripción de es- ta Isla, si la estrechez de este Directorio lo permitiera, Vease á Mompalau. V. Groen- landia.



Gallowai. Bella, rica, y fuerte Ciudad de Irlanda, Capital de la Provincia de *Connaught* sobre una Bahia, á seis le- guas S. de Twan, 14 O. de Athona, 15 N. de Lemorick, 34 O. de Bublin.

Gante. Ciudad grande, hermosa, y de mucho comercio, Capital de la *Flan- des Austriaca* sobre el *Escalda*, el Lis, y otros rios que se juntan en ella. Dista 2 leguas S. O. de Amberes, 11 O. de Ma- linas, 10 y media N. O. de Bruselas, 66 N. p. E. de Paris,

Garnesey. Isla de la Mancha en la

costa de Normandia : pertenece á los Ingleses : tiene casi diez leguas de largo , y la figura de un pernie. *San Pedro* es la Capital : está á seis leguas de la Isla de Jersey , 8 de Cotentin , 15 de S. Maló , y Garona. *Rio.* Vease en Francia.

Gaster. Un Pais largo y angosto entre los Lagos de Jurick Wablenstadt. Se compone de dos Estados , que son el antiguo Condado de Vtznack , y el Señorío de Wideg , ó Gaster , Vasallos de los Suizos.

Gave. Nombre que los Bascongados y Bearneses dan á los torrentes ó arroyos : y estos toman la denominacion de los Pueblos principales por donde pasan , como son el Grave de Pau , el Grave de Oleron.

Génova. Ciudad grande y hermosa , levantada en forma de Anfiteatro á las orillas del Mar en la falda del Apenino en Italia , Capital de la *República* de este nombre. Dista 28 leguas S. de Milán , 25 S. E. de Turín , 45 N. O. de Florencia , y 9 N. O. de Roma.

Gibraltar. (*Estrecho de*) es el que comunica el Mediterráneo con el Océano , y separa la Africa de la España.

Gierbuél. *Montaña* de Saxonía , cer-

ca de Pirna , donde hay famosas minas de hierro.

Giglio. *Isla* pequeña de Italia en la costa de Toscana , con un Castillo. Es parte del Estado de Toscana.

Ginebra. Antigua , hermosa y fuerte Ciudad , Capital de la República de su nombre , entre la Francia , la Saboya , la Saboya , la Italia , y la Suiza , Aliada del Canton Suizo de Zurick y de la Francia , situada sobre el Rhóna en la extremidad del Lago de Ginebra , á 28 leguas de León de Francia , 26 de Berna , 54 de Turin , y 95 de Paris.

Ginebra. (*Lago de*) Por otro nombre *Lemán*. Es Lago de los Suizos , y de Saboya. Mengua en Invierno , y crece en Verano á veces hasta la altura de 10 pies. Es profundo , y no se yela jamás. Causa este Lago una vista deliciosa y divertida á los que navegan. Tiene mas de tres leguas de largo. Abunda en buenos peces , especialmente en regaladas truchas , y excelentes tencas.

Glacial. (*el Mar*) Parte del Occéano Septentrional entre la Groenlandia , al Occidente , y el Cabo Glacial al Oriente. Confina por el Occidente con la Groenlandia : por el Mediodia por el Mar del

Norte , Moscovia , Laponia , Mar Báltico , y Seberia : y con el Oriente con la Isla Puchochotock , que se junta , ó está bañada de la parte de allá por el mar del Japón.

Glaris. Hermosa y grande Ciudad de los Suizos , Capital del Canton del mismo nombre. Está sobre el *Lintz* , á 10 leguas E. de Switz , 7 N. de Coyra.

Gletschér , ó les Glacieres. *Montañas* de los Suizos en el Canton de Berna en Grinderval. Son montes de yelo de una altura inmensa , que jamás se deshace ; pero quando se desprende causa un ruido tan espantoso , que parece que rebientan todos los montes. Los caminantes que se vén precisados á pasar por ellos parecen muchas veces en las bocas que se abren. Las aguas que destilan son excelentes , y las mas sanas que se pueden beber.

Golfo de Venecia. Mar Adriático , ó Superno. Es aquel gran brazo del mar Mediterráneo , que se entra tierra adentro entre Italia y la Turquía , y termina en la Ciudad de Venecia.

Goréa. *Isla* del Occéano Germánico sobre la Holanda Meridional ; de la qual saca su nombre la de Goréa en Africa , el que le pusieron los Holandeses.

Gorgona. Pequeña *Isla* de Italia en el mar de Toscana cerca de la Isla de Córcega, de casi tres leguas de circuito. Está sujeta al Gran Duque de Toscana.

Gothard. Uno de los *Montes* mas altos de los Suizos, á tres leguas de Altdorff. Tiene en su cima un Hospicio de Capuchinos con las mejores vistas del mundo. Nacen de él quatro grandes Rios: el Rhin, el Rhús, el Rhódano, y el Tesino.

Gozi, ó los Gozes. *Isla* pequeña del Mediterráneo al S. de la parte occidental de la Isla de Cándia, á 5 leguas del fuerte Sileno.

Granada. Considerable Ciudad de España, Capital del Reyno de *Granada*, uno de los quatro que componen las Andalucias, situada al pie de Sierra Nevada, sobre los rios *Darro* que la atraviesa, y *Genil*, que baxan ámbos de dicha Sierra. Está situada en medio casi de este Reyno. Dista 34 leguas N. de Málaga.

Grau. Nombre que se dá en la Provenza á las bocas de los rios y lagunas.

Granson. Ciudad en el País de Vaud, Capital del Baylio de *Granson*, con un buen Castillo, vasallos de los Suizos, si-

tuada en un cerro en la orilla Occidental del Lago de Neufchatel , á 1 legua de Iverdón.

Grenoble. Grande y poblada Ciudad de Francia , Capital del *Delfinado* , situada sobre el *Issara* , que la divide en dos partes desiguales , comunicandose la Ciudad por dos Puentes , á 11 leguas S. O. de Chamberi , 24 O. p. N. de Turin , 16 S. E. de Viena , 124 S. p. E. de Paris.

Groninga. Ciudad grande , fuerte , y de mucha poblacion en las Provincias- Unidas , Capital de la Provincia de su nombre , á 4 leguas del mar , 11 E. de Lewerdén , 22 N. p. E. de Deventer , 34 N. E. de Amsterdán.

Guadalaviar. *Rio* de España , que nace en los montes , que separan á Castilla la Nueva , y entra en el Mediterraneo mas abaxo de Valencia.

Guadalquivir. *Rio*. Véase en España.

Guadarrama. *Rio* de España , de que toma nombre el famoso Puerto , y la Villa que está al pie de él , en la raya de las dos Castillas.

Guadiana. *Rio*. Véase en Portugal.

Guadiela. *Rio* de España , que nace en las Sierras de Cuenca , y entra en el Tajo.

Guastála. Ciudad pequeña, pero fuerte de Italia, cerca del *Pó*, Capital del Ducado de su mismo nombre, pertenece al Duque de Parma y Plasencia, á 6 leguas N. de Reggio, 8 S. O. de Mantua.

Güeldres. Ciudad fuerte del Pais-baxo, que posee la Prusia, Capital del Ducado de este nombre, entre Clèves y Juliers, sobre el Niers, á 4 leguas del Rhin, 4 N. O. de Venloo.

Guyer, *Rio* del Delfinado, que separa la Francia de la Saboya.



Hayne. *Rio* del Haynaut navegable desde Mons hasta Condé por medio de Exclusas. Toma nacimiento en Binche, y desagua en el Escalda en Condé.

Hansa. Compañia de Ciudades unidas por interés comun para la proteccion de su comercio. Se llama asi de la palabra antigua Alemana *Hansa*, que significa *asociar*. Esta asociacion se hizo primeramente entre las Ciudades de Hamburgo y de Lubeck en 1241; despues entre un gran número de Ciudades; pero empezó á de-

caer en 1500 , y solamente subsiste el antiguo Gobierno Hanseático en Lubeck, Hamburgo y Brema. Tengase esto presente para quando se lea Ciudad *Hanseática*.

Hannover. Bella y fuerte Ciudad de Alemania , en el Circulo de la Baxa Saxonia , Capital del Electorado de *Brunswick* , llamado tambien Electorado de *Hannover* ; que lo es el Rey de Inglaterra, situada sobre el Lena , á 6 leguas S. E. de Neustad , 10 S. O. de Zell , 6 N. O. de Brunswick.

Hartzwald. Célebre *montaña* , y bosque de Alemania , llamado tambien *Selos Negra* , que se extiende en casi toda la Alemania hasta la Bohemia.

Haya. Ciudad que por su hermosura de Palacios y extension tiene derecho para ser nombrada como una de las mas hermosas de la Europa , Capital y centro del Gobierno de la República de *Holland* , residencia de los Estados Generales , Embaxadores y Ministros extrangeros , á 1 legua del Mar , 3 S. O. de Leyda , 4 N. O. de Rotterdam , 12 S. O. de Amsterdam.

Havel. *Rio* de Alemania , que tiene su nacimiento en el Ducado de Meckelburgo en un Lago ; recibe muchos rios

considerables , y entra en el Elba frente de Werben.

Hebrides. *Islas* del Occéano al Occidente de la Escócia , habitadas de Pueblos medio salvages , bien hechos , pero de un ceño furioso , endurecidos con el frio. Su vestido consiste en una Zamarra de pieles hasta las rodillas. Tomaron el partido del Principe Eduardo en 1745.

Hecla. El mas célebre *Volcán* del mundo en la Isla de Islanda : arroja llamas , y á veces torrentes , que abrasan como agua hirviente. Creen los naturales que parte de las almas de los malos son atormentadas en el monte Hecla , y parte en el mucho yelo que hay al rededor de la Isla.

Heilige-Land. *Isla* del mar de Alemania , entre la embocadura del Eider , y del Elba , que pertenece al Duque de Holstein.

Heilberg. Grande Villa , Capital del Wermienland , en la Prusia Polaca ; sobre el Alla ; ó Allér , entre Gntsar , y Bartenstein , con un Castillo donde reside el Obispo de *Warmia* , que es Presidente de la Prusia Polaca.

Hermanstad. Llamada tambien Cebén , ó Zebén. Grande , fuerte , y bien pobla-

da Ciudad de Ungria , Capital del Principado de *Transilvania* , y residencia de sus Gobernadores , á 17 leguas N. O. de Tergowisk , 55 N. E. de Belgrado , 82 S. E. de Buda , 126 S. E. de Viena.

Hieres. Tres *Islas* de Francia en la costa de Provenza , con titulo de Marquesado , llamadas *Porquerolles* , *Port-Croz* , y la *Isla de Titán* , ó de Levante. Se encuentran en ellas todas especies de plantas , aun las mas exquisitas.

Hierro. *Isla* del mar Atlántico , una de las Canarias , de 8 leguas de largo , 7 de ancho , y 22 de circunferencia. La defienden naturalmente los peñascos escarpados de todas sus costas ; pero no tiene ningun Puerto , y si solo algunas calas ó surgideros para barcos pequeños del cabotage , y aun esto con riesgo. El terreno es sano , y tiene algunos valles fértiles , y sus montes cubiertos de una infinidad de arboles de todas especies. Cuenta cerca de 11 familias. Dista 7 leguas de la de Tenerife.  Es esta *Isla* el primer meridiano por donde se cuentan en esta Óbra los grados de longitud Orientales , cuya latitud es de 27.^o grados y 20 minutos. Su Capital es *Valverde* , situada al E. de la Isla , con una Iglesia

Parroquial , un Convento de Frayles , y 32 poblaciones en su dependencia , entre Lugares y Pagos.

Hont , ú Hondt. (el) Brazo de mar , que se interna entre la Flándes y Zelanda por la embocadura Occidental del Escalda.

Hovat. *Isla* de Francia ; cerca de las costas de Bretaña , á 4 leguas de Belle-Isle. Tiene 4 leguas de circuito.

Hoy. *Isla* ; una de las Orcadas , de casi 4 leguas de largo : es fértil y bien poblada la parte llamada Waes. Tiene á North-Hope ; uno de los mejores Puertos de Europa ; y muy cómodo para la pesca.

Huesne. *Isla* pequeña del mar Báltico en el Sund ; donde tenia Ticho-Brae su Observatorio.

Hullemburg. Elevada *montaña* del Electorado de Maguncia ; Bayliage de Eichsfeld ; en cuya cumbre hay una Capilla de gran concurrencia de Peregrinos.

Humber. *Rio* grande de Inglaterra en la Provincia de Yorck : entra en el mar entre Spurnhead y Gunsby.

Húsares. En Ungria llaman *Húsares* á los Soldados de á caballo ; y á los de Infanteria *Heyduques*.

Abiza. Isla del mar Mediterraneo, entre el Reyno de Valencia, y la Isla de Mallorca. Tiene de N. á S. 10 leguas, y 4 de E. á O. Su Capital es *Ibiza*, donde se ha erigido en 1781 una Silla Episcopal, sufraganea de Tarragona.

Ila. Isla de Escócia de casi 7 leguas de largo, y 5 de ancho.

Ilant. Ciudad de los Grisones, Capital de la quarta Comunidad de la *Liga Grisa*, Aliada de los Suizos. Turna con las otras tres Ligas en la celebracion de las Asambleas del Pais. Está sobre el *Rhin*, á 7 leguas S. O. de Coyre.

Il. Rio de Francia, que despues de haber atravesado casi toda la Alsácia, desemboca en el *Rhin*, mas abaxo de Wantzonau, y es navegable desde Schelestadt. Hay otro rio en el Perigord, que tambien es navegable, pero es con esclusas.

Ilmenaw, ó *Elmenow*, Rio de Alemania en el Principado de Zell, corre del S. al N. y desemboca en el *Elba*.

Indro. Rio de Francia, que tiene su nacimiento en el Berri, en el Lugar de *San*

Pierre-la-Marche ; pasa por Turena , y entra en el *Loyra*. Es navegable desde *Cha-tillon*.

Inn. *Rio* de Alemania , que nace en el Pais de los Grisones , al pie del monte de *Septimerberg* , y entra en el *Danubio* , entre *Pasau* y *Instadt*.

Inscheith. *Isla* pequeña de Escócia en el Golfo de *Fort* , al N. de *Edimburgo*.

Inverlokij , ó *Inerlecky*. Ciudad y Fuerte de Escócia , llamado tambien el *Fuerte Guillermo* en el *Lochabér* , del qual es Cabeza , y Capital tambien de toda la *Escócia Septentrional* , á 32 leguas N. O. de *Edimburgo* , 120 N. p. O. de *Lóndres*.

Ipsera. *Isla* pequeña del Archipiélago , al N. O. de la de *Scio* , de la que dista 6 leguas. Tiene figura de corazon , y enfrente una pequeña *Isla* , llamada *Anti-Ipsera*.

Ischia. *Isla* del Reyno de Nápoles , de casi 6 leguas de circuito en la costa de tierra de labor , de la que dista una legua. *Ischia* es la Capital , con un Obispo Sufragáneo de Nápoles , y una gran Fortaleza.

Isér. *Rio* considerable de Alemania , que empieza á correr en los confines de *Tiról* y *Babiera* ; y despues de haber

pasado por Munich , y Landshut entra en el *Danubio* entre Straubing y Pasau.

Isera. *Rio* que nace en el monte Iserano en los confines del Piamonte y Saboya ; y despues de haber corrido un gran país , entra en el *Rhódano* , legua y media mas arriba de Valencia del Pó.

Isla de León , llamada tambien Isla de Cádiz , á 20 leguas S. de Sevilla es figura de una pera. Los Fenicios la llamaron *Gádes* , y en ella edificaron un Templo á Hercules. Tiene para su defensa tres Castillos , que son Puntales , Matagorda , y Fuerte-Luis. Aquí están los Astilleros para la Fábrica y Carenas de las Armadas Navales de España , con la Carraca , el Trocadero , y los Caños.

J

*J*acén. Antigua Ciudad de España , Capital del Reyno de *Jaén* , el mas pequeño de los quatro que componen las Andalucias. Tiene una Intendencia , y un Castillo antiguo y magnifico. Dista 16 leguas N. de Granada , 6 O. de Baeza , 46 E. de Sevilla , y 72 de Madrid.

Jasi. Ciudad de la Turquía Europea, Capital de la *Moldavia*, donde ordinariamente reside su Vayvoda y Hospodar; situada sobre el *Scisa*, que desagua cerca de ella en el *Prouth*.

Jersey, *Isla* del mar Británico, adyacente á la Francia, á 10 leguas de las costas de Bretaña, y 5 de las de Normandia. Está muy poblada, tiene 7 leguas de circuito, y pertenece á los Ingleses. San *Eliér* es su Capital.

Jf. *Isla* de Francia en la Provenza, la más oriental de las tres que están delante del Puerto de Marsella. Está bien fortificada, y su fuerte pasa por uno de los mejores del Mediterráneo.

Jona. *Isla* pequeña y muy fértil de Escócia al S. O. de la de Mull, de una legua de largo, y media de ancho. Es la residencia del Obispo de las Islas, y en ella se enterraban los Reyes de Escócia.

Jorge (San) *Isla* pequeña del Estado de Venecia al S. de la Capital, y al E. de la *Guiudeca*.

Juan de Davos (San.) Feligresía única de la primera de las diez Comunidades, que componen la *tercera Liga* de los Grisones aliados de los Suizos.

Jura. *Monte* alto, que separa el País

de los Suizos, del Franco Condado.

Jura. *Isla* de Escócia, una de las Westernas de ocho leguas de largo, y dos de ancho. Se vive en ella mucho tiempo.

K

Kama. *Rio* grande del Imperio de Rusia, que entra en el *Wolga*, y mejora las aguas de éste.

Kaminieck. Ciudad grande y de consideracion, la Plaza mas fuerte de Polonia, Capital de la *Podolia* en la Rusia Polaca, situada en una montaña, al pie de la qual pasa el rio *Smotricz*, que cae en el *Niester* á 25 leguas N. E. de Elbing, 30 E. p. N. de Dantzick, 50 N. de Varsovia.

Kaysersthul. Villa de los Vasallos de los Suizos, Capital del Condado de *Baden*, con un Puente sobre el *Rhin*, y un Castillo, distante dos leguas N. O. de Eglislaw, 3 S. E. de Zurzack.

Kola. Pequeña Ciudad de Rusia, Capital de la *Laponia Moscovita*, ú oriental, con un buen Puerto cerca del Mar Glacial en la embocadura del Rio *Kola*.

Kolma. Grande *Rio* de la Tartaria Rusa, que desagua en el Mar Glacial á los 165 grados de longitud.

Konigsberg. Ciudad hermosa, grande, y de bella situacion, Capital del circulo de *Samland*, y de toda la *Prusia Ducal*, ó Reyno de *Prusia* sobre el *Pregel* á 25 leguas N. E. de Elbing, 30 E. p. N. de Dantzick, 50 N. de Varsovia.

Kopersberg. *Monte* de Suecia en la Dalecarlia con ricas minas de cobre, cerca de una Villa del mismo nombre llamada tambien *Fablun*. Arrojan estas minas en todo tiempo gran cantidad de humo muy provechoso para los que padecen mal de pecho. Reditúan mucho al Rey de Suecia.

Krapakes. *Montes* de los mas considerables de la Europa, que separan la Polonia de la Hungria.

Kuif. *Rio* de Carniola, donde se pesca una especie particular de Cangrejos.

La-Cluse. Ciudad pequeña, rodeada por todas partes de montañas asperisimas, Capital del *Fausigni*, sexta Provincia de Saboya sobre el *Larve* a 9 leguas S. E. de Ginebra, 5 N. E. de Anecy, 16 N. E. de Chamberi.

Ladoga. *Lago* el mayor de toda la Europa, junto a la Ciudad del mismo nombre en el Imperio Ruso, de mucha pesca, especialmente de Salmones.

Lagos. Capital del Reyno de *Algarve* en Portugal, con un Puerto distante tres leguas del cabo de San Vicente. Es residencia antigua de los Capitanes Generales del Reyno de Algarve: está sobre un peñasco, rodeada de fuertes muros, con ocho puertas, y fuerte Castillo, nombrado el Peñon. Se halla en la costa meridional del Occéano, con una grande y hermosa Bahía defendida de los Nortes, a 48 leguas S. de Lisboa.

Lago Mayor. *Lago* de Italia en el Ducado de Milán de casi trece leguas de largo, y tres de ancho; recibe un gran número de rios.

Lago de Sin. Vease *Lemen*.

Laguna Meotis. (Vease *Polus Meóti-des.*)

Lagunas de Venecia (las) *Lagunas* ó *Estanques* de Italia , donde Venecia esta situada. Comunican con el Mar , y son la seguridad de la Ciudad. Hay sesenta que componen un Obispado ; y la principal de ellas , exceptuando las que comprehende la Ciudad de Venecia , es Murano.

Lagunas Pontinas. *Lagunas* que hay en Italia en los Estados del Papa á 8 leguas de Roma , cuyas exâlaciones hacen inhabitable aquel pais.

Laland. *Isla* pequeña del Reyno de Dinamarca en el Mar Báltico.

Landschrone. Elevada *Montaña* de la alta Lusacia , á media legua de Goerlitz.

Lanceland. *Isla* de Dinamarca en el Mar Báltico.

Lava (el) *Rio* de Alemania en el Arzobispado de Saltzburgo : toma su nacimiento cerca de Brixen , y desagua en el *Inn*.

La Valeta. Vease *Malta*.

Lece. Vease *Otranto*.

Lech (el) *Rio* de Alemania , que nace en el pais de los Grisones , riega las fronteras de Baviera y de Suavia , y vá

à desembocar en el Danubio.

Leman (el Lago) ó Lago de Ginebra, *Lago* de los Suizos, y de Saboya Mengua en invierno, y crece en verano à veces hasta la altura de diez pies. Es profundo, y no se yela jamás: tiene mas de tres leguas de largo.

Lember ó Leopold. Grande Ciudad rica, y de comercio de Polonia, Capital de la *Rusia Roja*, ó *Rusia Polaca* sobre el rio *Bug*, y el arroyo del *Pietew* ó *Pietew*, à 36 leguas N. O. de Kaminiak, 64 de Cracovia, 70 S. E. de Varsovia.

Lembro. *Isla* del Archipiélago sobre la costa oriental de la Península de Rumania, de casi nueve leguas de circuito, con una villa del mismo nombre, y un Puerto.

Lemnos, y hoy Stalimene. *Isla* del Archipiélago de mas de diez y seis leguas de largo, y seis de ancho, situada al mediodia del monte Atos.

Leon. Ciudad de España con voto en Cortes, cabeza del Reyno antiguo de *León* en España, à orillas del rio *Ezla*. Dista 20 leguas S. E. de Oviedo, 38 N. E. de Burgos, 55 E. de Santiago, y 70 N. O. de Madrid.

Leon. Ciudad considerable de Francia por su extension, situacion y riqueza, Capital del *Leonés* á las orillas del *Rhona*: está cerca del Mar á 12 leguas N. E. de Brest, 119 de Paris.

Lerins (*Islas del*) Nombre de dos pequeñas Islas del Mediterráneo en la costa de Provenza, á 2 leguas de Antibio, la más inmediata á la costa, que es la mayor, tiene legua y media de largo, y lo mismo de ancho, y se llama Santa Margarita: tiene una buena Ciudadela, Gobernador, y Guarnicion de Inválidos para guardar los prisioneros de Estado. La otra Isla, que es mas pequeña, se llama San Honorato, porque este Santo fundó en ella un célebre Monasterio, que es Abadia de Monges Benedictinos.

Lerisa, á quien los Turcos llaman Lenisabar, Ciudad grande en la Turquía Europea, Capital de la *Tesalia* en la Grecia sobre el *Penco*, hoy *Selampria*; situada en un país delicioso, aunque elevado á 20 leguas de Salónica, 43 N. p. O. de Athenas, 114 O. p. S. de Constantinopla.

Levazo. Pequeña *Isla* del Mediterráneo al O. de Sicilia.

Lewarde. Ciudad bien construida y

fortificada de las Provincias unidas, Capital de la Provincia de *Frisia* casi en el medio de ella en la union de los rios *Borne y Dokum*, á 11 leguas O. de Groninga, 26 N. p. E. de Amsterdam.

Levin. (*Lago de*) Lago de la Escocia Meridional, con una Isla que tiene un Castillo; donde estuvo presa Maria de Escocia. Nace de él un rio de mismo nombre.

Lewis. *Isla* de Escocia; una de las mas considerables de las Westernas al N. O. de Skie. Se divide en dos partes, una Septentrional, llamada propriamente Lewis y otra Meridional con el nombre de Harris.

Liane. (el) *Rio* de Francia en Picardia, que toma su nacimiento en las Fronteras de Artois, y desemboca en el mar de Bolonia.

Liesina. *Isla* de Dalmacia en el Golfo de Venecia, de casi 22 leguas de largo, 5 de ancho, y 43 de circunferencia, pertenece á los Venecianos.

Liga. Nombre de 3 partes, que componen el pais de los Grisones, es á saber la *Liga Grisa*, ó *Alta*, que compone la parte occidental del pais, y comprehende 8 grandes Comunidades, que contienen 22

jurisdicciones' : 2. La Liga de (*Cadéa*. Véase *Cadéa*): y 3. la de las 10 jurisdicciones que ocupa la parte Septentrional del País ; y comprehende 7 grandes Comunidades.

Lila. Ciudad hermosa ; grande ; y de mucho comercio ; Capital de la *Flándes Francesa* , y de todo el País-Baxo Francés , situada entre dos rios , que igualmente la cercan , el *Lis* , y *Duele* ó *Deule* , 5 leguas y media O. de Tornay , 13 S. O. de Gante , 52 N. de Paris.

Limburgo. Ciudad del País-Baxo Austriaco , Capital del Ducado del mismo nombre ; sobre una montaña cerca del Vese , á 6 leguas de Lieja , 7 de Mastroich. Pertenece á la Casa de Austria.

Limerich. Rica , grande ; y muy fuerte Ciudad de Irlanda , Capital del Condado del mismo nombre ; y de la Provincia de Munster , ó Mamonia ; en una Isla que forma el Shannon , á 15 leguas S. de Gallovay , 117 N. de Conck , 23 O. de Watenford , 32 S. O. de Dublin.

Liorna. Célebre Ciudad de Italia por su Puerto y comercio ; que atrae muchos extranjeros ; fuerte y hermosa en el Gran Ducado de Toscana , sobre el Mediterraneo , Capital del *Pisano* , que disputa la

primacia á Pisa , á 4 leguas de esta Ciudad , 18 S. O. de Florencia , 38 N. O. de Roma.

Lipari. Ciudad Episcopal muy antigua , situada en una roca escarpada , Capital de la *Isla* de este nombre , y de otras sus contiguas , miradas como un Anejo de la Sicilia : pertenecen al Reyno de Nápoles.

Lisboa. Una de las mas grandes y famosas Ciudades de Europa , en medio de la parte Occidental del Reyno de Portugal en la Provincia de Extremadura Capital y Corte de este Reyno , se halla situada á la orilla Septentrional del Tago dos leguas distantes del Mar , en la parte que este rio entrando en el Océano no ha recibido las aguas de otros muchos que le hacen tan caudaloso , que se puede navegar con navios grandes hasta 10 ó 20 millas. Dista 75 leguas O. p. N. de Sevilla , 36 S. O. de Coimbra , 102 de Santiago , 102 S. p. O. de Madrid.

Lisonzo. *Rio* de Italia , que nace en la Alta Carintia , pasa por parte de la República de Venecia , y entra en el Golfo de este nombre , entre el de Triesta y las Lagunas de Marano y de Grado.

Lissa. *Isla* pequeña del Golfo de Ve-

betia en la costa de Dalmácia, que pertenece á los Venecianos.

Lodi. Ciudad grande de Italia, Capital del *Lodesano* en el Milanés, sobre el *Ada*, situada en un llano espacioso á 8 leguas S. E. de Milán, 8 N. E. de Pavia, 25 N. O. de Cremona.

Lohi. *Rio* de Alemania, que nace en el alto Hesse, y entra en el *Rhin*, mas arriba de Coblenza.

Loir. *Rio* de Francia, que toma su nacimiento en el Perche, y se pierde en el *Sarta* en el Broilé.

Loira. *Rio*. Vease en Francia.

Loiret. *Rio* de Francia en el Orleanes, que lleva barcos casi desde su origen, y desagua en el *Loira* cerca de la Abadia de San Memin.

Lomond. Grande *Lago* de Escócia en la Provincia de Lenox: tiene ocho leguas de largo, y tres de ancho. Hay en este lago 30 Islas, habitadas la mayor parte.

Londerri. Ciudad fuerte de Irlanda, Capital de la Provincia de *Ulster*, ó *Ultonia*, y del Condado de Londonderri. Está sobre el *Loug-Toyle* á 36 leguas N. O. de Dublin.

Lóndres. Una de las Ciudades mas ricas, grandes, y de comercio de la Eu-

ropa, Capital del Condado de *Middlesex* en la Gran Bretaña, y de toda la *Inglaterra*, Corte y residencia de sus Soberanos, en la parte septentrional del *Tamisis*, ó *Tamisa*, á 85 leguas S. E. de *Dublin*, 90 S. de *Edimburgo*, 90 N. p. O. de *Paris*, 180 S. p. O. de *Copenhague*, 300 N. p. E. de *Madrid*, 360 N. O. de *Roma*, 260 S. O. de *Stocholmo*, 580 N. O. de *Constantinopla* y *Moscow*, 290 O. de *Viena*, 320 O. de *Cracovia*.

Lot. Rio de Francia, que toma su curso en el *Genvaudan*, mas arriba de *Menda*, y entra en el *Garona* en *Aiguillon*. Empieza á ser navegable en *Entraigues*.

Luben. Ciudad que tiene un hermoso Castillo, Capital de la *Baxa Lusacia* en *Bohemia*, sobre el *Exprea*, cercada toda de agua, á 4 leguas N. de *Ligaitz*.

Luca. Ciudad rica, grande, y bastante poblada de Italia, Capital de la República de este nombre sobre el *Serchio*, á 5 leguas N. E. de *Pisa*, 15 O. de *Florenzia*, 26 N. p. O. de *Roma*.

Lucarno. Ciudad Capital del segundo *Bailio*, que en Italia tienen por Vasallos los Suizos, cuyo País tiene el mismo nombre de *Lucarno*. Es Ciudad her-

mosa, y bastante grande, situada en la orilla occidental del Lago mayor.

Lucera. Ciudad de consideracion por sus buenas Lanas, Capital del *Capitanate* en el Reyno de Nápoles, á 12 leguas S. O. de Manfredonia.

Lucerna. Bella y grande Ciudad de los Suizos, Imperial en otro tiempo, pero hoy solo Capital del *Canton* de su nombre, donde reside el Nuncio de los Cantones *Católicos*, situada en el parage en que el Russ sale del Lago de Lucerna, á 12 leguas S. O. de Zurich, 14 E. de Berna.

Luck, ó Lucko. Ciudad de Polonia de mucho comercio, Capital de la *Wolbinia* en la Rusia Polaca sobre el *Ster*, brazo del *Niemen*, á 28 leguas N. E. de Lemburgo, 70 S. E. de Varsovia, 80 E. p. N. de Cracovia.

Lugano. Ciudad hermosa, Capital del *primer Baillo*, Vasallo de los Suizos, á 6 leguas N. O. de Como, 10 S. O. de Chiavena.

Lula, ó Lublea. Gran Ciudad de la Suecia, Capital de la *Laponia meridional*, que es la que posee el Rey de Suecia, situada á orillas del Golfo de Botnia al Norte de la embocadura del Rio de este nombre.

Luxemburgo. Ciudad considerable del Pais baxo Austriaco, á quien pertenece, Capital del Ducado del *mismo nombre* sobre el *Else*, parte en una Montaña, y parte en un llano, á 10 leguas S. O. de Tréveris, 40 O. de Maguncia, 65 N. E. de Paris.

M

Madrid. Famosa Villa, poblacion de las mas considerables de España, pues asciende á unas 1500 almas, sin contar la Tropa de guarnicion, y los forasteros transeuntes, en Castilla la Nueva, Plaza de Armas, Corte de los Soberanos de España, y Capital de todos sus Dominios. Está situada en un sitio algo desigual, rodeado de quebradas y barrancos, sobre el rio *Manzanares*, que tiene tres puentes. Dista 6 leguas de Alcalá, al S. O. E. 12 N. E. de Toledo, 47 de Burgos, 68 de Badajóz, 70 de Leon, 110 de Santiago, 90 de Oviedo, 75 de Villabao, 67 de Pamplona, 50 de Zaragoza, 110 de Barcelona, 53 de Valencia, 85 de Murcia, 77 de Granada, 70 de Córdoba, 72 de Jaén, 85 de Sevilla, 102

de Lisboa, 248 de Paris, 298 de Londres, 418 de Viena, 298 de Roma, 620 de Constantinopla.

Magdalena. *Islas* del Mediterráneo, situadas al N. E. de Cerdeña, de cuya dependencia son..

Magdeburgo. Grande y fuerte Ciudad de Alemania, Capital del círculo de la *baxa Saxonia*, y del Ducado del mismo nombre; pertenece al Rey de Prusia, á 16 leguas O. de Brandemburgo, 17 N. O. de Witemberg, 50 S. E. de Hamburgo, 222 N. O. de Viena.

Magliano. Ciudad de la mayor extension del Pais de la *Sabina* en los Estados del Papa, de que es Capital, á 12 leguas S. O. de Espoleto, 12 N. O. de Roma.

Maguncia. A esta antigua Ciudad se da lugar en este Diccionario, no porque sea Capital de alguno de los IX círculos de Alemania, sino por ser su Arzobispo el primero de los Electores del Sacro Romano Imperio, y Capital de sus *Estados*. Está sobre la orilla izquierda del *Rhin*, en el parage donde este Rio recibe al *Mein*, en el baxo Palatinado á 8 leguas N. O. de Wermes, 30 E. de Tréveris, 34 S. p. E. de Colonia, 150 N.

O. de Viena, y 105 N. p. E. de París.

Maguelona. Estanque, ó *Laguna* de Francia en el Languedoc, en cuya ribera meridional está situada una Ciudad del mismo nombre.

Mahon. Ciudad rica, y fuerte Puerto de la *Isla* de Menorca. Véase Menorca.

Maiena. *Rio* de Francia navegable con esclusas, que nace en el baxo Maine, y entra en el *Loira* con el Sarte.

Malinas. Ciudad grande, magnífica y hermosa del Pais-Baxo Austriaco, la poseen los Franceses, Capital del *Señorio* de su nombre sobre el *Dile* ó *Tile*, á 4 leguas N. O. de Lovayna, 4 N. E. de Brusélas.

Malta. Ciudad fuerte, edificada por el Gran Maestre Juan de la Valera, cuyo nombre conserva, residencia del Gran Maestre del Orden de San Juan de Jerusalén, sita en medio de la *Isla* de Malta, sobre un alto peñasco. Véase Maestrazgo de Malta.

Mallorca. *Isla* considerable de España en el mar Mediterráneo, entre la de Menorca y la de Ibiza. Tiene de E. á O. 13 leguas, y de N. á S. 17: es de figura casi quadrada, y remata en quatro cabos ó puntas, que son el Pera al E.,

el de Grosér al O., el de Salinas al S., y al N. el de Formentér. Está circuida de montes altisimos por la banda del N. y por la del Sur la mayor parte de su costa y terreno es áspero y fragoso. Así que, la quinta parte de la *Isla* es de montaña, y lo restante de tierras llanas con muy hermosas poblaciones, y toda ella abundante y fértil. Dista 38 leguas de las costas de Cataluña.

Manga ó Mancha. Por otro nombre *Oceáno Británico*, ó por otro *Canal de la Mancha*: nombre que se le dá al mar que está comprendido entre la Inglaterra y la Francia. La parte que está al N. E. de Francia, se llama el paso de *Calais* ó de *Cáles*.

Manhein. Ciudad nueva de Alemania en el Palatinado, Capital del *Baxo Rhin*, y Corte de los Electores Palatinos, en la union de los rios *Necker* y *Rhin*, á 4 leguas N. E. de Spira, 3 O. de Heidelberg.

Mantua. Ciudad de Italia, que tiene mas de una legua de circuito, Capital del Ducado del mismo nombre, sobre el *Mincio*, á 14 leguas N. E. de Parma, 8 S. O. de Verona, 14 N. de Modena, 36 N. p. E. de Florencia, 88 N. p. O. de Roma.

Mar Adriático. Véase *Golfo de Venecia*.

Mar Blanco. Grande *Golfo* del Océano Septentrional, que baña las costas de la Laponia Moscovita. También se da este nombre á una parte del Archipiélago encerrado entre los Dardanelos y Negro Ponte, por contraposición del mar Negro de que luego se hablará.

Marcou. Dos *Islas* de Francia en la costa de Normandía, entre el Vez, y Hogua, llamadas *Amont*, y *Aval*. Tienen buenos pastos, pero están desiertas.

Marétimo. Pequeña *Isla* de Italia en la costa Occidental de Sicilia, al O. de las *Islas* de Levanzo y Favognana, de 2 leguas de circuito. Tiene un Castillo, algunas Caserías, y abunda en miel.

Maria. (Santa) *Isla* pequeña de Inglaterra, la principal de las Sorlingas con un buen Puerto, y un fuerte Castillo, de 3 leguas de circunferencia.

Mariemburgo. Antigua y fuerte Ciudad, Capital del Palatinado de *Mariemburgo*, en la Prusia Polaca, en otro tiempo residencia del Gran Maestro del Orden Teutónico, en un brazo del Vistula á 6 leguas de Dantzick.

Mariza. *Rio* de la Turquía Europea.

en la Romania : pasa por Andrinopoli, y desemboca en el Archipiélago.

Marmára, ó Marmóra. Es un *Gran Golfo*, ó Manga de *Mar*, entre la costa de la Turquía Européa, y la de la Natolia, ó Asia menor, conocido de los Antiguos baxo el nombre de *Propóntide*. Hace comunicable el Archipiélago con el Mar Negro por medio de dos famosos Canales : el uno llamado Estrecho de los Dardanelos (*el Helesponto* de los antiguos) : y el segundo el Estrecho de Constantino-pla, ó *Bósforo de Trácia*. Saca el nombre de Marmára de quatro Islas que hay en este Mar, por llamarse la mayor de ellas *Marmára*. Las otras tres son *Avec-zia*, *Cantalli* y *Gádaró*.

Mar Negro. Véase *Negra Mar*.

Marne. *Río* considerable de Francia, que nace en el Basigni al pie de una montaña : pasa por los Gobiernos de Chalons, Soisons, y Paris, y entra en el *Sena* mas abaxo de Charenton.

Marta. (Santa) Una de las *Islas Sorlingas*, al O. del Condado de Cornualla.

Martin. (San) Otra *Isla* en el mismo sitio, inmediata á la precedente.

Matéra. Véase *Cirenza*.

Maurino. (San) Ciudad que tiene siete Lugares de jurisdiccion, gobernada en forma de *República*, baxo la proteccion del Papa, situada en su Estado de Urbino, á 8 leguas S. O. de Rimini, 5 N. O. de Urbino. Véase *República de San Maurin*.

May. *Isla de Escocia* en la embocadura del *Forth*, con un buen Puerto. Las rocas que tiene al O. la hacen innaccesible.

Mediterráneo. (*el Mar*) Nombre que se dá al mar que se comunica con el Océano por el Estrecho de Gibraltar, y que tiene la Europa al N., el Africa al S., y el Asia al E. Está separado del mar Roxo por el Istmo de Suez, y del mar de Marmára por el Estrecho de los Dardanelos. Su nombre significa mar en medio de tierras.

Por quanto este mar Mediterráneo incluye varios nombres de mares dentro de sus limites, no es fuera de propósito describirle con toda su extension para quitar todo embarazo en los que hallaren sus nombres en las Gazetas, y perciban en qué parte de las costas de Europa caen dichos mares.

El Mediterráneo pues no tiene mas co-

municacion con el Occéano , que por el *Estrecho de Gibraltar* , ó de *Hércules* , así llamado por quanto los Antiguos dixeron, que hallándose este mar en medio de la tierra , y sin comunicarse con el exterior, rompió Hércules la tierra de aquella parte de Gibraltar , y abrió puerta al comercio de uno y otro mar ; dexando allí las Columnas de su nombre , una *Calpe* , que es el monte de la parte de España, término de la Europa ; y otra *Abila* en la parte de Africa. Desde aquí se extiende el Mediterraneo hasta la Tierra Santa ; y por las costas que baña , recibe varios nombres , que aunque en varias partes de esta obra se explican separadamente para tenerlos mas á mano , se describen aquí.

Desde el Estrecho adentro se empieza á intitular mar *Ibérico* , por el nombre *Ibéria* , que los Griegos dieron á la España. Desde el *Caridémio Promontorio* (hoy Cabo de Gatas.) Se llamó seno *Urcitano* , ó *Virgitano* , por la antigua Ciudad *Urci* , ó *Virgi* , Oriental á *Almería*. Desde el Promontorio *Scombrario* (hoy Cabo de Palos) era seno *Ilicitano* , á causa de la Ciudad de *Ilici* , que estuvo cerca de *Elche*. Por el Reyno de Valenc

cia desde *Cabo Martín* (llamado Promontorio Dianio) se nombraba seno *Sucronense*, por el río *Sucro* (hoy *Xúcar*). Por *Cataluña*, *Balearico*, por las Islas Baleares, *Mallorca*, *Menorca*, é *Ibiza*. Por las costas de Francia, mar *Gálico*, por nombre de las *Gálias*: como hoy Golfo de León por la Ciudad de este nombre. Desde aquí hasta la *Toscana*, es mar *Liguitico*, por la *Liguria*, hoy mar de *Génova*. Desde la *Toscana* á *Sicilia*, es mar *Toscano*, *Tuscico*, *Etrusco*, y *Tirrheno*, que todo significa una misma cosa: porque los Griegos llamaban á la *Toscana* *Tirrhenia*, á causa de un hijo de *Atios* (pariente de *Hércules*) llamado *Tirrheno*, que vino á poblar allí. Llámase también este mar *Inferno*; ó inferior, en comparacion del mar *Adriático*, que era *Supero*, ó superior, pues cogen á Italia en medio: el de *Toscana* y *Nápoles* por la costa Meridional; y el *Adriático* por la del Norte, que es la mas alta.

El nombre de mar *Tirrheno*, se solia alargar aun hasta las costas de España, como notó Don Antonio Agustín en el Diálogo tercero de las Medallas, donde alega á San Paulino, en prueba de la

embocadura del *Ebro* , se llamaba mar *Tirrheno* : *qua Betis Oceanum Tirrhenum-que auget Hiberius*. Pero esto se entien-
 de del Mediterráneo en comun , contra-
 puesto con el Occéano , en cuyo sentido
 se toma el nombre de Tirrheno , por ser
 famosa esta voz entre Griegos y Poetas,
 y asi vemos , que San Isidoro , hablando
 de Cádiz , dice que en el Estrecho de Gi-
 braltar se junta el mar Occéano con el
 Tirrheno : y asi en este sentido puede
 alargarse este nombre á toda la costa
 Septentrional del Mediterráneo desde Si-
 cilia al Estrecho. Pero tomado especifica-
 mente el nombre de mar *Tirrheno* solo
 toca al espacio entre *Córcega* y *Sicilia*.
 En lo inmediato á este se nombra por
 ella á *Siculo* por la costa del Oriente ; y
Ausonio , asi dicho , ó por *Auson* ; hijo
 de Ulises , ó por los *Ausones* , que se di-
 ce haber vivido en aquella costa , antes
 que en la parte de *Benevento* , que se
 llamó *Ausonia* , y se hizo nombre comun
 á toda *Italia*.

Esta parte Oriental de Sicilia , se in-
 titula mar *Fonio* , hasta llegar al Medio
 dia de la *Moréa* , ó *Achaya* : y tuvo
 nombre de *Fonio* , por el hijo de Dirra-
 chio , á quien Hércules arrojó en este

mar. Llámase Jonio desde la Moréa hasta las costas de *Epiro*, ó *Albania*, por la punta de *Durazo*, en que confina con el mar *Adriático*, ó *Superno*, que hoy llamamos *Golfo de Venecia*. Este se llama *Atriático* por el famoso Puerto de *Atria* Ciudad cercana á la embocadura del *Po* y luego por mas blandura se pronuncia *Adriático*, mudado en *d* la *t*; como consta por *Plinio* lib. 3. cap. 16. y así no debe recurrirse á *Adria*, como se recurre comunmente por la vecindad de la voz. Todo lo que hay desde *Creta*; entre la *Grecia* y *Asia Menor*; hasta el *Helesponto*, ó Estrecho de *Dardanelos*, se llama mar *Egeo*, por un Promontorio de este nombre; ó segun el génio de los Antiguos, por *Egeo*, Padre de *Theséo*; que se dice haberse precipitado en este mar. Hoy se llama *Archipiélago*; por el mucho número de *Islas Cycladas*. Siguiendo por el Oriente, recibe por las costas de *Asia Menor*, ó *Anatolia*, los nombres de mar de *Pamphilia*, y de *Gilicia*; y *Siriaco* de *Phenicia*, y de *Palestina*, por los nombres de estas Provincias: como *Egipcio*, *Libico* y *Africo*; por las costas de *Egipto*, *Libia*, *Tripoli*, y el comun de *Africa*. Los Hebréos llaman tambien

á este mar Interno ó Mediterráneo, mar *Magno*, por tocar con sus costas, y distinguirle de otros mares Internos de su Region mas pequeños, quales eran el mar de Tibérias, y mar Muerto.

Hasta aquí del mar Mediterráneo, con cuya descripción, y con la que se hará del Océano, quando se llegue á tocar la letra O, se saben los mares que circundan á nuestra Europa. De los internos de ella se trata en sus letras respectivas.

Mendris. Ciudad del tercero *Bailio*, que los Suizos en Italia tienen por Vasallos.

Menorca. *Isla* de España en el Mediterráneo al N. E., y á 8 leguas de Mallorca, y 50 de la costa de Cataluña. Es una de las Baleares, que con las de Mallorca, Ibiza y Formentera formaron en tiempos un Reyno de Principes de la Real Casa de Aragón, hasta el año de 1344, en que fue unido á la Corona. Ha estado baxo diversas dominaciones en diferentes tiempos; pero en el día pertenece á España. Su poblacion llegará á 300 habitantes. *Puerto Mahon* es la Capital.

Mesina. Ciudad antigua, grande, y

de mucho comercio, Capital del Valle de *Demonia*, y de toda la Isla de Sicilia, no obstante que Palermo se la disputa para cuyo fin está ordenado que el Virrey resida seis meses en Mesina, y otros seis en Palermo, para poner por este medio en igualdad á ámbas Ciudades. Está inmediata al Mar á 44 leguas E. de Palermo, 21 N. E. de Catánea, 114 S. p. E. de Roma, 75 S. p. E. de Nápoles.

Metelin. Isla considerable del Archipiélago al N. de la de Scio, y casi á la entrada del Golfo de Guestro. Está sujeta á los Turcos. *Castro* es la Capital.

Meurte. Rio de Lorena, que toma su nacimiento en los Montes de *Voga*, y desemboca en el *Mosela* á tres leguas mas arriba de Pont-á Meusson. Empieza á ser navegable dos leguas mas arriba de *Naney*.

Middelburgo. Ciudad grande, hermosa, y de mucho comercio de las Provincias unidas de Holanda, Capital de la Isla de *Walcheren*, y de toda la Provincia de *Zelanda*, entre las Ciudades de Vere ó Veer, y Flesinga, á 8 leguas N. E. de Brujas, 12 N. E. de Gante, 29 S. O. de Amsterdam.

Milán. Ciudad antigua de Italia, la

mas grande despues de Roma y Nápoles, Capital del Ducado del mismo nombre, en cuyo centro se halla situada sobre los Rios *Lura* y *Olana*, que despues entran en el *Pó* a 14 leguas N. E. de Casal, 28 N. de Génova, 26 N. O. de Parma, 29 N. E. de Turin, 30 N. O. de Mántua, 58 N. de Florencia, 110 N. O. de Roma, 154 S. E. de Paris.

Milo. *Isla* del Archipiélago de casi 20 leguas de circuito, con un Puerto de los mejores y mas capaces del Mediterraneo, que sirve de escala y abrigo a los Navios que van y vienen de levante. *Milo* es la Capital.

Miño. *Rio*. Vease en Portugal.

Mirandula. Ciudad fuerte, con buena Ciudadela, Capital del Ducado de su nombre, Estado del Duque de Modena, situada entre los Ducados de Mántua y Modena en el extremo de este, a 7 leguas de Modena, 9 S. E. de Mántua, 10 O. de Ferrara, 34 S. E. de Milán.

Mitau. Ciudad pequeña, pero bien poblada, y con buenos edificios de Polonia, Capital de la *Curlandia* sobre el *Bolderau*, ó *Boldora*, a 18 leguas E. de Goldinga, 8 S. O. de Riga, 96 de Varsovia.

Mitilene. *Isla* del Archipelago, muy floreciente en otro tiempo, hoy de poca consideracion.

Modena. Ciudad grande, hermosa, y de mucha poblacion en Italia, Capital del Ducado de *su nombre*, y Corte de sus Duques, a 9 leguas N. O. de Boloña, 12 S. E. de Parma, 14 S. de Mantua, 24 N. p. O. de Florencia, 38 S. E. de Milan, 36 N. p. O. de Roma.

Modon. Bella y muy fuerte Ciudad de Grecia, Capital de la *Peninsula* de la *Morea*, con un Puerto seguro y comodo, donde reside el Sangiak de la *Morea*: situada en un Promontorio, que se abanza en el Mar de Sapienza a 6 leguas N. de Coron, 38 S. O. de Nápoles de la *Romania*.

Molisa. Ciudad de poca consideracion, Capital del Condado de *su nombre* en el Reyno de Nápoles entre el Abruzo citerior, la Capitanata, y la tierra de Labor.

Mondego. *Rio*. Vease en Portugal.

Mons. Antigua, grande, y muy fuerte Ciudad del Pais baxo, Capital del Condado de *Henau* sobre el Troville, que la separa en dos partes desiguales. Quando esto se escribe acaban de abandonarse

la los Exércitos aliados, despues de haberla conquistado de los Franceses, quienes se apoderaron otra vez de ella. Está á 12 leguas N. E. de Cambria, 55 N.E. de Paris.

Monserate. Antigua y famosa Abadia de San Benito en el Principado de Cataluña, con uno de los mas célebres y piadosos Santuarios del Mundo, en que se venera la Virgen Santisima, baxo del titulo y advocacion de *Monserate*, cuyo nombre toma del mismo Monte, en que está situado el Monasterio. Dista 7 leguas N. O. de Barcelona.

Montañas de Santander. Territorio de *Sierras* de España en Castilla la Vieja, conocidas con el nombre de Montañas de Burgos, en las que están comprehendidas las de Reynosa. Se distinguen de estas en que aquellas se extienden desde lo alto de sus montes hasta el Mar Cantábrico, con el qual confinan, y las últimas siguen su cordillera desde la misma altura hacia Castilla, hasta Burgos. De manera que Reynosa está en el intermedio de esta Ciudad y la de Santander, desde cuyo Puerto caminando al E. se suben doce leguas hasta Reynosa.

Mont-Dor. *Monte* de Francia, uno de

los mas altos de Auvernia á 8 leguas S. O. de Clermont: tiene 1030 toesas de elevacion.

Monte-Casino. *Monte* de Italia en el Reyno de Nápoles, en cuya cumbre está situada la célebre Abadia del Monte-Casino, donde San Benito fundó su Orden.

Monte Colibre. Es una *peña* peligrosa del Mar Mediterráneo frente de Oropesa, en el Reyno de Valencia, de la que es necesario huir quando se viene de la costa del Sud, y se quiere anclar delante de Peñíscola.

Mont-Valerien. *Monte* de Francia á 2 leguas de Paris, y cerca del Surena. Es un lugar de mucha devocion, habitado de hermitaños, y de una Comunidad de Clérigos Seculares.

Morduatas. Pueblos de la *Tartaria Moscovita*, que habitan en los bosques. Son idolatras y errantes, están entre los rios *Occa*, *Sura*, y *Mokschareca*.

Morat. Ciudad medianamente grande, y comerciante de los Suizos, Capital del Bailío de este nombre, Vasallos de los Suizos, á orillas del Lago de su nombre, á 4 leguas O. de Berna.

Moravó. *Rio* de la Turquía Europea, que nace en la Bulgaria, y entra en el

Danubio. Llamase así también otro río, que tiene su origen en los confines de Bohemia, pasa por la Moravia, y entra en el *Danubio*.

Morbegno. Grande y hermoso Pueblo, Capital de la *Valtenina*, Aliados de los Suizos, residencia del Gobernador y de la Regencia, sobre el *Adda*, á 8 leguas N. E. de Lecco.

Mossa. Grande *Rio*, que tiene su nacimiento en Francia en el Basiñi, cerca de la Villa de Mosa. Pasa por los Obisposados de Toul y de Verdun, la Champaña, el Luxemburgo, el Condado de Namur, el Obispado de Lieja, las Provincias Unidas, y entra en el Océano entre la Brilla y Grayesenda.

Moscow, ó Moscovia. Ciudad de casi seis leguas de rodeo, aunque no está poblada á proporcion, Capital con S. Petesburg del *Imperio de Rúsia*, pero particularmente de la *Rúsia Occidental*, situada sobre el *Moscua*, ó *Moscuwa*, que despues se echa en el Wolga á 170 leguas N. de Caffa, 350 de Constantino-
pla, 270 de Cracovia, 600 de Viena, 846 de Paris.

Mosela. *Rio* de Francia, que tiene su origen en el monte *des Faucilles* en el

Vosga, y entra en el *Rhin* cerca de *Co-*
blenza. Es navegable desde *Metz*.

Muer. *Rio* de *Alemania*, que nace al
N. de la *Carinthia* en las fronteras del
Arzobispado de *Saltzburgo*, toda la qual
riega.

Mulhausen. Ciudad libre de *Alemania*
en la alta *Alsácia*, Capital de una pe-
queña *República* aliada de los *Suizos* en
una *Isla* formada por el *Ill*, á 5 leguas
y media de *Basilea*.

Mull. *Isla* del mar de *Escocia*, una
de las *Westernas* de 8 leguas de largo.

Munich. Hermosa y considerable Ciu-
dad de *Alemania*, Capital del circulo de
Babiera, residencia ordinaria de los Elec-
tores, sobre el *Isser*, á 85 leguas O. de
Viena, 165 de *Paris*.

Munster ó *Monstier*. Ciudad mediana,
pero de mucha poblacion, Capital de la
cuarta *Provincia* de la *Saboya*, llamada
Tarantasia, sobre el *Aa*, á 28 leguas N.
E. de *Colonia*, 48 de *Amsterdam*.

Murano. *Isla* de *Italia* con un pue-
blo del mismo nombre. Se llama la se-
gunda *Venecia*, y es las delicias de los
Venecianos. Dista un quarto de legua de
Venecia.

Múrcia. Deliciosa Ciudad de *España*,

Capital del Reyno de *su nombre*, con un Corregidor, Intendente de Provincia, y Tribunal del Santo Oficio, situada en la orilla septentrional del rio *Segura*, que fertiliza su vega deliciosa, y riega por medio de dos acequias cerca de 5 leguas de huerta amenisima, y abundantisima de frutos, frutas y hortalizas. Tiene voto en Cortes. Su poblacion asciende a unos 98 vecinos. Dista 11 leguas N. de Cartagena, 15 S. O. de Alicante, 45 S. de Valencia, y 85 S. E. de Madrid.

N

Namur. Grande, fuerte, y rica Ciudad del Pais baxo, Capital del Condado de *Namur* en la union de los rios *Mosa* y *Sambra* entre dos Montañas, á 15 leguas E. de Mons, 12 S. O. de Lieja: al presente pertenece á los Franceses.

Naney. Grande y bella Ciudad de la Francia, Capital de la Lorena sobre el *Meurta*, á 25 leguas S. E. de Luxemburgo, 72 de Paris.

Nansio. *Isla* pequeña del Archipiélago en el mar de Candia, de cinco le-

guas de circuito, Sujeta al Turco; pero sus habitantes todos Griegos.

Nápoles. Es sin disputa la Ciudad mas poblada de Italia, y de las mayores de Europa, Capital del *Reyno de su nombre*, y Corte del Rey de las dos Sicilias, en la cabeza de un Golfo, que hace el Mediterráneo entre las Islas de Ischia y Capri, á 42 leguas S. E. de Roma, 70 N. p. E. de Palermo, 120 S. de Venecia.

Narbona. Ciudad antigua y grande de Francia, Capital del baxo *Languedoc*, sobre un canal del rio *Auda*, que pasa por medio, y por él entran los barcos desde el Mar, á 2 leguas del Mar, 11 N. E. de Perpiñan, 161 S. de Paris.

Naxos. *Isla* considerable en medio del Archipelago de casi 10 leguas de ancho, y 35 de circuito. Es la mayor, mas fértil, y mas agradable de todas las Cícladas, llamada por esto la Reyna. *Naxos* es la Capital.

Negro (Mar,) ó Ponto Euxino. Mar de Asia entre la Tartaria menor, la Circasia, la Georgia, la Natolia, y la Turquia Europea. Es tenuta por peligrosa su navegacion, á causa de carecer de buenos puertos.

Negro Ponte. Grande y fuerte Ciudad de la Grecia, Capital de la *Isla del mismo nombre*, y la mejor de las del Archipiélago junto á la Candia. Está esta Ciudad á 12 leguas N. E. de Athenas, 104 S. E. de Constantinopla.

Neisse. *Rio* de Alemania, que toma su nacimiento en la Bohemia, cerca del lugar de Proschwit, pasa por entre Brieg, y Oppeln, y desagua en el Oder cerca de Crossen.

Nethe. *Rio* del Brabante, que despues de haber recibido el Dyle, desemboca en el Escalda.

Neuchatel. Considerable Ciudad del Pais Suizo, Capital de este *Condado*, y Aliado de Berna, á 15 leguas N. de Lausana.

Newcastle. Bien poblada y rica Ciudad de Inglaterra, Capital del *Departamento del Norte*, ó *Circulo Norder*, sobre el *Tine*, á 2 leguas y media del mar, 70 N. p. O. de Lóndres.

Nicaria. *Isla* del Archipiélago entre Samos, y tiene de casi 20 leguas de circuito, pero muy angosta. Es famosa entre los Poetas por el naufragio de Icaro.

Nicolo (San.) La mas fuerte y poblada de las *Islas de Tremti* en el Gol-

fo de Venecia al E. de San Domino, y al S. de la Caprata.

Niemen. Rio grande de Polonia, que nace en el Palatinado de Minski en Lituania, y entra en el *Curish-Haff* por muchas bocas.

Nieper, ó Boristenes. Rio grande de la Europa, uno de los mas considerables del Norte. Nace en la Rusia Moscovita en el Ducado de Rechau entre Wolock, ó Oleshno, pasa por Polonia, y entra en el Mar negro cerca de Oczakow.

Niester. Rio de Polonia, que toma su curso en los montes del Palatinado de Rusia, y entra en el Mar negro en Biologrod.

Nikoping. Ciudad, que aunque la posee el Rey de Dinamarca, es Capital de la *Sudermania Sueca*, con una buena fortaleza, á 19 leguas de Copenhague.

Nimega. Ciudad grande, fuerte, celebre, y de mucho comercio de las Provincias Unidas, Capital de la Provincia de la *Gueldres Olandesa* sobre un brazo del *Rbin*, que toma el nombre de *Vabal*, á 5 leguas de Cleves, 14 S. E. de Utrecht, 20 S. E. de Amsterdam, 28 N. O. de Amberes.

Nio (antiguamente *Ios.*) Isla del Ar-

chipielago de casi 14 leguas de circunferencia, con Puertos los mejores y mas seguros del Archipelago. Célebre por el Sepulcro de Homero.

Nisaro. *Isla* del Archipelago cerca de la de Rhodas. Los habitantes son Griegos, tributarios de los Venecianos y Turcos.

Nive. *Rio* de Francia, que tomá su nacimiento en los Pirineos, mas arriba de Roncesvalles, y desemboca en el Océano en Bayona.

Niza. Ciudad del Piamonte, Capital del Condado del mismo nombre en los limites y términos de la Francia y la Italia; está en una llanura alegre y fértil, donde se levanta á la orilla del Mar en un gran peñasco escarpado con buenas fortalezas ó fortificaciones, á 33 leguas S. O. de Turin, y 33 de Génova.

Nordeles. Nombre que se dá á las Provincias del Norte de Suecia.

Nordeney. *Isla* pequeña en el Bailiazgo de Berum en Ostfrisia, enfrente de la de Beltrum.

Nordstrand. *Isla* de Dinamarca en el Ducado de Sleswick.

Norte (*el mar de,*) ó mar septentrional. Son las aguas que bañan las costas

septentrionales de Europa, Asia, y América: pero de este Mar se hablará en la palabra *Océano*.

Norwich. Una de las mas considerables Ciudades de Inglaterra, Capital del Departamento de *Norfolk*, ó *circulo Norfolk* en el centro de la Provincia, y en la union del *Vinsder*, y del *Tare*, á 30 leguas N. p. E. de Londres.

Novogorodweliki, ó gran Novogorod. Ciudad antigua y grande, defendida por varios fosos muy profundos, Capital del Gobierno de su nombre, y de toda la *Rusia Oriental*, en una gran llanura á la orilla del *Wolkow*, que sale del Lago *Ilmen*, y entra en el *Ladoga* á 50 leguas N. O. de Moscow.

Nuremberga. Ciudad grande y hermosa de Alemania, Capital del circulo de *Franconia*, situada sobre el rio *Rednitz* en un territorio arenoso y desigual, rodeada de murallas y fuertes torres, fosos profundos, y otras obras de fortificacion, á 22 leguas N. O. de Ratisbona, 36 N. O. de Munich, 100 N. O. de Viena, y 150 E. de Paris.



Océano. (*el Mar*) es el mar exterior, que cerca todo el continente, ó tierra-firme. Y este mar Océano (y no Occéano, como vulgarmente se escribe) tiene varias denominaciones, segun los quatro puntos Cardinales del mundo, que son: Oriente, Poniente, Norte, y Mediodia. Lo que pertenece al mar Mediterráneo, ya queda explicado en la letra M. Lo que hay que saber para nuestro intento del mar Océano, hasta decir que no todo el Océano rodéa la Europa, y que el que la rodéa es Occidental, y éste recibe otros nombres, como *Deucalidonio* y *Atlántico*. El *Deucalidonio* es el que corresponde á las costas y Norte de las Islas Británicas, por la *Selva Caledonia*, que se cree haber estado en *Escocia*. Desde este hasta el Cabo de San Vicente en Portugal (y aun hasta la Linea Equinoccial) se llama *Atlántico*, recibiendo este nombre del Monte *Atlas* de Africa. Rodéa tambien á la Europa el mar Occéano Septentrional ú del Norte, y es el que baña las costas Septentrionales de la Europa. En lo mas inmediato al Norte,

se llama tambien *Glacial*, por sus muchos hielos: *Hiperboreo*, por el viento *Boreo* y por los nombres de las costas recibidos de *Moscovítico*, *Scandinavio*, &c. Estos nombres son generales á los espacios del mar Océano, que baña á la Europa, pero en lo respectivo á la inmediacion de las costas, recibe nombres determinados, en esta forma: desde la union del mar Mediterraneo con el Océano, que es desde el Estrecho de Gibraltar, comienza á llamarse mar *Occidental* ó mar *Atlántico*. Y además de llamarse conforme las costas que baña, como mar de España, mar de Francia, de Alemania, &c. tiene otros nombres; como desde el Cabo de San Vicente en Portugal, hasta el Cabo de Ortegal en Galicia, se llama mar de *España*. Desde este Cabo hasta Fuente-Rabia, en la Provincia de Guipuzcoa, mar *Cantábrico*, ó mar de *Vizcaya*. Desde Fuente-Rabia hasta la Mancha ó el Canal, que divide los Reynos de Francia é Inglaterra, se llama mar de *Bretaña*. Dexando el Canal á la derecha, y subiendo al Septentrion por la izquierda, el mar que está entre Inglaterra é Irlanda, se llama mar de *Irlanda*. Desde el Estrecho ó Canal de

la Mancha, comienza á llamarse el Occá-
no; *Mar Septentrional*. En la costa de
Escocia mar de *Escocia*. Entre Suecia y
Dinamarca, el mar que media, se llama
el Estrecho del *Sund*: y desde este Es-
trecho, dexando en medio la Isla de Aau-
hut hasta la de Lesu, el *Categat*. Des-
de el *Categat*, siguiendo las costas de
Suecia, se llama el *Schager-Rack*. En
medio del *Schager-Rack*, sale el *Schagen*,
ó punta de tierra, que se describira en
la letra S. Este *Schager-Rack* conserva
su nombre hasta el Cabo de Nez en la
Noruega, y desde este Cabo hasta el Cir-
culo Polar *Artico*, que es la Línea con-
vexa mas gruesa que se halla en la su-
perficie de los Mapas, conserva el nom-
bre de mar del Norte ó Septentrional; y
hasta el Cabo de las tierras descubiertas:
pero con el aditamento de llamarse des-
de dicha Línea por uno y otro lado
del Cabo, *Mar Glacial*, por sus muchos
hielos, como ya se dixo atrás. Y la par-
te que mira al Oriente, se llama *Mar
Glacial Moscovitico*; y la que al Occi-
dente, *Scandinavio*. Aquel por confinar
con la *Moscovia* ó *Rusia*, y este por la
Scandinavia, *Noruega*, y *Suecia*.
Oczakow. Llamada por los Turcos

Dsian-Crimenda, Ciudad fuerte de la Turquía, Capital de la *Pequeña Tartaria*, en tierra-firme, en la embocadura del *Niper* ó *Boristenes* en el Mar Negro. Donde los Turcos tienen muchos Castillos, y una bella guarnicion, á 170 leguas de Constantinopla.

Odenséa. Ciudad considerable de Dinamarca, Capital de la *Isla* y Obispado de *Tunen* ó *Finonia*, casi en el centro de ella. Véase *Fienén*, á 26 leguas S. O. de Copenhague.

Odér. *Rio*. Véase en Alemania.

Oeland. *Isla* considerable del mar Báltico en la costa de Suecia, cerca de la de Gothia. *Burholm* es la Capital.

Oessel. *Isla* del mar Báltico en la costa de Livonia, cerca del Golfo de Riga: pertenece á la Rusia.

Oglio. *Rio* de Italia en la Lombardia. Nace en el Bresano, y se pierde en el Pó.

Oise. *Rio* de Francia, que nace en los Ardenas, y entra en el Sena. Es navegable desde Foré.

Oleron. *Isla* de Francia en la costa de Aunis, y Santogne, á dos leguas del continente. Tiene 5 leguas de largo, y de ancho, y 12 de circuito: es muy fértil.

til, y se cuentan en ella 124 habitantes. La defiende un Castillo bien fortificado. Son sus naturales excelentes marineros.

Ollum. *Estrecho* en el mar Glacial en las tierras Articas.

Olmutz. Fuerte y hermosa Ciudad de Alemania, Capital de la *Moravia*, situada sobre el *Morave*, á 32 leguas N. p. E. de Viena.

Onega. *Rio y Lago* del Imperio Ruso entre las Carelias Moscovita y Sueca, y el País del Gargapol. El Rio nace en la Provincia de Gargapol, da su nombre á un País lleno de bosques, y entra en el mar Blanco.

Oppe. (el) *Rio* de Silesia, que nace en los Montes de Moravia, pasa por Troppelwitz, Jagerndorff, y Troppau, y desemboca en el Oder, mas arriba de Oderberg.

Orba. Ciudad hermosa, y mediana, Capital del Bailio de su nombre, vasallos de los Suizos, á dos leguas del Monte Jura, sobre un cerro, á 16 leguas S. O. de Berna, 11 S. O. de Friburgo.

Orbieto. Ciudad fuerte, que no tiene otras murallas que una cadena de peñascos altos y escarpados, desde donde no se puede mirar abaxo sin horror, Capi-

tal del *Orbietano* en los Estados del Papa, cerca de los rios *Paglia* y *Chiana*, á 23 leguas S. p. O. de Sena.

Orcadas. (*las*) *Islas* al N. de la Escocia, de la qual están separadas por un canal de ocho leguas de largo, y quatro de ancho. Se cuentan hasta 28. Su terreno es casi estéril, y los habitantes, en sentir de los Ingleses, son poco dóciles y de mala fé.

Orebo. Ciudad de la Suecia, Capital de la *Nericia*, con un antiguo Castillo sobre el *Trosa*, á 30 leguas S. O. de Stokolmo.

Orleans. Antigua, grande, y una de las mas célebres Ciudades de la Francia, Capital del *Orleanés*, situada hacia el Mediodia del curso del *Loyra*, á su orilla derecha, á 24 leguas N. E. de Tours, 27 S. O. de Paris.

Orne. (*el*) *Rio* de Francia en Normandia, nace en el Lugar de *Aunon*, y desemboca en el Mar, tres leguas mas abaxo de *Caén*, por donde es navegable.

Otranto. Ciudad con un buen Puerto, y un fuerte Castillo sobre una roca en el Reyno de Napoles, Capital de la Provincia de su nombre (otros hacen á *Lece*) en la embocadura del Golfo de

Venecia , sobre la costa Oriental de la Península , á 24 leguas S. E. de Taranto.

Ovesant. *Isla* de Francia en el Océano en las costas de Bretaña , en la parte opuesta del Conquet. Tiene tres leguas de circuito , muchos Lugares , un Castillo. Está rodeada de otras pequeñas Islas , llamadas las Islas de Vesant.

Oure. *Rio* de Francia , que nace mas arriba del Tere en el Tardenés , y es navegable antes de llegar á la Ferté-Milon hasta Man , donde se emboca en el Maine.

Ousa. (*el*) *Rio* de Inglaterra , que toma su nacimiento en el Oxfordhire , y descarga el Mar por dos bocas , la una cerca de Lin , y la otra tres leguas mas arriba.

Oviedo. Ciudad de España ; Corte en otro tiempo de Reyes , hoy Capital del Principado de *Asturias* , de donde toma el titulo el Primogénito heredero de la Corona de España , situada en una eminencia entre los rios *Ova* y *Deva* , casi en medio del Principado.

Oxford. Bella , y grande Ciudad de Inglaterra ; Capital del Departamento de *Oxford* , ó Circulo *Oxfordor* en la union

del *Issis*, y del *Cherwel*, á 16 leguas O. de Londres.

P

Pádua. Ciudad fuerte de Italia, con buenas Murallas, Castillos; Torres, Baluartes, y otras Fortificaciones con buenos fosos; que llenan de agua los Rios *Brienta*, y *Bachiglione*, Capital del *Páduano*; en los Estados de Venecia; célebre por ser Depósito de San Antonio, á 9 leguas S. O. de Venecia, 90 N. de Roma.

Pago. Isla muy poblada de la Istria, á una legua de la costa de Croacia, sujeta á los Venecianos, de 22 leguas de circuito, con un Castillo para su defensa.

Palermo. Ciudad grande y hermosa, situada en una llanura sobre el rio *Oristoto*, á la orilla del Mar, en la Isla de *Sicilia*; Capital de toda la *Isla*, juntamente con Mesina. Véase lo que allí se dixo: á 44 leguas O. de Mesina, 69 S. p. O. de Nápoles, 98 S. de Roma.

Palma. Ciudad Capital de la Isla de *Mallorca* en el Mediterráneo, pertenece á España; Puerto de Mar muy frecuente.

do , y Plaza de Armas bien fortalecida. Está al S. O. de la Isla , á 29 leguas N. E. de Ibiza , y 48 S. E. de Barcelona. Hay varias Villas y Ciudades del mismo nombre en otras partes.

Palus Meotides. Vulgarmente Mar de Zabache , grande Golfo entre la Europa y Asia , al E. del Mar Negro. Sus costas al N. están habitadas por los Tártaros Menores ; al S. por los Circaianos : y al O. por los Tártaros de Crimea.

Pamplona. Antigua Ciudad de España , Capital del Reyno de Navarra , residencia de un Virrey , respetable Plaza de Armas , cuya principal defensa es su famosa Ciudadela , parecida á la de Amberes , mandada construir por Felipe II. , donde hay siempre fuerte guarnicion , situada sobre el rio *Arga* , con cinco puentes , al pie de las vertientes de los Pirineos , en un llano algo elevado. Su poblacion asciende á 48 vecinos. Dista 17 leguas S. de Bayona , 30 N. O. de Zaragoza , 67 N. E. de Madrid.

Pantalara. *Isla* del mar Mediterráneo , entre la Sicilia y la tierra-firme de Africa , cerca de las costas de Túnez. Pertenece al Rey de las dos Sicilias.

Paris. Ciudad de Francia , tenida de

los Autores por una de las mas hermosas y grandes Ciudades del mundo , regada por los rios *Sena* y *Marne* , Poblacion de las mas considerables de Europa , Capital de la Isla de *Francia* , y de todo el Reyno. Dista 90 leguas E. de Londres , 95 de Amsterdam , 250 de Viena , 250 de Madrid , 350 de Lisboa , 600 S. O. de Moscou , 300 S. O. de Cracovia , 270 N. O. de Roma , 490 N. O. de Constantinopla , 225 S. O. de Copenhague , 205 S. O. de Stokolmo.

Parma. Ciudad de Italia , grande y populosa , y de mas de una legua de rodeo , Capital del Ducado de su nombre , sobre el rio *Parma* , que la divide en dos partes , á 12 leguas S. O. de Mantua , 26 N. O. de Modena , 12 S. E. de Milan.

Parnaso. *Monte* famoso y muy celebrado de Poetas en la Turquía Europea , en la Livadia , muy inmediato al Helicón. Se llama al presente *Licaura*.

Paros. *Isla* del Archipiélago , una de las Cycladas , de casi 4 leguas de largo y 3 de ancho ; famosa por sus buenos mármoles. *Páros* , que es la Capital , en otro tiempo fue la mas poderosa Ciudad de todas las Cycladas ; pero al presente

es de poca consideracion , comparada con su antigua grandeza.

Patmos. *Isla* del Archipiélago entre las de Niçaria , y Sámos , de casi 10 leguas de circunferencia : es de consideracion por sus Puertos , y memorable por haber escrito en ella su Apocalypsi San Juan , quando se halló desterrado en ella en la persecucion de Domiciano.

Pavia, Ciudad , que no dá á conocer lo grande , rica y fuerte que ha sido en otro tiempo por naturaleza y arte; Capital del *Pavesino* , en el Milanés al presente , y antiguamente Capital muy antigua de los *Longobardos* , á 7 leguas S. de Milán , 10 N. O. de Plasencia , 25 E. p. N. de Turin.

Pedro. (*San*) Pequeña *Isla* , de cerca de 9 leguas de circunferencia al S. O. de Cerdeña , de la qual depende.

Peloponésos , ó la Morea. *Peninsula* grande al S. de la Grecia , á la qual está unida por un Istmo bastante estrecho entre los Golfos de Lepanto y Engia. El Sangiak de Moréa reside en *Modon* , su Capital.

Perosa. Ciudad antigua , hermosa y muy poblada de Italia , Capital del *Perusino* , en los Dominios del Papa , entre

el Tiber y el Sena , en una colina bastante elevada , á 30 leguas N. de Roma.

Perpiñán. Ciudad de la Francia , Capital del *Rosellón* , una de las mayores Fortalezas de Europa , con excelente Ciudadela , y otras Fortificaciones. Tiene una buena Artilleria , y una buena porcion de Cañones , que llaman los Apóstoles de Perpiñán , sobre el rio *Tet* , que desagua á una legua en el Mediterráneo , á 35 leguas S. E. de Tolosa , 12 S. p. O. de Narbona , 175 S. de Paris.

Peterwaradin , ó Petri varadin. Ciudad y Plaza fuerte en la Baxa Ungría , Capital de la Provincia de *Esclavonia* , situada á la orilla derecha del Danubio , entre Belgrado , é Illak , á 18 leguas N. O. de Belgrado.

Petesburgo. Véase San Petesburgo.

Piave. (*el*) *Rio* de Italia en el Estado de Venecia. Nace en las fronteras del Obispado de Brixén.

Pique , ó Pique-Montvalier. El *Monte* mas alto de los Pirineos ; en figura de Pico. Se descubre á distancia de 15 ó 20 leguas de Coserans.

Pisa. Ciudad grande , hermosa y fuerte , con buen Puerto en el Gran Ducado de Toscana , Capital del *Pisano* , 50

bre el río *Arno*, á 4 leguas de Liorna, 17 de Florencia.

Plana. *Isla* de España en su costa en el mar Mediterráneo, cerca de la Bahía de Alicante: tiene media legua de largo.

Plániez. *Isla* del mar Mediterráneo en la costa de Francia, en la rada de Marsella.

Planosa. *Isla* del mar de Toscana, entre las de Elba, y Córcega, de legua y media de largo, y media de ancho.

Plasencia. Ciudad de Italia, grande y hermosa, de mas de legua y media de rodéo, Capital del Ducado de su nombre, en la union del Pó y el Tiber, á 12 leguas N. O. de Parma, 33 E. de Turin.

Pó (*el Rio*) Vease en Italia.

Policandro. *Isla* del Archipelago, una de las Cycladas. Está llena de rocas, es muy pobre, y tiene un lugar de su nombre.

Pomegua. Una de las tres *Islas* de Marsella, cerca de la Isla de Ip.

Ponto Euxino, ó Mar negro. Mar del Asia, entre la Tartaria menor, la Circasia, la Georgia, la Natolia, y la Turquía Europea. Es tenida por peligro-

sa su navegacion, á causa de carecer de buenos Puertos.

Ponza. *Isla* del Mediterráneo sobre la costa de Italia, á la entrada del Golfo de Gaeta, de unas cinco leguas de circunferencia. En esta *Isla* perdió la batalla naval, y quedó prisionero de los Genoveses en 1436 el Rey de Aragón y de Nápoles Don Alonso V.

Praga. La Ciudad mas grande y populosa de Alemania, Capital del Reyno de *Bohemia* sobre el *Mulda*, á 54 leguas N. O. de Viena, 30 S. E. de Dresde.

Presburgo. Ciudad considerable, aunque de poca extension en la *Ungría*, Capital de la *Alta Ungría*, ó *Hungría Austriaca*, situada en la orilla septentrional del *Danubio*, á 13 leguas E. de Viena, 29 N. O. de Buda.

Prócita. *Isla* de Italia en el Golfo de Nápoles cerca de la de *Ischia*, de unas tres leguas de circuito. *Prócita* es la Capital, Ciudad pequeña pero bella, y bastante fortificada, sobre un monte muy escarpado en la costa del Mar.

Provincia libre, ó Biliios libres. Es un Pais largo y estrecho á lo largo del *Russ* por el occidente de éste, entre los Cantones de *Berne* y *Zurik*, y compre-

hende varios Lugares y Aldeas, Vasallos de los Suizos.

Puerto Mahon. Villa Maritima de la Isla de Menorca en la parte meridional, con una buena Ciudadela, y seguro Puerto, que sirve de abrigo en todas suertes de vientos. Por esto se dice que en el Mediterráneo, Junio, Julio, Agosto, y Puerto Mahon son la seguridad de los Navios. Despues de varias usurpaciones que han hecho de esta Isla Franceses é Ingleses, la recobraron los Españoles en 1782. Dista 50 leguas S. E. de Barcelona, 10 E. de la Isla de Mallorca.

Pirineos. Gran cadena de *Montañas*, que separa á Francia de España. Se estienden 85 leguas desde el Mediterráneo hasta el Océano, y se les dan diferentes nombres, segun los diversos pasages á que están contiguas.



Queis. *Río* de Alemania, que nace en el Ducado de Javer en Silesia, á poca distancia de Sagan. Separa la Silesia de la Lusacia, y es tan angosto en algunas

partes, que un perro lo puede saltar fácilmente, no obstante que sus inundaciones suelen destruir los campos vecinos.

Quir. Nombre que se dá por corrupcion al Pais de las tierras Australes, descubierto en 1606 por Fernando Quirós, Español.

R

Raarsa. Isla del Mar de Escócia, una de las Westernas, de tres leguas de largo, y una de ancho.

Ragusa. Ciudad grande, de mucho comercio, y de bella construccion, Capital de la República de su nombre en el Reyno de Dalmácia, situada en las costas del mar Adriático, ó Golfo de Venecia, á 24 leguas N. O. de Scutari, 66 S. E. de Zara.

Rimmelsberg. Aspero Monte de Alemania en el Principado de Wolfembutel, poco distante de Goslar, famoso por sus minas de plata.

Raperswil. Hermosa Ciudad sobre el Lago de Zurik, Capital y única del Pais de los Vasallos de *Raperswil*. Tenia en otro tiempo sus Condes particulares; pe-

ro al presente está baxo el dominio de los Cantones de Berna y Zurik , á 6 leguas S. E. de éste , y 15 N. E. de aquel.

Ravena. Ciudad fuerte y antigua , Capital de la *Romania* en los Estados del Papa , con un bello Puerto en lo antiguo ; pero en el dia distante , á causa de la mucha arena una legua larga de Mar , á 25 leguas S. E. de Ferrara , 66 N. de Roma.

Re. *Isla* del Océano en la costa occidental de Francia en el Pais de Aunis , á 3 leguas de la Rochela. Tiene quatro fuertes , quatro leguas de largo , dos de ancho , y produce buen vino y sal. Esta muy poblada , y es muy cómoda para el comercio.

Regio. Ciudad muy fuerte y poblada , Capital del Ducado de su *nombre* en el Modenes , residencia ordinaria de los Duques de Modena , no obstante que Modena es su Corte. Es distinto del Regio que está en la Calabria , á 6 leguas N. O. de Modena , 36 S. E. de Milán.

Reisouse. Pequeño *Río* de Francia en la Bresa , que desemboca en el Saona , media legua mas abaxo de Pont-de-Vaux , desde donde es navegable una parte del año.

Rennes. Ciudad de Francia antigua y considerable, Capital de la Provincia de *Bretaña* sobre el rio *Vilaine*, que la divide en dos partes, á 23 leguas N. de Nantes, 78 O. p. S. de Paris, murada con buenos baluartes, y fosos con el agua de Rio.

Reimo. Una de las mas antiguas, mas célebres, y mayores Ciudades del Reyno de Francia, Capital de la *Champaña*, situada sobre el *Veste*, á 30 leguas N. de Troyes, 34 N. E. de Paris.

Rheintal. Un *Valle* en la orilla occidental del Rhin, con siete leguas de largo, aunque poco de ancho. Tiene dos Ciudades pequeñas, Alsteten y Rheinek, algunos Castillos, y muchos Lugares, Vasallos todos de los Suizos.

Rhim. *Rio* grande de Europa, que nace en el monte San Gotardo en el Pais de los Grisones en la Liga Alta. Despues de haber pasado parte de Alemania, y los Países Baxos, se divide en dos brazos en Wick-The-Duerstede: uno de ellos conserva el nombre de *Rhim*, y va á perderse en el Océano, mas abaxo de Leyde: el otro mas considerable toma el nombre de *Leck*, y entra en el *Merwa*, á 2 leguas N. O. de Dordreck. Su navegacion

cion á la subida es muy dificultosa, á causa del gran número de Islas.

Nota : Este célebre *Rio* dá su nombre á dos círculos de Alemania : el uno llamado *circulo del alto Rhin*; y el otro del *baxo Rhin*. El circulo del alto Rhin comprehende los Obispádos de Basilea, Strasburgo, Spira, Worms, muchos Estados de los hijos segundos de la Casa Palatina, los Langraviados de Hesse, y muchas Ciudades Imperiales y Condádos. El circulo del baxo Rhin, ó el circulo Electoral contiene los Arzobispádos de Tréveris, Colonia, y Maguncia, y la parte del Palatinado, que pertenece al Elector Palatino.

Rhingrave, esto es Condé del Rhin. Es titulo que se dá á los Señores de una antigua Casa, cuyos Estados están situados cerca del *Rhin*. Se dá tambien á estos Condes el titulo de *Vilgraves*, ó de *Waldgraves*, como quien dice, *Condes de las Selvas*.

Rhin-Mark. *Isla* que forma el Rhin, un poco mas arriba de Brusac en el Brisgau.

Rhin-Wald. Grande Valle del Pais de los Grisones en la *Alta Liga*, donde el *Rhin* tiene su nacimiento.

Rhódano. Grande *Rio* de Francia, que nace en le montaña de la Fourche en la extremidad oriental del Valais; pasa por el Lago de Ginebra, y despues de haber bañado el Leonés, Vienés, Valencienes, el Condado Venavin, y parte de la Provenza, entra en el Golfo de Leon á 8 ó 9 leguas al S. de Arlés. Recibe en su curso, que es del N. al S. muchos rios considerables, como el *Saona*, el *Duranza*, *Isere*, &c. Es navegable desde el puente Arlon: llamase tambien este rio *Rbona*.

Riesed-Geburge, *Sierras* de la Alemania, conocidas con el nombre de montes de los Gigantes, que separan la Silesia de la Bohemia. Esta cordillera es como el Barometro de los Bohemos, y Silesianos, porque anuncia todas las mudanzas y variaciones del tiempo, segun son mas ó menos las nubes ó nieblas que las cubren. Hay en su cumbre la famosa *Fuente de San Juan*, muy frequentada á causa de lo salutifero de su agua.

Riga. Ciudad hermosa, grande, bien poblada, y de mucho comercio del Imperio Ruso, Capital de la *Livonia* en la orilla septentrional del Diuina, ó Duna cerca del mar Baltico, á 9 leguas de Mitau, 78 S. de Stokolmo.

Rille. *Rio* de Francia en Normandia, que nace en S. Wandrille, y entra en el Sena en la Roche, á 2 leguas mas abaxo de Quillibeuf. Solo es navegable á 3 leguas de su embocadura.

Ripen. Ciudad de Dinamarca, Capital del Obispado de su *nombre*, cerca de la costa occidental del Nort-Jutland sobre el *Nipsaa*, que antes de llegar á ella se divide en tres canales á 18 leguas N. O. de Sleswick.

Riviera. El mas pequeño Bailio de los *Vasallos de los Suizos*, que contiene solo nueve Parroquias.

Roca. (*cabo de*) Monte muy alto á 7 leguas O. de Lisboa. Los Navios antes de entrar en la Bahia de Lisboa, van á reconocer este Cabo, y ponerse baxo del Castillo.

Rom ó Roem. *Isla* de Dinamarca en la costa del Sud-Jutland entre la Isla de Manoe, y la de Sylt, de dos leguas de largo, y una de ancho: tiene muchos lugares, y dos de ellos con dos pequeños Puertos.

Roma. Es la Ciudad en el dia de mayor consideracion del Christianismo, como en la antigüedad lo fue de todo el mundo, Capital de toda Italia, y de

todo el Orbe Christiano : Corte y residencia del Sumo Pontifice, en la Provincia llamada la Campaña de Roma, a 270 leguas S. E. de Paris; 180 S. O. de Viena; 360 S. p. de Lóndres; 350 S. p. E. de Amsterdan; 250 S. p. O. de Cracovia; 300 N. E. de Madrid.

Rovigo. Ciudad de Italia, Capital del *Polesino de Rovigo*; Provincia de Venecia al medio dia de Padua, y al oriente de Mantua; está sobre el Adigesto a 15 leguas S. O. de Venecia.

Ruan. Ciudad grande, rica, y muy poblada de Francia; Capital de la Provincia de *Normandía*, situada sobre el *Sená* en un parage en que sube tanto la marea, que pueden abordar Embarcaciones de mas de 200 toneladas hasta su muelle; á 20 leguas S. O. de Amiens, 60 N. E. de Rennes, 28 N. O. de Paris.

Rugen. *Isla* del mar Báltico en la costa de Pomerania en frente de Stralsund. Es muy fuerte por naturaleza y arte, y tiene cerca de 5 leguas de largo, y 4 de ancho. Pertenece al Rey de Suecia, y tiene titulo de Principado.

Russ. *Rio*, que atraviesa la Suiza al E. y pasa por medio de el Lago de Lucerna.

S

Sala. (*el*) *Rio* de Alemania en el Arzobispado de Saltzurbo, que desemboca en el *Saltz* á poca distancia de Saltzurbo.

Salerno. Bella Ciudad de Italia en el Reyno de Nápoles, Capital del *Principado Citerior*, situada en un hermoso y fértil llano. Es Puerto en el Golfo de su nombre, á 11 leguas S. E. de Nápoles, 12 S. de Benevento.

Salónica, en otro tiempo Tesalónica. Ciudad muy antigua, grande, poblada, de mucho comercio, con buenas murallas, torres y fuertes, Capital de la *Macedonia*, y de toda la *Grecia*, cerca del Golfo de su nombre, y del rio Vardari, á 20 leguas N. de Vardisa, 49 S. O. de Sofia, 108 O. de Constantinopla.

Saluces. Ciudad y Castillo de Italia en el Piamonte, Capital del Marquesado de su nombre, en una altura al pie de los Alpes, cerca del nacimiento del Rio Pó, á 9 leguas S. p. O. de Turin. 6 S. de Piñerol.

Samos. *Isla* del Archipiélago sobre la costa de la Natolia, al N. del Golfo de su nombre: tiene cerca de 13 leguas de

largo, y por donde mas 9 de ancho. Pertenece al Turco, y se cuentan en ella cerca de 124 hombres todos Griegos.

Samotracia: Pequeña *Isla* del Archipiélago; á 4 leguas de la costa meridional de la Romania, al N. de la *Isla* de Imbro: es casi redonda, y tiene 3 leguas de diámetro.

Samsoa. *Isla* de Dinamarca en el mar Báltico, al N. de la *Isla* de Fionia, y al E. de Jutland. Tiene cerca de 3 leguas de largo, y una de ancho.

San Elier. Ciudad, Capital de la *Isla* de Jersey en el mar Británico, adyacente á la Francia á 10 leguas de las costas de Bretaña, á 5 leguas de Normandía. Está muy poblada, tiene 7 leguas de circuito, y pertenece á los Ingleses: el ayre es muy sano, pero hay tanta multitud de Sapos, que incomodan las habitaciones.

San Gal. Esta Ciudad está separada de la Abadía de este nombre por una fila de murallas. Es Capital de toda la Abadía de *San Gal*, y ella sola aliada de los Suizos, á 2 leguas de Constanza.

San Gotard. Vease Gotard.

San Juan de Mauriena. Ciudad alegre y fértil, Capital de la quinta Provincia

de la Saboya , llamada la *Mauriena* , en Italia , al oriente de Grenoble sobre el rio *Arche*.

San Marino. Ciudad que tiene siete lugares de jurisdiccion , gobernada en forma de *República* , baxo la proteccion del Papa , á 4 leguas S. O. de Rimini , 5 N. O. de Urbino. Vease República de San Marin , fol. 115.

San Petersburgo. Ciudad compuesta de muchas Islas , que forma el rio *Neva* , que sale del Lago Ladoga á un quarto de legua de su embocadura en el Golfo de Finlandia , Capital con *Moscow* de todo el *Imperio Ruso* , y particularmente de la *Ingria* , fundada á principios de este siglo en honor del Apóstol San Pedro. Dista 225 leguas N. O. de Noscow , 120 N. E. de Stokolmo , 310 N. E. de Viena , 220 N. E. de Copenhague.

San Pedro. Pequeña *Isla* de cerca de 9 leguas de circunferencia al S. O. de la Isla de Cerdeña , de quien depende. Está bien cultivada.

Santiago ó Compostela. Ciudad de España , Capital del Reyno de Galicia , situada á la falda de un monte elevadísimo , en un piso desigual , sobre el Fambra , famosa por ser deposito del cuerpo del

Apóstol Santiago. Cuenta hasta unos 78 vecinos, incluso los arrabales. Dista 35 leguas N. de Braga, 55 O. de Leon, 110 N. E. de Madrid.

Sarayo ó Seray. Ciudad grande, poblada, de mucho comercio, con buenas murallas, torres, y fuertes, Capital de la *Bosnia* en *Ungria*, situada junto á una Montaña sobre el arroyo *Migliataska* á 47 leguas S. O. de Belgrado.

Sare ó Saro. *Rio* de *Lorena*, que nace en la *Lorena* alta, poco mas arriba de *Salm*, y entra en el *Mosela*, mas arriba de *Tréveris*. Empieza á ser navegable en *Saralbo*.

Sargans. Ciudad medianamente grande, Capital del *Alto Sargans*, Vasallos de los *Suizos*, situada en medio del canton de *Zurick* en la cima de un Monte pequeño.

Sarte. (el) *Rio* de *Francia*, que toma su nacimiento en *Some-Sarte* á dos leguas de *Montagne*, y desemboca en el *Mayena* en frente de la *Isla* de *San Aubin*, á dos leguas mas arriba de *Angers*. Es navegable desde *Mans*.

Sasari. Ciudad, no de consideracion por sus fortificaciones, pero sí por sus habitantes, que pasan de 308, Capital

del *Cabo Lagudori* sobre el *Torre* en la Isla de Cerdeña, á 6 leguas N. de Alguer ó Alegieri, 8 de Argenosa.

Saudre. (*el*) *Rio* de Francia, que nace en el Berri, y desemboca en el Cher, mas abaxo de Romorentin.

Saverne. *Rio* de Inglaterra, que nace en el monte Plinilimouth en el Condado de Montgomeri en las fronteras del de Cardigan, Pais de Gales, y entra en el canal de San Jorge.

Scagen. Es aquella lengua de tierra que en el Mapa de la Europa se vé salir preminentemente entre el Estrecho del Sund, y el Reyno de Noruega por la parte del Occidente. El Obispado de Alburg en el Nort-Judland dista dos millas Danesas de esta punta de tierra.

Scager-Rak. Grande *Golfo*, formando por el Mar del Norte entre Suecia y Noruega. Vease *Oceano*.

Scandinavia. Es aquella parte de la Europa, que forma ó comprende los tres Reynos septentrionales de *Dinamarca*, *Noruega*, y *Suecia*.

Scarpa. *Rio* del Pais baxo, que nace en el Artois en el Ducado de Aubiñi, y entra en el Escalda cerca de Montagne.

Scarpanto. *Isla* del Archipiélago, una

de las Sperades al S. O. de la Isla de Rhódas , y al N. E. de la de Cándia. Tiene cerca de 7 leguas de largo , y 3 de ancho donde mas. Pertenece á los Turcos , que tiene en ella un Cadi.

Schafause , ó Schafusa. Grande y fuerte Ciudad de los Suizos , Capital del Canton de su *nombre* , con un Castillo en forma de Ciudadela , sita en un ventajoso sitio á la derecha del Rhin , el qual se pasa por un buen puente. Dista 9 leguas N. de Zurich , 9 O. de Constanza , 16 E. de Basilea.

Schalholt , o Skalhold. Villa grande , y la Capital de la Isla de *Islanda* , Provincia de la Noruega.

Schuwanzembourg. Capital del Bailio de su *nombre* , Aliados de los Suizos.

Schwitz. Ciudad muy grande , situada cerca del Lago de los quatro Cantones en una campiña deleytosa , Capital del Canton de su *nombre* en la Suiza , el quinto en orden , á 4 leguas S. de Lucerna , 5 S. de Zug.

Sciati. *Isla* del Archipiélago cerca de la de Janna al N. de Negroponte , casi á la entrada del Golfo de Salónica. Tiene casi 9 leguas de largo y 3 de ancho.

Scio. *Isla* del Archipiélago , una de

las mejores y mas célebres, cerca de las costas de la Natolia ó Anatolia entre la de Samos y Metelin, y los Golfos de Smirna y Efeso. Su Capital *Scio*, Ciudad grande y mejor edificada que ninguna de las de Levante. Sus casas son hermosas. Tiene un famoso Castillo con una antigua Ciudadela á orillas del Mar con buena guarnicion. Toda la *Isla* tiene de largo cerca de 13 leguas, y 6 de ancho. Tiene cerca de 100 Turcos, 30 Latinos, y 100 Griegos. Pertenece á los Turcos.

Sciro. *Isla* del Archipiélago al O. de Metelin, al N. E. de Negroponte, al S. E. de Sciati, de 6 leguas de largo y 3 de ancho.

Scopilo. *Isla* del Archipiélago, á 2 leguas E. de Sciati, 7 N. de Negropon- te á la entrada del Golfo de Salonia. Tiene cerca de 4 leguas de largo y 2 de ancho. Sus habitantes son cerca de 120 casi todos Griegos.

Schetland. (Islas de) *Islas* pertene- cientes á la Escocia, situada mas hácia el Norte que las Orcades, pero no tan distantes que no se puedan registrar desde la mas septentrional de ellas. Estas son en gran número, y se dividen en

tres clases , unas en número de 36 son bastante grandes y fértiles : otras que pasan de 40 no producen mas que hierbas; y otras que vienen á ser 30 , son solamente peñascos.

Seeland. (Isla de) Véase Zelanda. La posee el Rey de Dinamarca con otras Islas , que se pondrán aqui solamente sus nombres y situacion. En el Nort-Jutland la de *Lessou* ; en el Sud-Jutland la de *Rom* ; en el Schager-Rak la de *Samsoe*: en las costas del Mar Báltico las de *Amak* ó *Amag* , la de *Mena* ó *Mona* , la de *Falter* , la de *Laland* , *Boaholm* , *Langeland* , *Arroe* , *Alsén* , y *Termern* ; y en las costas del Ducado de *Sleswick* , las de *Sylt* , *Foore* , ó *Foebr* , y *Noorstrand*.

Santa (Isla) ó Heilgeland. Es Isla que ha causado bastantes Guerras y disgustos eutre los Reyes de *Dinamarca* , y las Ciudades de *Hamburgo* y *Brema* , y otras Hanseáticas. Y despues de varias hostilidades de una parte y de otra , quedó en posesion de ella el Duque de *Holsteim* , en la qual ha continuado , sin embargo de las nuevas tentativas del Rey de *Dinamarca* en principio de este siglo.

Segre. Rio de España en Cataluña, que nace en los Pirineos , pasa por Ba-

laguér y Lérida , y entra en el Ebro.

Segura *Rio* de España , que nace en las alturas de Alcaráz ; fertiliza prodigiosamente las huertas de Murcia , Orihuela , y Alicante , y entra en el Mediterraneo cerca de esta Ciudad.

Scille. *Rio* de Lorena , que toma su nacimiento en el Estanque de Lindre , y desagua en el Mosela en Metz.

Sena. Ciudad de Italia célebre por la bondad de sus aguas , la cultura de su language , y Patria de San Bernardino, Capital del *Sineés* , uno de los Titulos del Gran Duque de Toscana , situada en una collina , á 12 leguas S. de Florencia , 20 S. E. de Pisa, 19 E. p. S. de Liorna.

Sena. *Rio* de Francia , que nace en Borgoña , cerca de Chanceaux , á 6 leguas de Dijón , y despues de haber regado parte de Francia , pasa por Paris , y entra en el Océano por una grande embocadura en el Puerto de *Havre de Gracia* ; es navegabl desde Mery.

Serchio- *Rio* de Italia , que nace en la parte meridional del Modenés en el Monte Apenino , y entra en el Mar de Toscana.

Serfo , ó Serphante. *Isla* del Archipelago , á 10 leguas N. O. de Naxia , 30 de la costa Oriental de la Morca , al

S. del Golfo de Engia. Tiene cerca de 20 leguas de largo , y dos donde mas de ancho.

Scure. (*el*) Rio de Francia , que toma su nacimiento en el Lugar de Scure en el Poitu , á 3 leguas mas arriba de S. Maxant. Empieza á ser navegable en Niort , y desemboca en el Océano mas abaxo de Maráns.

Sevilla. Famosa Ciudad de España, Capital del Reyno de su *nombre* , y de todas quatro Andalucias , que por medio de un soberbio Puente sobre el *Guadaluquivir* de once barcos comunica la Ciudad con el Arrabal de Triana. Es la primera Ciudad de España en extension, poblacion , grandeza , y número de Edificios , y en establecimientos útiles. Su vecindario asciende hasta unas 204 familias , y el número de sus casas á 134000. Dista 25 leguas N. O. de Cádiz , 85 S. O. de Madrid.

Shapins. *Isla* del mar Océano , una de las Orcadas al N. de la Escócia.

Shanon. *Rio* considerable de Irlanda, que nace el Lago de Allen , en el Condado de Letrim , y entra en el Océano.

Shepri. *Isla* de Inglaterra , que forma el rio Medway en el parage en que se

divide en dos brazos. Tiene casi siete leguas de circuito: su Capital es *Quensboroug*.

Sicilia. No obstante lo que se ha dicho de esta *Isla* quando se habló del Reyno de Nápoles, diré algo mas de ella por merecerlo. Esta *Isla* es la mayor y mas considerable de las del Mediterráneo, entre Africa é Italia, de la que está separada por el Faro de Mecina. Tiene titulo de Reyno, y figura triangular de casi 66 leguas de largo desde el Faro hasta Cabo-Boco, y 45 de ancho desde punta de Melazo hasta Cabo-Pasarò. Su division ya se hizo en el lugar citado. Se cuenta en ella cerca de un millon de Almas, y su terreno abundante en todo. Llamabase en otro tiempo el *Granero del Imperio Romano*. Los Normandos formaron en ella una Monarquia, arrojando á los Arabes. Los Reyes de Aragon sucedieron por herencia en este Reyno, que se mantuvo unido á esta Corona hasta la muerte de Carlos II. Despues de varias revoluciones acaecidas en las Guerras civiles sobre la sucesion de la Monarquia de España, la volvieron á conquistar los Españoles en 1718. Despues la tuvo con titulo de Rey el Duque de Saboya, y

últimamente vino á poder del Rey Don Carlos de Borbon, que reynó luego en España, con el nombre de Carlos III, Padre del Infante Don Fernando, actual Rey del Reyno de Napoles, que comprende ó compone la Monarquía de las dos Sicilias.

Sifanto. *Isla* del Archipiélago al O. de Paros, al N. E. de Milo, al S. E. de Serfanto: de dos leguas de largo, y cinco de largo.

Siltz. *Isla* pequeña de Dinamarca de figura triangular en la parte occidental de Sleswick en frente del territorio de Tonderen.

Sion. Ciudad muy antigua en la orilla derecha del Rhona, Capital del Departamento de *su nombre*, y de todo el *Valés*, aliados de los Suizos, á 20 leguas E. de Ginebra, y 20 S. O. de Berna.

Sioule. *Rio* de Francia, que baxa de Ebreuil en Auvernia, y desagua en el Alier en las Esherolles.

Siracusa, llamada Zaragoza de Sicilia. Antiguamente Capital de una famosa República, hoy solo Capital del *Valle de Noto* en la Isla y Reyno de Sicilia, á 29 leguas S. p. O. de Mesina, 29 S. O. de Regio, 44 S. E. de Palermo.

Sizum. Pequeña *Isla* de Francia en la costa de Bretaña á tres leguas de tierra firme. Está á la flor del agua, y produce solamente cebada; de modo que sus habitantes lo mas del tiempo viven de pescado y raices.

Skia. *Isla* de Escócia, una de las Westernas al S. de la Provincia de Ros. La separan de Escócia tres pequeños Estrechos, y tiene catorce leguas de largo, y quatro de ancho.

Sleswick. Ciudad de Dinamarca, sin fortificaciones, á excepcion de una sola muralla, y puerta, que la separa de sus Arrabales, Capital del Ducado de su nombre; y de todo el Sud-Jutland sobre el Golfo de Slie, á 24 leguas N. O. de Lubeck, 50 S. O. de Copenhague.

Sluis ó Eclusa. Mediana Ciudad, pero de mucho comercio, y Puerto de mar en el Condado de Flandes, Capital de la *Flandes Olandesa*, Generalidad ó Aliado de la Olanda, á 1 legua N. O. de Ardamburgo, 9 y media N. E. de Brujas.

Soleure, ó Soleura. Antigua, grande y fuerte Ciudad de los Suizos, Capital del Canton de su nombre, situada sobre la derecha del Aar, á 8 leguas N.

E. de Berna , II S. de Basilea.

Soma. (*el*) *Rio* de Francia en la Picardia. Nace en Gerbaques en el Vermandés , y despues de haber atravesado la Picardia , desemboca en el Canal de la Mancha , entre Crotoy , y S. Valery: empieza á ser navegable en Bray.

Sopfa , ó Sofia. Ciudad grande de la Turquia Europea , Capital de la *Bulgaria*, donde reside el Beglerbey de Romelia, situada al pie del monte Haemo , á 100 leguas de Constantinopla , y 81 S. E. de Belgrado.

Sorlingas. *Islas* de Inglaterra , á 8 leguas de la punta de la Provincia de Cornualles. Se cuentan 145 puestas en circulo. Santa Maria , Annot , Agnés , Samson , Silly , Brefar , Rusio , Santa Helena , San Martin , y Arthur son las principales. Abundan casi todas en buenos pastos , caza , y aves acuáticas. Tienen muchas rocas , y algunas minas de estaño.

Spey , ó Spee. Grande y rápido *Rio* de Escocia , que toma su curso en una montaña en los confines de las Provincias de Locabin , y Badenoch , y desagua en el mar mas abaxo de Bagia , Palacio del Duque de Gordón.

Spitead. Famosa *Rada* de Inglaterra en la costa meridional, entre Portsmouth, y la Isla de Wight, en donde ordinariamente está la Armada Real de Inglaterra.

Sprea. (*el*) *Rio* de Alemania, que toma su nacimiento en la Lusácia, cerca de las fronteras de Bohemia, á corta distancia del lugar de Ebersbach. Corre por medio de la Lusácia, pasa por la Marca de Brandemburgo, y despues de haber separado la Ciudad de Colonia sobre el Sprea, de la de Berlin, vá á desaguar en el Havel, cerca de Spandau. El Elector Federico Guillermo hizo abrir un Canal para comunicar el Sprea con el Oder, cuya obra ha costado sumas inmensas.

Stalimena. Véase Lemnos.

Stampalia. Isla del Archipiélago, á 24 leguas O. de Rhodas, 20 S. E. de Naxia, y 15 de las costas de Natolia. Tiene 6 leguas de largo, y 2 en su mayor anchura. Está rodeada al N. y O. de muchas Islitas.

Stanchio, ó Stachov. Una de las mejores Islas del Archipiélago cerca de las costas de la Natolia, á 5 leguas de Stampalia. Nació en ella Hypócrates. Su Ca-

pital es una pequeña Ciudad del mismo nombre: llamóse en otro tiempo esta Isla *Cos*.

Stantz. Villa grande de los Suizos, Capital del Canton de Underwalde, á una legua del Lago de los quatro Cantones: Se tienen en ella las Asambleas extraordinarias del Canton del Lago.

Stevenswert. Isla de los Países Baxos, en la Güeldres Olandesa, formada por el Mosa; á 2 leguas de Ruremunda, con un Fúerte.

Stokolmo. Grande y rica Ciudad marítima; de mucha poblacion y comercio en la Uplandia; Capital de ella y de todo el Reyno de Suecia, y residencia de sus Reyes; á la embocadura del Lago Meler en el Mar Baltico, con un buen Puerto; edificada sobre pilotage de maderos, en muchas Islas, entre montes y rocas, á 80 leguas de Copenhague, 250 N. O. de Viena, 250 de Moscou, 450 de Constantinopla, 305 de Paris.

Strasburgo. Una de las mayores y mas hermosas Ciudades de Alemania, Capital del Landgraviato de la Alsácia, y del Circulo del Alto Rhin, á un quarto de legua del Rhin, en medio de una gran Campaña, donde recibe los rios *Ill* y

Breuche. Pertenece á los Franceses desde 1681, á 22 leguas N. de Basilea, 30 E. de Nancy, 150 O. de Viena, 202 de Paris.

Sund. Estrecho de Europa en los Estados de Dinamarca, entre las Islas de Schonen, y Seeland. Tiene 20 leguas de largo, y es la llave del mar Báltico. Todos los Navios que pasan pagan un derecho al Rey de Dinamarca en la Ciudad de Elseneur.

Tajo. (el) *Rio.* Véase en Portugal.

Tambra. *Rio* de España en Galicia, sobre el qual está Compostela.

Támesis. *Rio.* Véase en Inglaterra.

Tanáro. *Rio* de Italia, que nace en el Apenino en los confines del Condado de Tende, y entra en el Pó cerca de Basiñana. Es célebre por los reencuentros que las Tropas Españolas han tenido con las Austriacas en la última Guerra de Italia.

Taro. Ciudad de Italia entre Parma y Plasencia, y Estado de Génova, perteneciente al primer Ducado, Capital del Valle de este nombre, en el Buseto so-

bre el rio *Taro*, que entra en el Pi,
á 10 leguas S. O. de Parma.

Tassing. *Isla* de Dinamarca entre las
de Fionia, Langeland, y Arroë: separa-
da de la primera por un canal muy es-
trecho. Tiene algunas Villas y Aldéas.

Taureau. *Isla* de Francia en Brecaña,
en la embocadura del rio Molaix, cuya
entrada está defendida con el Castillo del
mismo nombre.

Távira. Ciudad considerable de Por-
tugal, que disputa con Lagos el ser Ca-
pital de la Provincia ó *Reyno de los Al-
garves*, con un buen Castillo, y uno de
los mejores Puertos del Reyno, defendi-
do con una fortaleza. Está en terreno
agradable y fértil en la embocadura del
rio Gilaon, entre el Cabo de San Vi-
cente, y el Estrecho de Gibraltar, á 40
leguas O. p. N. de Cadiz, 26 O. p. S.
de Sevilla, 48 S. E. de Lisboa.

Tech. *Rio* de Francia en el Rose-
llon, que nace en los Pirineos al N.
de Prats de Moló, y entra en el Me-
diterráneo cerca de Elna.

Tengase entendido que en corto espa-
cio de tierra se encuentran entre *Catalu-
ña* y la *Francia* tres Rios casi del mis-
mo nombre, *Tec*, ó *Tech*, *Ter*, y *Tet*:

del Tech ya se hizo mencion. El *Ter* es *Rio* de Cataluña, que tiene su origen entre el monte *Cansgre*, y el *Col de Nuria*, y despues de pasar por *Gerona*, vá á desaguar en el *Mediterráneo*, cerca de *Torrella*.

Tende ó Tenda. Ciudad de Italia en el *Piamonte*, Capital del Condado de su nombre, sobre la orilla derecha del *Rona*, lugar fuerte, con un buen Castillo, á 8 leguas S. O. de *Coni*, á N. p. E. de *Niza*.

Tenedos. Isla célebre del Archipiélago sobre la costa de *Adinzio*, Provincia de la *Natolia*, al S. E. de *Lemnos*, y á 4 leguas del Estrecho de *Galipoli*, de casi 5 leguas de largo, y 4 de ancho. Su vino moscatel es el vino mas delicado de Levante. *Tenedos* es la Capital, Ciudad bastante grande en la costa Oriental de la Isla al pie de una montaña. Tiene un puerto grande, cómodo, y defendido con un Castillo.

Tenerife. Isla del mar Atlántico, la mas rica, fértil, poblada, y comerciante de todas las *Canarias*. Tiene 17 leguas de largo, 9 de ancho, y 48 de circunferencia. Son 20 los Fuertes y Castillos que la defienden, y cuenta hasta

137 familias. *San Christoval de la Laguna* es la Capital. Desde el Pico de esta *Isla* se cuenta la longitud Oriental en la parte inferior de los Mapas de la Europa y de España, y de la del Hierro por la parte superior.

138. *Tesino.* *Rio* grande de Italia, que tiene uno de sus nacimientos en el monte de San Gothardo, y otro en el Bayliage de Bellizone en Italia: se mezcla con el *Pó*, un poco mas arriba de Pavia.

139. *Tet.* *Rio* de Francia en el Rosellón. Toma su origen en los Pirineos un poco mas arriba de Mont-Luis, por el qual pasa. Desde aqui vá culebreando de Occidente á Oriente, y pasando por Villafranca y Perpiñán, vá á desaguar en el Golfo de León, entre la embocadura del *Agli*, y la del *Tech*.

140. *Teverone.* *Rio* del Estado de la Iglesia en Italia, pasa por Tivoli, y desemboca en el Tiber, mas arriba del Roma.

141. *Thaso.* *Isla* del Archipiélago en la costa de Jamboli, Provincia de Macedonia, en la entrada del Golfo de Contesa. Tiene cinco leguas de largo, y tres de ancho. *Thaso* es la Capital.

Thermia. *Isla* del Archipiélago, una de las Cycladas al S. de la Isla de Zia, y al N. de Serfante, cerca del Golfo de Engia. Tiene cinco leguas de largo, y dos de ancho. Thermia es la Capital.

Thonon. Hermosa Villa de Saboya, Capital del *Chablais*, tercera Provincia de Saboya, cerca de la embocadura del río *Drama* en el Lago de Ginebra, á 5 leguas S. O. de Lausana, 8 N. E. de Ginebra.

Tiber. *Rio.* Véase en Italia.

Tierras Antárticas, Australes, ó Meridionales: nombre que se dá á las Tierras situadas hácia el Polo Meridional, para distinguirlas de las que están hácia el Polo Septentrional, llamadas *Árticas*, del nombre de este Polo. Aunque estas Tierras no pertenezcan á nuestra Europa, se ha dado razon de ellas, por lo que puedan conducir al asunto de nuestro Directorio.

Tine. *Isla* del Archipiélago, una de las Cycladas, al S. de Andros, al N. de Micone, y al O. de Nitaria, de 7 leguas de largo, y 3 de ancho. S. Nicolo es la Capital.

Tirano. Ciudad muy buena, Capital de la *Valtelina*, Aliados de los Suizos,

está sobre el Ada á 7 leguas S. O. de Bormio.

Tobol, Tobolska, y Tobolskoi. Ciudad del Asia en el Reyno de *Siberia*, de la qual es Capital, como tambien de la *Tartaria Moscovita*, ó *Rusiana*, situada sobre una montaña en la embocadura del Tobol en el *Irtis*, que desagua en el *Obi*, cerca de 50 leguas mas abaxo.

Togembourg. Pais de 10 leguas de largo, y 304 de anchó, dependiente de la Abadia de *San Gal*, y Vasallos de los Suizos.

Tolosa. Grande y una de las principales Ciudades de Francia, Capital del *Alto Languedoc*, situada sobre el *Garona*, rodeada toda de casas de campo y arboledas, á 50 leguas S. E. de Burdeos, 150 S. p. E. de Paris.

Tórmes. *Rio* de España, que tiene su principal nacimiento en las sierras de Gredos en un País llamado la Rivera, y juntandose varios brazos cerca del lugar de Tormellas, pierden todos sus nombres, y toma el de el rio Tormes: pasa por las Villas del Barco de Avila, el Puente del Congosto, Alba, Salamanca (*Ciudad*,) Ledesma, y desagua en el Duero.

entre las de Fermoselle y Villarino.

Touvre. *Rio* pequeño de Francia en el Langumés, que lleva barcos desde su nacimiento, y desagua en el Charenta cerca de Angulema.

Tourgaw. Pais y Bailio hermoso cerca del Lago de Constanza, que compone 5 ó 6 Ciudades, 9 ó 10 Monasterios, gran número de Castillos, y 170 Lugares, todos Vasallos de los Suizos.

Tremiti. *Islas* del Reyno de Nápoles en el Golfo de Venecia á 6 leguas de la costa de Capitanata. Se cuentan tres principales. Caprara, San Nicolo, y Santo Domingo.

Treveris. Ciudad grande, y de las mas antiguas de Alemania en el baxo Palatinado de la parte de acá del *Rhin* sobre el *Mosela*, Capital del Arzobispado de este nombre, cuyo Prelado es Elector, y toma el titulo de Archi-Canciller del Imperio por las Galias, y vota el primero en la eleccion del Emperador, á 10 leguas N. E. de Luxemburgo, 18 N. E. de Metz, 200 N. O. de Viena.

Treviso. Antigua y fuerte Ciudad de Italia, Capital de la *Marca Trevisana*, una de las Provincias de la República de Venecia sobre el rio *Silis*, á 7 le-

guas N. O. de Venecia , 10 N. E. de Padua.

Turin. Ciudad fuerte , grande , hermosa y bien poblada de Italia , Capital no solo del *Piamonte* , sino Corte de los Reyes de *Cerdeña* , Duques de *Saboya* , situada sobre el *Pó* en el parage que entra el *Doria* en este Rio , en una llanura al pie de los Alpes , con buenas murallas y fuertes baluartes. Está á 25 leguas N. O. de Génova , 29 S. O. de Milán , 112 N. O. de Roma.

V

Valencia. Ciudad grande , hermosa y rica de España , Capital del Reyno de *Valencia* , casi en medio de la costa del Mediterraneo , en una llanura distante del Mar como media legua , en la orilla septentrional del *Guadalaviar* , á 40 leguas N. E. de Murcia , 50 S. E. de Zaragoza , 50 S. O. de Barcelona , 53 S. E. de Madrid.

Valencienes. Fuerte y grande Ciudad del Pais baxo , Capital del *Hainaut Francés* , con una buena Ciudadela , dividida

en tres partes: situada sobre el *Escalda*, que la divide en dos, á 7 leguas S. O. de Mons.

Valera. Vease Malta.

Val-Brena. El menor de los Bailios que los Suizos tienen en Italia: no es mas que un Valle, que comprende una pequeña porcion de Lugares.

Valhenstadt. Ciudad hermosa, aunque pequeña, sobre el Lago de su nombre, Capital del *baxo Sargans*, Vasallo de los Suizos: es de mucho concurso de extrangeros por su mucho comercio.

Val-Madia. El quarto *Bailio*, Vasallo de los Suizos en la Italia, entre el Milanés y el alto Vales: viene á ser un Valle largo y angosto, poblado de Lugares.

Var ó Varo. *Rio* que separa la Francia del Condado de Niza. Nace en el monte Comilione en los Alpes, y entra en el Mediterráneo á media legua O. de Niza.

Vardari. Grande *Rio* en la Turquía Européa en la Macedonia. Nace en los montes de la Bulgaria, pasa por Uscofia y Toly, y desemboca en el Golfo de Salónica.

Varsovia. Grande Ciudad de Polo-

nia, Capital de la *Moravia*, y de toda la *Polonia*, Corte y residencia de sus Reyes, situada en la extremidad de una deliciosa llanura, á lo largo del *Vistula*, á 45 leguas N. p. E. de Cracovia, 120 N. E. de Viena, 176 S. E. de Stokolmo.

Veglia. *Isla* del Golfo de Venecia sobre la costa de Morlaquia, al E. de Cherso, de 8 leguas de largo, y 3 de ancho. Veglia es la única Ciudad que hay en esta Isla, á 44 leguas S. E. de Venecia.

Vendia. *Rio* de Francia, que se entra en el Seyre á 2 leguas más arriba de Marans. Empieza á llevar barcos en San Juan de Angely.

Venecia. Ciudad de Italia de las más hermosas, ricas, y comerciantes de Europa, Capital del *Dogado*, y de toda la República de su nombre, situada sobre 72 Islitas, que se comunican unas con otras por más de 500 Puentes, de modo que sin tener fortificaciones es inaccesible é inconquistable, así por la parte del continente, como por la del Golfo: residencia del Gran Dux. Está á 29 leguas N. E. de Mantua, 90 N. de Roma, 120 N. O. de Nápoles, y 56 E. de Milán.

Vercell ó Verceli. Antigua y fuerte Ciudad de Italia en el Piamonte, Capital del Señorío de su nombre en los límites del Milanés en la unión del *Sesia*, y del *Cerva*, á 4 leguas N. O. de Casal, 14 N. E. de Turin, 14 S. O. de Milan.

Verona. Ciudad grande, antigua, y de mucho comercio, Capital del *Veronés* sobre el *Adige* en los estados de Venecia, á 7 leguas N. E. de Mántua.

Vesubio. *Monte* de Italia en el Reyno de Nápoles en la tierra de Labor, famoso Volcán por sus incendios, y por el fuego y cenizas que á veces arroja en abundancia. Desde el año de 79 de Christo hasta el de 1754 se cuentan 24 erupciones. Pero sobre todas la del año de 1794. En la noche del 12 al 13 de Junio del referido año se sintió en Nápoles un terremoto, que repitió el 15 con un fuerte y continuado ruido subterráneo, que causó general consternación en el pueblo, el qual huía á los campos: pero se tranquilizó algo, advirtiendo á las 11 de la noche que el Vesubio, que habia muchos meses que permanecía quieto, empezaba á vomitar llamas y torrentes de fuego, abriéndose repentinamente un gran

volcan, no en su antiguo Cráter situado en el vertice de aquel elevado monte, sino á mitad de la falda por el lado occidental, con tal impetu y estrépito, que hizo estremecer aquella Ciudad, distante cinco millas linea recta del punto de la erupcion. A los principios se elevó una columna de humo densísimo á modo de una palmera, que fue siempre creciendo, y que en varios puntos se veía mas clara por el reflexo de la inmensa cantidad de fuego que tenia debaxo, y en otros muy obscura por la copia de cenizas y lavas que contenia. La lava encendida, que arrojaba aquella espantosa boca, empezó á correr por dos direcciones principales; la una corrió hácia la torre del Greco, poblacion situada en las faldas del monte, y compuesta de unas 18y almas. El otro rio inflamado se estendió hácia Resina, parage poco distante de Portici. Ademas se vieron brotar y deramarse por varias partes otros diferentes arroyos de fuego. La mencionada Aldea de torre del Greco quedó rodeada de lava inflamada, que atravesaba por varias partes aquella tierra, despues de devastar enteramente todas las colinas, y riquezas de los campos: los habitantes tu-

vieron tiempo de acogerse á Nápoles y otras partes; pero abandonaron y perdieron sus bienes, y quanto poseían en sus casas. Finalmente la lava llegó en menos de tres horas á desembocar y perderse en el mar, donde se extendió un tercio de milla en quadro, elevandose sobre la superficie del agua hasta quatro y cinco varas, y formando un seno ó banco sólido, que el dia primero de Agosto todavía existia. Durante este tiempo, el reflexo de tanto fuego iluminaba á todo Nápoles. El otro torrente, que se dirigió hacia Resina, se dividió en tres ramos: el primero corrió entre la puerta y el Convento de Padres Franciscanos; el segundo á la Plaza, y el tercero al Convento del Carmen. En todo el pais que cubria la lava subió á la altura de veinte y treinta pies: pocas casas y edificios quedaron ilesos. No menos la llanura de Resina, que una porcion de terreno de la misma Aldea están sepultados baxo la lava. Igualmente está cubierto de ella, y convertido en ruinas el lugar de la torre del Greco: las campiñas por donde corrió esta materia inflamada quedan desiertas, habiendo caído incendiados los mas corpulentos árboles, y arruinados los edi-

ficios. El 16 por la mañana se obscureció el ayre con la gran copia de cenizas que caía, extendiendose á muchas millas de distancia: era tan abundante en esta Ciudad, que habia mas de un dedo de alto en las calles: la gente tenia que andar con quita aguas: y la noche estuvo tan obscura, que no se divisaba el fuego de la montaña. El 17 se abrió el torrente de fuego nuevos caminos en diversas direcciones; por la parte de Resina amenazó destruir la bellissima quinta Real llamada la Favorita. Una de las bocas del Vesubio se ha ensanchado mucho, y su principal Cráter se ha hundido.

No ha causado menos daño que la lava una especie de agua salada ó hirviente, que salió de las faldas del Monte, la qual inundó ó arruinó muchos Palacios ó Quintas, y otros edificios. El 19 fue quando precediendo un fortísimo estruendo, se desplomó la cima del monte, cayendo dentro del volcan: pues no pudiendo aquellas materias porosas y resacas resistir á los repetidos golpes de los sacudimientos internos, se derrocaron: de resultas disminuyó mucho la elevacion del monte; de suerte que la montaña que estaba á su lado, y era mucho menor,

es ahora la mas alta. Deseando el Rey tener una relacion circunstanciada de este acontecimiento, envió Ingenieros á examinar atentamente aquellos parages, y cumplida su comision han declarado lo siguiente. El Monte del volcan ha disminuido en su altura un quarto de milla, y su mayor altura 36 pies: el terreno inundado compone 37 *moggia*, que aquí valen á otras tantas fanegas de sembradura: el número de habitantes arruinados por la erupcion llegan á 187: el de personas muertas á 33, y el de los animales que perecieron á 4168: se regula el daño total de 76 á 80 millones de ducados del Pais, cada uno de los cuales vale al pie de 16 reales. La extension de la lava en el mar fue de 76 pies: y calentó tan fuertemente el agua, que á 100 toesas de distancia no se podia tocar. La elevacion á que el volcan arrojó piedras y porcion de lava, se ha calculado en mil pies; y la rapidéz de la lava en su curso, aunque varia segun el mayor ó menor declive del terreno, se reguló en dos millas por hora. En varios parages cayó hasta quatro pies de alto la ceniza. Los que han hecho observaciones sobre los volcanes y sus erupciones, ase-

guran que esta ha sido la mayor, y de mas violencia que se conoce desde la acaecida en tiempo de Plinio, año de 79 de nuestra Era, y que en varios accidentes se asemeja á la de 1767, la qual duró seis dias, con uno de intervalo entre cada dos. Desde el principio de la erupcion hizo el Pueblo rogativas y procesiones de penitencia, concurriendo á una de ellas 2000 personas, y sacandose á pública veneracion las reliquias de San Genaro, protector de la Ciudad. El Rey mandó socorrer á los que tuvieron la desgracia de experimentar pérdidas en este conflicto. Quando esto se escribe ya se habian abiertos caminos, y habian vuelto algunas personas á la torre del Greco, á Ottajano, y otras partes. He querido trasuntar este volcan de la Gazeta de Madrid de 29 de Agosto de 1794, para que quedé estampado en mas partes que una.

Vezeza. Rio que toma su nacimiento en Auvernia, y empieza á ser navegable en Terrason, á 3 leguas de Brives, y desemboca en el *Dordogna* en Limiel.

Vicenza. Una de las mas antiguas Ciudades de Europa, Capital del *Vicentino* sobre el *Babiglione* en los Estados

de Venecia , á 8 leguas N. O. de Padua , 15 O. de Venecia , 94 N. de Roma.

Viena. Una de las Ciudades mas fuertes del Mundo en Alemania , hermosa y bien fortificada en una situacion muy agradable , en el parage donde el rio *Viena* entra en el *Danubio* , pero en el clima mal sano : Capital del circulo de *Austria* , y mucho tiempo há Corte de los *Emperadores del Occidente* , á 13 leguas O. de Presburgo , 72 S. O. de Cracovia , 180 N. O. de Roma , 225 S. E. de Amsterdam , 250 S. E. de Paris , 290 S. E. de Londres , 420 N. E. de Madrid , 280 N. O. de Constantinopla , 310 S. O. de Petersburgo , 250 S. O. de Stocholmo , 200 S. E. de Copenhague.

Vilaine. *Rio* de Francia , que nace en el Maine , cerca del Ernee , y desemboca en el mar enfrente de la Isla de Mai , á 6 leguas E. de Vanes.

Viterbo. Ciudad grande y bien fortificada , Capital del *Patrimonio de S. Pedro* al pie de una alta Montaña , llamada Viterbo , á 8 leguas S. de Orbieto , 14 N. p. O. de Roma , 8 S. O. de Narni.

Volcan. Nombre que se dá á toda Montaña , que de sus entrañas bomita y

arroja fuego, y materias inflamadas por una ó mas bocas. Se ha observado que casi todos se hallan en Islas, ó cerca del Mar: como el *Hecla* en Islanda; el *Etna* en Sicilia; el *Vesubio* cerca de las costas de Nápoles; todos en Europa, sin contar otros en las otras partes del mundo. Entre los pequeños Volcanes se pueden contar las Islas de Lipari.

Volturmo. Rio de Italia en el Reyno de Nápoles. Nace en la tierra de Labor en el Apenino, y desagua en el Mar de Nápoles entre las bocas del *Saona*, y del *Glanio*.

Vosgas ó Vauges. Cadena grande de *Montes*, poblados de árboles, que separan la Alsácia y Franco Condado de la Lorena, y se extienden hasta los Ardenas. Dan su nombre á una Provincia de Lorena, que confina con la Alsácia.

Vdina. Ciudad de Italia, rica, grande, donde el Gobernador puesto por la República de Venecia reside, Capital del *Frioul*, Provincia de dicha República. Aquí fue trasladada la Silla Patriarcal de Aquileya despues de su ruina. Situada en una grande y amena llanura sobre el *Tagliamento*, y el *Lisonzo*, á 22 leguas N. p. E. de Venecia; 35. O. de la Ciudad de Friuli.

Vpsal. Ciudad antigua, y se dice haber sido en otro tiempo residencia de los Reyes de Suecia, y ahora Capital de la *Uplandia*, y de todo el norte de Suecia sobre el *Sala*, á 11 leguas N. O. de Stokolmo.

Vrbino. Ciudad de Italia considerable, con una buena Ciudadela, Capital del Ducado de su *nombre* en el Estado Pontificio, en una Montaña entre los rios *Metro* y *Foglia*, á 8 leguas S. de Rimini, 29 N. E. de Roma.

Vsedon. *Isla* de Alemania en el mar Báltico, Ducado de Pomerania, con una Ciudad del mismo nombre, considerable en otro tiempo; pero casi reducida á cenizas en 1473, y no ha podido restablecer.

Vtrech. Grande y célebre Ciudad de Provincias unidas, Capital de la Provincia de su *nombre*, situada sobre el antiguo Canal del *Rbin*, á 8 leguas S. E. de Amsterdan.

Walcheren. *Isla* del Pais baxo, una de las principales de Zelanda al O. de las Islas de Noort Beveland, y de Zuid Beveland en la boca del Hont. *Middelburgo* es su Capital.

Walonés. Esto es, *Galli*, nombre que

se dá á los Pueblos de la Flandes, del Artois, del Hainaut, y del Bravante, cuyo language usual es un Francés artiguado. *De este Walonés son todos los Soldados de las Guardias Walonas.*

Wardhus. Ciudad con su fuerte Castillo, Capital del Gobierno de este nombre, en la parte septentrional de la Noruega, en una Isla tambien llamada Wardhus. Es tambien Capital de la *Laponia Dinamarquesa*. El Gobierno de la Laponia Danesa ó Dinamarquesa que todo es uno, se estiende sobre el Golfo Ostrafion hasta la Laponia Moscovita, y comprende la parte mas septentrional de la Noruega. No produce mas que algunos pastos, y sus habitantes viven en cuebas en el Invierno, á causa del excesivo frio. Vease lo que se dixo del clima de la Suecia.

Wner y Weter. Son dos *Lagos* de Suecia: este último en la Nericia.

Westeras. Ciudad considerable de Suecia, Capital de la *Westmania* sobre el Lago *Malen*. En esta Ciudad se formó la union hereditaria, que aseguró la Corona á la posteridad de Gustavo Vasa. Dista 5 leguas N. E. de Kopin, 17 N. O. de Stokolmo.

Westernas ú Hebrides. Nombre que se da á un gran número de *Islas*, que están en la costa occidental de Escócia.

Wibourg. Ciudad considerable de Dinamarca, Capital del Obispado de su nombre, y de todo el *Nort-Judland*, donde tuvo la Silla el Tribunal supremo de la Provincia, sobre el Lago *Water*, á 38 leguas N. O. de Sleswich, 44 O. p. N. de Copenhague.

Wight. *Isla* en la costa meridional de Inglaterra, que forma parte del Hampshire al S. O. de Portsmouth de casi 7 leguas de largo, y 4 de ancho. Tuvo en otro tiempo titulo de Reyno.

Wilna. Ciudad grande y de mucho comercio, poblacion de Polonia, Capital del Gran Ducado de *Lituania*, y del *Palatinado del mismo nombre*, á 52 leguas S. p. E. de Riga, 80 E. p. E. de Varsovia.

Wisbi. Ciudad en otro tiempo grande, rica, y de mucha consideracion, Capital de la *Isla de Gotlan*, perteneciente al Rey de Suecia, situada sobre la costa occidental de dicha *Isla* en lo pendiente de un peñasco, á orillas del Mar, con buenas murallas, baluartes y Castillo, en el qual vive el Gobernador de la *Isla*.

à 23 leguas S. E. de Stokolmo.

Witemberg. Fuerte y famosa Ciudad de Alemania, Capital del círculo de la *Alta Saxonia* á orillas del Elba. En ella se celebran las Asambléas Generales del círculo de Saxonia. Dista 5 leguas E. de Dessau, 22 N. O. de Dresde.

Witepck. Ciudad grande y de comercio, con un buen Castillo, y bellas fortificacianes, Capital de la *Samogicia* en el Gran Ducado de Lituania en la Polonia, situada sobre el *Duna* ó *Duvina*, à 20 leguas N. E. de Polósck, 32 N. O. de Simolenscko.

Wolga, *Rio*. Vease en la Rúsia.

X

Xucar. *Rio* de España, que nace en la sierra de Cuenca, de agua muy delicada, y excelente pesca: corre por Castilla la Nueva y Reyno de Valencia, al qual riega en mucha parte, y desagua en el Mediterráneo entre Gandia y Cullera.

Y

Yasel. *Río* de los Países baxos, que nace en Alemania en el Ducado de Cleves, y entra en un brazo del Rhin, llamado *Issel*, que desagua en el Zuidercéa.

Yasel. *Río* pequeño en el Condado de Olanda, que desagua en el Mosa, un poco mas abaxo de Róterdam.

Z

Zabache. (*el Mar de*) Vease *Palus*, ó Laguna Meótis.

Zagára ó Helicon. *Monte* famoso de la Turquía Europea en la Livadia, sobre el Golfo de Corinto, inmediato al Parnaso. Está casi siempre lleno de nieve.

Zante. *Isla* del mar de Grecia, ó mar Jonio, al occidente de la Morea, y al medio dia de la Cefalonia. Tiene cerca de 6 leguas de largo, y 4 de ancho, y de circuito 15. Pertenece á los Venecianos, á 5 leguas de Cefalonia. Zante es la Capital.

Zaragoza. Antigua, célebre, grande,

y hermosa Ciudad de España, Capital del Reyno de *Aragón*, sita en un llano en la orilla occidental del *Ebro*, que tiene un Puente magnífico de piedra, y otro de madera; reside en esta Ciudad un Gobernador, y Capitan General de la Real Audiencia, un Intendente del Ejército, y todos los Tribunales superiores del Reyno. Su poblacion apenas llega á 8y Vecinos. Dista 39 leguas N. O. de Tarazona, 50 O. de Barcelona, 50 N. E. de Madrid.

Zaragoza de Sicilia. Vease *Siracusa*.

Zelanda ó Selanda. *Isla* del mar Báltico, la mayor de las de Dinamarca: la separa el Sund de la Escania: por el E. el Gran Belt: por el O. de la Fionia, al S. tiene las Islas de Laland, y de Falster; y al N. el Mar. Tiene cerca de 22 leguas de largo, y 20 de ancho. *Copenhague* es la Capital.

Zia. *Isla* del Archipiélago, una de las Cycladas al N. de Thermia, al S. O. de Negroponte, á 5 leguas del Cabo Colono, que termina la Livadia por aquel lado. Tiene 6 leguas de largo, y 3 de ancho. Pertenece á los Turcos, y su Capital es *Zia*, edificada en una altura en forma de anfiteatro, sobre las ruinas de la antigua *Carthæa*.

Zotemberg. Alto *Monte* de Silesia en el Principado de Schwednitz, á 8 leguas de Breslau. Sirve de Barometro á los habitantes, y tiene 1048 pasos de circuito. Hay una Capilla sobre la cumbre, adonde se vá en romeria, y pertenece al Abad de la Isla de Sabe en Breslau.

Zritz. *Monte* llamado de San Jorge en Bohemia, en el circulo de Slanitz, desde cuya cima se descubren 20 leguas al rededor.

Zug. (*Lago de*) Lago de Suiza, que saca su nombre de la Ciudad de Zug. Tiene 4 leguas de largo sobre una de ancho; y muy profundo en algunas partes, y muy borrascoso.

Zug. Antigua y hermosa Ciudad de los Helvecios, ó de la Suiza, Capital del Canton de *Zug*, situada en la orilla oriental del Lago del mismo nombre, en una bella y fortísima Campiña, al pie de un agradable Cerro, que elevandose poco á poco llega á formar una montaña, á 5 leguas de Lucerna y de Zurich, 18 de Basilea, 20 de Constancia, y 118 de Paris.

Zurich. Antigua, grande, poblada, muy comerciante, y una de las más considerables Ciudades de los Suizos, Capi-

ral del Canton de *su nombre*, situada sobre el rio *Limar*, que sale del lago *Zurich*, que tiene 6 leguas de largo, y una de ancho. El rio *Limar* divide la Ciudad en dos partes, y sobre él hay dos grandes y hermosos puentes, á 15 leguas S. de Constanza.

Zuydezeé. Golfo del mar del Norte, que se estiende del S. al N. en las Provincias unidas entre la Frisia, el Owerisel, la Gueldres, y la Olanda.

PARTE V.

CORRESPONDENCIA

DE TODAS

LAS MONEDAS

DE EUROPA,

CON LAS

DE CASTILLA

EN ESPAÑA.



MONEDAS

DE ESPAÑA.

MONEDAS DE ORO.

Rs. Mrs.

| | |
|--|------|
| 1.º El veinteno, ó escudo de oro mas pequeño, vale. . | 20. |
| 2.º El escudo de oro. | 40. |
| 3.º El doblon de dos escudos de oro. | 80. |
| 4.º El doblon de quatro escudos de oro, ó mediapiza, ó media onza. | 160. |
| 5.º El doblon de á ocho escudos de oro, ó una onza. | 320. |

Este es el valor de las monedas de oro con el Sello nuevo, y Real Busto de S. M., segun se previene en el Capitulo X. de la Pragmática-Sancion del año de 1772.

Las monedas de oro con el Sello antiguo, que una vez aumentadas, y varias veces prorrogadas, han sido últimamente prorrogadas por Don CARLOS IV, que al presente reyna, por Real Cédula, dada en Aranjuez en 12 de Marzo de 1794 hasta 27 de Marzo de 1796, en que debe finalizar su aumento, tienen el valor siguiente:

LA QUE SE MANIFIESTA EN EL

| Núm.º | | Rs. | Mrs. |
|-------|-------|------|-----------------|
| 1.º | ••••• | 2r. | 8 $\frac{1}{2}$ |
| 2.º | ••••• | 40. | 5. |
| 3.º | ••••• | 80. | 10 |
| 4.º | ••••• | 160. | 20 |
| 5.º | ••••• | 321. | 6. |

MONEDAS DE PLATA.

Tanto del Sello antiguo como del nuevo!

Reales.

El Real ó pieza de á ocho
ó pieza Mexicana ó Sevilla-

| | <i>Rs.</i> | <i>Mrs.</i> |
|--|------------|-------------|
| na, que se llama duro, ó peso fuerte, vale. | 20. | |
| Y si la Sevillana es del año de 1718. | 16. | |
| Si es media pieza de este mismo año. | 08. | |
| El Real, ó pieza de á quatro, ó media pieza. | 10. | |
| El Real de á dos ó pieza columnaria. | 05. | |
| El Real de plata columnaria. | 02. | 17. |
| El medio Real de plata columnario. | 01. | 08. |
| El Real de á dos o peseta corriente. | 04. | |
| El Real de plata. | 02. | |
| El medio Real de plata. | 01. | |

MONEDAS DE COBRE,

6 *Calderilla, ó de vellon, antiguo y moderno.*

| | <i>Rs.</i> | <i>Mrs.</i> |
|---|------------|-------------|
| La pieza de dos quartos. | 0... | 8. |
| El quarto. | 0... | 4. |
| El ochavo. | 0... | 2. |
| El maravedi es la menor moneda de España. | 0... | 1. |

MONEDAS IMAGINARIAS.

| | <i>Rs.</i> | <i>Mrs.</i> |
|---|------------|-------------|
| El doblon de oro de cabeza. | 14... | 9. |
| El ducado de plata doble ó antiguo, diez reales de plata corrientes, y veinte y seis maravedises, que componen. | 20... | 26. |
| El ducado de plata nuevo ó corriente. | 16... | 17. |
| El ducado de vellon. | 11... | 1. |
| El escudo de vellon. | 10. | |

MONEDAS DE CAMBIO. *De Banco.*

| | <i>Rs.</i> | <i>Mrs.</i> |
|--|------------|-------------|
| El doblon de cambio. | 32. | |
| El peso de cambio. | 08. | |
| El real de cambio. | 00. | 34. |
| El ducado 375 maravedis de Banco, que componen. | 11. | 1. |
| El real de plata viejo 16 quartos, ó. | 00. | 64. |
| El real de vellon 8 $\frac{1}{2}$ quar- tos, ó. | 00. | 34. |

NOTA.

Aun dentro de España hay diversas monedas de Castilla, como se verá por las siguientes Tablas.

MONEDAS

DE NAVARRA.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| El Do- blon e- fectivo de dos escudos de oro vale. . . | Peso. | Real de plata | Má- rave- di. | Cor- nado. | Rs. ve- llon. | Mrs | 9ab. de ma- rdi. |
|--|-------|---------------------|---------------------|---------------|---------------------|-----|---------------------------|
| El Peso. | 4. | 8. | 36. | 1. | 60. | 8. | 8. |
| El Real de plata. | 1. | 1. | 1. | 2. | 15. | 2. | 7. |
| El Mara- vedi. . . | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. |
| El Cor- nado. . . | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. | 1. |

DE ARAGON.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| | Libra Ja- quesa | Real de plata | Suel- do. | Di- nero. | Rs. | Mrs. |
|--|-----------------------|---------------------|--------------|--------------|-----|------|
| El Do- blon e- fectivo de dos escu- dos de oro, va- le en este Reyno. | 4. | ... | ... | ... | 75. | 10. |
| La li- bra Ja- quesa. | 1. | 10. | ... | ... | 18. | 28. |
| El Real de pla- ta. | ... | 1. | 2. | ... | 1. | 30. |
| El Suel- do. | ... | ... | 1. | 16. | ... | 32. |
| El Di- nero. | ... | ... | ... | 1. | ... | 2. |

DE CATALUÑA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| El Doblón de dos escudos de oro, vale en este Principado. | La Libra | Reales de Arдите. | Sueños. | Dineros, ó Ardites. | Rs. | Mrs. | 21 ab. de maravedí vell. |
|---|----------|-------------------|---------|---------------------|-----|------|--------------------------|
| La libra. | 7. | ... | ... | ... | 75. | 10. | 1. |
| El Real de arдите. | 1. | 10. | ... | ... | 10. | 25. | 15. |
| El Suelo. | ... | 1. | 2. | ... | 1. | 2. | 12. |
| El Dinero, ó Ardite. | ... | ... | 1. | 12. | ... | 18. | 6. |
| | ... | ... | ... | 1. | ... | 1. | 11. |

DE VALENCIA.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| El Do- blon efecti- vo de dos es- cudos de oro, vale en este Reyno. | Li- bra. | Real de plata | Suel- do. | Dinc- ros. | Rea- les. | Mar- avedís. | ab.de maya vedí. |
|--|-------------|---------------------|--------------|---------------|--------------|-----------------|------------------------|
| La Li- bra. | 5. | ... | ... | ... | 75. | 10. | ... |
| El Real de pla- ta. | 1. | 10. | ... | ... | 15. | 2. | ... |
| El Suel- do. | ... | 1. | 2. | ... | 1. | 17. | 3. |
| El Di- nero. | ... | ... | 1. | 12. | ... | 25. | 2. |
| | ... | ... | ... | 1. | ... | 2. | 2. |

MONEDAS

DE MALLORCA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| | Li- bra. | Suel- do. | Di- nero. | Rea- les. | Ma- ravedís. | ab. de mara- vedís. |
|---|-------------|--------------|--------------|--------------|-----------------|---------------------------|
| El Doblón de dos es- cudos de oro, vale 5 Libras, 13 Sueldos y 4 Dineros, que todo junto com- ponen los reales que se dirán. | 5. | 13. | 4. | 75. | 10. | .. |
| La Libra. | 1. | .. | .. | 3. | 9. | 13. |
| El Sueldo. | .. | 1. | 12. | .. | 22. | 10. |
| El Dinero. | .. | .. | 1. | .. | 1. | 15. |

El Cambio de cambio no
 El Tercón ..
 El Vintén de Castellón ..
 La Res ..
 8 Vintenes hacen un pecaio de 4 ts. 1 mar.

MONEDAS

DE PORTUGAL.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| MONEDAS DE ORO. | Res. | Rs. Mrs. |
|--|--------|--------------|
| La pieza de oro, vale. | 10000 | 250. . . |
| El Doblón doble. | 4000 | 100. . . |
| El Doblón de España. | 2200 | 055. . . |
| El Doblón simple de Portugal. | 2000 | 050. . . |
| El medio Doblón. | 1000 | 025. . . |
| El Ducado de Lisboa. | 1000 | 025. . . |
| MONEDAS DE PLATA. | | |
| El Patacón marcado. | 600 | 015. . . |
| El Peso de España. | 550 | 013. 25 |
| El Patacón no marcado. | 500 | 012. 17 |
| El Cruzado marcado, ó Cruzado nuevo. | 500 | 012. 17 |
| La pieza de 8 reales de plata. | 480 | 020. . . |
| El Cruzado de cambio no marcado. | 400 | 010. . . |
| El Tostón. | 100 | 002. 17 |
| El Vintén de Calderilla. | 20 | 17 |
| La Res. | 1 | poco men. de |
| 8 Vintenes hacen una peseta, ó. | 4. rs. | 1. mrdí. |

MONEDAS

DE FRANCIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

VALOR EN PLATA DEL PAIS Valor en plata de España.

| MONEDAS DE ORO. | Li- bras. | Suel- dos. | Dine- ros. | Reales. | Mrs. |
|---------------------------------|--------------|---------------|---------------|---------|------|
| El doble Luis de oro. | 48. | ... | ... | 192. | |
| El Luis de oro. | 24. | ... | ... | 96. | |
| El medio Luis. | 12. | ... | ... | 48. | |
| MONEDAS DE PLATA. | | | | | |
| El Escudo de 6 Libras. | 6. | ... | ... | 24. | |
| El Escudo de 3 Libras. | 3. | ... | ... | 12. | |
| La pieza de 24 Sueldos. | 1. | 24. | ... | 04. | 28. |
| La pieza de 12 Sueldos. | 1. | 12. | ... | 02. | 14. |
| La pieza de 6 Sueldos. | ... | 6. | ... | 01. | 7. |
| La Libra. | 1. | ... | ... | 04. | |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

MONEDAS DE COBRE Y ALIGACION.

Valor en plata de España.

| | Li- bras. | Suel- dos. | Dine- ros. | Reales. | Mrs. |
|--|--------------|---------------|---------------|---------------|------|
| La pieza de 2 Sueldos. | | 2. | | | 14. |
| La pieza de 18 dineros. | | | 18. | | 10. |
| La pieza de 1 Sueldo. | | 1. | | menos de . 7. | |
| El Sueldo. | | 1. | 12. | menos de . 7. | |
| La pieza de 2 Liards, ó 6 Dineros. | | | 6. | poco mas de | 3. |
| El Liard. | | | 3. | poco mas de 1 | |
| El Dinero ; no hay en Castilla Moneda que e- quivalga á 1 Di- nero, por ser una fraccion suma- mente pequeña de modo, que dos Dineros, po- co menos, com- ponen. | | | | | 1. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

MONEDAS
IMAGINARIAS.

Valor en plata
de España.

| | Li- bras. | Suel- dos. | Di- neros | Reales. | Mrs. |
|-------------------|--------------|---------------|--------------|---------|------|
| La Dobra. | 10. | ... | ... | 40... | |
| La Libra. | 1. | 20. | ... | 4.. | |

NOTA.

Todo lo que vá á executarse en órden á la correspondencia de las Monedas extranjeras con las de Castilla, se advierte, que se procede no con el mayor escrúpulo de su reduccion á menor, ó infima especie. Lo que se previene por evitar confusion.

MONEDAS

DE ALEMANIA:

EN VIENA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

VALOR DE PLATA DEL PAIS.

Valor de Plata en España.

| | Flori- nes. | Grue- sos. | Kre- uzers | Feni- nos. | Reales. Mrs. |
|--|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| El Rixdal. . . | 1 m. | | | | 16. . . |
| El Florin. . . | 1. | | | | 10. . . 23. |
| El Grueso de Imperio. . . | | 1. | 3. | | 18. |
| El Kreuzer. . . | | | 1. | 4. | 6. |
| El Fenino. . . | | | | 1. | poco mas de 1 |
| El Escudo de cambio de Imperio. . . | | | | | 21. . . 11. |
| 22 Kreuzers, y 2 Feninos, hacen. | | | | | 04. . . |

DE AUSBURG,

EN EL CIRCULO DE SUAVIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor en plata del País. | | | | Valor en plata de España. |
|----------------------------------|------------|----------|----------|---------------------------|
| | Kreutzers. | Feninos. | Hellers. | Reales. Mrs. |
| El Rixdal, | | | | |
| ó Richas- | | | | |
| teler. | 90. | .. | .. | 16. |
| El Kreut- | | | | |
| zer. | .. | 4. | 3. | 0. |
| El Florin. | 60. | .. | .. | 10. |
| El Fenino. | .. | .. | .. | poco menos de 2. |
| El Hellér. | .. | .. | 1. | poco menos de 1. |
| 45 Feninos hacen | .. | 45. | .. | 2. |
| 22 Kreutzers, y 2 Feninos hacen. | 22. | 2. | .. | 4. |

No hay en Castilla, ni en toda Europa Moneda que equivalga á un Hellér, por ser fraccion sumamente pequeña: de modo que 8 Helléres componen 6 maravedises.

D E D R E S D E ,

Y L E Y P S I C K .

Corresponden-

cia de estas Mo-

nedas con las de

Castilla.

Corresponden-

cia de estas Mo-

nedas con las de

Castilla.

| Valor en plata del País. | Valor en plata de España. |
|-----------------------------|------------------------------|
|-----------------------------|------------------------------|

| | Rix- dales | Bon- gros. | Feni- nos. | Reales. Mrs. |
|--|---------------|---------------|---------------|--------------|
| El Augusto de oro. | 5. | .. | .. | 80. |
| El Ducado. | 2. | .. | .. | 32. |
| El Tercio. | .. | 8. | .. | 5. |
| El Sexto. | .. | 4. | .. | 2. |
| La pieza de medio Bongros. | .. | .. | 6. | .. |
| El Viejo Luis de oro de Francia | 5. | .. | .. | 80. |
| El Luis de oro nuevo. | 6. | .. | .. | 96. |
| El Doblón de España. | 5. | .. | .. | 80. |
| Los Ducados de Holanda, y del Imperio. | 2. | .. | .. | 32. |
| El Carolin de Babiera. | 6. | .. | .. | 96. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata de España.

| | Rix- dales | Bon- gros. | Feni- nos. | Reales. Mrs. |
|--|---------------|---------------|---------------|-----------------|
| El Max de oro de Babiera. . . | 4. | ... | ... | 64. . . |
| El Carlos de oro de Brunswick | 5. | ... | ... | 80. . . |
| El Federico de Prusia. | 5. | ... | ... | 80. . . |
| El Rixdal de Prusia. | 1. | ... | ... | 16. . . |
| La pieza de 8 Grós. | ... | 8. | ... | 5. . . 14. |
| La pieza de 16 Feninos, llamados Bats. | ... | ... | 16. | 24. |
| El Rixdal 24 Silvers Grós. | 1. | ... | ... | 16. . . |
| El Silvers Grós. | ... | ... | 12. | 23. |
| El Fenino. | ... | ... | 1. | poc. men. de 2. |
| 6 Silvers Grós hacen una peseta. | ... | ... | ... | 4. . . |

DE FRANCFORT,

EN EL CIRCULO DE FRANCONIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | Kreutzers. | Feninos. | Reales. Mrs. |
|---|------------|-------------|------------------|
| El Rixdal. | 90. | | 16. |
| El Florin. | 60. | | 10. 23. |
| El Bats. | 4. | | 24. |
| El Kreuzer. | 1. | | 6. |
| El Fenino. | | 1 | poc. menos de 1. |
| 22 Kreuzers, y 2 Feninos hacen una peseta. | | | 4. |

DE HAMBURGO.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | Mar- cos Lubs. | Suel- dos Lubs. | Dine- ros Lub. | Suel- dos de Grues | Rs. Mrs. |
|-------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|--------------------------|----------|
| El Ducado de oro. | 7. | .. | .. | .. | 42. 7. |
| El Rixdal. | 3. | 48. | .. | .. | 21. 6. |
| El Daelder. | 2. | 32. | .. | .. | 14. 4. |
| El Marco Lubs (de Banco) .. | 1. | 16. | .. | .. | 7. 2. |
| El Marco Lubs corriente. . . | 1. | .. | .. | .. | 6. 1. |
| El Sueldo Lubs (de Banco) .. | .. | 1. | 12. | .. | .. 15. |
| El Sueldo Lubs corriente. . . | .. | 1. | 12. | .. | .. 12. |
| La Libra de Grueso. | .. | .. | .. | 20. | 53. 18. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata del País.

Valor de plata de España.

| | Mar- cos Lubs. | Suel- dos Lubs. | Dine- ros Lubs. | Suel- dos de Grues | Rs. Mrs. |
|---|----------------------|-----------------------|-----------------------|--------------------------|----------|
| El Sueldo de Grueso. | .. | .. | .. | I. | 20. 23. |
| El Dinero de Grueso. | .. | .. | I. | .. | 7. |
| 6 Sueldos de Lubs de (Banco) hacen. | .. | .. | .. | .. | 4. |

DE NUREMBERG.

CAPITAL DEL CIRCULO

DE FRANCONIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | Flori- nes. | Sche- lings | Kyent zers. | Feni- nos. | Rs. Mrs. |
|------------------------------------|----------------|----------------|----------------|---------------|-----------|
| El Rixdal. . . . | 1. m. | . . . | . . . | . . . | 16. . . |
| El Florin. . . . | 1. . . | 20. . . | . . . | . . . | 10. . 23. |
| El Scheling. . . . | . . . | 1. . . | 3. . . | . . . | . . . 18. |
| El Kreuzer. . . . | . . . | . . . | 1. . . | 4. . . | . . . 6. |
| El Escudo del Imperio. . . . | 2. . . | . . . | . . . | . . . | 21. . 11. |
| El medio Escudo del Imperio. . . . | 1. . . | . . . | . . . | . . . | 10. . 23. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
del País.

Valor de plata
en España.

| | Flori- nes. | Sche- lings. | Krent- zers. | Feni- nos. | Rs. Mrs. |
|--|----------------|-----------------|-----------------|---------------|-----------------------|
| El Luis blan- co de Fran- cia. | 2. | .. | .. | .. | 21. 11. |
| El medio Luis blanco de Francia. . . . | 1. | .. | .. | .. | 10. 23. |
| El Fenino. . . . | .. | .. | .. | 1. | poco me- nos de 2. |
| 22 Krentzers y dos Feninos hacen una peseta, ó 4 reales. | .. | .. | .. | .. | 7. |

MONEDAS

DE LA SUISA,

EN BASLE Y BERNE.

Correspon-
dencia de
estas Mone-
das con las
de Castilla.

Valor de
plata en el
País.

Valor de
plata en Es-
paña.

| | Li- bras | Suel- dos. | Di- ner. | Kre- uz- ers. | Feni- nos. | Reales. | Mrs. |
|---|-------------|---------------|-------------|---------------------|---------------|---------|------|
| El Luis de oro de Francia viejo. . . | 11. | 13. | | | | 77. | 24. |
| El Doblón de Espa- ña. . . | 11. | 13. | | | | 77. | 24. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata en el País. | | | | | | Valor de plata. en España. |
|---|-------------|---------------|---------------|---------------------|---------------|----------------------------------|
| | Li- bras | Suel- dos. | Dine- ros. | Kre- ut- zers | Feni- nos. | Reales. Mrs. |
| El Ducado. | 6. | 9. | 6. | ... | ... | 43. 5. |
| El Rixdal.. | 3. | ... | ... | ... | ... | 20. 4. |
| El Escudo de cam- bio . . . | 3. | ... | ... | ... | ... | 20. 4. |
| El Gulde del Impe- rio. . . . | 1. | 11. | ... | ... | ... | 10. 13. |
| La Libra. . . . | ... | 20. | ... | ... | ... | 6. 24. |
| El Sueldo. . . . | ... | 1. | ... | ... | ... | poc. men. d. 11 |
| El Florin. . . . | ... | ... | ... | 16. | ... | 2. 28. |
| El Kreuzer | ... | ... | ... | 1. | 5. | poc. men. de 6 |
| El Fenino. . . . | ... | ... | ... | ... | 1. | poc. men. de 1 |
| 24 Kreut- zers ha- cen una peseta. . . . | ... | ... | ... | 24. | ... | 4. |

MONEDAS

DE ITALIA,

DE ROMA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | Julios, ó Paul. | Bayo- cos. | Qua- trines | Rs. Mrs. |
|--|--------------------|---------------|----------------|----------|
| El Escudo Romano. . . . | 10. | ... | ... | 20. 20. |
| El Escudo de Estampa. .. | 15. | ... | ... | 31. 31. |
| El Sequin Romano de 2 Escudos y 5 Bayocos. . . | 20. $\frac{1}{2}$ | ... | ... | 41. 27. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | <i>Julios, ó Paul.</i> | <i>Bayocos.</i> | <i>Quatrinés</i> | <i>Rs. Mrs.</i> |
|--|------------------------|-----------------|------------------|------------------|
| El quartin de oro. | 5. | ... | ... | 10. 10. |
| El Julio, ó Paulo. | 1. | 10. | ... | 2. 2. |
| El Carlino de composición. | ... | 15. | ... | 3. 3. |
| El Bayoco simple. | ... | 4. | ... | 28. |
| El Bayoco. | ... | 1. | 5. | 7. |
| El Testón. | ... | ... | ... | 10. 10. |
| El Quatrin. | ... | ... | 1. | poco menos de 1. |
| 19 Bayocos y un Quatrin hacen. | ... | ... | ... | 4. 0. |

DE NAPOLES.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata en el País. | | | | Valor de plata en España. |
|-----------------------------------|-----------|---------|----------|---------------------------|
| | Carlinos. | Granos. | Ducados. | Reales, Mrs. |
| MONEDAS DE ORO. | | | | |
| La pieza de seis Ducados. | 60. | ... | 6. | 100. |
| La de quatro Ducados. | 40. | ... | 4. | 66. 23 |
| La de dos Ducados. | 20. | ... | 2. | 33. 11 |
| MONEDAS DE PLATA. | | | | |
| La pieza de | | | | |

DE NAPOLÉ.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata en el País. | Valor de plata en España. | | | |
|-------------------------------------|------------------------------|--------------|---------------|--------------------------|
| | Carli- nos. | Gra- nos. | Duca- dos. | Reales. Mrs. |
| doce Car- linos. . . | 12. | 120. | ... . | 20. . . 4. |
| La de seis Carlinos. | 6. | 60. | ... . | 10. . . 2. |
| La de 2 6 Gra- nos. . . . | ... . | 26. | ... . | 4. . . . |
| La de 24. . . | ... . | 24. | ... . | 3. . . 10. |
| La de 13. . . | ... . | 13. | ... . | 2. . . 5. |
| La de 10, 6 Carlino. . . | ... . | 10. | ... . | 1. . . 23. |
| La Publica. | ... . | 1. m. | ... . | ... . 8. |
| El Pataque. | ... . | ... . | 0. m. | 8. . . 11. |
| El Tarino. . . | 2. | ... . | ... . | 3. . . 11. |
| El Carlino. | ... . | 10. | ... . | 1. . . 23. |
| El Grano. . . | ... . | 1. | ... . | poco mas de. . . . 5. |
| 100 Granos Mo ne da de cobre. | ... . | ... . | 1. | 16. . . 22. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor en plata
del País.

Valor en plata de
España.

| | <i>Carli- nos.</i> | <i>Gra- nos.</i> | <i>Duca- dos.</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
|---------------------------------------|------------------------|----------------------|-----------------------|---------------------|
| 24 Granos hacen. .. | ... | ... | ... | 4... |
| MONEDAS IMAGINA- RIAS. | | | | |
| El Ducado. | 10. | ... | ... | 16... 23. |
| Los Escudos de Sicilia. | 12. | ... | ... | 20... 4. |
| Las onzas de Sicilia. . | 30. | ... | ... | 50... |

DE SICILIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor de plata en el País. | Valor en plata de España. | | | | |
|----------------------------|---------------------------|---------------|--------------|-----------------|--------------|
| | Tari- nes. | Carli nos. | Gra- nos. | Pico- linos. | Reales. Mrs. |
| La onza. . . | 30. | 60. | ... | ... | 50. |
| El Tarin. . . | 1. | ... | 20. | ... | 1. |
| El Carlino. . . | ... | 1. | 10. | ... | ... |
| El Grano. . . | ... | ... | 1. | 6. | ... |
| El Escudo de Sicilia. | 12. | ... | ... | ... | 20. |
| 48 Granos. . . | ... | ... | 48. | ... | 4. |

DE TURIN.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
del País.

Valor en plata
de España.

| | Li- | Suel- | MONEDAS DE | |
|-----------------------------------|-------|-------|------------|------|
| | bras. | dos. | Reales. | Mrs. |
| MONEDAS DE ORO. | | | | |
| El Carlin nuevo de 5 Doblones | 120. | ..... | 529... | 14. |
| El medio Car lino. | 60. | ... | 264... | 24. |
| El Doblón nuevo | 24. | ... | 105... | 22. |
| El medio Doblón | 12. | ... | 52... | 28. |
| El cuarto de Do- blón. | 6. | ... | 26... | 14. |
| El Sequin. | 9. | 15. | 42... | 28. |
| El medio Sequin. | 4. | 17. | 21... | 14. |
| El quadruplo Se- quin. | 39. | ... | 171... | 10. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata del País.

Valor de Plata en España.

| | Li- bras. | Suel- dos. | Reales. Mrs. |
|---|--------------|---------------|---------------|
| MONEDAS DE PLATA. | | | |
| El Escudo nuevo | 6. | ... | 26. . . . 14. |
| El medio Escudo | 3. | ... | 13. . . . 7. |
| El cuarto de Escudo, | 1. | 10. | 6. . . . 20. |
| La octava. | ... | 15. | 3. . . . 10. |
| El Ducatón. | 5. | 10. | 24. . . . 7. |
| El Escudo viejo, ó antiguo. | 4. | 10. | 19. . . . 28. |
| El Escudo de 1733 hasta el de 1753. | 5. | ... | 22. |
| La libra efectiva | 1. | ... | 4. . . . 14. |
| El Sueldo. | ... | 1. | poco mas de 7 |
| La pieza de 5 Suelos. | ... | ... | 1. . . . 4. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de plata
de España.

| | Li- bras. | Suel- dos. | Reales, Mrs. |
|--|--------------|---------------|--------------|
| La pieza de 2 Sueldos y me- dio. | .. | .. | 19. |
| La pieza de 7 Sueldos y me- dio. | .. | .. | 23. |
| La pieza de 2 Dineros. | .. | .. | 1. |
| 18 Sueldos y 2 Dineros, ha- cen. | .. | .. | 4. |

Un Dinero es fracción demasiado pe-
queña para la Moneda de España.

DE VENECIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor en plata del País. | | | Valor de plata de España. |
|---------------------------------|--------------|---------------|---------------------------|
| | Li- bras. | Suel- dos. | Reales. Mrs. |
| El Sequin. | 22. | ... | 44. . . . |
| El Ducado de oro. | 15. | ... | 30. . . . |
| El Ducado de plata. | 8. | ... | 16. . . . |
| El Escudo de la Cruz. | 12. | 8. | 14. . . . 18. |
| La Justina. | 11. | ... | 22. . . . |
| La Liraza. | 1. | 10. | 3. . . . |
| La Lireta. | 1. | 1. | 2. . . . 7. |
| La pieza de 15 Sueldos. | ... | 15. | 11. . . . 17. |
| La pieza de 10 Sueldos. | ... | 10. | 1. . . . |
| El Trairo. | ... | 5. | ... 17. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor en plata
del País. Valor en plata
de España.

| | <i>Li- bras.</i> | <i>Suel- dos.</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
|---|----------------------|-----------------------|---------------------|
| El Sueldo. | . . . | 1. | . . . 3. |
| El Bezo. | . . . | med. | poco mas de 1 |
| El Ducado de plata. | 6. | 4. | 12. . . 14. |
| La Libra. | 1. | . . . | 2. . . |
| 4 Piezas de 10 Sueldos cada una, ó dos Libras. | . . . | . . . | 4. . . |

MONEDAS

DE LOS

PAYSSES-BAXOS,

DE BRUSELAS Y AMBERES.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de
plata en el
País.

Valor de
plata en Es-
paña.

| | Flori- nes. | Suel- dos, ó Patar nos. | Feni- dos nos. | Suel- dos de grues. | Dine- ros de grues. | Rs. Mrs. |
|-------------------------------------|----------------|----------------------------------|----------------------|---------------------------|---------------------------|----------|
| El Sobera- no de oro de 1759. | 17. | 9. | ... | ... | ... | 150. |
| El Duca- tón . . . | 15. | 15. | ... | ... | ... | 128. 3. |
| El Rixdal.. | ... | 48. | ... | ... | ... | 020. 21. |

Correspon-
dencia de
estas Mone-
das con las
de Castilla.

Valor de
plata en el
País.

Valor de
plata. en
España.

| | Flori- nes. | Suel- dos, ó Patar | Escu- dos. | Suel- dos de grues. | Dine- ros de grues. | Rs. Mys. |
|--------------------------------------|----------------|--------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|--------------------|
| El Florin. . | 1. | 20. | .. | .. | .. | 8.18. |
| El Sueldo, ó Patar.. | .. | 1. | 16. | .. | .. | .25. |
| La libra de grueso.. | .. | .. | .. | 20. | .. | 051.17. |
| El Sueldo de grueso.. | .. | .. | .. | 1. | 12. | 2.19. |
| El Dinero de grue- so. | .. | med. | .. | .. | 1. | poc.mas de . 7. |

DE LILA.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata del País. | | | | Valor de plata en España. |
|--|--------------|---------------|--------------------------|------------------------------|
| | Pa- tars. | Feni- nos. | Dine- ros de Grues | Rs. Mrs. |
| El Florin. . . | 20. | ... | ... | 5... |
| El Skalin cor- riente. . . | 6. | ... | ... | 1. . . 17. |
| El Patar. . . | 1. | 16. | 2. | poc. men. de 9 |
| 16 Patars, hacen una peseta. . . | 16. | ... | ... | 4... |

MONEDAS

DE LAS

PROVINCIAS UNIDAS.

DE AMSTERDAM.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de plata
en España.

| | Flori- nes. | Li- bras | Suel dos. | Dine ros. | Reales. | Mrs. |
|--------------------------|----------------|-------------|--------------|--------------|---------|------|
| El Ruidor.. | 14. | ... | ... | ... | 119. | 17. |
| El Ducado. | ... | 5. | 5. | ... | 44. | 33. |
| El Ducatón. | ... | 15. | 15. | ... | 134. | 23. |
| MONEDAS DE PLATA. | | | | | | |
| El Grueso Escudo.. | 3. | ... | ... | ... | 25. | 23. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata en el País. | | | | Valor de plata en España. | |
|--|----------------|-------------|---------------|------------------------------|---------------|
| | Flori- nes. | Li- bras | Suel- dos. | Dine- ros. | Reales. Mrs. |
| El Rixdal de plata de 536 gra- nos. | .. | .. | .. | .. | 22. . . . 18. |
| El Dalér, ó Escudo. | .. | 1. | 10. | .. | 12. . . . 28. |
| El Florin, ó Gulde. | .. | 1. | 20. | .. | 51. . . . 14. |
| El Florin ordinario | 1. | .. | 10. | .. | 8. . . . 18. |
| El medio Florin. | .. | .. | .. | .. | 4. . . . 8. |
| El Skalin, ó Skeling. | .. | .. | 8. | .. | 2. . . . 19. |
| El mal Ska- lin. | .. | .. | .. | 6. | 2. . . . 10. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de plata
en España.

| | Flori- nes. | Li- bras | Suel- dos. | Dine- ros. | Reales. Mrs. |
|---|----------------|-------------|---------------|---------------|----------------|
| La pieza de dos Suel- dos. | | | 2. | | 29. |
| El Sueldo comun, ó Stuivér. | | | 1. | | 15. |
| De cobre no hay mas Moneda que el Li- ard, ó Duta. | | | | | poco mas de 1. |

MONEDAS

DE LA

GRAN-BRETAÑA:

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor de plata del País. | | | | Valor de plata de España. |
|---|-----------------------|------------------------|-----------------|---------------------------|
| | Sue- dos Sterl. | Dine- ros Sterl. | Sche- lings. | Rs. Mrs. |
| La libra Sterlina. . . . | 20. | . . . | . . . | 90. . . |
| Sueldo Sterlino. . . . | 1. | 12. | . . . | 4. . . 12. |
| Scheling. . . . | . . . | . . . | 1. | 4. . . 12. |
| La Guineá, con título de 22 Karats y de peso de | | | | |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de
plata en
España..

| | Suel- dos Sterl. | Dine- ros Sterl. | Sche- lings. | Rs. Mrs. |
|--|------------------------|------------------------|-----------------|-------------|
| 156 gra- nos. . . . | 21. | . . . | . . . | 94. . . 12. |
| El Groón ó Escudo. . . | . . . | . . . | 5. | 22. . . 17 |
| El Dinero Sterlino. . . | . . . | 1. | . . . | . . . 12. |
| 11 Dineros Sterlinos, hacen. . . | . . . | . . . | 11. | 4. . . |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata de España.

| | <i>Mar Rix-</i> | <i>Mar</i> | <i>Sche</i> | <i>Sche</i> | <i>Feni</i> | <i>Rs. Mrs.</i> |
|--|------------------|------------------|-------------|--------------|--------------|-----------------|
| | <i>cus dal.</i> | <i>Sche</i> | <i>cos</i> | <i>lines</i> | <i>lines</i> | |
| | <i>Lub. cor.</i> | <i>lines</i> | <i>Da-</i> | <i>Da-</i> | <i>Ban-</i> | |
| | | <i>Lub. nes.</i> | <i>nes.</i> | <i>nes.</i> | <i>nos.</i> | |
| | | | | <i>co.</i> | | |
| El Escudo especie. | 1. | 8. | | | | 22. 3. |
| El Rix dal ó Rixdalér corriente. | 1. | 48. | 6. | | | 18. 3. |
| El She-lin Lubs | | | | 2. | | 17. |
| El Rix dal de Banco. | | | | | 48. | 23. 7. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

- Valor de plata
en el País.

Valor de plata
en España.

| | Mar- cos Lub. cor. | Sche- lines Lub. dal. cor. | Mar- cos Da- nes. | Sche- lines Da- nes. | Sche- lines Ban- co. | Feni- nos. | Rs. Mrs. |
|---|-----------------------------|--|----------------------------|-------------------------------|-------------------------------|---------------|----------|
| El Mar- co Lub. só- Cro- on ordi- nario | | | 2. | | | | 6. 1. |
| El Mar- co Dan. | | | | 16. | | | 3. |
| El Mar- co do- ble. | | | 2. | | | | 6. 1. |
| El Cro- on sim- ple. | | 4. | 4. | | | | 12. 28. |

MONEDAS

DE LA SUECIA.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata en el País. | Valor en plata de España. | | | | |
|----------------------------------|------------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|---------|
| | Dalér de cobre | Mar- cos de cobre | Oeres de pla- ta. | Oeres de co- bre. | Rs. Mrs |
| El Ducado de oro. | 19. á | | | | 75.21. |
| El Dalér de plata. | 21. | | | | 10.28. |
| El Dalér de Ban- co. | 3. | | | | 21.26. |
| El Dalér de co- bre. | 6. | | | | 3.21. |
| El Dalér corrien- te. | | 4. | | | 16.11. |
| El Ploto. | | 4. | | | 21.26. |
| El Stuivér de plata. | | | | 9. | 17. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor en plata
del País.

Valor en plata de
España.

| | <i>Da- lers de cobre</i> | <i>Mar- cos de cobre</i> | <i>Oeres de pla- ta.</i> | <i>Oeres de co- bre.</i> | <i>Reales.Mrs.</i> |
|----------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|--------------------|
| El Stuivér de cobre. | | | | 3. | men. de 6. |
| El Marco de cobre. | | I. | | | 3 ^l . |
| El Oer de plata. | | | I. | | II. |
| El Oer de cobre. | | | | I. | 2. |
| 24 Stuivérs de cobre. | | | | | 4. . . |

MONEDAS

DE LA RUSIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor de plata del País. | | | | | | Valor en plata de España. |
|-----------------------------|--------------|---------------|--------------|---------------|-----------------|---------------------------|
| | Ru- blos. | Copi- cks. | Gri- ves. | Alti- nos. | Moso- ffski. | Rs. Mrs. |
| El Imperial. | 10. | ... | ... | ... | ... | 213. 11. |
| El Ducado. | ... | 225. | ... | ... | ... | 47. 7 |
| El Rublo. | 1. | ... | 10. | ... | ... | 21. 11. |
| El Griwa ó Grief. | ... | 1. | m. | ... | ... | 2. 4. |
| El Altino. | ... | 3. | ... | 1. | ... | 22. |
| El Mosoffski, ó Poluski. | ... | ... | ... | ... | 1. | poc. mas de . . 3. |
| 19 Copicks, ó Copecks. | ... | ... | ... | ... | ... | 4. |
| El Copick. | ... | 1. | ... | ... | ... | 7. |

MONEDAS

DE PRUSIA.

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

Valor de plata en el País.

Valor de plata en España.

| | <i>Rixdales</i> | <i>Bóngros.</i> | <i>Feninos.</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
|-----------------------|-----------------|-----------------|-----------------|---------------------|
| El Federico de oro... | 5. | ... | ... | 50... |
| El Rixdal.. | 1. | 24. | ... | 16... 8. |
| El Bóngrós.. | ... | 1. | 12. | ... 23. |
| El Fenino.. | ... | ... | 1. | men. de 2. |
| 6 Bóngrós.. | ... | ... | ... | 4... |

MONEDAS

DE POLONIA.

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de plata
en España.

| | <i>Flori- nes.</i> | <i>Diner del País.</i> | <i>Grósó grues Polac</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
|--|------------------------|--------------------------------|----------------------------------|---------------------|
| El Ducado de oro. . . | 9. | . . . | de 30 | 50. . . 14. |
| El Ducado de Dant- zick. . . . | 6. | . . . | de 30 | 33. . . 21. |
| El Escudo de plata. . | 8. | . . . | de 30 | 33. . . 21. |
| El Tallard. . | 6. | . . . | de 30 | 33. . . 21. |
| El Ort. . . . | 6. | . . . | de 30 | 33. . . 21. |
| El Daelder de Königs berg. . . . | 3. | . . . | de 20 | 11. . . 7. |
| El Ducado de Königs berg. . . . | 3. | . . . | de 12 | 6. . . 25. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

Valor de plata
en el País.

Valor de plata
en España.

| | <i>Flori- nes.</i> | <i>Diner del País.</i> | <i>Grósó grues Polac</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
|--|------------------------|--------------------------------|----------------------------------|---------------------|
| El Tallard de Polonia. | 3. | ... | de 12 | 6... 25. |
| El Tallard de Dantzick. | 2. | ... | de 30 | 11... 7. |
| El Storax de Polonia.. | ... | ... | de 10 | 1... 26. |
| El Rixdal. . | 3. | ... | 90 | 16... . |
| El Florin. . | 1. | ... | 30 | 5... 11. |
| El Grós Po- laco, que hacen 18. Feninos.. | ... | ... | 1 | ... 6. |
| 22 Grós Po- lacos, y 6 Feninos.. | ... | ... | ... | 4... 7. |

No hay en toda España Moneda que equivalga á Fenino de Polonia, por ser fraccion tan pequeña, que 18 Feninos hacen 6 maravedises.

Este mismo valor sirve tambien para las Monedas de Prusia en Konigsberg.

MONEDAS

DE

CONSTANTINOPLA.

NOTA.

El nombre de las Monedas Turcas, y su correspondencia con las de Castilla, que se vá á hacer, es conforme al valor que al presente tienen, reynando Salim (y no Selin) tercero.

Correspondencia
de estas Monedas
con las de Castilla.

Valor de plata
del País.

Valor de plata
en España.

| | Masa- rié. | Flus. | Reales. Mrs. |
|--|---------------|-------|-----------------|
| MONEDAS DE ORO. | | | |
| El Fondocli, ó Doblon grande Real. | 200. | 2000. | 58. 28. |

Correspondencia de estas Monedas con las de Castilla.

| Valor en plata del País. | | | Valor en plata de España. |
|---|----------|-------|---------------------------|
| | Masarié. | Flus. | Reales. Mra. |
| Stambuli, ó Doblon ordinario. | 120. | 1200. | 35... 10. |
| Nosf Stambuli ó medio Doblon. | 060. | 600. | 17... 22. |
| Dajab Masarié, doblon del Cayro. | 110. | 1100. | 32... 12. |
| Nosf Masarié, medio Doblon del Cayro. | 055. | 550. | 16... 6. |
| Zenzerdí, Doblon inferior y viejo. | 115. | 1155. | 35... . |
| Bolsa. . . . . | .... | .... | 582. 12. |
| MONEDAS DE PLATA. | | | |
| Real Kebir, ó peso grande. | 080. | 800. | 23... 18. |

Corresponden-
cia de estas Mo-
nedas con las de
Castilla.

| Valor de plata del País. | Masa rie. | Flus. | Reales. | Mrs. |
|--|--------------|-------|---------|------|
| Real Esquir, ó peso pequeño. | 060. | 600. | 17. . . | 22. |
| Kers abuelbe, ó Piastra. . . . | 040. | 400. | 11. . . | 26. |
| Kers Isolota, ó Piastra peque- ña. | 030. | 300. | 8. . . | 28. |
| Robaa Real, ó cuarta parte de peso peque- ño. | 015. | 150. | 4. . . | 14. |
| Nosf Kers, ó me- dia Piastra. . | 020. | 200. | 5. . . | 30. |
| Robaa Kers, ó cuarta parte de una Piastra | 010. | 100. | 2. . . | 32. |

Correspon-
dencia de
estas Mone-
das con las
de Castilla.

| Valor de plata en el País. | | | Valor de plata. en España. |
|--|----------------------|--------------|----------------------------------|
| | <i>Masa viè.</i> | <i>Flus.</i> | <i>Reales. Mrs.</i> |
| Nosf Bobaa Kers mitad de la quarta parte de la Piastra. | 5. | 50. | 16 .. 16. |
| Masarié. | 1. | 10. | 10. |
| Flus es la menor Moneda de Tur- quía, y equiva- le en España a. | .. .. | .. .. | .. .. 1. |
| Aspré. . . . . | .. .. | .. .. | poc. mas de 3. |

Estas, y no otras son las Monedas corrien-
tes de la Turquía, sus nombres, y verdadera
correspondencia con las de Castilla.

FEE DE ERRATAS.

| <i>Página.</i> | <i>Linea.</i> | <i>Errata.</i> | <i>Corregida.</i> |
|----------------|---------------|---|---|
| 10 | 6 | partiular | particular. |
| 25 | 10 | Seclaud | Seeland. |
| 25 | 11 | Tionia | Fionia. |
| 31 | 31 y 32 | Christiana es. | Christiana (Católico Romana es. |
| 33 | 19 | <i>Pontugal.</i>) | <i>Portugal.</i> |
| 45 | 20 | treinta y nueve. quarenta y | (cinco. |
| 60 | 29 | <i>Saxomia.</i> | <i>Saxonia.</i> |
| 63 | 8 | <i>Lunenburg:</i> el. | <i>Lunenburg</i> (Primogénito. |
| 64 | 29 | y la | y por la. |
| 116 | 29 | un un Canal. | un Canal. |
| 122 | 22 | <i>Schiernonnikoov.</i> <i>Schiermin.</i> | (<i>nikoov.</i> |
| 128 | 13 | <i>Sparnbcad.</i> | <i>Sparnhead.</i> |
| 129 | 18 | de terminar | determinar. |
| 129 | 12 | al Océano del Norte por el Oriente. | al Oriente el Océano del Norte. |
| 141 | 22 | <i>Isla de Isla de.</i> | <i>Isla de.</i> |
| 142 | 10 | <i>Nomendale:</i> <i>Sanrien.</i> | <i>Nomendale:</i> <i>Lofforden:</i> <i>Sanrien.</i> |
| 145 | 11 | <i>Tende</i> | <i>Fende.</i> |

| | | | | | | |
|-----|-----|----|-----|---------------|-------|---------------------|
| 145 | ... | 13 | ... | Bosnia | ..... | Botnia |
| 145 | ... | 13 | ... | Norlan | ..... | Nordland |
| 148 | ... | 18 | ... | Tabalskoi | ..... | Tobolskoi |
| 149 | ... | 6 | ... | éntran | ..... | entra |
| 149 | ... | 22 | ... | Austracan | ..... | Astracan |
| 152 | ... | 15 | ... | Konigber | ..... | Konigsberg |
| 153 | ... | 6 | ... | Holland | ..... | Elbinga |
| 154 | ... | 10 | ... | Könisberg | ..... | Konigsberg |
| 156 | ... | 29 | ... | Warte:Warte | .. | Warte:Ware |
| 186 | ... | 21 | ... | 85. O. | ..... | 8. N. O. |
| 186 | ... | 29 | ... | Goelling | ..... | Soelling |
| 187 | ... | 3 | ... | Lipelbesberge | .. | Lippoldes- berge |
| 188 | ... | 1 | ... | 45 E. | ..... | 4 S. E. |
| 188 | ... | 12 | ... | 275 | ..... | 27 S. |
| 188 | ... | 13 | ... | N. p. O. | ..... | N. p. E. |
| 189 | ... | 22 | ... | 1335 | ..... | 1535 |
| 193 | ... | 12 | ... | Engra | ..... | Engia |
| 193 | ... | 20 | ... | | | |
| 196 | ... | 24 | ... | | | |
| 201 | ... | 17 | ... | | | |
| 201 | ... | 22 | ... | | | |
| 203 | ... | 16 | ... | Occéano | ..... | Océano |
| 203 | ... | 28 | ... | | | |
| 212 | ... | 19 | ... | | | |
| 214 | ... | 16 | ... | | | |
| 214 | ... | 26 | ... | | | |
| 224 | ... | 2 | ... | | | |
| 227 | ... | 18 | ... | | | |

| | | |
|-------------------|---------------------------|-------------------|
| 229 6. | | |
| 234 27. | | |
| 235 25. | | |
| 236 26. | | |
| 241 3. | | |
| 250 19. | | |
| 256 17. | | |
| 263 12. | Occéano. | Occéano. |
| 264 3. | | |
| 266 13. | | |
| 267 1. | | |
| 269 5. | | |
| 269 10. | | |
| 271 8. | | |
| 277 16. | | |
| 285 26. | | |
| 193 28. | <i>Salimena, Lem-</i> | <i>Stalimena,</i> |
| | <i>nos, que.</i> | <i>ó Lemnos,</i> |
| | | <i>de quien.</i> |
| 194 11. | <i>Contemni</i> | <i>Contentin.</i> |
| 195 1. | <i>Bahias</i> | <i>Babias.</i> |
| 195 12. | 2H | 3H |
| 195 22. | 24 | 4 |
| 197 18. | <i>Lorenzo</i> | <i>Fiorenzo.</i> |
| 197 23. | <i>Eprea</i> | <i>Esprea.</i> |
| 198 20. | <i>Suavia</i> | <i>Servia.</i> |
| 198 21. | <i>Saba</i> | <i>Sávo.</i> |
| 200 22. | <i>Triburgo</i> | <i>Friburgo.</i> |

| | | | |
|---------------|-------------------|-------------------------|---------------------|
| 200 | 22 | S. Basilea | S. de Basilea |
| 201 | 5 | Zuiz | Zait. |
| 201 | 6 | Nont | Nort. |
| 204 | 4 | 63 | 66. |
| 205 | 7 | Odir | Oder. |
| 205 | 15 | Avion | Awion. |
| 206 | 15 | Embowitz | Embrowit. |
| 208 | 1 | y posee | y la posee. |
| 212 | 26 | y N. O. | y al N. O. |
| 213 | 5 | Arbam | Arbans. |
| 203 | 28 | E. leguas | leguas E. . |
| 214 | 23 | Presura | Plesura. |
| 214 | 24 | 38 | 28 |
| 216 | 9 | 200 | 300 |
| 216 | 9 | 280 | 580 |
| 219 | 3 | Senio | Serio. |
| 219 | 17 | Anilo y Opilo | Anslo , y Opslo. |
| 219 | 19 y 20 | Anilo y Opilo | Anslo , y Opslo. |
| 219 | 23 y 24 | Triderkstat | Friderikstat |
| 220 | 16 y 17 | Carniora | Carniola. |
| 220 | 25 y 26 | Tinlandia | Finlandia. |
| 221 | 29 | Wer-issol | Ower--issel. |
| 222 | 1 | Shiplech | Schipbek. |
| 222 | 10 | Vtun | Autun. |
| 222 | 17 y 18 | Ost-Trisia | Ost--Frisia. |
| 223 | 1 | Mimia | Misnia. |
| 223 | 3 | del | de |

- 225 5 costus costas.
 225 7 roda rada.
 224 19 y 20. Termanagh. . . Fermanach.
 225 11 todo es el todo el.
 225 16 Eitelberg. Fichtelberg.
 225 21 Minia Misnia.
 225 26 Principado Principe.
 226 16 Wistemberga Witemberga
 226 20 Ost-Trisia Ost-Frisia.
 226 26 por el Oosfrisia. por la Ost-
 Frisia.
 227 3 Lilo : se Lilo se.
 227 20 Etteriberg Etersberg.
 228 14 y 15. Puertos Puertas.
 228 16 S. p. O. S. p. E.
 228 16 32 52.
 228 19 Capital de la Da-Capital de
 lecarlia la Nortlan-
 dia y Da-
 lecarlia.
 229 16 y fluxo y refluxo.
 232 18 que son que estan.
 232 22 *Save* *Sane*.
 232 24 O. de E. de.
 232 28 Frideikskaad Frideriks-
 baah.
 233 11 Directorio Diccionario
 233 17 Athona Athlona.
 233 18 Lemorick Lemerick.

| | | | |
|-----|--------------|----------------------|-----------------------|
| 414 | | | |
| 256 | ... 2. | ... 28. | ... 58. |
| 256 | ... 23. | ... 102. | ... 106. |
| 257 | ... 13. | ... en el Broilé. | ... en Broilé. |
| 257 | ... 23. | ... Londerri | ... Londonderri. |
| 257 | ... 26. | ... Loug-Toyle | ... Laug-Foyle. |
| 258 | ... 13. | ... Genvaudan | ... Gevaudan. |
| 258 | ... 17. | ... Luben. | ... Lubben. |
| 258 | ... 20. | ... à 4 leg. N. de | ... borrese. |
| | | ... Ligaitz. | |
| 258 | ... 25. | ... 26. | ... 62. |
| 261 | ... 28. | ... Wormes. | ... Wormes. |
| 268 | ... 11. | ... Ligitteo. | ... Ligustieo. |
| 272 | ... 16. | ... Voga | ... Vosga. |
| 272 | ... 18. | ... Meusson. | ... Maussou. |
| 272 | ... 19 y 20. | ... Naney | ... Nancy. |
| 279 | ... 19. | ... Naney | ... Nancy. |
| 281 | ... 25. | ... y tiene | ... y Tine. |
| 284 | ... 20. | ... Reduitz | ... Pednitz. |
| 285 | ... 11. | ... hasta | ... basta. |
| 288 | ... 10. | ... Tunen, ó Fionia. | ... Fienen, ó Fionia. |
| 301 | ... 9. | ... 25. | ... 15. |
| 301 | ... 24. | ... 36 | ... 33. |
| 305 | ... 9. | ... Nipsaa | ... Nipsan. |
| 307 | ... 16. | ... Vardisa | ... Larisa. |
| 309 | ... 28. | ... Fambra | ... Tambra. |
| 311 | ... 1. | ... Ligudori | ... Lugadori. |
| 311 | ... 9. | ... Montgomeri. | ... Montgome- ri. |

| | | |
|---------------------------|--------------------------|------------------|
| 312 1 . . . | Sperades | Sporades. |
| 313 18 . . . | Scopilo | Scopelo. |
| 313 25 . . . | situada | sitnadas. |
| 315 23 . . . | navegabl's | navegable. |
| 315 28 . . . | 10 | 20. |
| 316 2 . . . | 20 | 3. |
| 316 4 . . . | Senre | Seure. |
| 316 5 . . . | Scure | Seure. |
| 316 26 . . . | nace el | nace en el. |
| 318 11 . . . | largo | ancho. |
| 318 23 . . . | Esherolles | Escherolles. |
| 320 9 . . . | Turqaia | Turquia. |
| 320 18 . . . | Rusio | Rusco. |
| 320 27 . . . | Locabin | Locabir. |
| 324 8 . . . | Molaix | Morlaix. |
| 327 9 . . . | <i>Drama</i> | <i>Dravo</i> . |
| 327 25 . . . | Nitaria | Nicaria. |
| 329 3 . . . | Laugumés | Augumés. |
| 332 1 . . . | <i>Moravia</i> | <i>Masovia</i> . |
| 338 29 . . . | Bahiglione | Bachiglione |
| 339 13 . . . | N. O | N. E. |
| 341 19 . . . | de | de las. |
| 342 13 y 14 . . . | Ostrafion | Ostrafior. |
| 343 20 . . . | E. p. E. | E. p. N. |
| 348 8 . . . | Zuydezee | Znyderzee. |

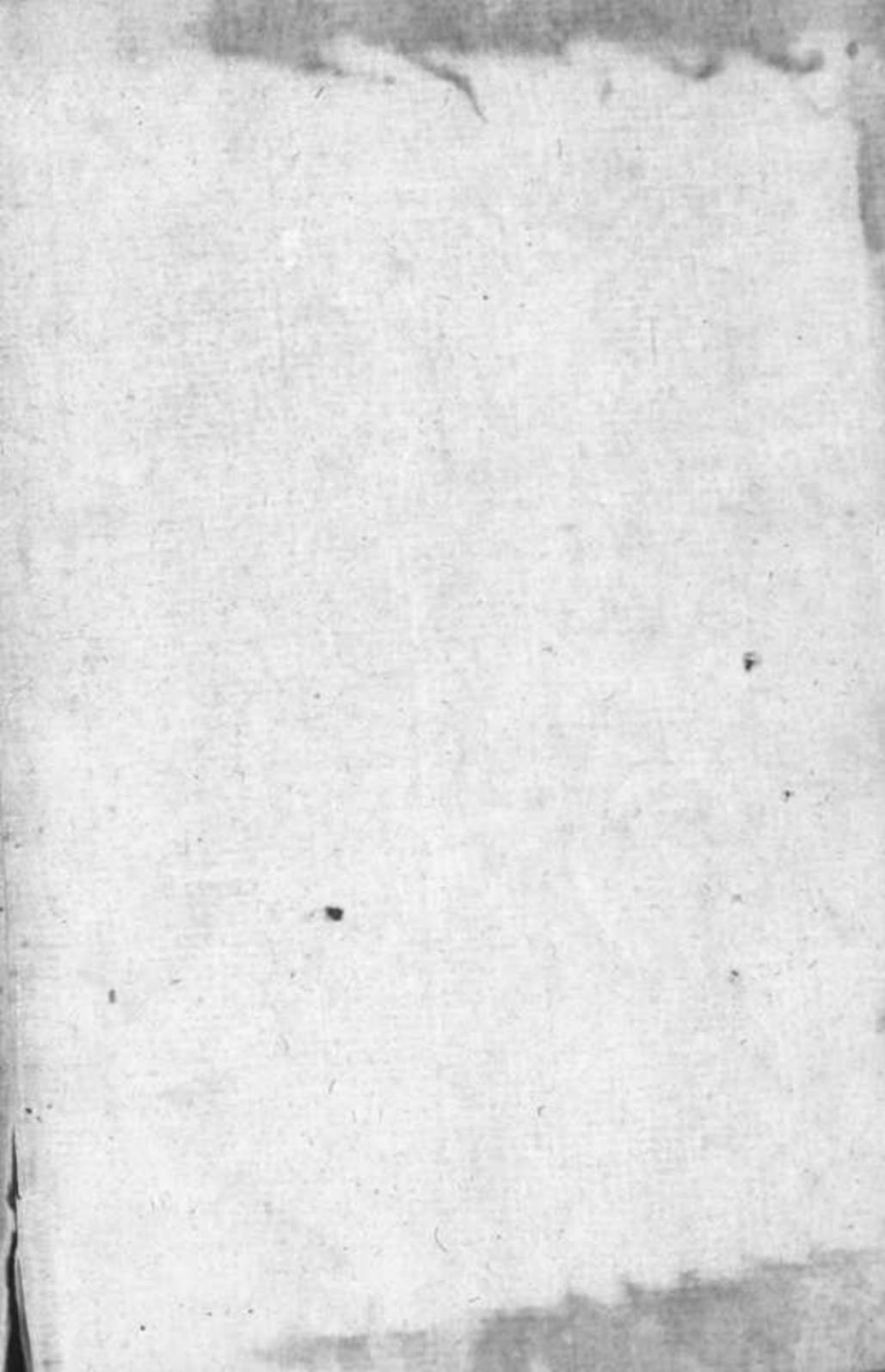
ADVERTENCIA NECESARIA.

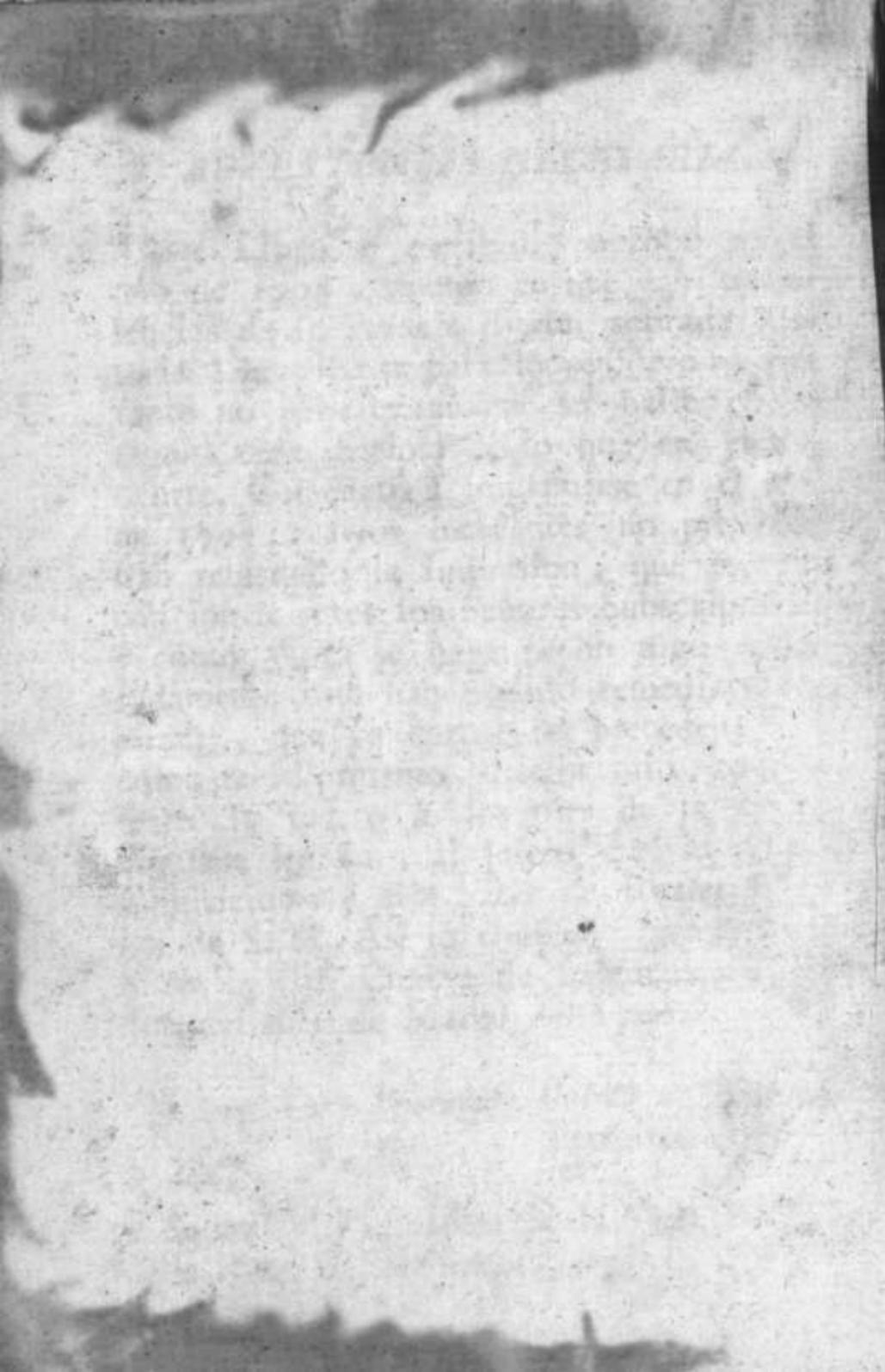
Este Libro se escribió y aprobó en el año de 1794, tiempo en que las turbulencias de la Francia dieron sobrada materia á las plumas para lo venidero; y por tanto no debe estrañarse se halle en él alguna cosa distinta de lo que en el dia ocurre. Comenzo á imprimirse en el año de 1795: varios incidentes no previstos han retardado la Impresion, que esperaron impacientes los Señores Subscriptores: y como ahora se haya hecho algo aceleradamente, no han podido remediarse las erratas, que ya corregidas preceden. Tal como te lo presento, Lector mio, te protexto lo sugeto á los pies de la Santa Romana Iglesia; al juicio de la Santa Inquisicion; y al parecer de Reales órdenes de S. M. Asi lo confieso, protexto y firmo en esta Ciudad de Salamanca á 12 dias del mes de Marzo de 1796.

Don Francisco Prieto de Torres,
Presbitero.

Se hallará en la Libreria de Alegria, calle de la Rua, en Salamanca.











APARATO
GEOGRAFICO

G-E 806